

منت بج الكادي الأيلام

دراسات ألف بعضها وترجم الآخر بحر ((مرمل بنروي

<u>م</u> النمن **۲۵**

> النـاشر مكتبة النهضة المصرية ٩ شارع عدلى باشا — القـاهرة ١٩٤٥







دراسات الف بعضها وترجم الآسفو محر (الرعمل بروى

النياشر مكتبة النهضة المُضرية إ • شارع عدلى باشا — القياهر • 1940



فهرس الكتاب

Alona Back!

19 - 1	الروح العربية :
	نعُريف الحضارة (٣ - ٤)؛ إطار الحضارة العربية (؛ - ١٠)؛ الصلة بين الحضارة العربية وي الحضارة العربية وي الصارة العربية وي المن (١١ - ١١)؛ تحديد بئة الحضارة العربية وي ما أنها (١١ - ١١)؛ خصائص الروح العربية (٣١ - ١١)؛ والدين (١٥)، والتياسة (١٦)؛ طبيعة الجاس العربي وما تستتبعه من خصائس حضارية (١٨) - ١١).
	بواكير الالحاد
**- **	الزندقــة الزندقــة
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	لفظ زنديق ومعانيه (٢٤ – ٢٥) ؟ دراسات المستمر بين عن الرنادقة (٢٥ – ٢٨) ؟ اضطهاد الزنادقة في عهد الحليفة المهدى (٢٨ وما يليها) ؟ الاتهام بالزندقة لأسباب سياسية (٢٩ – ٣١) ؟ كان يقصد بالزندقة اعتناق المانوية (٣١ – ٣٢) ؟ الزنادقة المتقدمون
	أبو على سعيد وأبو على رجاء (٣٣ – ٣٣)؟ طالوت ونعان (٣٣ – ٣٣)؟ طالوت ونعان (٣٣) ؛ طوائف الزنادقة في الدوافع إلى الزندقة في العهد (٣٤ – ٣٥) ؛ صالح بن عبد القدوس (٣٥) ؛ عبد السكريم بن أبي العوجاء (٣٦ – ٣٧) ؛ أبو عيسى الوراق (٣٦ – ٣٧) ؛ أبو عيسى الوراق (٣٦ – ٣٧) ؛ بشار وحماد وأبان بن عبد الحميد (٣٧ – ٣٨) ؛ أبو العتاهية (٣٨) ؛ نتائج البحث عن هذه الفترة (٣٩ – ٠٤) .
ν\ — ξ •	ابن المقفع

(4)

العسفحه

پرزویه (٤، ه وما بلیمها) ؛ باب برزویه و بولس الفارسی (٥٦ – ٢٠)؟ ٢٢) ؟ الجو الروحی فی بلاط کسری أنوشروان (٦٢ – ٦٤)؟ تملیقات علی ابن المقفع وابنه (٦٤ – ٢١)

أوج الالحاد

۱ — مقدمة في عصرا من الراوندي وفيها تخلف من كتبه (۲۰ – ۲۸) ۲ - النص الدارد فيه شذرات كتاب «الإس ذ» (۲۹ - ۸۸) ۳ - شذرات كتاب د الزمرذ» (۹۹ - ۱۱۲) ع - تأليف كتاب و الزمرذ » (١١٢ - ١١١) ه - تحليل محتوى المكتاب (١١٦ - ١٢٦): مدم العقل (١١٦ – ١١٧) ؛ نقد الأنبياء والمعجزات (١١٧ – ١١٩) ؛ نقد « التواتر » كمصدر المعرفة الدينية (١١٩ - ١٢٠) ؟ نقاب إيحان القرآن (١٢٠ – ١٢٠) نشأة اللغات (١٢٠ – ١٢٦) 7 - كتاب والزمرد» «ورسالة» عبد المسيح الكندي (١٢٦ - ۱۳۶): «رسالة» الكندى (۱۲۸ - ۱۲۹) ؟ مياجته الممحزات ولإعجاز القرآن (١٢٨ - ١٢٩) ؛ وللشعائر الإسلامية (۱۲۹ -- ۱۳۶) ؛ حجة «رسالة» الكندي (۱۳۶ – ۱۳۲) ٧ - البراهمة في كتاب «الزمرذ» : (١٣٦ - ١٥٧) : البراهمة عند المؤلفين الإسمادميين (١٣٦ وما يلمها) ؟ وصف الصهرستاني للبراهمة (١٤١ – ١٤٣) ؟ وصف ان الجوزي لمذهبها (٤٤١ – ١٥٣) البراهمة عند الكتاب المهود (١٥٣ - ١٥٥) ؟ مذهب البراهمة في النبوة هو من اختراع بن الراوندي (٥٥١ -- ١٥٧) ٨ - تأريخ الرد الموحود في الحجالس المؤيدية على كتاب « الزمرة» (۱۵۷ - ۱۷۰) ؟ مؤلف الرد هو مؤيد الشيرازي (۱۲۰ - ۰ ١٦١) ؛ الردود على الن الراوندي (١٦١ – ١٦٦) ؟ المتأخرون عرفواكت ابن الراوندي في الرود لا فيأصولها (١٦٦ - ١٧٠) ٩ - تعلمل الرد (١٧٠ - ١٧٠) ؛ أصل الرد إسماعيك (۱۷۰ - ۱۷۱)؟ العقل لا يغني بنفــه (۱۱۱ - ۱۸۳)؟ الأنبداء أشرف الخلق (١٧٣ -- ١٧٠)؟ الدفاع عن المعجزات $(1 \times 1 - 1 \times 1)$

المهنمعة

۱۰ - من حیاة ابن اار او ندی (۱۷۲ - ۱۸۸): آخباره فی
 کتب التاریخ (۱۷۷ و ما یلیم ا) ؟ تاریخ وفاة ابن الراوندی
 (۱۷۹ - ۱۸۸) ؟ تطوره الروحی (۱۸۸ - ۱۸۸)

جار ن حیان ۱۹۱ - ۱۹۱

عمد س زکریا الرازی ... یا یا در کریا الرازی ... یا ۲۳۷ – ۱۹۸

نظرة عامة فى تطور الإلحاد (١٩٨ -- ١٩٩)؟ الدراسات عن أبي بكر الرازى (١٩٩ -- ٣٠٠)

۱ - نظرية النبوة عند الرازى (۲۰۱ - ۲۰۸) : تمجيد العقل (۲۰۱ - ۲۰۰) ؛ الاعتبارات التى يقوم عليها إنكاره للنبوة (۲۰۰ - ۲۰۰) ؛ أسس إبطال النبوة (۲۰۰ - ۲۰۸) للنبوة (۲۰۰ - ۲۰۸) ؛ نقد اليهودية (۲۰۰ - ۲۰۸) ؛ نقد السيحية (۲۰۰ - ۲۰۰) ؛ نقد المبودية ولما نوية (۲۰۰ - ۲۱۰) ؛ نقد الأخبار الدينية (۲۰۰ - ۲۱۳) ؛ نقض الأخبار الدينية (۲۱۳ - ۲۱۲)

س نقد الكتب المقدسة (۲۱۶ – ۲۷۰): ما فيها من تشبيه وتجسيم (۲۱۶ – ۲۱۰) ؟ تناقضها فيها بين بعضها و بعض (۲۱۰ – ۲۱۰) ؟ تفوق الكتب المعلمية على الكتب المقدسة والعلم على الدين (۲۱۹ – ۲۲۷) ؟ إرجاع العلم إلى الأنبياء عند رجال الدين (۲۲۰ – ۲۲۳) ؟ مقارنة بين الرازى وقولتير (۲۲۰ – ۲۲۰) ؟ تشاؤم الرازى (۲۲۰ – ۲۲۸) ؛ مقارنة بين الرازى وقولتير (۲۲۲ – ۲۲۸) ؛ العقل كفيل وحده بهداية الإنسان (۲۲۲ – ۲۲۸) ؛ نزعة التنوير عند الرازى (۲۲۷ – ۲۲۸)



تصدر عام

ظاهرة الإلحاد من أخطر الظواهر في تطور الحياة الروحية . وهي أيضاً ظاهرة ضرورية النشأة في كل حضارة حيمًا تكون في دور المدنية ؛ وإعما تختلف وفقاً لروح الحضارة التي انبثقت فيها . ذلك أن الإلحاد نتيجة لازمة لحالة النفس التي استنفدت كل إمكانياتها الدينية ، فلم يعد في وسعها بعدُ أن تؤمن . وإذا كان الإلحاد الغربي بنرعته للديناميكيــة هو ذلك الدي عَــُـبر عنه نيتشه حين قال : « لقد مات الله » ؛ وإذا كان الإلحـــاد اليوناني هو الذي يقول : « إن الآلهة المقيمين في المكان المقدس قد ماتت » _ فإن الإلحاد العربي ـ وهو الذي يعنينا هنا في هذا الكتاب ـ هو الذي يقول: «لقد ماتت فكرة النبوة والأنبياء» . ذلك أن الإلحاد العربيكان لا مد أن يصدر عن الروح المربية ، وما تضعه هذه الروح من صلة ، في تدينها الخاص، بين الله وبين العبد . فإنها لما كانت تنظر إلى هذه الصلة على أنها صلة افتراق وُ بعد كامل فقد وسطت بينهما الكامة ، كلة الله . وكلة الله لا ترد عنه مباشرة لوجود الهموة الهائلة بين العبد والله ؛ بل بالوسيط ، وهو النبيُّ . لهذا كان الأنبياء هم الذين يلعبون أخطر دور في الحياة الدينية عنـــد الروح وحدها . وإذاً فالدين والتدين عامة إنما يقوم على فسكرة النبوة والأنبياء . وعلى هذا فإن الإلحاد لا بد أن يتجه إلى القسماء على هذه الفكرة التي تـكوِّن عَــَصِ الدين وجوهره لدى تلك الروح . وهذا يفسر لنا السر في أن الملحدين في الروح العربية إنما اتجهوا جيعــاً إلى فــكرة النبوة وإلى

الأنبياء ، وتركو الألوهية ، بيما الإلحاد في الحصارات الأخرى كان يتجه مباشرة إلى الله . ولا فارق في الواقع في النتيجة الهائية بين كلا الموقفين : لأن كليهما سيؤدى في النهاية إلى إنكار الدين ؟ فبإنكار الإله عند اليوناني ينتني الدين ، وبإنكار الإله اللامتناهي عند الغربي ينتني الدين ، وبإنكار الأبياء عند العربي ترول الأديان . لذا يجب أن نبصر المعني الخيق المستر وراء إنكار النبوة ، إذ لا بد أن نفسر هذا الإنكار على أنه يتمداها إلى الألوهية نفسها ، لأنه ما دامت النبوة هي السبيل الوحيد الذي تعرفه الموقت نفسه كل سبيل إلى الألوهية ، فإنها بقطعها إياه قد قطعت في الوقت نفسه كل سبيل إلى الألوهية كذلك .

ولقد كانت الروح العربية في القرون الثاني والثالث والرابع للهجرة قد استنفدت كل قواها وإمكانياتها الدينية الخصبة التي كانت لها من قبل خصوصاً في المسيحية والمهودية والمانوية والررادشتية ثم الإسلام الذي توج هذه الأديان كلها بأن أعطى أكل صورة للدين تُدرِّ لهذه الحضارة العربية بلوغها ؟ فكان لا مناص لها بعد هذا أن تنحدر من تلك القمة وتستفرغ المكانياتها الدينية حتى تغيض عنها موارد التدين جملة ، وهذا ما تم فملا في القرن الثالث والقرن الرابع على وجه التخصيص . وكان هذا التطور ضروريا يقتضيه المنطق العضوى للتطور الحضاري ؟ أما العوامل الأخرى فعوامل مساعدة فحسب ، وليست هي العوامل الحاسمة ، وهذه العوامل المساعدة هي الانتقام الشعوبي من جانب المغلوبين وما يستتبعه من تعصب لدينهم القديم، الأن العصبية في الحضارة العربية كانت تقوم داعًا على أسباب من الدين الحيارة العربية كانت تقوم داعًا على أسباب من الدين الحضارة ؟ وهذا يفسر لنا السر في ارتباط الشعوبية بالنزعة الدينية ،

إذ الدين هو المظهر الأكبر في التراث القومي والعصبية الشعوبيـــة ؟ أما في الحضارات الأخرى فلم تكن الحال على هذا النحو من التوحيد بين الدين والدولة ، بل قامت العصبية القومية في تلك الحضارات ععزل عن كل عصبية دينية ، وفقاً للروح الخاصة بكل حضارة وما نراه من قيمة عليا لدمها . و انى الموامل هو نرعة التنوير التي نشأت في المالم العربي الإسلامي كنتيجة لانتشار الثقافة اليونانية في تلك الأصقاع ؟ وهي نزعة بدأت من قبل عند نهامة دور الحضارة في الحضارة العربية ، وذلك في بلاط كسرى أنو شروان مما يتمثل خصوصاً عند بولس الفارسي وعند برزويه إن صح الباب المنسوب إليه في كليلة ودمنة . وماكانت حركة ان المقفع وانن الراوندي وابن زكريا الرازى إلا امتداداً انزعة التنوير الفارسية هاتيك – وكان شأنها شأن كل نزعة تنوير تقوم دأئماً على أساس تمجيد العقل وعبادته بحسبانه الحاكم الأول والأخير والفيصل الذي لا رادَّ لحسكمه ولا مُعسِّقُب لقضائه في كل شيء، مما يتمثل في النزعة العقلية المتطرفة التي نراها في كل أدوار نزعة التنوير في جميع الحضارات : فهي كانت كذلك عند نرعة التنور اليـونانية لدى السوفسطائبين ، وفي نرعة التنوير الأوربية في القرن الثامن عشر لدى النزعة المعروفة بهذا الاسم والتي كان على رأسها ڤولتير وكَـنْت؛ والأمر كذلك أيضاكما سنرى خلال هــذا الـكتاب بالنسبة إلى كل ممثلي نزعة التنوير من الملحدين في الحضارة الإسلامية العربية ، وبخاصة عند ابن الراوندي وائن زكريا الرازى.

وتقوم ثانيا على فكرة التقدم المستمر للإنسانية ، وهى فكرة أكدها خصوصاً جابر بن حيان فى الحضارة العربية وكانت تمثل اتجاها مضاداً للاتجاه السُنِّي الخالص الذي يرد كلَّ شيء من العلم إلى النبي ويرى في كل تباعد

عن عهد النبي تقهقراً في العلم وبالتالى في الحضارة والتمدن ، وهذا يفسر لنا السر في ترتيب العلم ترتيبا تنازليا من عهد النبي فنازلاً من الصحابة إلى التابعين ، ثم تابعي التابعين ، وهكذا في طبقات تنازلية يقل حظها من المكانة والعلم والتقدير كلا بعدت عن عهد الرسول . وما هذا إلا كنتيجة للصورة التي وضعها أهل السنة للتطور المتقهقر ابتداء من الوسول . فجاءت نوعة التنوير ، وبخاصة في اتجاهاتها الإسماعيلية وفي المذاهب العنوصية الإسلامية والمذاهب المستورة في الإسلام عامة ، تؤكد عكس هذا الاتجاء وتنظر إلى الإنسانية على أنها تتقدم باستمرار في خط يسير قد ما بغض النظر عن البعد أو القرب من الرسل والأنبياء .

وتتصل بتلك الخاصية خاصية ثالثة هي النزعة الإنسانية التي ترى إلى الارتفاع بالقيم الإنسانية الخالصة في مقابل القيم الإلهيئة والنبوية ؟ وإنّا لنجدها واضحة تماماً لدى الشعراء خصوصاً تلك الجماعة المعروفة « بعصابة المُستَجان » على حد تعبير ماجها الأكبر أبو نواس . هما ينسب إليهم من عبث وشك إنما كان يقصد به إلى السمو بكل ما هو إنساني أرضى حسى ميشوم بعني الأرض ، وإلى الحط من كل ماهو فوق أرضى ، بوصفه وهما رائفاً ينتزع الدم والحياة من الإنسان الحقيق ، الإنسان الحي المكون من زائفاً ينتزع الدم والحياة من الإنسان الحقيق ، الإنسان الحي المكون من أمّ لحم ودم . ولم يكن عبثاً أن أكد بشار لصاحبته عبدة أنه «من لحم ودم» ، أمّ أن أكد بشار لصاحبته عبدة أنه «من لحم ودم» ، أمّ أنه كائن حي عيني يريد أن يعب من كأس الحياة ويلتصق بالأرض ، أمّ الحنون الحقيقية ، وليس خيالا كاذباً أو هيكلاً نورانياً مزعوماً ينزع إلى الموت ويشيح بوجهه عن الحياة كا يدعي المتدينون . وإن كان من الملحدين مع ويشيح بوجهه عن الخياة كا يدعي المتدينون . وإن كان من الملحدين مع المتاهية ، أو العزوف الكظيم كان زكريا الرازي .

وأخيراً اتصف تنويرهم بأنه يطلب الحرية بكل ثمن دون أن يعبأ بما سيناله من جرائها ؟ فاندفع الزنادقة يعلنون آراءهم الهدامة بكل شجاعة وصراحة ، على الرغم مماكان يتوعدهم به السلطان - أعنى الخليفة - من عذاب ، وما لقيه آكثرهم من اضطهاد . وفضل أغلبهم الاستشهاد فقدموا أرواحهم فداء لتلك الحرية الفكرية التي لم يرضوا بغيرها بديلاً ، كما فعل ابن المقفع وصالح بن عبد القدوس ومئات غيرهم على النَّحو الذي فصلناه ؟ ويلوح أن الدولة قد آثرت أخيراً أن تحرم هؤلاء من فخر الشهادة فتركتهم أخيراً في النصف الثاني من القرن الأالت ، وطوال القرن الرابع يفعلون ما يشاءون .

وكل هذه الخصائص مجتمعة تكشف لنا عن تيار روحى خطير في داخل الحياة الروحية في الحضارة الإسلامية ، تيار لم بحاول هنا في هذا الكتاب إلا أن نقد م بعض مواده ، وسنتلوها بمواد أخرى في الأجزاء التالية من هذا الكتاب العام في الإلحاد في الإسلام . فإلى أن يتم جمع هذه المواد كلها ، سنرجى الدراسة التحليلية العامة لتلك النزعة التي تعد من الخطر النزعات التوجيهية في الإسلام ومن أَطْرَف وأخصب تيارات الإلحاد العالمي في تاريخ الإنسانية الروحي ما

عبد الرحمق بروى

سبتمبر سنة ١٩٤٥



onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الروح العربية



خصائص الحضارة العربية

الحضارة كالكائن العضوى الحي ، لها مالكل كائن حي من قانون للميلاد والنمو والأنحلال والفناء . فلكل حضارة طفولتها وشبابها ، ولها نضجها وشيخوختها . « فهي تنشأ ، كما يقول اشينجلر ، في اللحظة التي تستيقظ فيها روح كبيرة ، وتستقل بذاتها عن الحالة النفسية البدائية التي توجد فها الطفولة الإنسانية . وهي تولد في بقعة من الأرض محددة تمام التحديد ، ترتبط مها ارتباط النبتة بالتربة . والحضارة تموت حيما تحقق هذه الروح كل ما بها من ممكنات على صورة شعوب، ولغات، ومذاهب دينية، وفن ، ودول سياسية ، وعلوم ، فترجع حينئذ إلى الحالة الأولى البدائية . ووجودها الحي نضال باطن قوى من أجل الاستيلاء على القوى الخارجية في الطبيعة المختلطة المهمة ، وعلى الغريزة الداخلية التي لاذت بها هذه القوى مع ما تنطوى عليه من حقد وحنق» . فهذه الروح تبدأ بأن تحقق ما تحتويه من قوى ، وتستمر في هذا التحقيق شيئًا فشيئًا طالما كانت مها إمكانيات وقوى خصبة ، حتى إذا أتت على نهايتها كان ذلك إبداناً بأنها بلغت أقصى ما تستطيع أن تصل إليه ، وحينتُذ تنتقل من دور الحلق والإبداع إلى دور الاستهلاك والتبديد: والدور الأول يسمى بالحضارة عمناها الضيق، والدور الثاني يسمى بدور المدنية . والدور الأول ، وهو الحضارة ، يمتاز بأن الروح فيه متجهة إلى باطنها وما يحتونه هذا الباطن من قوى زاخرة فياضة ، بينما الروح في دور المدنية تتجه إلى الخارج. وهذه المنزة الأولى تظهر في الناحية السياسية بأن يمتاز الدور الأول بتكوين الدويلات المستقلة أو الدول المحددة

تهام التحديد ، بينما يدفع النزوع نحو الحارج إلى إنشاء الإمبراطوريات الواسعة ؛ وفي الناحية الروحية نجد النزعة العقلية ، عمنى الإيمان المطلق بالنتائج التي يصل إليها العقل الذي يحلل وينقد ، هي السائدة في تفسير الأشياء في دور المدنية ، بينما المعقول واللامعقول غير منفصلين في دور الحضارة ، فتغلب النزعة الصوفية العميقة .

فلنأخذ الآن هذا التعريف ولنحاول تطبيقه على الحضارة العربية .

وهنا يجب أن نحدد أولا المقصود بقولنا الحضارة العربية . فإن المؤرخين قد اعتادوا حتى اليوم أن لا يطلقوا الحضارة العربية إلا على تلك الحضارة التي بدأت بالإسلام ، وانقسموا حيالها إلى فريقين : فريق يجعلها حضارة مستقلة قد كونت دورة تامة مقفلة على نفسها ، وفريق حاول أن يربط هذه الحضارة بالحضارة اليونانية الرومانية أو بحضارة البحر المتوسط بوجه عام . أما الفريق الأول فهو الفريق الشائع العام ، لكن رجاله لم يحاولوا أن يبينوا كيف تكون الحضارة العربية المفهومة بهذا المعنى حضارة تامة مقفلة ، ومنجع ذلك إما إلى جهل هؤلاء بفلسفة الحضارات ، وانعدام الحاسة التاريخية لديهم ، مما جعل رأيهم هذا رأيا ساذجاً قد أعنى الباحث من مهمة مناقشته ونقده ؟ وأما إلى أنهم استعملوا كلة «حضارة» في معنى عامض غير مفهوم لديهم ولا محدود .

أما أصحاب الرأى الثانى وهو الذى يريد أن يربط الحضارة العربية بالحضارة اليونانية الرومانية فعلماء ممتمازون قد حاولوا تأييد ما ذهبوا إليه بحجج قوية تجمع بين دقة النظرة وسعة الاطلاع. ولهذا يجدر بنا أن نتأمله بعناية ودقة.

من أشهر القائلين بهذا الرأى كارل هينرش بِكُور . فقد ألق محاضرة

فى مؤتمر المستشرقين الألمانيين سنة ١٩٢١ بعنوان «الإسلام كجزء من تاريخ للحضارة عام » ، حاول فيها أن يربط تاريخ الحضارة الإسلامية بالتاريخ الأوربى . إن المقياس الذي نقيس به اشتراك شعوب مختلفة في حضارات واحدة هو ، في نظر بكر ، تشابه الأسس الحضارية التي تقوم عليها حضارات هذه الشعوب . فإذا اتفقت جملة شعوب في هذه الأسس ، فإنها تنتسب جميعاً لحضارة واحدة . ويقصد بكر بهذه الأسس التراث المشترك . فهما اختلفت الشعوب من الناحية الجغرافية أو الناحية الجنسية ، فإنها تعتبر مكونة لدائرة حضارة واحدة إذا كان التراث الذي يكون أساسها الحضاري واحداً . لأن العوامل الجغرافية والجنسية عوامل مساعدة أو مقاومة ، لكنها للست عوامل حاسمة .

فإذا نظرنا إلى الحضارة الإسلامية تبعاً لهذا المقياس وجدنا أن هذه الحضارة تقوم على أسس حضارية ثلاثة هي ، أولا : الشرق القديم خصوصاً فيما يتصل بالنبوة السامية والشريعة الموسوية والثنائية والتصورات الأخروية الفارسية ، والصورة التي رسمها البابليون للكون ؛ والأساس الثاني هو الحضارة اليونانية الرومانية على صورة الهلينية وبخاصة فيما يتعلق بالحياة اليومية وبالعلم والفن ؛ والأساس الثالث والأخير : المسيحية بما لها من عقائد وتصوف . فإذا قارنا هذه الأسس بالأسس التي تقوم عليها الحضارة الأوربية لوجدنا أن الأسس واحدة ولا اختلاف إلا في الطابع الجنسي ونجاح التطور . والحضارة الأوربية تقوم على آساس أربعة هي : النبوة السامية ، والحضارة اليونانية ، والنزعة الإمبراطورية القديمة ، والعصور الوسطى الغربية وخصوصاً الجرمانية ، فإذا أضفنا إلى هذا الصلات التاريخية العديدة التي نشأت عن امتداد الحضارة اليونانية الرومانية إلى البلاد التي ستكون في

المستقبل مسرح الحضارة الإسلامية وعن انتشار الروح السامية فى أو آخر الإمبراطورية الرومانية ، وامتداد الغزو الإسلامي حتى تور وروما وڤينا ، وتبادل الغزوات من جانب المسلمين والصليبيين ، وتأثير الشعر الغنائى العربي والفلسفة الإسلامية ورحلات الفرسان من الشرق إلى الغرب ، فضلا عن أن البحر المتوسط مسرح مشترك لكلتا الحضارتين — فللحضارة الإسلامية مم كن ممتاز من هذه الناحية على الشرق ، نظراً لمركز بلدانها المتوسط بين الشرق وبين أوربا .

وكل ما هنالك من اختلاف بين هاتين الحضارتين في نظر بكر هو نجاح هذا التراث في أوربا في إيجاد النزعة الإنسانية التي بفضلها تكونت أوربا الحديثة ، بينها هذا التراث عينه لم يؤد إلى إيجاد نزعة مشابهة للنزعة الإنسانية في البلاد الإسلامية ، مع أن الأحوال في هذه البلاد كانت شبيهة بتلك الموجودة في أوربا إبان عصر النهضة . فقد كان في البلاد الإسلامية أمماء يعنون بالعلوم والفنون ويشجمون العلماء وأصحاب الفن ، كالأمماء الذين شجموا على إيجاد النهضة والنزعة الإنسانية في أوربا . كما كان في البلاد الإسلامية نزاع بين مطالب الدنيا ومطالب الدنيا . بل كان نصيب العالم الإوربي ، مع أن النزعة الإنسانية والنهضة اليوناني أكبر من نصيب العالم الأوربي ، مع أن النزعة الإنسانية والنهضة مم تبطتان مهذا التراث أشد الارتباط .

وإنما أنتج هذا التراث في العالم الإسلامي أشياء تختلف كثيراً عما أنتجه العالم الأوربي ، بل إن الأشياء التي اتفق كلا العالمين في أخذها عن هذا التراث صبغها الواحد منهما بصبغة أخرى غير تلك التي صبغها بها الآخر ، وكان هذا الاتفاق أحياناً اتفاقاً في الاسم فقط دون المضمون والمعنى . فا «لمدينة » اليونانية ، بالمعنى المحدد لها في الحضارة اليونانية ، قد قضى

الإسلام عليها ولم يعد في الإسلام مدينة تعادل المدينة اليونانية أو تشامهها . بينما الحال على خلاف ذلك في أوربا. فهما يكن من شأن الطريقة التي نشأت بها الحياة السياسية والثقافية في مدن العصور الوسطى في إيطاليا أو في ألمانيا ، فإنه كانت تحيا في هذه المدن إرادة الحياة عينها التي وجدت في «المدينة» اليونانية ، على الرغم من اختلاف الظاهر الخارجية . فالإسكندرية أو المدائن أقرب بكثير إلى البندقية وميلانو منهما إلى بغداد أو القاهرة . لأن فكرة المواطن الحرلم توجد في هاتين المدينتين الأخيرتين ، بينا هي أساس الحياة في المدينة اليونانية وفي المدينة الأوربية في العصور الوسطى . وجماعات الإخوان التي وجدت في العالم الإسكامي ، وإن قامت على شيء يشبه فكرة الإروس اليونانية ، فإنها تختلف عن جماعات الإخوان في أوربا . لأن جماعات الإخوان في العالم الإسلامي كان مبدأ الأخوة فيها لا يصدر نمن الذات أو الأنا ، وإنما كان يصدر عن الآخرين . والكنيسة الغربية وضعت نفسها موضع الوارثة للامبراطورية الرومانية . ولكن الكنيسة الغربية تختلف عن فكرة «الأمة» في الإسلام كل الاختلاف. ونحد هذا الاختلاف عينه في الإحساس الفني والتصوير الخيالي . فإذا كان من الصحيح أن ابن عربي قد أثر في الكوميديا الإلهية لدانته ، فإن الصور الشمرية تختلف اختلافاً كبيراً يؤذن باختلاف الروح بين الاثنين . فصور ان عربي صور تجريدية عارية عن الشخصية ، بينما صور دانته صور حية ذاتية .

وهكذا نجد اختلافاً بيناً في كل الميادين بين نتاج التراث اليوناني في العالم الإسلامي ونتاجه في العالم الأوربي . فكيف نفسر هذا الاختلاف ؟ هنا نجد بكر يتردد في الإجابة على هذا السؤال في هذه الحاضرة

ويتساءل ألا عكن أن يرجع هذا إلى اختلاف جنسى بين الشعوب الأوربية والشعوب الإسلامية . ولكنه لا يستطيع أن يؤكد هذا التعليل وإعا يكتفى بأن يختم هذه المحاضرة بقوله إنه يرى أن يكون الإسلام جزءاً من تاريخ الحضارة الأوربية لسببين : إمكان المقارنة بشكل واضح بين العالم الإسلامي والعالم الأوربي في تأثر كُل " بتراث واحد ، وكثرة التأثيرات التاريخية المتبادلة بين كلا العالمين .

ولكنا نراه في محاضرة أخرى ألقاها بعد عشر سنين من محاضرته الأولى يجيب عن هذا السؤال بلهجة حاسمة قاطعة فيرجع هذا الاختلاف في موقف كل من العالمين الإسلامي والأوربي إزاء التراث اليوناني الروماني إلى العوامل التاريخية والجعرافية والجنسية ، ثم إلى ما هو أهم من هذا كله وهو اختلاف العقليتين ، فإن العالم الإسلامي لم يأخذ من التراث اليوناني الا ما كان ذا نزعة عقلية منطقية . «وكل شيء كان نصيب الروح اليونانية في صوغه أكبر من نصيب العقل اليوناني مثل الشعر الغنائي اليوناني والأدب الروائي كله ، وكل ما كان يونانيا بحتاً كا لهة هوميروس وكبار المؤرخين اليونانيين ، كل هذه الأشياء ظلت أبواجها موصدة أمام الشرق » ، المؤرخين اليونانيين ، كل هذه الأشياء ظلت أبواجها موصدة أمام الشرق » ، ينها العالم الأوربي قد تعلق في عصر النهضة أكثر ما تعلق بهذه الأشياء الرئيسي لعصر النهضة ، لأن النهضة لم تكن في الواقع علمية بقدر الرئيسي لعصر النهضة ، لأن النهضة لم تكن في الواقع علمية بقدر ما كانت فنية .

وهنا يحق لنا أن نتساءل عن هذا التطور فى فكر بكر . أو ليس من شأن هـذا التطور أن يقضى على الفكرة الأولى التى نادى بها وهى أن الحضارة الإسلامية يمكن أن تدخل فى نطاق تاريخ الحضارة الأوربية ؟ إنه

يتحدث عن اختلاف فى العقليتين ، اختلاف قد جعل الحضارة فى العالم الأوربى ، فما معنى هذا ؟ الأيسلامى ممّايزة كل المّايز من الحضارة فى العالم الأوربى ، فما معنى هذا ؟ معناه أن المقياس الذى اتخده بكر ليس بالمقياس الصحيح ، وإذا كانت الحال كذلك فيجب أن توضع المسألة من جديد وضعاً آخر ، لأن نظريته كلها تقوم على أساس هذا المقياس .

والواقع أن الباحثين ، خصوصاً في أواخر القرن الماضى ، قد أساءوا استخدام هذا المقياس إلى حد بعيد ، فراحوا يبحثون عن المشابهات بين الحضارات المختلفة ، وحاولوا أن يرجعوا هذه المشابهات إلى تأثر الحضارة الواحدة بالحضارة الأخرى وأجهدوا أنفسهم في اكتشاف هذه الاستعارات أو السرقات حتى جعلوا الحضارات والناس جميعاً لصوصاً ناهبين . وأعمتهم هذه النزعة فأفقدتهم كل حاسة للتمييز ، حتى أصبح التشابه في اللفظ كافياً للتشابه في كل شيء آخر . وليس من شك في أن هذه النزعة نتيجة من أسوأ نتائج المنهج الآلي في تفسير الأشياء ، وهو الاتجاه الذي ساد عصر الوضعية . فإنه إذا كان من المكن أن نأخذ بهذا الاتجاه في العلوم الطبيعية ، فلا عكن مطلقاً أن نأخذ به في العلوم الروحية وعلى رأسها التاريخ . لأن هذه النزعة تفقد كل شيء روحه ، وتحيله إلى مادة خالصة ، بينما البحث هذه الموضوعه الروح ، فإذا فقدتها فقدت كل شيء تقريبا .

ألا إن شيئاً من الإحساس التاريخي لـكاف بأن يؤكد لنا وجوب التمييز بين هذه الأشياء التي يخيل إلى هؤلاء الباحثين أنها واحدة أو متشابهة . ولهذا رأينا الباحثين في أوائل قرننا هذا يثورون على هـذا المنهج الفاسد ، وينادون بوجوب التمييز ويطالبون بتوفر الحاسة التاريخية لـكل من يتصدى للبحث في التاريخ ، حتى لا يخلط بين الأشياء هذا الخلط الشنيع .

هذه الثورة الجديدة في النظرة إلى التاريخ بلغت أوج شدتها عند اشپنجلر . إن اشينجلر يرى أن الحضارات مستقلة بنفسها تمام الاستقلال الواحدة عن الأخرى ، وأن ما يخيل إلينا من وجود تشامه بين حضارة وأخرى إنما هو تشابه ظاهري لا يكاد يتجاوز حد اللفظ . فالحضارة اللاحقة لا تأخذ عن الحضارة السابقة غير طائفة قليلة جداً من الأشياء ، ولا ترتبط بها إلا بمقدار لا يكاد مذكر من الروابط. بل إن هذه الأشياء التي تأخذها الحضارة الواحدة عن الحضارة الأخرى لا تأخذها منهاكما هي بدون تمييز، بل تختار ما يتلاءم وإياها ، أي ما يتفق وروحَـها . وحتى هذا الذي تأخذه لا تلبث أن تحيله وتبدل فيه حتى يتكيف وروحها تكيفا تاماً . لأن روح كل حضارة مختلفة عن روح غيرها من الحضارات أشـــد الاختلاف . فإذا كانت الأشياء التي تصدر عن حضارة من الحضارات تمثل روح هذه الحضارة فلا بد لكل حضارة تحاول الأخذ من حضارة أخرى أن تحيل هذه الأشياء إلى طبيعتها ، ومعنى هـذا بعبارة صريحة أن تخلقها خلقاً جديداً . فكل تأثر إذاً هو في الواقع تغيير ، سواء أكان هذا التغيير نحو الأحسن أم كان نحو الأسوأ . فالحضارة الواحدة إذاً لا تأخذ من حضارة أخرى غير الأشياء التي تتفق وروحها ، وهي لا تلبث من ناحية أخرى أن تحيله إلى طبيعتها إحالة . . . تكاد تكون مطلقة . ولنضرب لهذا مثلا بتأثر الحضارة اليونانية بالحضارة المصرية في الفن . فإن الحضارة اليونانية لم تأخذ من الفن المصرى أهرامه ولا مداخل معابده ، ولا مسلاته ، وإنما اكتفت بأن أخذت شيئًا من أسلوب الماثيل والأعمدة . وحتى هــذا الذي أخذته قد مدلت فيه تبديلا يكاد يقضى على كل ما عمره وهو روحه : فما أبعد الفارق بين الأعمدة المصرية والأُعْمدة الدورية ، وما أكبر الاختلاف بين التماثيل المصرية وبين تمثال

يونانى كتمثال قاذف القرص! فالأصل إذاً فى كل هــذه الاقتباسات هو روح الحضارة التى تقتبس .

فلا يجب أن نحدع إذاً بتأثير الحضارة في الحضارة ، بل يجب أن نقومه التقويم الصحيح على أساس أن لكل حضارة روحها الخاصة ، وأن الاشتراك في التراث لا يدل على شيء بالنسبة إلى روح من يشتركون في هذا التراث . وبهذا نكون قد قضينا نهائياً على المقياس الذي اتخذه بكر ، . وعن طريقه خيل إليه أنه يستطيع أن يثبت أن الحضارة الإسلامية يمكن عدها جزءاً من الحضارة الأوربية .

لكن ليس معنى هذا أن الحضارة الإسلامية حضارة قائمة بذاتها تكوّن دائرة حضارة مقفلة ، وإنما هي جزء من حضارة كبيرة هي إحدى الحضارات الثماني الكبرى التي بينها اشپنجلر وحلل روح الثلاث الرئيسية منها . هذه الحضارة هي التي سماها اشپنجلر باسم « الحضارة العربية » . وأغلب الظن أنه سماها بهذا الاسم لأن الحضارة العربية هي أهم جزء في هذه الحضارة الكبرى .

والآن ، فلنعد إلى التعريف الذي ذكرناه في أول كلامناكي نعرف ماهية وخصائص هذه الحضارة .

يقول هذا التعريف إن لكل حضارة تربتها الحاصة المحددة تمام التحديد. فما هي هذه التربة بالنسبة إلى الحضارة العربية ؟

هذه التربة واسعة : فهى تحد من الشمال بمنطقة تسودها مدينة الرّها ؟ ومن الجنوب بسوريا وفلسطين ومصر وفيها تسود مدينة الإسكندرية ؟ ومن الشرق تحد بنهر سيحون أى تشمل إيران كلها .

وفي أقصى الجنوب بجد بلاد العرب، وفي أقصى الشمال من هده التربة

مدينة بيزنطة . فهذه التربة هي بوجه عام تلك المنطقة التي صبغها الإسكندر بالصبغة الهلينية ، والتي ارتقت مدمها الرئيسية وهي الإسكندرية وأنطاكية والرّها وإفسوس وبيزنطة والمدائن في الوقت الذي كانت فيه مدن الغرب تعانى دور الفناء والاضمحلال ؛ فقد أصبحت هذه المدن مدناً عالمية امتلأت بالكاتدرائيات والأسواق والمبانى الضخمة .

هذا حدها من ناحية السكان . فلنبحث في حدها من ناحية الزمان . قلنا إن كل حضارة تولد في اللحظة التي فيها تستيقظ روح كبيرة تستقل بذاتها عن الحالة النفسية البدائية التي توجد فيها الطفولة الإنسانية . وروح الحضارة العربية قد استيقظت في السنوات الخمسائة الأولى من ميلاد المسيح: فإن هذه الفترة هي الربيع بالنسبة إلى الحضارة العربية . ولكنها سبقت مع ذلك بهذه الطفولة التي استيقظت في أحضانها ، وهي الطفولة التي تتمثل في الأديان السماوية عند الفرس واليهود والكلدانيين حوالي سنة ٧٠٠ ق . م لأول منة ، ثم تظهر هذه الطفولة منة ثانية حوالي سنة ٣٠٠ ق . م . مع هذه التيارات التي كانت نبوءات بمصير العالم ومستقبل الشعوب ، وفيها وجدت هذه التفرقة الثنائية بين النور والظلمة ، والتصويرات المختلفة للجنة والنار والآخرة بوجه عام ، مع ما صاحب ذلك من التبشير بني يبعث . ثمم تولد روح هذه الحضارة في القرون الأولى المسيحية عيلاد روح الأسطورة: فالروح العربية تصوغ حول زرادشت أسطورة: تنبعث منه ضحكة تصعد إلى -السماء وتتجاوب بها أنحاء الوجود ؛ والحواريون يصاغ حولهم أساطير تملأ بضجيجها المدن على البحر المتوسط، والعالم اليهودي يحيك من جديد قصص داود والآباء الأولين ، ويرتفع الوثنيون الهلينيون بفيثاغورس وهرمس و بَلَـنياس الطواني إلى مرتبة أنصاف الآلهة . ثم تستمر روح الحضارة في إظهار ما تحتويه من قوى خصبة زاخرة ، فتنشأ المذاهب أو الأديان المجديدة . فينشىء مانى في القرن الثالث في أيام الملك سابور ديناً أو مذهباً دينياً جديداً ، يكون جامعاً بين كل المذاهب الدينية التي أنتجتها الروح العربية حتى وقته ، ويأتى القرن الرابع فتثبت المذاهب الدينية وترسخ أقدامها فتصبح المزدكية دين الدولة في أيام الملوك الساسانيين ، وفي روما تصبح عبادة مــترا الديانة السائدة وذلك في أيام ديو كليسيان ، ثم يجعل قسطنطين الديانة المسيحية الديانة الرسمية للدولة الرومانية ، وهكذا الحال أيضا في مماكة سبأ وأكسوم . ومهذا ينتهى ربيع هذه الحضارة .

حينئذ كان لا بد لهذه الروح أن تبلغ أوجها وأن تحقق كل ما فيها من ممكنات فيأتى دين يسود الأديان كلها ، ويأتى شعب سياسى يغزو هذه المناطق ويعقد لها لواءاً واحداً . فكان هذا الشعب هو الشعب العربى ، وكان هذا الدين هو الإسلام . فتكونت بهداية هذا الدين وبفضل طبيعة هذا الشعب الحضارة الإسلامية التي هي القمة العليا التي بلغتها الحضارة العربية ، والتي بلغت أعلى نقطة قدر لها أن تصل إليها حين طرق الصليبيون أنواب بيت المقدس واستطاعوا أن عروا به مسرعين . لكن هذا الحادث عينه بيت المقدس واستطاعوا أن عروا به مسرعين . لكن هذا الحادث عينه كان إشارة لانحلال الحضارة العربية ، وإبذاناً عيلاد الحضارة الأوربية .

هذه الحضارة العربية لها روحها الخاصة التي لاتشاركها فيها أية حضارة أخرى ، والتي سادت جميع فروعها من بيزنطية وفارسية وإسلامية . فلكي نفهم إذاً روح الفرع الذي يعنينا الآن من هذه الحضارة العربية الكبرى ، ينبغى أن نبين الخصائص الرئيسية لروحها .

أول خاصية من خصائص هذه الروح التفرقة الواضحة التي تضعها بين النفس والروح ، وهي تفرقة رئيسية نجدها واضحة في كل مظاهر هذه

الحضارة من فن وعلم ودين وقانون وسياسة ، فالروح مصدرها الله ، مصدرها الله ، مصدرها الله بالجسم وبالتراب وتعلوها الظامة ؛ والأولى مصدر الخير ، والثانية مصدر الشر : فما صدر عن الأولى فهو حسن ؛ وما صدر عن الثانية فقبيح . والناس ينقسمون إلى نفسانيين وروحانيين . ولما كانت هذه الروح صادرة عن الله ، فهى من أجل ذلك روح واحدة بينما النفوس فردية مختلفة . وهذه الروح تعبر عن نفسها في الناس عن طريق « الكلمة » ، فالكلمة هي رسول هذه الروح العليا للناس .

ومن هنا فإن الروح ، وهى واحدة بين الناس جميعاً ، هى مصدر الخير . فليس للانسان إذاً إلا أن يفنى في هذه الروح ، وأن ينكر نفسه كل الإنكار ، لأنها مصدر الشر والظلمة . ولهذا فإن روح الحضارة العربية تنكر الذاتية أشد الإنكار ، لأنها تفنى الذات في هذه القوة العليا ، وترى في هذا الفناء واجب الإنسان الرئيسي ، وعلى هذا الأساس يجب أن يقوم كل شيء . فكل ما كشف عن ذاتية ، أو اتجه نحو توكيد الذاتية فهو شر . ففي الأخلاق لا شيء أمام الإنسان غير النسليم لهذه القوة العليا ؛ وفي الجمال الجميل هو ما مشكل هذه الروح أو دفع إلى الارتفاع إليها ؛ وفي المعرفة كل معرفة صادرة عن استقلال الفكر باطل وضلال ، وإنما المعرفة الحقيقية هي تلك التي تصدر عن هذه الروح المشتركة ، أي تلك التي تصدر عن الإجماع ، لا عن الحكم الفردي .

والآن ، نستطيع أن نتبين هذه الخاصة والنتائج المترتبة عليها بوضوح في مظاهر الحضارة العربية الرئيسية وهي الفن والدين والقانون والسياسة . أما الفن : فقد كان من نتائج فقدان الداتية فيه أن انعدمت الفنون

التجسيمية في الحضارة العربية من تصوير ونحت ، لأن في تصوير الجسم المستقل والشخصية المستقلة المفردة تعبيراً عن الذاتية ، وهذا ما لا يتفق. وروح هذه الحضارة . وإنما أنتجت لهم عن طريق الألوان نوعاً خاصاً هو أكبر توكيد للروح المنافية للذاتية العاملة على القضاء عليها ، وهذا النوع هو ما يسميه الإفرنج باسم « الأرابسك » . ولما كان هذا النوع من الفن. هو أعظم ممثل للروح العربية إلى جانب القوس على شكل نعل الحصان ، فجدر بنا أن نتأمله قليلا . إن النموذج الأول لهذا النوع نشاهده في الفن البنزنطي ، وفيه نرى واضحاً الفارق بين الروح العربية والروح اليونانية . فكل من الروحين قد استعانت في هذا النوع من الفن بطريقة تكرار ورقة الشجرة المعروفة بشوكة الهود (الأكنتة) . ولكن يظهر في الفن اليوناني واضحاً أن كل ورقة لها كيانها وجسمها المستقل، أي لها ذاتيتها ، إن صح هنا هذا التعبير ، بينها الفن البيزنطي يجلل ورقة شجرة الهود إلى شبكة من الخطوط غير محدودة تملأ مسطحات كاملة ، مما يسلب الورقة كل استقلالها بكيانها الخاص . أما «الأرابسك» فهو كما يقول اشپنجلر بلا جسم ، بل ويسلب الشيء الذي يرسم عليه جسمه ، وذلك بأن يغطيه بتكرارات كشيرة . وإن « للأرابسك » لخاصية أخرى ليست صادرة مباشرة عن الروح العربية العامة بل عن التمايز البسيط الذي للشعب العربي عن هذه الروح العامة ، ولهذا فلن نتحدث عن هذه الخاصية إلا حين نبين هذا التمانر .

فإذا انتقلنا من الفن إلى الدين ، وجدنا أن هذه الخاصية هي الخاصية الرئيسية في كل الأديان السماوية ، ولهذا نشأت كل هذه الأديان في بيئة الروح العربية . ومن أجل هذا نرانا في غير حاجة إلى بيانها في هذا الميدان .

وهذه الخاصية نجدها واضحة كل الوضوح في القانون . فإن القانون القديم ، اليوناني والروماني ، صادر عن الذاتية ، لأن الأفراد هم الذين يوجدونه كنتيجة لتجاربهم العملية ، بينما الروح العربية تعتبر القانون صادراً عن القوة العليا أو الله . ولهذا لا تجد الروح معني لهذه التفرقة التي يضعها القانون الروماني بين القانون الوضمي (Jus) والقانون الإلهاري (fas) ، ما دام مصدر القانون واحداً . وإذا كان القانون صادراً عن الله ، فيصدر عنه إذاً على شكل «كلام» له ، أي على شكل كتب مقدسة فيها بيان أوامى، ونواهيه ، ولهذا فإن مهمة القاضي في الروح العربية تختلف تحمام الاختلاف عن مهمة البريتور عندالرومان ، لأن مهمة الأول مهمة الشارح ، ينها مهمة الثاني مهمة من يستخلص القانون من الأحوال العملية والحوادث التي تقع . وإذا لم يكن في كلام الله ما ينطبق على الحالة المعروضة على القاضي ، فليس له أن يحكم بنفسه ، بل لا بد من الإجماع . ولهذا عد الإجماع داعماً فليس له أن يحكم بنفسه ، بل لا بد من الإجماع . ولهذا عد الإجماع داعماً فليس له أن يحكم بنفسه ، بل لا بد من الإجماع . ولهذا عد الإجماع داعماً المصدر التالي مباشرة للكتب السماوية .

وأخيراً نرى نفس الخاصية متحققة في ميدان السياسة . فالحم دائماً يجب أن يكون مستمداً من هذه القوة العليا ، وإلا فسد الحم . ولهذا اعتبر الحاكم دائماً رجل دين ، وجمع الحاكم في نفسه بين السلطة الدينية والسلطة الدنيوية ، وفكرة الخلافة الإسلامية أوضح مثال لما نقول . ثم إن فكرة هذه الروح عن هذه الدولة ليست هي الفكرة المعروفة عن الدولة بمعني أن الدولة حدود سياسية فحسب ، بل الدولة هي الأمة المؤمنة .

تلك هي الحصائص العامة الرئيسية للروح العربية كما تتمثل في هذه المظاهر التي تعبر عنها . وهي واضحة أجلى وضوح في هذه الحضارة الجزئية التي هي كما قلنا من قبل أعلى درجة وصلت إلها الحضارة العربية .

إلا أن العامل الجنسي عامل له أثره ولا بد من اعتباره . فليست الشعوب المختلفة التي أنشأت الروح العربية العامة متساوية في تمثيلها لهذه الروح ، بل تختلف بحسب أجناسها ، ولما كان العرب هم الذين يعنونا في هذا المقام فلنتحدث الآن عن خصائص هؤلاء .

اختلف الباحثون اختلافاً كبيراً في بيان الطابع الميز للرجل العربي . وعندنا أن خير من اكتشف هذا الطابع كسّن الذي قال إن الطابع الميز للعربي هو سيادة الإرادة فيه على ملكتي النفس الأخربين وها العاطفة والعقل . فلكات العربي الروحية مرتبة على أساس أن الإرادة هي الملكة السائدة ، ويليها العاطفة ، وفي النهاية يأتي العقل . والإرادة إذا سادت في الإنسان اتصف بالقدرة والشجاعة على القيام بالأعمال الخطيرة ، واتصف بالحزم وسرعة التنفيذ . لكن هذه الإرادة إذا لم يحكمها العقل كانت إرادة مندفعة لا تعرف لها غاية معلومة ، كما أنها تعني عند أصحابها العجز عن القيام بالأعمال الروحية ، أي على الإنتاج الروحي ، وهي في المحجز عن القيام بالأعمال الروحية ، أي على الإنتاج الروحي ، وهي في الواقع تطبع صاحبها بالطابع العملي ، وتصرفه عن التأمل النظري . ومن أجل هذا نرى أصحابها فقراء في العاوم النظرية ، أغنيا، في العاوم العملية . أجل هذا نرى أصحابها فقراء في العاوم النظرية ، أغنيا، في المرتبة الأولى ، فإن وإذا كانت العاطفة في المرتبة الوسطى وليس العقل في المرتبة الأولى ، فإن صاحب هذا النوع من التركيب الذهني يعوزه الخيال . لأن الخيال عزيم من العربي العاطفة والعقل . لأن الخيال عزيم من العربية والعقل . لأن الخيال عزيم من العربية والعقل . لهن الخيال . والعقل .

فإذا نظرنا إلى مظاهر الحضارة العربية من هده الزاوية استطعنا أن نفسر ما كانت عليه هذه المظاهر.

فإن الفن العربى لم يستطع أن ينشىء الملاحم أو الروايات التمثيلية لأن العربى يعوزه الخيال . وما انتجه هـذا الفن يكشف عن ذلك الطابع الذى

ذ كرناه آنفاً وهو سيادة الإرادة على بقية الملكات العقلية، فان أوضح نتاج فني للروح العربية الخاصة هو القوس على شكل نعل الحصان . فإذا تأملنا هذا القوس وجدنا أنه ذو نتوء يخرج على العمود المرتكز عليه . وهذا النتوء لا تقتضيه قوانين الاستاتيكية وإنما يبدو خارجاً على هذه القوانين . وما يحفظ القوس على هذا الشكل هو قوة الإرادة . وكن قلنا إن هذه الإرادة ويحفظ القوس على هذا الشكل هو قوة الإرادة . وكن قلنا إن هذه الإرادة أصدق تمثيل ، وهو « الأرابسك » الذي تحدثنا عنه منذ حين . إذ يشاهد في أصدق تمثيل ، وهو « الأرابسك » الذي تحدثنا عنه منذ حين . إذ يشاهد في أفرد روزنبرج ، فهو يدل على إرادة ، وفي الآن نفسه يدل على أن هذه الإرادة هي إرادة غير موجهة .

وإذا كانت العلوم النظرية فى الحضارة الإسلامية لم يشتغل بها إلا غير العرب من فرس ومغول ، فالعلة هى تلك الخاصية التى ذكرناها وهى سيادة الإرادة وقيام العقل فى المرتبة الأخيرة للملكات النفسية . وهذا يفسر لنا بوضوح كيف أن العرب هم الذين قدموا الثروة العربية الثالثة وهى الشريعة إلى جانب الدين واللغة . فالشريعة علم عملى ، لذا استطاع العرب أن يعرعوا فيه .

أما السياسة فقد برز العرب في ميدانها العملي لا النظري أعظم تبريز . وذلك لأن السياسة العملية بمعنى الغزو والفتوح هي الميدان الحقيق لنشاط الإرادة ، ومن هنا نستطيع أن نفسر إلى حد كبير هذه السرعة الهائلة التي تمت بها الفتوح العربية ، فهي لا تفسر إلا بهذه الإرادة الجامحة القوية . أجل ، كان نشر الدين عاملا مهما من بين العوامل التي أنتجت هذه السرعة ، ولكن نصيب الإرادة العربية كإن أكبر من نصيب الدعوة الدينية . فإن

عمراً بن الماص أو خالداً بن الوليد هو الذي فتح ما فتح من ممالك ، لا عبد الله بن عمر وأمثاله من المتدينين المؤمنين فحسب . كما أن الطريقة التي سار عليها هذا الفتح تدل على ما في هذه الإرادة من عدم توجيه من ناحية العقل . لأن غزو الممالك لم يأت عن خطة من تبة نفذت أجزاؤها الواحد بعد الآخر بطريقة منطقية ، وإنما اندفع الغزاة نحو الشرق والشمال والجنوب دفعة واحدة كالسيل الحارف .

ولو أن الحضارة الإسلامية تكونت من الجنس العربي وحده ، إذاً لامتازت فقط بهذه الميزات عن بقية شعوب الحضارة العربية العامة ، ولكنها جمعت بين شعوب أخرى غير الشعب العربي ، مما جعلها حضارة خصبة متنوعة ، تنوعاً لا يظهر إلا بعرض مميزات هذه الشعوب الأخرى الجنسية وبيان أثر هذه المميزات في تكييف الحضارة الإسلامية تكيفاً خاصاً ، ولكني أظن أن هاهنا ليس مجال هذا البيان .



بواكير الالحساد



للزندقة في الإسلام تاريخ شائق ، عنى المستشرقون بدراسته عناية فائقة ، فكتبوا فيه الرسائل القصيرة أو المقالات الطويلة المستفيضة التي تظهر باستمرار وأغلب ما فيها جديد طريف . لكنهم لم يبلغوا من هذا كله شأواً بعيداً ، ولم يستطيعوا حتى اليوم أن يلقوا ضوءاً قويا ساطعاً على أغلب نواحيه .

عُسنوا بدراسة هذا التاريخ لأنه بدون إيضاحه وتعمقه لن نستطيع أن نفهم كيف نشأت بعض النظريات في علم السكلامية التي ازدهرت خصوصاً في القرنين الثاني والثالث للهجرة ، إذ أن السكلامية التي ازدهرت خصوصاً في القرنين الثاني والثالث للهجرة ، إذ أن الكثير من نظريات مذهب كمذهب المعتزلة لا يمكن أن يفهم بدون معرفة هذه الخصومات السكثيرة المنيفة التي كانت تقوم بين كبار المعتزلة وبين الزنادقة ، والتي كان يثيرها هؤلاء الأخيرون فيسضطر أصحاب الاعتزال إلى أن يتخذوا موقفا بإزائها خاصا . حتى إنه لو أتيح لنا أن نبحث في تسكون النظريات المختلفة التي يشتمل عليها مذهب المعتزلة بحثا دقيقا ، يتابع نطوره ويرسم المنحى الذي عليه سار ، إذاً لوجدنا للزندقة أكبر الأثر وأعظم ويرسم المنحى الذي عليه سار ، إذاً لوجدنا للزندقة أكبر الأثر وأعظم ويرسم المنحى الذي عليه سار ، إذاً لوجدنا للزندقة أكبر الأثر وأعظم ويرسم المنحى الذي هذا التكون .

كما أننا لا نستطيع أن نفهم أيضاً تلك الحركة السياسية الحضارية التي ظهرت خصوصا في أوائل حكم العباسيين ، وأعنى بها حركة الشعوبية ، ودون أن نذهب إلى ما يذهب إليه الدكتور طه حسين بك في كتاب «حديث الأربعاء» من إرجاع حركة الزندقة كلها أو معظمها إلى حركة

الشعوبية ، نستطيع أن نؤكد على أقل تقدير أن بين كلتا الحركتين صلة قوية وثيقة ، حتى كان بعض أنصار العربية ضد الشعوبية يتخذون من الشعوبية وسيلة للدلالة على الزندقة كما سنرى بعد حين .

وإلى جانب هذا كله لا يمكننا أن ندرك التطور الروحى فى بلاد الإسلام والحياة المقلية عامة على حقيقتها إلا إذا نظرنا إلى حركة الزندقة بحسبانها عاملا من أخطر العوامل التى لعبت دورها فى ذلك التطور وتلك الحياة : فستيرت الأول فى اتجاه معين ، وحددت له خطوطا رئيسية مشى فيها ، وكيشفت الثانية تكييفا محدداً وصبغتها بصبغة خاصة لم تبهت على مم الزمان .

فلهذه الأسباب كالها ولغيرها من الأسباب وجه المستشرقون عنايتهم إلى هذه الدراسة ؛ لكن دراسهم لا ترال حتى اليوم ناقصة ، فيها الكثير من التشويه واللبس . وذلك راجع إلى أن تاريخ الزندقة في الإسلام موضوع غامض كل الغموض ، مضطرب كأشد ما يكون الاضطراب ، يشق علينا كثيراً – الآن على أقل تقدير – أن نتبينه في وضوح وأن نتمثله بحلاء .

فلفظ « زنديق » لفظ غامض مشترك قد أطلق على معان عدة ، مختلفة فيا بينها على الرغم مما قد يجمع بينها من تشابه . فكان يطلق على من يؤمن بالمانوية ويثبت أصلين أزليين للعالم : هما النور والظامة . ثم اتسع المعنى من بعد اتساعا كبيراً حتى أطلق على كل صاحب بدعة وكل ملحد . بل انتهى به الأمم أخيراً إلى أن يطلق على من يكون مذهبه مخالفاً لمذهب بل انتهى به الأمم أخيراً إلى أن يطلق على من يكون مذهبه مخالفاً لمذهب أهل السنة ، أو حتى من كان يحيا حياة المجون من الشعراء والكتاب ومن إليهم . وقد كتب الأستاذ هانز هينرش شيدر فصلا ممتعاً عن أصل هذا

اللفظ واستعاله عند الـ كتاب غير الإسلاميين (۱) ، كما جمع الأستاذ ماسينيون معانى اللفظ كما استعمله الـ كتاب الإسلاميون وذلك فى البحث الذى كتبه فى دائرة المعارف الإسلامية تحت مادة « زنديق » وفى كتابه عن «عذاب الحلاج » (۲) . ويظهر من هذين البحثين أن اللفظ قد اتسع معناه إلى حد لا يسمح بتحديده تحديداً دقيقاً مما يحملنا على الحذر والانتباه الشديد للمعنى المقصدد به فى السماق الذى نحده فهه .

ثم إن المصادر التي تحدثنا عن الزندقة والزنادقة قليلة غير مأمونة . وهذه القلة إما لأن كتب الزنادقة قد فقدت كلها تقريباً ، ولم يعد بين أيدينا منها إلا شذرات ضئيلة نعثر عليها بعد عناء طويل في كتب الردود ، مثل هذه الشذرات التي عثر عليها المأسوف على شبابه الممتاز الدكتور كروس في كتاب « المجالس المؤيدية » وهي شذرات لابن الراوندي مأخوذة من كتابه « الزمن ذ » قد رد عليها داعي الدعاة مؤيد الدين الشيرازي في هذه المجالس الموسومة باسمه (٣) ؛ أو لأن بعض المصادر التي تحدثنا عن الزندقة والزنادقة لا تزال مخطوطة حتى اليوم ، فليست في متناول أيدي الباحثين . وأهم المصادر من هذا النوع كتب الشييعة ، مثل كتاب الباحثين . وأهم المطادر من هذا النوع كتب الشيعة ، مثل كتاب « الاحتجاج » للطَّبَرَسي .

كما أنها غير مأمونة من ناحيتين : الأولى أن الروايات المكتوبة في بعضها لم يتحر أصحامها الدقة في إرادها ، فجاءت في الغالب مهوشة ناقصة ؟

⁽۱) شيدر: «زنديق» في « المباحث الإيرانية» ج ١ ص ٧٦ -- ٩٣ (١) A.H.H. Schäder: «Zindiq», in, Iranische Beiträge»

⁽٣) راجع هذا البحث في القسم الثالث من الكتاب.

والثانية أن البعض الآخر من هذه المصادر ، وهو أغلبها ، قد كتبه الحصوم وأوردوا فيها آراء الزيادقة بعد أن أدخلوا عليها شيئا غير قليل من التبديل والتغيير ، عا يوافق أغراضهم في الحصومة والحيجاج ، ومما يتلاءم مع الإلزامات التي يريدون أن يستخلصوا منها . لهذا يصعب على الباحث أن يتبين أقوال الزيادةة الحقيقية وأن يعرف كيف كانوا وردونها .

ومن أجل هده الصعوبات مجتمعة كان الباحثون من المستشرقين يقتصرون على دراسة ناحية صغيرة من نواحى الزندقة ، أو واحد من كبار الزنادقة الذى يستطيعون أن يجدوا عنهم فى المصادر شيئاً . ولم يستطع واحد منهم حتى هذه الأيام الأخيرة أن يكتب بحثاً شاملا لهذه الحركة يتناولها من جميع نواحها .

فعن صالح بن عبد القدوس ألق جولدتسيهر بحثاً قيا في المؤتمر الدولي المستشرقين سنة ١٨٩٣ (١) . ثم من بعده كتب ا . كريمسكي رسالة صغيرة (في ٦٥ صفحة) بالروسية عن أبان بن عبد الحميد اللاحق طبعت في موسكو سنة ١٩١٣ . وكان ابن المقفع خصوصا موضوعاً لدراسات عدة أشهرها ما كتبه عباس إقبال في كتابه : «شرح حال عبد الله بن المقفع ، فارسي » وهو مكتوب بالفارسية ؟ ثم فرنشسكو جبرييلي في مقاله المنشور « بمجلة الدراسات الشرقية » سنة ١٩٣٢ بعنوان « مؤلفات ابن المقفع » وهو خير ما كتب عن ابن المقفع حتى الآن . وقد أثار بحثين آخرين كتب

⁽۱) جولدتسيهر : « صالح بن عبد القدوس والزندقة إبان خلافة المهدى » (۱۰ جولدتسيهر : « صالح بن عبد القدوس والزندقة إبان خلافة المهدى » (أعمال المؤتمر التاسع للمستقرقين ، لندن سنة ۱۰۴ ، ج ۲ ، س ۲۰۴ – (أعمال المؤتمر التاسع للمستقرقين ، لندن سنة ۱۰۵ ملك المؤتمر J. Goldziher : Sālih b. Abd al-Koddûs und das Zindiktum während der Regierung des Chalifen al-Mahdi (Transactions of the international Congress of the Orientalists)

أولهما پاول كروس فى المجلة عينها سنة ١٩٣٣ تحت عنوان «حول ابن المقفع » والثانى كتبه رشتر وكانت أفسكاره فيه أجرأ وأصرح من أفسكار جبرييلى فى مقاله ذاك(١).

و يحن قد أشرنا من قبل إلى المقال الذي كتبه كروس عن ابن الراوندى عناسبة الفقرات التي عثر عليها في « المجالس المؤيدية » مأخوذة من كتاب « الزمرة » لابن الراوندي وهو مقال طويل مملوء بالمعلومات ، ويعد خير ما كتب عن ابن الراوندي حتى اليوم .

وأخيراً كتب الأستاذ فرنشسكو جبرييلى : « تعليقات على بشار بن برد» ، ظهرت في «مضطبة مدرسة الدراسات الشرقية» سنة ١٩٣٧ (٢٠) . وكل هؤلاء الباحثين لم يحاول أحد منهم حتى الآن أن يكتب عن حركة الزندقة كلها كما ظهرت في الإسلام . وبين يدى الآن فصل ممتع كتبه الأستاذ چورچ قَــيدا سنة ١٩٣٥ ولم ينشر إلا في سنة ١٩٣٧ في « مجلة الدراسات الشرقيــة » (٣) أراد فيه أن يدرس تاريخ الزندقة الظاهري – إن صخ أهذا التعبير – دون تعرض للمناظرات التي قامت ضد الثنويه « والمانوية في ، ولما عسى أن يكون هناك من أثر للمانوية في الحياة الفكرية في ذلك العصر (أوائل العصر العبامي) ، معتمداً في ذلك

⁽۱) م. ج. رشتر: « دراسات حول تاریخ کتب أداب الملوك العربیة القدیمة » ، لیبتسك سنة ۱۹۳۲ . « دراسات حول تاریخ کتب أداب الملوك العربیة القدیمة » ، لیبتسك سنة ۱۹۳۲ . ۱۹۳۲ . وراجع فصلاً من بحث جبریبلی و بحث کروس بعد ص ... ص ...

[.] BSOS (Y)

G. Vajda: Les Zindiqs ۲۲۹ — ۱۷۳ سنة ۱۹۳۷ مستة ۱۹۳۷
 en pays d' Islam au début de la période abbaside, RSO, XVI, 1937,
 pp. 173 — 229

على المصادر التاريخية الخاصة باضطهاد الزنادقة ، وبأشهر الزنادقة فى خلافة الخلفاء العباسيين الأوك . وأول هذه المصادر وأهمها كتاب «الفهرست» ويليه كتاب «الأغانى» ثم كتب التاريخ الكبرى مثل: «تاريخ الطبرى» و « مروج الذهب » .

بدأ الأستاذ قَديدا بحثه بأن أورد في القسم الأول منه الفقرات الموجودة في كتاب « الفهرست » لابن النديم ، وبعضها خاص بتاريخ المانوية في بلاد الإسلام واختلافهم حول الإمام بعد « ماني » ، واضطهاد كسرى لهم وتشتهم في البلاد وأسماء رؤسائهم . والبعض الآخر من هذه الفقرات يتعلق بالمتكلمين الذين يظهرون الإسلام و يبطنون الزندقة . وبأسماء الرؤساء والأمراء الذين اتهموا بالزندقة في أيام العباسيين .

وفى القسم الثانى تحدث صاحب المقال عن اضطهاد الزنادقة اضطهاداً رسمياً فى أيام الخلفاء العباسيين الأول . فقال : إن المصادر لا تسمح لنا بتتبع هذا الاضطهاد إلا فى الفترة القليلة التى مضت ببن سنة ١٦٣ ه إلى سنة ١٧٠ه، أى فى السنوات الأخيرة من خلافة المهدى وإبان خلافة الهادى القصيرة الأجل.

فق سنة ١٦٣ بدأت حملة المهدى العنيفة على الزنادقة بأن أمر عبدالجبار المحتسب، والذى يلقبه صاحب « الأغانى » بلقب « صاحب الزنادقة » ، بالقبض على كل الزنادقة الموجودين داخل البلاد . فقبض على من استطاع القبض عليه وأنوا به إلى الخليفة الذى كان حينئذ في دابق ، وأمر بقتل بعضهم، وتحزيق كتبه . واستمر الخليفة في هذا الاضطهاد في السنوات بعضهم، وتحزيق كتبه . واستمر الخليفة في هذا الاضطهاد في السنوات التالية حتى بلغ الاضطهاد غايته في الفترة مابين سنة ١٦٦ هو سنة ١٧٠ه. وكان يقوم على أمر هذا الاضطهاد قضاة مخصوصون ، أشهرهم : عبد الجبار

الذي ذكرناه آنفا ، وعمر الـكلوزي الذي عين في سينة ١٦٧ ، ثم محمد ابن عيسي حمدوية الذي خلف عمر .

وكان يقبض على الزنادقة لأقل شبهة ، ويؤتى بهم أمام القــاضي ، فيُـُطْكَب إليهم أن يرجعوا عن الزندقة إن اعترفوا بها ، ويطلق سراحهم إن رجعوا عنها ، ويقتلون إذا استمروا عليها ورفضوا الخروج عنها . ولكي يتأكدوا من أنهم رجعوا عن الزندقة حقاً كان الخلفاء يستخدمون وسائل شتى ، أشهرها تلك التي نر وكى عن القصاة في عصر المأمون أنهم كانوا يلجأون إليها ، فهم يذكرون عنهم أنهم كانوا يطلبون إلى الزنديق أن يبصق على صورة مانى ، وأن يذبح طائراً بحرياً اسمه التذرج . أما البصق على صورة ماني فالمقصود به تحقير صاحب مذهب المانوية وهو ماني ، وهذا دليل على أن الزنديق قد رجع عن هذا المذهب؟ أما الحكمة في دبح هذا الطائر فلا تكشف عنها المسادر التي بأيدينا . ولكن مؤلف المقال الذي نحن بصدده يقول بأن القصود بذلك هو أن يُفرض على الزنديق أن مذبح كائناً حياً ، وذبح الحيوان تحرمه المانوية . ولا بد لنا من قبول هذا التفسير - مؤقةاً - لأن كل المصادر التي تحدثنا عن المانوية لا تذكر مطلقاً أن المانوية كانوا يقدسون طائراً بعينه ، سواء أكان هذا الطائر التذرج أمكان غيره . وقد حدث مثل هذا في أيام محاكم التفتيش في أوربا سنة ١٣٣٩ مع طائفة الكاتار Cathares التوسكانيين : إذ ُطلب إليهم بحضور البابا جورج الرابع أن يبرهنوا على إخلاصهم في الارتداد بأن يأكلوا اللحم أمام جمع من الأساقفة (١) . ولم يكن كل هؤلاء الذين يتهمون بالزيدقة زيادقة

⁽۱) راجع ه. ش. إيكا : « تاريخ محاكم التفتيش فى العصور الوسطى » ، ترجمة ريناك ، باريس سنة ۱۹۰۰ ، ۲۰ م برو : « تاريخ محاكم التفتيش في التفتيش في

حقاً ؛ وإنما كان منهم من يتهم بالزندقة لأسباب سياسية. فقد اتخذ الخلفاء من هذا الاتهام وسيلة للقضاء على خصومهم من الهاشميين. وعلى هذا النحو اتهم ابن من أبناء داود بن على شم يعقوب بن الفضل وأتى بهما إلى الخليفة للهدى، ولما كان الخليفة المهدى قد ارتبط من قبل بعهد ألا يقتلهما فإنه لم يستطع أن يأمر هو بقتلهما ، وإنما حبسهما وأشار إلى ابنه الهادى أن أن يقتلهما حيمًا يتولى الخلافة ، بيد أن الهادى لم يُتح له أن يقتل غير يعقوب ، لأن ابن داود بن على مات في سجنه قبل أن يتولى الحادى الحادى الحادة .

ولسنا نعرف على وجه التحقيق ماذا وجه إلى الهاشميين من تهم . وكل ما ترويه لنا المصادر هو ما يرويه لنا الطبرى (أخبار سنة ١٦٩ ج ٣ ص ٤٥٥) وما لخصه عنه ابن العبرى في كتابه « تاريخ مختصر الدول » (ص ٢٢١) من أن ابنة يعقوب بن الفضل قد اعترفت أثناء محاكمها بأنها تحبيلي من أبيها ! والمانوية تحييلل زواج الآباء بالبنات حسبا ترويه الوابات الاسلامية .

ولم يقتصر الأور على الخلفاء فى المهامهم الخصوم بالزندقة لأغراض سياسية ، بل كان هناك من الوزراء من يتخذون الاتمهام — الباطل غالباً — بالزندقة سبيلا للسكيد والوقيعة بنظرائهم أو خصومهم الذين يحقدون عليهم ومن هنا نستطيع أن نفهم تلك الرواية التي ذكرها الطبرى (ج ٣ ص ٤٩٠) ثم الجهشياري في كتاب « الوزراء والسكتاب » (ص ٨٩ — ص ٩٠) ثم صاحب « الأغاني » وغيرهم ، عن اتهام أبناء أبي تُعبيد الله الوزير

J. Giuraad : Hist. de ۸۹ -- ۸۸ ص ۱۹۳۱ من ۱۹۳۸ العصور الوسطى باريس سنة ۱۹۳۵ من ۱۹۳۰ من ۱۹۳۸ العصور الوسطى باريس سنة ۱۹۳۵ من ۱۹۳۸ من ۱۹۳۸ العصور الوسطى باريس سنة ۱۹۳۵ من ۱۹۳۸ من ۱۳۸ من ۱۹۳۸ من ۱۹۳۸ من ۱۹۳

بالزندقة . فقد اتهم الربيع ، صاحب الخليفة المهدى ومنافس أبى عبيد الله الوزير ، أبناء هـذا الآخير ، أو واحداً من أبنائه كما فى بعض الروايات ، بأنهم زنادقة . وقد أفلح الربيع فى هذا الدس عند الخليفة الذى أمر بأن يقل عبد الله بن أبى عبيد الله الوزير . وكان ذلك سبباً فى توتر العلاقات بين المهدى وبين أبى عبيد الله ، حتى إن الخليفة عزله من منصب الوزراة (مروج الذهب: ج ٣ ص ٢٣٢) ، وولى يعقوب بن داود بدلا منه . (ابن خلكان: طبع قستنفلد ج ٣ ص ٨٤٠) .

والطبرى (ج ٣ ص ٤٨٧ وما يتلوها) بذكر صراحة أن الهام ان أبى عبيد الله بالزندقة كان يقصد به زعزعة من كز أبيه عند الخليفة المهدى . وكان أبو عبيد الله موضوعاً لدسائس موالى المهدى . وبذهب صاحب « الأغانى » إلى أبعد من هذا فيقول إن المهدى أدرك من بعد الله السب الحقيق الذى من أجله أبلغه الربيع أخباراً عن زندقة ان عبيد الله الوزير (الأغانى : ج ٢١ ص ١٢٢).

والآن ، وبعد هذا العرض الموجز للاضطهادت التي عاناها الزنادقة ، أو من المهموا بالزندقة ، في الفترة ما بين سنة ١٦٣ و سنة ١٧٠ ، أنسائل أنفسنا : ما هي هذه الزندقة التي الهم بها هؤلاء ، وبأى معنى يجب أن تفهم ؟

يرى قيدا أن الزندقة التى حاربها المهدى والهادى فى شخص هؤلاء الزنادقة هى المانوية ، أولا وبالذات . ودليله على هذا ما ذكرناه من قبل من الوسائل التى كان يمتحن بها القضاة عيمة رجوع الزنادقة عن الزندقة ، وإنكارهم لها ، حيما يمثلون أمامهم . ويؤيد هذا الرأى أيضا الرواية التى ذكرها الطبرى (فى تاريخه ج ٣ ص ٥٨٨) والتى يمكن عدّها صادقة ،

والتى تقول بأن أحد الزنادقة تُدِّم إلى الخليفة المهدى فطلب إليه الخليفة أن يتبرأ من الزندقة ؛ ولكنه رفض فأمر بقتله ، والتفت من بعد إلى ابنه موسى ، وقال له كلاماً يحثه فيه على محاربة هذه العصبة من الزنادقة ووصف له مبادئ هذه العصبه وصفاً ينطبق كله على مذهب المانوية ؛ مما يدل على أن المقصود بالزندقة كان حينئذ مذهب المانوية .

ومع هذا كله فإن اللفظ قد اتسع معناه فى الفترة ذاتها اتساعاً كبيراً .

* * *

الزنادقة المتقدمون

والآن فلنتحدث عن أشهر رجال هذه الطوائف — أما الطائفة الأولى فأشهر رجالها أبو على سعيد، وأبو على رجاء، وأبو يحي، ويردانبخت. وقد استطاع الأستاذ ڤيدا صاحب المقال الذي أشرنا إليه والذي نعتمد عليه كثيرا في مقالنا هذا، أن يعثر على اثنين منهم في المصادر الأخرى بيقين، ثم حاول أن يتعرف إلى آخر ثالث. فأبو على سعيد ذكره الشهرستاني (۱) الذي يقول عنه إنه كان في أيام خلافة المعتمد وكان يكتب في سنة ۲۷۱ هـ ويردانبخت ذكره أحمد بن يحيي المرتضى، كثولف في سنة ۲۷۱ هـ ويردانبخت ذكره ألمد بن يحيي المرتضى، كثولف لكتاب أخذ عنه المرتضى نظرية تتابع الأنبياء ويحاول الأستاذ ڤيدا أن يجد أبا على رجاء في شخص ذكره الجاحظ في كتاب الحيوان (۲)، حيما أشار إلى أنه جرت مناظرة في حضرة المأمون بن محمد بن الجهم والعتبي والقاسم بن سيار من جهة وبين أبي على الزنديق، فلما لم يفلح هؤلاء في مناظرة الزنديق

⁽١) اللل والنحل : طبيع كيورتن ص ١٩٢ .

⁽٢) الحيوان : ج ٤ س ١٤١ وما يليها .

قام المأمون نفسه بمناظرته فألقى عليه سؤالا أفحمه . ولكن الزنديق لم رجع عن خطئه ومات على دينه . ولكي يثبت ڤيدا صحة هذا الافتراض ، ونعني مه أن أبا على المسذكور في رواية الجاحظ هو أبو على رجاء ، قال إن هذا الزنديق لا يمكن أن يكون أبا على سعيدا ، الذي ذكرناه آنفا لأن أبا على كان حياً يكتب في سينة ٢٧١ بيم الحاحظ الذي مات في سينة ٢٥٥ يتحدث عن أبي على صاحبنا ، بحسبانه ميتا . وعلى ذلك فليس هناك من مانع ، اللهم إلا إذا ورد دليل مخالف ، أن نفترض أن الزنديق الذي ذكره الجاحظ هو أنو على رجاء الذي ذكره ان النديم .

أما الزنادقة من المتكلمين فأشهرهم ابن طالوت ونعان ، اللذان كانا أستاذًى ابن الراوندي الزنديق المشهــور ، كما كان من أساتذته أيضا أبو شاكر الذي يذكر عنه الخياط أنه كان متصلا بهشام بن الحسكم، المتكلم الشيمي المعروف . ويرى ڤيدا أن الرابطة بين أساتذة ان الراوندي الثلاثة هؤلاء يظهر أنها كانت التغالى في التشيع .

نحن نرجح إذاً أن تكون الزندقة التي عناها المهدى والهادى في هذه الاضطهادات العنيفة التي قاما بها بين سنة ١٥٣ وسنة ١٧٠ﻫ هي المانوية ، وأن يكون هؤلاء الذين اتهموا بالزندقة ممن كانوا يقولون بأن للعالم أصلين قديمين هما النور والظلمة ويحرمون ذبح الحيوان واللحم إلى آخر َ هذه المبادئ ً التي أعلمها ما ني مؤسس مذهب المانوية . لكن هذا لم عنعنا أن نقول كذلك إن معنى الزندقة قد اتسع وامتد حتى أصبح يشمل أشياء أخرى لم يكن المانوية بها صلة ولا سبب . ولم يكن هـذا الاتساع وليد السنوات التالية والقرنين الثالث والرابع فحسب ؟ بل بدأ من قبل ، في هذه الفترة عينها التي مضت فيها السنوات الأخيرة من خلافة المهدى وسنوات خلافة (4)

الهادي كلها. ولا سبيل لمعرفة نواحي هذا الاتساع، وكيف تشعَّب وتنوع، فكانت فيه فروق ودقائق ، إلا بدراسة كبار الزنادقة والتحدث عمهم . والزنادقة طوائف وأنواع ، والدوافع التي حدت بهم إلى الزندقة كثيرة متعددة ، أما طوائفهم فنستطيع أن محصرها في ثلاث - الأولى طائفة هؤلاء الذين يسميهم صاحب «الفهرست» رؤساء المنانية في الإسلام ؟ والثانية طائفة المتكلمين؛ والثالثة طائفة الأدباء من كتاب وشعراء. والدوافع تكاد ترجع كلها إلى ثلاثة أيضا: فمن هؤلاء الزنادقة من كانوا يؤمنون بالزندقة (ونقصد بها هنا المانوية) إيمانا صحيحا صادراً عن رغية دينية صادقة ، فسكانوا مخلصين في اتخاذها مذهبا ، حريصين عليها كأشد ما يكون الحرص ، ومنهم من وجد في الزندقة (بمعنى المانوية أيضا) تراثا قوميا خلفه الآباء فيجب الحرص عليه وتعهده ؟ لا لصلاحيته في ذاته ، ولا لأنه يستحق الإيمان به كما هو ، وإنما لأن في هذا الحرص وذلك التعهد نوعا من الإرضاء للنُّــَـمرة القومية ، والإشباع للنزعة الشعوبية ، وفيهما أيضا موضماً للتفاخر ومجالاً لكي يقارنوا تراث العرب ودين العرب بما خلفه لهم الآباء من تراث ودين ، ومن أجل هذا كان جميع هؤلاء من الموالي الفرس . وبين هؤلاء وهؤلاء وجدت طائفة من الزنادقة كانت تتخذ من الزندقة وسيلة من وسائل البعث الفكرى التي يلجأ إليها الشكاك دائمًا ، يرومون من ورائمها أن يعبثوا بعقائد الناس ، بأن يعقدوا حلبات النضال بينها ، ويساعدوا الضميف منها على القوى السائد ، ويظهروا ميلهم إلى الأول . وكل هذا لا لشيء إلا ليجدوا السلوى حيث لا سلوى ، وليعثروا على العزاء وليس ثم عناء؟ فهي حالة نفسية عنيفة تتملكهم فتدفعهم إلى ما هو أشبه باللهوالفكرى والمجونالشكي منه إلى أىشىء آخر . وتكاد الطوائف والدوافع

يناظر بعضها بعضا تمام المناظرة . فالطائفة الأولى ، ونعني بها طائفة رؤساء المانوية (أو المنانية ، فالمعنى واحد) ، يغلب على دوافع أصحاسها الإيمان مها إيمانا صادقا ، وهذا هو الأليق بأن يكون عليه الرؤساء ، والطائفة الثانية يغلب على أصحابها الدافع الأخير ، دافع الشك الفكرى والفكر المتشكك ؟ ولا عجب فهم متكامون ، أى أنهم رجال فكر وأصحاب مذاهب ومقالات يعتمدون على الأفكار والعقل ، دون المصالح أو الإيمان . والطائفة الثالثة ، وإن كان للدفع الثانى أثر كبير في اتخاذها الزندقة ، فإن أعظم دافع أثر فيها كان النزعة الشعوبية، وليس هــذا بغريب: فالشعراء والـكتاب لا يستهويهم الإيمان ، ولا قِـبَل لهم بالإمعان في الشك الفكرى ، وإنما تستهويهم الأحداث العنيفة التي تلهب عواطفهم وتثير ثائرة خيالهم ، وليس أدعى إلى إلهاب العاطفة وإثارة الخيال من نرعة الشعوبية: تذكرهم عجد تالد يمترون به ، ويتغنون بعظمته ، والشعراء عياون دأعًا إلى التغني بالماضي سواء بالافتخار به والبكاء عليه ، لأن الماضي زمن قد فات ولم يعد له وجود إلا في الذاكرة التي تعيه ، فيستطيع الخيال أن يشكله على النحو الذي يبغيه ، وأن يتصرف فيه كما أراد وحيثًما شاء ، وهو مطمئن آمن ، بينها الحاضر يحدق في عينه فلا يستطيع أن يزوِّر فيه أو يكذب عليه في أثناء وحوده !

وهذا كان كافيا لكى توضع أسماؤهم بين أسماء الزنادقة . ويضاف إلى هؤلاء جميعا صالح بن عبد القدوس ، وقد أشرنا من قبل إلى البحث الذى كتبه جولدتسيهر وعسى أن تتاح لنا فرصة قريبة للتحدث عن هذا البحث – وهم جميعا إما بعيدون عن المانوية أو أن معلوماتنا عن مبادئهم الدينية ضئيلة جدا . لكن هناك شخصية أخرى بين الزنادقة من المتكامين

نعرف عنها بعض الأشياء ونعنى بها شخصية عبد الكريم بن أبى العوجاء ، ولا نتعرض هنا للكلام عنه كمحد ثن أسرف فى اختراع الأحاديث ووضع المكدوب منها ، ولا عن صلته بالحسن البصرى وجعفر الصادق ؛ وإنما يعنينا هنا أن نقول عنه شيئا يتصل بزندقته . فنقول إنه كان كما يقول البغدادى (۱) ما نويا يؤمن بالتناسخ وعيل إلى مذهب الرافضة ويقول بالقدر ، ويتخذ من شرح سيرة مانى وسيلة للدعوة ، وتشكيك الناس فى عقائدهم ، ويتحدث فى التعديل والتجوير ، كما ذكر البيرونى فى كتاب «الهند» (۲).

ولكن أظهر شخصية في هولاء المتكامين الزنادقة بعد شخصية ابن الراوندي (الذي نؤجل الحديث عنه إلى الفصل الخاص به في القسم الثالث من هذا الكتاب) ، هي شخصية أبي عيسى الوراق وقد كان هو أيضا أستاذا لابن الراوندي .

كان أبو عيسى الوراق معترليا في البدء . لسكن المعترلة طردته لآراء له ذكرها خصومه ، ولسنا نعرف مبلغ صحتها على وجه التحقيق . فيذكرون عنه أنه كان شيعيا رافضيا ، ويقول عنه الخياط إنه كان مانويا يقول بأزلية المبدأين (النور والظلمة) ويعتقد في خلود الأجسام ؛ والخياط معترلي فهو خصم لأبي عيسى ، ومن هنا لا نستطيع أن نؤكد تماما أنه كان مانويا — ولذا فإن الأستاذ ماسينيون (٣) يميل إلى وصفه بالناقد المستقل الفكر .

وهنا ننتهي من الكلام عن الطائفة الثانية وتنتقل إلى الطائفة الثالثة ونعنى بها طائفة الأدباء والشعراء؛ وأول هؤلاء وأشهرهم من غير شك بشار

⁽١) الفرق بين الفرق ص ٣٤٩ وما يليها .

⁽٢) ماللهند من مقولة: ص ١٣٢.

Massignon: EI, article: zindik (*)

ابن برد ، ولكنا لا نستطيع هنا أن نفصل القول فى زندقة بشار ، ويكفينا الآن أن نقول إن نزعة الشعوبية عند بشاركانت أكبر دافع له على الزندقة ، كما كان للعبث والمجون الذى طبع عليه بشار وروح التشاؤم والسخرية من الناس أثر فى هذه الزندقة غير منكور .

وهنا نلاحظ بإزاء بشار ما لاحظناه من قبل عند الكلام عن ابن أبى العوجاء وأبى عيسى الوراق من أن الاتهام بالزندقة كان يسير جنباً إلى جنب مع الانتساب إلى مذهب الرافضة كما لاحظ الأستاذ ڤيدا بحق ؟ ومن هنا كان الشك في ممنى هذه الزندقة ، التي تنسب إلى بشار ؟ ولذا يميل إلى أن يرى في بشار شاكاً من الشكاك فحسب .

ولكن زندقة خصم بشار، ونعنى به حماد عجرد، أظهر بكثير من زندقة بشار، وعلى الرغم من أنه لا يمكن القطع بشيء فيما يتصل بعلاقته بالمانوية، فإنه يمكن عَدَّه من بين من كانت لهم نزعة مانوية واضحة، خصوصاً إذا لاحظنا أن شعره وقصائده كان يُتغنى بها في دوائر أتباع ماني وتستعمل في الصاوات.

أما حظ النزعة الشعوبية فى تكوين الزندقة فلم يكن كبيراً فى شاعر من الشعراء أو كاتب من الكتاب بقدر ما كان عند إبان بن عبد الحميد اللاحق : فقد كان يعرف الفارسية ويترجم عنها ؛ وكان على اطلاع وسعة علم بأدب الفرس القديم ، فكان ذلك داعياً له إلى التعلق بتراث الفرس والتغنى به فى جميع مظاهره .

لكن هذا ليس دليلا قاطعاً على أنه كان مانوياً حقاً ، أو أنه اعتنق المانوية كدين أخلص له ، على الرغم مما ذكره أبو نواس عنه في إحدى القصائد التي هجاه بها ، فاتهمه بأنه كان حسياً لا يؤمن إلا بما يراه ، فهو

لا يعتقد إذاً بالجن ولا بالملائكة . وهذه التهمة عينها قد وجهت إلى بشار من قبل . واتهمه أيضاً بأنه أشاد بمانى ، وسخر من موسى والمسيح . وهنا يبدو الخلط والاضطراب فى كلام أبى نواس : لأنه لو كان مانوياً لما سخر من المسيح ، فالصلة بين المانوية والمسيحية كبيرة واضحة لا تسمح بهذه السخرية . وترجح نحن أن السبب الأكبر فى اتهام أبان بن عبد الحميد بالزندقة كان نزعته الشعوبية الواضحة ، فاتخذ أنصار العربية من اتهامه بالزندقة سلاحاً يستعملونه ضده فى الخصومة الحضارية بين الشعوبية والعربية .

وهؤلاء الشعراء الثلاثة قد اتفقوا جميعاً في غلبة روح الاستخفاف والعبث فيهم . ولذا فإن أبا نواس كان صادقا حقاً في تسميتهم « بعصابة المُستَجان » ، ولو أنه كان فردا من أفراد هذه العصابة هو نفسه! فهم أقرب إلى الشك والمجون إذن من الإيمان والجد ، وهم أولى باسم الشكاك العابثين منهم باسم الزيادقة المخلصين .

وأكثر من هؤلاء جداً وأبعدهم عن العبث والمجون أبو العتاهية . وقد لخص الأستاذ قيدا آراء أبي العتاهية أحسن تلخيص فقال : إن أول ما نلاحظه في معتقدات أبي العتاهية أنه كان يؤمن بالاثنينية بكل صراحة : فالعالم الظاهر مكون من جوهريين متعارضين ، والوجود تتنازعه طبقتان : إحداها حَيِّرة والأخرى شريرة وهو يُرْجع الوجود كله في النهاية إلى الجوهرين المتعارضين اللذين نشأ عنهما الكون وتكوّن . غير أن أبا العتاهية صاغ نظرياته الأثنينية في صيغة واحدية ، إذ جعل الله الواحد عند بدء الأشياء ، وقال : إنه خالق الجوهرين ، وإن العالم ما كان له أن يوجد بدون الله وحده ، طارحا بذلك أسطورة الخليط الأزلى بين الجوهرين أو المبدأين ، ونعني مهما النور والظامة .

وهنا نقف قليلا بعد أن استعرضنا كبار الزنادقة وشرحنا كيف كانوا موضوعاً للاضطهاد فى أيام الخلفاء العباسيين الأوك لكى نتبين ما وصلنا إليه من نتائج .

لنلاحظ أولا أن الزيادقة الذين وجه إليهم الحلفاء ما وجهوه من اضطهاد كانوا مانوية ، إما بتحولهم عن الإسلام ، أو منذ ولادتهم فى الفترة ملايين سنة ١٦٣ هـ و ١٧٠ هـ . أما بعد هذا فإنا لم نستطع أن نثبت المانوية لواحد ممن اتهموا بالزندقة ، اللهم إلا لعبد الكريم بن أبى العوجاء ، أما الآخرون فلم نستطع أن نفصل في أمرهم فصلا أخيراً ؛

ثم نلاحظ كذلك أن الزنادقة كانوا في أما كن عديدة : فكانوا في بغداد وفي حلب وفي مكة ، ثم في البصرة والكوفة على وجه الخصوص ؛ وأن أشهر ما كان يوجه إليهم من تهم هو ترك الفرائض (كالصوم والصلاة والحج) ، ثم ادعاء الشعراء منهم والكتاب أنهم يستطيعون أن يكتبوا خيراً من القرآن ؛ وأخيراً موقفهم بإزاء وحدانية الله ؛

وأنه كانت هناك رابطة بين الزندقة والشيعة ، إذ رأينا كيف كان الانتساب إلى الشيعة الرافضة دليلاً على الزندقة وداعياً إلى الاتهام بها ؟ ونلاحظ أخيراً أن الكثير من كبار الزنادقة قد قضوا شبابهم وأوائل حياتهم فى أواخر أيام الدولة الأموية . فيجب أن نستنتج كما يقول ڤيدا : « أنه للكشف عن أصل التأثيرات الإيرانية التي لعبت دوراً خطيراً منذ ظهور الدولة الجديدة (أى الدولة العباسية) ، فلا بد من البحث في الأوساط العلمية العقلية في داخل خراسان وبين أعوان أبي مسلم الحراساني السريين كما نبحث عنه في البصرة والكوفة » . فني منطقة خراسان التقت جملة حضارات مختلفة في طابعها ، فكان فيها في أواخر الدولة الأموية حركة

صراع فكرى بين عدة حضارات . وكان لهذا الصراع الفكرى أكر الأثر فى تكوين العقلية الجديدة التى سادت العصر العباسى الأول أو الجزء الأول منه على أقل تقدير . ولن نستطيع أن نفهم هذه العقلية الجديدة وتطورها طوال ذلك العصر إلا إذا درسنا هذا الوسط الذى اصطدمت فيه عقليات مختلفة ، واختمرت فيه بذور الحياة العقلية التى جعلت من العصر العباسى الأول عصراً من أخصب العصور الفكرية في تاريخ العالم كله .

زندقة ابن المقفع* لفرنشسكو جبرييل

من العناصر الرئيسية في تقدير شخصية ابن المقفع تقديراً عاماً ، موقفه الديني ، في ذاته وبإزاء الإسلام الذي هو الدائرة السياسية الدينية والمدنية التي فيها عاش وعمل . وتلك مسألة خطيرة لم يكن لدينا لدراستها منذ سنوات قلائل إلا باب بُر ْزَ وَيْه ، وبخاصة الفقرة الشكوكية التي لم يُقطع بصحة نسبتها إليه ، ثم أخبار كثيرة خرافية غامضة ذكرتها الروايات الأدبية . وهم يذكرون عنه عادة أنه زنديق تشبع بالزندقة واتهم بها ؟ ويذكرون عن الخليفة المهدى ، وهو الذي كان يضطهد الزنادقة ، تعود أن يقول إنه لم ير مطلقا كتاب زندقة إلا ويرجع إلى ابن المقفع (١) ؟ وفي يقول إنه لم ير مطلقا كتاب زندقة إلا ويرجع إلى ابن المقفع (١) ؟ وفي «الأغاني» فقرة قيمة تبينه لنا على اتصال وثيق بطائفة من الأدباء والشعراء

^(*) فصل من بحث كتبه فرانشسكو جبرييلي بعنوان: « مؤلفات ابن المقفع » و نشر في « مجلة الدراسات الفرقية » ج ١٣ سنة ١٩٣٧ (س ١٩٧ — ١٩٧) بالإيطالية. و هاك هو في الأصل: 'RSO, XIII, pp. 197 — 247

⁽١) ابن خلـكان: ج٢ ص ١٢٥ من طبعة ڤستنفلد.

والماجنين كانوا فى بدء الدولة العباسية والمهموا جميعاً بالزندقة (١) ، وأخيراً لرى فى مهايته المحزنة أنهم المهموه بأنه زنديق مفسد للناس (٢) كما لوكان فى ذلك إراحة لضمير قاتليه ، ولو أنى لا أعتقد فيما زعمه نيبرج (٢) من أن المهامه بالزندقة كان بنوع خاص الباعث الحقيقي على قتله .

والناحية السلبية منهذا الموقف واضحة وضوحاكافيا: استخفاف وعدم اكتراث ، بل بغض ممزوج بالشك نحو الإسلام الذي اعتنقه ظاهريا فحسب،

⁽۱) «الأغانى»: ج١١ س١٤٨ - ١٤٩ . ويروى الأغانى ، كايروى غيره ، في مناسبات أخرى أن كشيراً من أفراد هذه الجاعة اتهم بالزيدقة ، وهم: ابن المقفع نفسه ومطبع ابن إياس ووالبة بن الحباب ويحي بن زياد الحارثى («الأغانى» : ج١١ م ١٨٠ والمسعودى ج٨ س ٢٩٣ ؟ وهناك شذرات لا أهمية لها من رسائل ابن المقفع ويحي بن زياد فى «رسائل البلغاء» س ١٣٠ - ١٣٨ [وانظر فيا يتعلق بها «الأغانى» ج١١ س ١٩٠] ، ويونس بن أبى فروة (الأغانى ج١١ س ٨٨) وحماد عجرد (الأغانى : ج١١ س ١٨) وحماد عجرد (الأغانى : ج١١ س ١٤٠ من علم تعليق مهم على مقطوعة مانوية قالها هو وكان ينشدها الزنادقة على أنها صلاة) وعلى بن الحليل (الأغانى ج١١ س ١٤) وعمارة بن حمزة (الأغانى ج١١ س ١٤) وعمارة بن حمزة (الأغانى وانظر فيا يتعلق بصلة عمارة بابن المقفى ، الصفدى ، ، ، وكان في صحبته البقلي الذي قتله المنصور لأنه أنسكر الحياة الأخرى . وانظر فيا يتعلق بصلة عمارة بابن المقفى ، الصفدى ، ، وكان رقم ١١١ ، من طبعة شستنفلد وغيره) . وغير هؤلاء أشخاص مشمهورون في التاريخ الأدبي لهذا العصر مثل حماد وغيره) . وغير هؤلاء أشخاص مشمهورون في التاريخ الأدبي لهذا العصر مثل حماد (المكوفة والبصرة) التي نفأت فيها هذه الجاءة ودراسة أفرادها توضح صفحة ناصعة من صفحات تاريخ الأدب العربي في القرن الثاني .

⁽٢) ابن خلسكان : ج ٢ س ١٣٦ (من طبعة ڤستنفلد) السطر الأخير : قال سليان بن معاوية بعد أن مثل بابن المقفع : ليس في المثلة بك حرج ؟ لأنك زنديتي قد أفسدت الناس .

Nyberg: Der Kampf zwischen Islam und den Manichäismus, (٣) أنشراع بين الإسلام والمانوية مد علله نشرها في « مجلة المستصرقين لنقد الكتب » سنة ١٩٧٩ ص ١٤٣٧.

ثم حرية فكر في مسائل الدين (١) وقلة احترام للقرآن الذي حاول أن يمارضه فيما يزعمون (٢). وإذا كان لنا أن نقف هنا أو أن نذهب إلى أبعد من ذلك فنرى عند ابن المقفع عقيدة إلحادية معينة ، مانوية أو ثنوية بأى معنى من المعانى ، فإن تلك مسألة يعوقنا عن بحثها بحثا قائما على حقائق ثابتة غموض (٣) فكرة «الزندقة» وخلو الكتب الباقية المنسوبة إلى ابن

(۱) بخصوص هذه المسألة ، تؤید النادرة التي ذكرها ابن خلسكان (ج ۲ ص ۱۲۰ ، طبع تستنفلد) الفقرة المصهورة في كتاب « كليلة ودمنة » . وتتلخص هذه النادرة في أن ابن المقفع ظل يستممل عشية اليوم السابق لإعلان إسلامه زمزمة المجوس أثناء طمام العشاء . وحيمًا سأله عيسى بن على : « أتزمزم وأنت على عزم الإسلام ؟ فقال : كرهت أن أبيت على غير دين » ؛ وهذا الجواب الذي يتضح فيه التهسكم الممزوج بالشك لا يدل مطلقا على تعلقه بمزدكية آبائه (والنقد الذي وجهه برزويه إلى الذي يتملقون « بدين آبائهم » خاص بالمزدكية) .

أما فيما يتعلق ببيت الأحوص المشهور في النسيب :

يا بيت عاتسكة الذي أتعزل حذر المدى وبه الفؤاد موكل الذي تقول عنه كثير من المصادر (انظرها برمتها في تعليق على «عيون الأخبار» لابن التعية ص ٧١ من طبعة بروكان) إن ابن المقفع عمل به ، فيجب علينا أن نلاحظ أنه إذا كان بعضها مثل ابن قتيبة و «خزانة الأدب» ج ٣ أس ٩٥٤ (عن «أمالي» المرتضى) يذكر أن ابن المقفع قاله حيما ص ببيت من بيوت النار ، فإن بعضها الآخر (ممل الأغاني ج ١٨٠ ص ٢٠٠) يذكر أنه قاله معاتبا طائفة من الزنادقة قبض عليهم (ومن بينهم ابنه هو ؟) وقد صروا به دون أن يسلموا عليه خوفا عليه من أن يلحق به ضرر . ومهما يكن من شيء فيظهر لى أن علينا أن نرفض أن يكون ابن المقفع وهو في سن الرجولة قد تعلق بالمجوسية وآمن بها إيمانا عقليا، ولو أنه من المكن أن يكون ابن المقفع وهو في سن

كان مع ذلك يميل إلى دين الفرس القديم من ناحيتي العاطفة والحضارة . (٢) انظر أخيراً مقدمة م . جويدى M. Guidi لطبعته لرد القاسم بن إبراهيم س يد — س يه XVI — عن يه XVI .

⁽٣) فيما يتعلق بهذا الغموض والاشتراك الذى يجمع تحت صفة « زنديق » الما ويين مع الماديين مثل البقلي المذكور ، والمفكرين الأحرار مثل صالح بن عبد القدوس وأبي العتاهية مع الملاحدة الحفيقيين ، أقول فيما يتعلق بهذا كله انظر بحث جولدتسيهر ==

المقفع منها ، على الرغم مما تشير إليه بعض المصادر (١).

ولقد كان لنشر رد الإمام الزيدى القاسم بن إبراهيم على ابن المقفع حديثا أثر عظيم (وقد طبعه وترجمه م . جويدى (٢) على أساس مخطوطات المكتبة الامبروزية بميلانو) «فقد وضع هذه المسألة على قواعد جديدة وقضى ، حيث كنا فى حاجة إلى ذلك ، على المحاولات الساذجة التى قام بها كرد على لتبرئة ابن المقفع من تهمة الزندقة التى نسبها إلى خبث المعتزلة وأرجعها إلى الحسد الذى يحمله الناس للشخصيات العظمى »(٢) . وقد بحث الناشر

Sālih b. Abd al-Quddus und das Zindiktum während der الموسوم باسم الموسوم باسم Regierung des Chalifen al-Mahdi, in Transactions of the IXth Intern. 129 هذا إلى أن جولدتسيم (مدا إلى أن جولدتسيم Congress of Orientalists, London 1893, II, 104—129 ص ٢٠١ برى لدى البقلي آثار المانوية).

- (۱) إلى جانب الفقرات المصهورة لدى المسمودى (ج ۸ ص ۲۹۳) والبيرونى في كتاب والمفدة (ص ۱۳۲) والبيرونى (ms. Bodl. Arch. Seld. A 26,) انظر الصفدى (15 ب المفنى كتاب الزنادقة المفنى كتاب الزنادقة المفنى كتاب الزنادقة المفنى عقولة أو معروضة في كتاب الزنادقة المفنى المف
- M. Guidi, La Lotta tra l'Islam e il Manicheismo. Un libro (۲) di lb al-Muqaffa' Contro il Corano Confutato da al-Qàsim b. Ibrahim, م. جويدى: النراع بين الإسلام والمانويه . كتاب لابن المقمم ضد القرآن رد عليه القاسم بن إبراهيم ، روما سنة ١٩٢٧).
- (٣) انظر مقدمة كتاب ورسائل البلغاء » ص ١١٠٠٠ والتي رد عليها جويدى يحقى . كذلك يرفض حديثاً خليل مردم اتهام ابن المقفع بالزندقة جاهلا رد القاسم ، والمسائل المتصلة به («ابن المقفع» ، دمشق سنة ١٩٣٠ ص ٥ ٥ ٥٥) . أما عباس إقبال (ص ١٩٠ ٢١) هأ كثر دراية وأعظم اتزانا : يثبت أن نادرة البلعمى الباطلة من ناحية التاريخ ، والتي ذكرها تاريخ جزيدة والمتعلقة بمحاولة ابن المقفع تقايد القرآن ، أقول إنه يثبت أنها خرافة الأساس لها من الصحة ، ويحاول تبرئة جاعة ابن المقفع التي تحدث عنها الأغاني من تهمة الحجون والالحاد (هذا إلى أن الأغاني لا يحددها تحديدا كافيا) . ولكنه لا ينكر من أجل هدا الدلائل الواضحة على زندقة ابن المقفع . فعباس إقبال يعرف رد القاسم عن مخطوطة براين ، ولكنه يظن أن الكتاب الذي دُمّ عليه منحول لأنه لا يتقفى وشك باب برزويه .

نفسه وليفى دلاقيدا ونيبرج وبرجشتريسر في صحة هذا الأثر النفيس في ذاته و (وهو ما يعنينا هذا) في الشذرات الواردة به المأخوذة عن كتاب ابن المقفع الذي رجع المؤلف إليه ، كما بحثوا أيضا في طبيعة هذا النص وفي أهيته . وهم بكادون يجمعون على صحته من الناحيتين ، على الأقل حتى يقوم دليل حاسم على العكس (١) ؟ أما فيما يتعلق بكتاب ابن المقفع فلا يظهر لى من العبث كما ظهر لجويدي ونيبرج محاولة استخلاص بعض الحقائق من من العبث كما ظهر لجويدي ونيبرج محاولة استخلاص بعض الحقائق من مقارنته مباشرة بباقي ما صح لابن المقفع من كتب . فهذه المقارنة لا تدلنا أن يكون الكتاب الذي رد عليه القاسم لابن المقفع ؟ بل على العكس من أن يكون الكتاب الذي رد عليه القاسم لابن المقفع ؟ بل على العكس من والذي هو خال من الصناعة اللفظية والسجع (٢) ، دليلا على صحة هذا

⁽١) كذلك يشك رشتر Richter بعض الشك في الكتاب الذي رَد عليــه الفاسم (١) كذلك يشك رشتر Studien, 16 N. 1.)

⁽٢) فيا يتعلق بخلو مؤلفات ابن المقفع من السجع (ويجب علينا ألا نخلط بين هذا الحلو من السجع وبين الازدواج الذى نصادفه على العكس من ذلك فى كل مؤلفاته ، من كليلة وده ألى الأدب المحبير والشذرات المانوية) ، أقتصر على ولاحظة ظاهرة مألوفة ومدروفة من تبل في كتب النقد والبيان العربي (قارن الفقرة التي وردت في كتاب ورسائل المباغاء » مأخوذة عن كتاب و تحرير التحبير في علم البديع » لعبد العظيم بن أبى الأصبع أن رأى جويدى الجديد الذى قال به في مؤتمر ليدن في سبتمبر الماضي ، وهو أن القول الشائع بنشأة السجع متأخراً في القرن الثالث يجب أن يصحيح ؟ إذ نصادف السجع في عصر أقدم من ذلك بكثير ، وهو ظاهرة عربية مميزة عارضها الشعوبية الأدبية عن قصد ؟ ونس القاسم بن ابراهيم الذى يلتزم السجع ، وهو عربي بإزاء لغة ابن المقفى عصبح معيار السجع ، وهو عربي بإزاء لغة ابن المقفى يصبح معيار السجم تاريخياً ، بل من ناحية الأسلوب بحسب النوع الأدبى ، يصبح معيار الستميل السجم تاريخياً ، بل من ناحية الأسلوب بحسب النوع الأدبى ، يصب التركيب العقلي ، (انظر الآن : أعمال مؤتمر المستشرقين الدولي الثامن عصر المنعة في ليدن سنة ١٩٣١ ، ص ٢٢٠ - ٢٢٧) .

الكتاب ، يعتد به . أما من ناحية المحتوى نفسه ، فإيه إن كانت هناك بعضى الصعوبات والتناقض مع الإشارات والدلائل الأخرى التعلقة عوقف ابن المقفع والتي سندرسها فيا بعد ، فهناك على الأقل شذرة أوردها القاسم تدل على أنها صادرة عن نفس القلم الذى كتب باب برزويه ، حتى لو كنا بإزاء أموًاف مجهول كاتبه . وأعنى بها الشذرة المذكورة في صفحتى ٣٧ بإزاء أموًاف مجهول كاتبه . وأخرج سلطان الجاهل . . . » والتي تحث المرعل الا يتعلق بعقيدة تعلقاً أعمى دون تعقل وتفكير ، ثم تسوق التشبيه بتاجر بريد أن يبيع بضاعته الرديئة دون فحص ولا جدال بحسبانها أحسن بضاعة في السوق . فكيف لا تذكرنا هذه الدعوة الحارة إلى الامتناع عن بضاعة في السوق . فكيف لا تذكرنا هذه الدعوة الحارة إلى الامتناع عن بضاعة في السوق . فكيف لا تذكرنا هذه الدعوة الحارة إلى الامتناع عن رمزاً للإيمان عا لا تعرف والتصديق عا لا تعقل » بتلك الصفحة الشهيرة من رمزاً للإيمان الأعمى دون بحث سابق وتفكير («كلية ودمنة » ص ٣٤ — ويبدو لى أن الموقف العقلي في كلقا الفقرتين وتشابه التعبير متقاربان ومتفقان اتفاقا يؤيد كون مؤلفهما واحداً .

ولكن الرأى مختلف فى الحكم على طابع كتاب ابن المقفع وأغراضه . فجويدى الذى نظر إليه بحسبانه ضربا من معارضة القرآن يقصد به الطعن فى الإسلام ، والذى رأى فيه الخطوة الأولى والدليل الأول تقريبا على الحيجاج الموجه ضد الإسلام ، ذلك الحيجاج الذى راه قويا متقنا فى مؤلفات ابن الراوندى ، أقول إن جويدى قد أعطى بذلك أهمية كبرى لبعض تلميحات القاسم (۱) ولشكل الابتداء بحمد النور من أجل عد هذا المؤلّف هكتابا حقيقيا ضد القرآن » وليس رداً عليه فحسب بل نقليداً لكتاب

⁽١) أهمها الموجودة ص ٣١ في أسفلها (ص ٧٧ من الترجمة الإيطالية) .

المسلمين المقدس كذلك (٢) ولكنا إذا استثنينا هذا الابتداء الذي يبدو طبيعيا أنه تقليد للبسملة ، لم يتضح لنا من باقى الشذرات الموركة وكذلك من البراهين التي يرد القاسم على مضمونها دون أن يذكر لنا نص كلام ابن المقفع — أيُّ أثر يدل على أن الكتاب تقليد للقرآن من نفس ذلك النوع الذي ابتدأ به مسيامة حتى صار إلى المتنبي وأبي العلاء المعرى . وخلو هذه الشذرات من السجع ، وهو العنصر الأساسي في كل هذه المعارضات للقرآن ، يكفي وحده لإنكار أن ابن المقفع قد أراد بكتابه أن يكون شبيها للقرآن من ناحية الأسلوب . بل على العكس من ذلك تعكشف الشذرات الباقية ، مهما يكن من ضآلمها وتشويهها ، عن أسلوب منطقي متسلسل مختلف كل من من أسلوب القرآن المملوء بالرعزية الغامضة والفخامة والروعة . الاختلاف عن أسلوب القرآن المملوء بالرعزية الغامضة والفخامة والروعة . فابن المقفع هنا لا يعارض القرآن من حيث صورته ، بل من حيث مادته بطريقة فلسفية جدلية وبعراهين عقلية أثارت الإمام المسلم أيما إثارة فحملته بطريقة فلسفية جدلية وبعراهين عقلية أثارت الإمام المسلم أيما إثارة فحملته على الرد عليها بنفس الأسلحة التي صنعتها المعترلة حديثا (٢).

⁽۱) متبعاً فى ذلك ما تشير إليسه الروايات التى سجلها جولدتسيهر فى كتابه Muhammidannsiche Studien ,II 401 (دراسات إسلامية ج ۲ س ٤٠١) ، ثم رواية طبرى بَلعمى (ترجمة تسوتبرج Zotenberg ج ٤ س ٥٥٠ - ٢٥) الخيالية من غير شك .

⁽۲) أظن أن لا أداعى لأن أعيد هنا في إيجاز براهين ابن المقفع في نقده مستخلصة من الشدرات ومن ردود القاسم ؟ فقد فعل ذلك ، إلى جانب جويدى ، ليقى دلا قيدا (في مجلة المصرق الحديث Oriente Moderno سنة ١٩٢٨ سنة ١٩٢٨ سنة ١٩٢٩ في هجلة المستمر قين القدال كتب Orientalistische Literaturzeitung سنة ١٩٢٩ سنة ١٢٤ س ٢٢٤ سنة ١٢٤ وأفضل هنا أن أشير في ترتيب إلى شذرات ابن المقفع كما استخلصها جويدى من نص الرد: ص ٨ س ٢٢ ، ص ٩ س ٨ و س ١٨ ، س ١٠ س ١٠ س ١٠ س ١٠ س ١٠ س ٢٠ ي عن ١١ س ٢٠ ي عن ١٠ س ٢٠ ي عن ٢٠ ٢٠ ي ع

ويبدولى أن ليقى دلا ڤيدا هو الذى قدر كتاب ان المقفع حق قدره فى ذلك الجزء منه الذى حفظ لنا القاسم منه الشىء القليل، والذى لا بد أن يكون الناحية الإيجابية من طعنه فى الإسلام، وأعنى بهذا الجزء دفاعه عن المانوية الذى لا يمكن أن يكون مجرد معول لجأ إليه عرضا لهدم قواعد الدين الرسمى، وإنما يبدو حتى من القليل الذى بقى لنا منه هدى لمر لم يدخلوا فى دعوته (١) . أما أن عرضه لمذهب المانوية فى خلق العالم عرضا مطابقا للهذهب بطريقة منظمة أو بتلهيجات موجزة يدخل فى نطاق الكتاب فذلك يتضح من الشذرة المتعلقة بجهنم (ص ٤٩) وس ١١٥ من الترجمة) (٢)؛ ولكن الذى يسترعى النظر حقاً هو تلك الدقة التي بها يعرض الترجمة) (٢)؛ ولكن الذى يسترعى النظر حقاً هو تلك الدقة التي بها يعرض

⁽۱) راجع ص ۱۶ س ۷ — ۸ (۲۷ — ۲۸ منالترجمة): « وقال في كتابه: زعم لبعض من دعا أن الذي دعاه إليه رجاؤه فيه الهوى » ؛ فكاأن الأمر يتعاقى إذاً بدعوة حقيقية!

⁽٢) هكذا يفهمه كل من جويدى وبرچشتريسر . أما ليقى دلاثيدا فيفضل أن يفهم النس على أنه يشير إلى اعتقال أبناء النور في داخل الظامات ، وهذا رأى يؤيده تصحيح نيبرج ، وفقاً لمخطوطة برلين للسكلمة غير الواضحة : «أهل الأديان » ص ٤٤ س ٢١ ، إذ أبدل بها : «أهل الأركان » (العناصر [الحسة] المضيئة) . ومع هذا فإني ألاحظ أن اتفاق الترجمة التي اقترحها ليقى دلاثيدا في « الشرق الحديث » هذا فإني ألاحظ أن اتفاق الترجمة ما لتفسير التالي لها على قيام الثالوث الثاني بعملية التحرير يبا و أنه لا يحسب حساباً لكون النص يقدم لنا جملة شرطية ذات انفصالين : « فإن كان الوكيل حفظ السور فهذه أمانة ... وإن لم يحفظه ... كان السور فهذه أمانة ... وإن لم يحفظه ... كان السور كالم خيا

ابن المقفع نظرته فى العالم وتلك الدرجة من الإيمان واليقين التي يكشف عنها فى كتابه . فهنا الركن الأساسى فى شخصية ابن المقفع العجيبة .

يتضح من الشدرات الباقية أن شك ابن المقفع المروج بالسخرية في هذا الكتاب لا يوجد إلا في حجاجه ضد الإسلام ؟ ولا يبدو لى شيء منه في الأقوال الموجزة الإيجابية المتعلقة بمذهب المانوية ، تلك الأقوال التي يعرضها في دقة ويقين تام وغَيرة دينية صادقة وبخاصة في حمده للنور (١) . لهذا أنكر أن يكون ابن المقفع قد استخدم المانوية ، ذلك الدين الشائع في ذلك العصر وفي تلك البيئة ، من أجل الطعن في الإسلام ، دون أن يكون هو نفسه مؤمناً بها إعاناً صادقاً (٢) ؟ فليس موقف الشك ما نلمحه هنا من معارضة دين بدين ونظرة في خلق العالم بنظرة أخرى ؟ بل لا يمكن التحدث هنا عن عصبية قومية من جانب ابن المقفع الفارسي نحو المانوية ، ذلك الدين العام أولاً وبالذات ، الخالى من المقفع الفارسي نحو المانوية ، ذلك الدين العام أولاً وبالذات ، الخالى من

⁼ يكن » ، وهذان الانفصالان يمنعان من الترجمة المفترحة والتفسير المبنى عليها . وبالجملة يبدو لى أن قراءة جويدى وتفسيره هما الأحسن .

⁽۱) هذه النقطة تجعل موقف ابن المقفع مختلفاً كل الاختلاف عن موقف ابن الروندى الملحد. فإذا كانت أسلحة الهجوم على الإسلام واحدة فى جوهرها لدى كايهما، كما بين هسذا جويدى جيداً ، ص يط — ص ك ، فإنه بينما الهجوم عند الأول متلو بإيمان لميجابى ، نجد أن ابن الروندى — لوكان لنا أن نبدى حكماً على أساس مايقوله خصومه عنه وعن مؤلفاته (إن كتاب « فضيحة المعتزلة » الذى رد عليسه الحياط بكتاب « الانتصار » يبدو أنه كان مجرد هجوم على المعتزلة بحسبانها هى الأخرى مبتدعة وملحدة ، باسم شيعية معتدلة) هو الملحد الحقيق الذى يضع معرفته بالسكام فى خدمة كل بدعة وكل دين ضد الإسلام .

⁽٢) كما يرى على العكس من هذا جويدى ، ص يب ، وص كيج ، الذى يخفف مع هذا مثل هــذا التفسير ، مشيراً إلى إمكان وجود عطف ، جزئ على الأقل ، من جانب ابن المقفع نحو مذهب المانوية .

كل رابطة قومية و نرعة عصبية (١) . ولإيضاح تلك الظاهرة التي تبدو في كتابه هذا ، ظاهرة إيمان ابن القفع بالمانوية وهو الشاك ، يجب علينا أن نعيد إلى الذاكرة طابع تلك الحركة كما كشفت عنه البحوت الحديثة التي أماطت لثام الأساطير الجامعة المعقدة حتى نفذت إلى أعماق أصولها ، ناظرة إليها بحسبانها محاولة عنوصية هائلة لتفسير الكون والإنسان تفسيراً طبيعيا ومن ناحية الحلاص في بعض الأحيان على أساس أفكار يونانية عقلية مثل ١٠٥٥ (الله) ، ١٨١١ (الهيولي) ، ١٠٥٥ (العقل) ، ١٢٠١١ (النفس) (٢٠) . وأنا أدرك تمام الإدراك ما يجب على المرء من الاحتياط الضروري في افتراض أن مفكري العراق وأدباءه قد امتد إليهم منهم هذا الأصل الجوهري لمذهب المانوية والإيقان به . فدهب المانوية لا بد أن الأصل الجوهري لمذهب المانوية والإيقان به . فدهب المانوية لا بد أن يكون قد فقد أصله العقلي الفلسفي البحت بتأثير انتشار الأساطير والرموز يكون قد فقد أصله العقلي الفلسفي البحت بتأثير انتشار الأساطير والرموز التي هي أقرب إلى تلك النفوس الساذجة البسيطة التي وجد عندها ملاذه في سيره نحو الشرق (٢) . ومهما يكن من درجة الدقة التي يصعب تحديدها في سيره نحو الشرق (٢) .

^{· (}۱) قارن ه . ه . شیدر : ﴿ الصورة الأولى لمذهب المانوية وتطورها » ، في محاضرات مكتبة ﭬاربورج ، ج ٤ ، ليپتسك سنة ١٩٢٧ ص ١٢٨

H. H. Schäder: "I Irform und Fortbildung des manichäischen Systems", in, Vorträge der Bibliothek Warburg

⁽۲) هذا هو تفسير شيدر في البحث المهم المشار إليه آنفا ، وهو بحث يقوم على نقد دقيق وسعة في المعرفة والمذهب (قارن أيضا لشيدر نفسه: « المعرق وتراث الإغريق » في « مجلة الحضارة القديمة » Die Antike ج ع سنة ١٩٢٨ ص ٢٥٦ الإغريق » في « مجلة الحضارة القديمة » Die Antike ج ع سنة ١٩٢٨ ص ٢٥٦ المخار الملينية في الفلسفة الرواقية في الطبيعة إلى ماني ، ويرى في مرقيون الملهم لأفكاره المسيحية – أرى من المفيد الفقرة من المسعودي (ج ٨ ص ٢٩٣) التي تشير إلى ترجمات ابن المقفع وآخرين غيره من الملاحدة لمؤلفات ماني وابن ديصان ومرقيون ، واضعاً بهذا هذه الشخصيات والمذاهب الثلاثة في مستوى واحد .

⁽٣) من الطبيعي أن الأمر لم يعد أمر التحدث بعد عن « الغنوس الهليني =

ولو أنى أعتقد أنها دقة مدهشة ، تلك الدقة التى بها استطاع وعرف أن عيط اللثام عن تلك الحلول التى اقترحها «مانى » للمُعمَّيات فى كتابه (١) فليس من شك فى أن ذلك قد بدا لابن المقفع كنوع سام من الدين ، دين استطاع أن يحل مسألة الشر فى علاقته بالإله الخالق وهى المشكلة التى حيرت الأديان غير الثنوية ؛ وأن يفسر مسألة حرية الإرادة تبعاً لنظرته فى الكون (٢) ، وأن يفرض أخلاقاً قوية عقلية ؛ حتى استطاع بذلك كله أن يهدى تلك الروح المعذبة المضطربة التى خلف لنا « باب برزويه » شاهداً عليها ، ذلك الباب الذى إن لم يكن ابن المقفع قد ألفه كله فن المحقق أنه عليها ، ذلك الباب الذى إن لم يكن ابن المقفع قد ألفه كله فن المحقق أنه تناوله بالتغيير والإضافة من عنده .

وهناك فرضان للتوفيق بين الشك الصريح الذي تراه شاملا لكل الأديان المنزلة والذي يرن صداه في التناظر ضد الإسلام، وبين إيمانه بأقوال المانوية . أول هذين الفرضين بسيط جداً ولعله أقل احمالا من الناحية النفسية، وهو ذلك الذي قالة البيروني عينه في الفقرة التي تدل دلالة قاطعة على نسبة الفصل الشكوكي من « باب برزويه » إلى ابن المقفع . فقد قال عن ابن المقفع إنه زاد باب برزويه « قاصداً تشكيك ضعيفي العقائد في الدين

المصرق » فيما يتعلق بالمانوية الصينية ! ولكنا هنا لا نزال في العراق ، كعبة هذا الدين ، بالقرب من نفوس مملوءة بالحضارة أنشأت تتصل بالفلسفة الهيونانية . وليس من الحجازفة كثيراً القول بأن مذهب مانى في معناه الأعمق كان بالنسبة إلى الصفوة منهم مفهوما بدرجة كافية .

⁽۱) ولا شك فى أن تفسيراً للا سطورة الرمزية كان موجوداً أيضا فى كتاب ابن المقفع هذا ، فيا يتعلق بإشارة القاسم (ص ٨ س ١٧ — ص ١٨) التى تقول بأن ابن المقفع كان يرى النور = الحكمة ، الظلمة = الجهل . فنحن إذن قد صرنا خارج الأساطير البحتة .

⁽٢) راجع فيما يتصل بهذا : شيدر ، البحث المذكور ، ص ١٠٢ .

وكسرهم للدعوة إلى مذهب المنانية» . وهذا ممكن غير أنه قليل الاحتمال إذا مَا اعتبرنا وضوح التعابير والخيالات التي استعملها في ذلك وتأثيرها الذي يكون في هذه الحالة ذا حَــ "دين ، أعنى أنه يصلح للا يجاب والسلب معا ؟ ولكن الأرجح عندى (ولو أن المسألة احتمالية فحسب ، ما دامت تموزنا الأدلة التاريخية) هو أن ابن المقنع تطور من الشك العقلي الذي عبر عنه في « باب رزونه » إلى وحى الأسطورة (μιθος) أو اللوغوس الثنوى (λόγος) الذي وجدت فيه نفسُه حَـل المسائل الأبدية ؟ مع احتفاظه بما يقتضيه العقل ويؤمن له وبسمو الإيمان وصفائه أولاً وقبل كل شيء في حِيجاجه ضد الإسلام كما هو في القـرآن والذي كان ما يزال ساذجا بسيطا(١) . ولعل تهمة الزندقة التي لم تنفصل عن إسم بن المقفع قد دفعت المتأخرين مثل البيروني إلى تفسير هذه المقدمة للدعوة المانوبة وتلك الصفيحات التي أملاها عليه شكم القديم بطريقة طبيعية صريحة دون أن يخنى وراء ذلك غرضا آخر . وأرى أنه يجب رفض الاحتمال الثالث العكسي وأعنى به احتمال كون ابن المقفع قد تأدى من المانوية إلى الشك . وذلك لأن دن آبائه لم يكن المانوية وإنما كان المزدكية ، بينما يبدو تعلقه بالمانوية داعًا من تبطأ بنشاط ابن المَقفع العقلي أي تطور نضوجه ؟ بغض النظر عن أن المحتمل جدا في نظر من ينظر إلى المسألة معتمدا على معرفته بالظواهر الدينية التاريخية في ذلك

⁽١) يدلنا «رد » القاسم على أن هجهات ابن المفقع تتجه خصوصا إلى الأفسكار النشيهية التجسيمية التي لها آثارها في القرآن ، والتي حاول المعتزلة أن يجعلوا همهم في تفسيرها وتبريرها . واتحجه نقد ابن المقفع خصوصا إلى فسكرة «العدل » (راجع مد ١٧ ، ٢٠ ، ٢٢ ، ٣٣ ، ٣٠ الح) ، وكان من أحكم الطعنات التي توجه إلى الحصم الذي سيشعر حينتُذ بأنه طعن في الجراح المفتوحة لموقفه المذهبي . وفي داخل نطاق مسألة « عدل الله » — ويمكن أن يقال إنه رد على الأقل كضرورة مبدأية — نطاق مسألة « عدل الله » — ويمكن أن يقال إنه رد على الأقل كضرورة مبدأية — كان موقف ابن المقفع أقل بعداً مما يبدو في الظاهر من موقف معارضه المعتزلي (القاسم) .

المصر وفى تلك البيئة أن يكون التحول من الشك إلى الدين المخاليف المصطهد الذي عاش عليه كثيرون من هؤلاء النفوس فى حماسة وغيرة ، لا المكس، فإن ذلك يوافق عصراً آخر وحضارة أخرى . ومن المؤكد أن ابن المقفع لم يمت لأنه زنديق ، بل مات — وهو زنديق — ، وستظل ذكرى إيمانه والمؤلف الذي فيه وصفه فاضح ين ومثير ثن لذلك البغض الديني الذي وصفه عهارة وحذق وإن لم يكن هو نفسه خالياً منه .

هذا الموقف المقلى الذي وقفه ابن المقفع الذي يصل إلى المانوية مبتدئاً بالشك المقلى دون أن ينكر نقطة الابتداء نفسها ، باقياً داعًا على كرهه للدين السائد في هذا العصر ، يكشف لنا عن خلو كتبه كلها من التدين خلواً تاما ويوضحه . وقد رأينا من قبل خلو «كليلة ودمنة» و « الأدب خلواً تاما ويوضحه . وقد رأينا من قبل خلو «كليلة ودمنة» و « الأدب الكمبير » من كل عنصر للتدين الإسلامي والتقوى ولم بحده يؤكد إلا مطالب ألاخلاق والجماعة الإنسانية . ولسنا نستطيع أن يحكم على العنصر الشخصي في الشذرات المتناثرة المشكوك فيها من تراجمه الفارسية إلا قليلا بح غير أنه تتبدى حقاً من خلال كل مؤلفات هذه الشخصية نرعة إنسانية عامة أشار إليها يوضوح عنده شيدر (١) ، مختلفة كل الاختلاف عن أشكال الأدب الإسلامي المتقدمة المختارة . والرواية الأدبية العربية الإسلامية التي لا تعنى بالناحية الشكلية من التاريخ الأدبي جاهلة عالما وغير مهتمة بقيمة الموضوع والمعتلية والاتجاه الفكرى ، هذه الرواية بينا محتفظ لنا بذكرى طيبة عن براعته من ناحية الكتابة والأسلوب لم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية براعته من ناحية الكتابة والأسلوب لم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية براعته من ناحية الكتابة والأسلوب لم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية براعته من ناحية الكتابة والأسلوب لم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية براعته من ناحية الكتابة والأسلوب لم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية براعته من ناحية الكتابة والأسلوب الم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية براعته من ناحية الكتابة والأسلوب الم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية المسلامية المية عن التحديد الشخصية الكتابة والأسلوب الم تكد تأبه لأهمية هذه الشخصية المية المية المية عن التحديد المية الكتابة والأسلوب الم تكد تأبه الشخصية المية الم

⁽١) فى « مجلة الجمعية المشرقية الألمانية » ، سلسلة جديدة ج ٧ (سنة ١٩٢٩ (ص ١٩٢٨ عند من بقربه ZDMG, n. s., VII (1929), LXXVIII ٧٨ من الرجال رغبة شديدة فى العلم والتثقيف . وتلك هى النزعة الانسانية العامة التى ظلت حية فى السنَّة المانوية » .

ذات النهاية المحزية والمتصل ذكراها بذكري من عاصرها من الأدباء والشعراء المتهمين في عقيدتهم . تلك الذكري التي نظر إليها المتأخرون في فزع ممزوج بالاحترام والإجلال. ولكن إذا كان الأصممي العالم قد توقف في أن يلاحظ لدى ابن المقفع استخدام أداة التعريف مع كل وبعض (٥) ، ذلك الاستمهال الذي لا يقره ، وإذا كان القاسم انتصر بسهولة في مسألة خلط ابن المقفع بين « العامين » و « العمين » (٢) الذي وجده في نثره ، فمن الحق أن الروح الحديثة ترى في هـذه الشخصية المقدة العظيمه التي نرغت في أوائل العصر الذهبي للحضارة الإسلامية والتي تكاد تختفي وراء هذا العمل الكامل (وهو ازدهار الحضارة) ، الوسيط كين الحضارة الجديدة وبين القسَم الخالدة للحضارات الشرقية الآفلة. ولا بدأن يكون قد جمع بين اللذة العلمية التي كانت عند رحل مثل حنين بن اسحق وقسطا ابن ُوقا وبين قدرة ٍ فنية فائقة تحصِّل وتبحث ، متشبعة ٍ بالبلاغة كما إقتضي ذلك العصر وتلك المبئة ؟ وفوق ذلك كله ضمير محى حساس ، وقلق م خاص بالنفوس السامية النبيلة قد أملي عليه تلك الصفحة المرة من « باب رزونه » وإضافة « محاكمة دمنة » ، واعتراف بقيمة الزهد بحسبانه تعفقاً في كتاب « الأدب الكبير » ، وأخيرا تناظر عنيف في دفاعه عن المانوية . أجل ، لم يصلنا من تأليفه إلا جزء صغير مشوه ومبتور ومملوء بالمحن الباعثة على الرحمة والشفقة ؟ ولكنا نرى حتى من خلال هذه البقايا المتهم فيها والتي عني عليها الزمن ، واحدةً من تلك الشخصيات الفذة وأكاد أقول «الغربية» التي يقدمها ُ لنا تاريخ الشرق الأدبي والمدنى .

⁽١) انظر في هذه المسألة: عباس اقبالٍ ص ٦١ ، ٦٢.

⁽٢) الرد س ١٠ س ١٧ وما بعده (أس ١٨ من الترجمة) .

باب برزویه* « فی کلیلة ودمنة » لباول کیرکو°س

تحدث جبرييلي في مقاله عن ابن المقفع (١) بالتفصيل عن «باب برزويه » وهل هو لابن المقفع المترجم العربي نفسه أم لا . وقد أجاب عن ، هذا السؤال متوسعاً في براهين هرتل ونيلدكه ، ومعتمداً خصوصاً علم أقوال المبيروني (كتاب «الهند» طبع سخاو ، ص٧٦ س ٨-١٣) التي نبه إليها أول من نبه عباس إقبال فقال : إن القطعة الوسطى ، والتي ينتقد فيها ` الدين ، من هذا الباب ترجع كلها إلى ابن المقفع الذي وضع قناعا على عقيدته الإلحادية بأن أدخلها في ترجمة برزويه لنفسه . « والقطُّعة كلها عا فيها من جرأة في التفكر ، ومغزى لقصها تهكمي لاذع ، لا عكن أن تكون قد كتبت وانتشرت باسم مؤلفها في دوائر بلاط فارس الساسانية ، ودينها الرسمى هو المزدكية ؛ أو في المجتمع الإسلامي في القرن الثاني . لكن من المحتمل جداً أن عقلا يسوده الشك والتفكير كما كان عقل ابن المقفع قد أظهر في هذه القطعة آراء ناسباً إياها إلى شخص أجنبي ووسط بعيد غريب » . ولا يستطيع جبرييلي تحديد الدخيل على هذا الباب ، لكنه يرى من المؤكد حقاً أن ابن المقفع هو الذي كتب الجزء الخاص بخلو معارفنا الدينية من اليقين وقيامها على أساس غير وطيد ، وتناقض الأديان فما بين بمضها البعض .

^(*) نشر فى «مجلة الدراسات الشرقية» RSO بالألمانية تحت عنوان : «حول ابن المقفع » ج ١٤ سنة ١٩٣٣ . وقد ترجمنا الجزء الأول من هذا المقال في كتابنا « التراث اليوناني » .

⁽١) انظر المقال السابق .

وبالنظر إلى ما يقوله البيروني أرى ممكنناً أن يكون ابن المقفع قد أدخل على النص الذي أمامه أشياء من عنده . غير أني أرى أن في استطاعتي أن أجعل من المحتمل أنه كان بالنسخة الفهلوية أقوال شكوكية عن الأديان ، جملها ابن المقفع نقطة البدء لما أضافه .

يتحدث برزويه في مستهل هذا الباب عن الأديان ، فيقول متحدثا عن شبانه: « وكنت وجدت في كتب الطب أن أفضل الأطباء من واظب على طبه ، لا يبتغي إلا الآخرة ، فرأيت أن أطلب الاشتغال بالطب ابتغاء الآخرة» (« كليلة ودمنة » ، طبيع المطبعة الأميرية سنة ١٩٣٦ ص ٧٥ س ١ - ٣) -فاشتغل بالطب، ولكن مهنة الطب لم تُرضه وشك في قدرته على تحفيف آلام المرضى مع ما ناله من مكافأة كبيرة من الملوك. « فعدت إلى طلب الأديان والتماس العدل منها ، فلم أجد عند أحد ممن كلته جوابا فما سألته عنها ، ولم أر فيما كلمونى به شيئا يحق لى فى عقلى أن أصدق به ولا أن أتبعه » . لحَاوِل أَن يجِد رضي نفسه في التزام دين آبائه وأجداده ولـكنه أخفق . فرجـع إلى طلب النسك (ص ٨٤) ورأى أن يقتصر «على عمل تشهد النفس أنه نوافق كل الأديان» (ص ٨٠) . وكان من بين ما دفعه إلى طلب النسك ما رآه من «أن الدنيا كلها بلاء وعذاب . أو ليس الإنسان إنما يتقلب في عداب الدنيا من حين يكون جنينا إلى أن يستوفي أيام حياته؟ » (ص ٨٥ – ٨٦)، وقد استفاد هذا من دراسة كتب الطب (الهندية). وأخيرا عنم على تعريف قومه بكتاب الحكمة الهندى وأسّل أن يصادف في باقي أيامه زمانا يصيب فيه دليلا على هداه وقواما لأمره (ص ۹۱).

ومن هذا العرض يتبين لنا أن النص الأصلي لباب برزويه قد تحدث

عن الأديان. فالرجل الذي لا يرضيه الطب يلجأ أولا إلى الأديان عسى أن يجد فيها عزاءه. ولا يمكن أن يفهم طريقه إلى النسك إلا بمروره عرحلة الأديان الإيجابية ونقده لها. وعلى هذا فلا بدأن يكون «باب برزويه» قد تكلم على نحو ما عن الأديان وكيف شك برزويه فيها.

⁽١) انظر: و . ريت: «موجز في تاريخ الأدب السرياني» ، لندن سنة ١٩٤٤ W. Wright: A short History of Syriac Literature (London ليم ١٩٩١ وما يليم ١٩٩١ . وقد نسى بومشترك Baumstatk في كتابه . 1894), p. 122 f. عنوان . 1894), p. 122 f. الفصل المتعلق بيولس الفارسي . عنوان الكتاب هو : « مقالة بولس الفارسي عن منطق أرسطو الغيلسوف المكسري الملك » . وأول عبارة بالكتاب تتضمن التقديم : « على كسرى السعيد ملك اللوك وأفضل الناس ، (يقول) بولس ، عبدك ، السلام » . ومن الجدير بالملاحظة أن الصفة وجراناه ، السعيد ، هي ترجة للقب أنوشروان ، كا تفضل فنهني الأستاذ ه . ه . م ملحظات نلك في كتابه الكتاب قد بحث بالتفصيل من ناحية إيرانية (اللهم الإملاحظات نلك في كتابه Eeschichte der Perser und Araber zur Zeit der بالمناقق للغاية . وإلى جانب خصائص المقدمة التي سنتحدث عنها فيا بعد يلاحظ أنه يذكر غالبا ألفاظاً من خصائص المقدمة التي سنتحدث عنها فيا بعد يلاحظ أنه يذكر غالبا ألفاظاً من الفارسية الوسطي كا مثلة في باب البحوث اللفظية .

- ١٩ ص apud Syros Commentatio historia (Paris 1852) من المريخ الفلسفة المشائية عند السريان ، طبع باريس سنة ١٨٥٢). ولا نكاد بعرف عن صاحب هذا الكتاب إلا ما هو موجود في عنوان المخطوطة وتوقيعها . فني هذا التوقيع يُذكر أنه من دير شر (١) . ويقول ابن العبرى (٢) الذي عرف الكتاب إنه برز في علوم الفلسفة كا برز في علوم الدين وكان يصبو إلى أن يصبح مطرانا لفار ش فلما تحطم أمله صاد منحاً .

ومقدمة كتاب المنطق هذا مقدمة في مدح الفلسفة . فهي عند بولس أرفع علم يمكن الإنسان تحصيله ، ودرجة اليقين فيها أكبر مما في العلوم الأخرى جميعها . ومن بعد يتحدث بولس عن التعاريف المختلفة للفلسفة كما كان يفعل شراح أرسطو الإسكندرانيون ، ويستشهد بثلاث آيات من السكتاب المقدس (سفر الأمثال : أصحاح ٨ آية ١٩ ؟ سفر الجامعة : أصحاح ٢ آية ١٤ ؟ الرسالة الأولى إلى أهل كورنثوس ، : أصحاح ١٣ آية ١٢) لبيان سمو الفلسفة على كل ضرب آخر من ضروب المعرفة . وقد عنى المؤلف على وجه التخصيص بتحديد الفارق بين العلم والإيمان فهو يقول إن المعرفة الدينية معرفة ظنية ؟ ولهذا كانت المذاهب الدينية في تناقض بعضها مع بعض .

⁽۱) ديرشر (أو ديريشر ؟ راجع لاند ، الموضع المذكور س ٩٩) هي القراءة الصحيحة بدلا مما يقوله لاند ، كتصحيف للسكلمة ريو أردشير أو ريث أردشير ، وهي محل إقامة مطران فارس أو صورة موجزة لهذا الاسم (قارن « ريشهر » العربية و « ريشير » الأرمنية) . راجع ج . ب . شابو في كتابه Chabot : Synodicon و « ريشير » الأرمنية الشرقية) س ٨١ ، شابو في كتابه Erānsaher (المجامع الدينية الشرقية) س ٨١ ، ، ، مركار ، ايرانشهر كالمناذ ه . ه . شيدر . س ٢٧ ، س ١٤٧ . هذه الملاحظات أرسلها إلى الأستاذ ه . ه . شيدر . (٢) التاريخ الديني ح ٢١ س ٢٩ ، س . (٢)

وهذا يفضى به إلى هذه النتيجة وهي أن العلم (الفلسني) أسمى وأرفع من الإيمان .

فكانه إذاً يتحدث عن خلو المعرفة الدينية من اليقين على نحو مشابه لما ورد فى «باب برزويه» وقبل أن أقوم ببيان أهمية هذه القطعة ، أود أن أضع كلاً من الجزأين المتشابهين المتناظرين من برزويه (١) وبولس الواحد بجانب الآخر .

پرزوید

هوجدت الأديان والملل كثيرة:
من أقوام ورثوها عن آبائهم ،
وآخرين خائفين مكرهين عليها ،
وآخرين يبتغون بها الدنيا ومنزلتها
ومعيشتها. وكلهم يزعم أنه على صواب
وهدى ، وأن من خالفه على ضلالة
وخطأ . والاختلاف بينهم في أم

بولس الفارسي وما يلبه) (طبيع لاند ص ٢ * س ٦ وما يلبه) الإنسان إما أن يبحث عن المعرفة بنفسه فيجدها ، وأما أن يتلقاها عن غيره . وهذا يكون إما بأن يوصل إنسان المعرفة إلى الآخر ، أو يبلغها الناس على صورة رسالة بحسبانها آتية من جوهم روحي (٢) . ولكن من الجلى أنهما يتنازعان ويناقص كل مهما الآخر . فهناك من

⁽١) [هذه القطعة غير موجودة بالطبعات المصرية كلها . ولكنها موجودة في طبعة لويس شيخو ببيروت سنة ١٩٠٥ ص ٣٣ — ٣٤ . والمؤلف قد أوردها نقلا عن ترجمة نلدكه الألمانية] .

⁽۲) (يولفنا دين منه فشنطايه من برنشا لبرنشاه متيبل ومنه انشين بشليحوتا كامه دمن متيدعنا أمدو). واجع فيما يتعلق بالعبارة (متيدعنا) أى «كائنات روحية مى الملائك »، پينه وسمت س٢٠٥ ا Payne-Simth وفى نفس الموضع أيضا (صورتا متيدعنيتا) أى «صورة روحية » ؛ ولعلها ترجمة للسكلمة اليونانية νοητά ===

من يقولون إنه لا يوجدغير إلى هواحد، ومن يقولون إنه غير واحد ؛ ثم من يقولون إنه غير واحد ؛ ثم من يقولون إنه ينكرون ذلك ؛ ثم من يقولون إنه قادر على كل شيء (١) ومن ينكرون يقولون إنه خالق السكون وكل مافيه، يقولون إنه خالق السكون وكل مافيه، خالقاً السكل شيء ؛ ثم من يقولون خالقاً المكل شيء ؛ ثم من يقولون إن العالم خلق من العدم ، ومن يقولون إنه خلقه من الهيولى ؛ ثم من يقولون إن العالم قديم وأبدى ، ومن ينقضون ذلك . وهناك غير من ينقضون ذلك . وهناك غير ومن ينقضون ذلك . وهناك غير

سوى ذلك شديد . وكل على على كل مُزر ، ، وله عدو معيب . فرأيت أن أواظب علماء أهل كل ملة ورؤساءهم ، أو أنظر فيما يصفون ويعرضون ، لعلى أعرف بذلك منه وألزمه على ثقة ويقين ، غير مصد ق عا لا أعرف ، ولا تابع ما لا أعقل . ففعلت ذلك وسألت ونظرت فلم أجد من أولئك أحداً اللا يريد في مدح دينه ، وذم دين من خالفه . فاستبان لي أنهم بالهوى يحتجون وبه يتكلمون ، بالهوى يحتجون وبه يتكلمون ، في ذلك صفة تكون عدلا وصدقاً في ذلك صفة تكون عدلا وصدقاً

اً أى معقولات). وقد شك لاند فى أن يكون النص صحيحاً فترجم العبارة هكذا:

Discipilinae vero pars simpliciter ab homine ad hominem traditur; partem eius nonnulli argumentando (!) utpote e rebus iam notis (!) protulerunt-

أما رينان فيترجم في شيء كبير من التصرف (الكتاب المذكورس ٢١) على النحو الآتي : Magisterium rursus duplex est : unum simpliciter ab النحو الآتي : homine ad hominem defertur; alterum ab hominibus illustribus (!), apostulatu praedicatur».

⁽١) احذف (و) قبل (دبكامدم).

 ⁽٢) في الأصل: (أكلو) ولعلها كما يرى لاند: (الفو).

⁽٣) أكمل النصكا برى لاند هكذا: (واله).

يعرفها ذو [فى الأصل المطبوع : ذوى] العقل وبرضى بها .

هذا ، الشيء الكثير يقولون مه ويفردون له مكانا في سننهم التي يتضح منهاكيف تتناقض وينازع بعضها الآخر . لهذا ليس في وسعنا أن نأخذ مهذه المذاهب ، وأن نؤمن مها بل لا عكن أن نأخذ بالواحدة دون الأخرى ، أو أن نختار هذه ونهمل تلك (١) لذلك كنا في حاجة إلى المعرفة الواضحة التي مها نؤمن بالواحد ونطرح الباقى . بيد أنه لا يوجد دليل بـين على هذا ، لهذا كانت هـذه المذاهب تتجه إلى لإعمان كما تنجه إلى العلم . أما العلم فموضوعه ما هوقريبواضح معترف مه ، أما الإيمان فموضوعه ما هو بعيد خفى لا مدرك بالنظر . الأول لاشك فیــه ، والثانی ىداخله الشك . وكل شك يولُّد الشقاق ، بينما عدم الشك توجب الاتفاق. ولهذا كان

⁽۱) أخطأ رينان ولاند فهم معنى هذه العبارة ، فأضافا بعد (ارا)كلة (الا) محذوفة . ولذا فإن لاند يترجمها هكذا : nisi (!) ut alterum accipiamus alterum relinquamus etc

العلم أقوى (١) من الإيمان ، وكان أحدهما أفضل من الآخر . لأن المؤمنين حيما يخوضون في مسائل الإيمان يسلبون العلم حجج دفاعه بقولهم : «ما نؤمن الآن به سنعلمه فما بعد » .

والصلة بين هاتين القدمتين (مقدمة بولس الفارسي وباب برزويه) واضحة كل الوضوح . ففيهما يُتخذ تناقض المذاهب الدينية فيا بينها وبين بعضها ، دليلا على أن المرفة الدينية غير يقينية . وهذا التناقض يُوضَّح في بعض الأحيان بنفس الأمثلة . وها يشيران كذلك مرتين ، ولو بطريقة مختلفة بعض الشيء ، إلى أن المعرفة الدينية مرتبطة بالعادة المتبعة والسنة .

وقد حاول لاند Land في شروحه (الكتاب الذكور ص ١٠٤ وما يتلوها) أن يبرهن على أن المذاهب التي ذكرها بولس الفارسي هي مذاهب المدارس الفلسفية اليونانية ، وقدم و ثائق مفيدة خاصة ببعض هذه المذاهب من كتب الفلسفة اليونانية . ولكنا إذا نظرنا من هذه الناحية الحرفنا عن قصد المؤلف الذي أراد أن يعارض الفلسفة القائمة على البحث الستقل بالإيمان الذي منشؤه السنية ورسالة الرسل . لذا يحاول المرء عبثاً أن يجد في كتب المتأخرين من الشراح الأقدمين تَسَبَتاً لمتناقضات المذاهب الدينية مشابها للذي ورد في كلام بولس ، ومن جهة أخرى لم يسمع بأن نصر انيا نسطوريا قال عثل الأفكار التي قال بها بولس الفارسي .

⁽١) سفطت هذه الكامة من المخطوطة .

والجو الذي كان لمثل هذه الأفكار أن يعبر عنها فيه وأن تجد لها به صدى أولى بنا أن نبحث عنه في قصر كسرى انو شروان الملك المستنير . وعندنا من الوثائق الكثير الذي يدل على ما كان البحث الحر من مكانة في نفس هذا السلطان الساساني العظيم . ويكفيني أن أذكر هنا أن مدرسة الطب العليا بحُند يشابور لم تبلغ أول ازدهارها العظيم إلا في أيامه وأنه رحب بالفلاسفة اليونانيين الذين طردهم يُستنيان من أثينا سنة ٢٩٥ . وحتى إذا لم نذهب إلى حد الوثوق برواية أجاتياس الإسكككلائي Scholasticus إذا لم نذهب إلى حد الوثوق برواية أجاتياس الإسككلائي دلالة على عنايته كتب أفلاطون وأرسطو إلى الفارسية الوسطى ، فإنه يكفي دلالة على عنايته بالعلم أنه جعمل من شروط معاهدة الصلح بينه وبين يُستنيان رجوع بالفلاسمة المذكورين إلى أوطانهم سالمين . ومن بين هؤلاء برسكيا نس الفلاسمة الذكورين إلى أوطانهم سالمين . ومن بين هؤلاء برسكيا نس أهداه إلى كسرى واسمه Solutiones de quibus dubitavit Chosröes فيه خسرو ملك الفرس) وكانت تدور في مجلسه مناظرات دينية . (٢)

Supplementum Aristotelicum, Bd. I, في I, Bywater في (١) طبعه بيوتر 2, Berlin 1886

⁽۲) انظر تاریخ الفرس والعرب أیام آل ساسان تألیف نلدکه ص ۱۹۱ می انظر تاریخ الفرس والعرب أیام آل ساسان تألیف نلدکه ص ۱۹۱ می انظر تاریخ الفرس والعربی الفر کی الفرس ۱۹۱ می الفرس ۱۹۱ می الفرس ۱۹۱ می الفرس ۱۹۱ می الفرس الفرسی) طبعة کمبردج ص ۱۹۱ می الفرسی الفر

كان بولس وبرزويه فى قصر أنوشروان . فإذا تشابهت أقوالهما فى الأديان ، فإن ذلك علامة من علامات الروح التى سادت بلاط الملك المستنير . وحما يجدر ملاحظته أن بولس الفارسى لا ينكر المسيحية فى مقدمته وأنه يسوق شواهد على أقواله من الكتاب المقدس ، ولكنه يخفى أصلها دائما . وقد وصل فى أحد هذه الشواهد وهو : « الحكيم عيناه فى رأسه ، أما الجاهل فيسلك فى الظلام » (سفر الجامعة : أصحاح ٢ آية ١٤) إلى حد أنه ينسبه إلى فيلسوف (١) . وكل أقواله مطبوعة بطابع قصر الملك .

وعلى الرغم من هده المشابهة فلا يخلق بنا أن ننسى ما بين بولس الفارسى وبرزويه من فروق . فليس بفارق بينهم أن يكون بولس الفارسى قد توجه إلى ملك بينما يكتب برزويه للقارىء المثقف . ولكن الفارق الإنسانى بين كلا الرجلين كبير . فليس هناك من صلة بين بولس ، ممثل الفلسفة الغربية ، وبين برزويه الذى عكف على النسك البوذى . برى الأول أن العلم أعظم خير للانسان ، بينما يضرب الثانى صفحاً عن العلم ويجد العون في الأخلاق الطاهرة . بل إن وجهتى نظرها نحو الأديان على الرغم من في الأخلاق الطاهرة . بل إن وجهتى نظرها نحو الأديان على الرغم من أن المعرفة الدينية لا مكن أن تستغنى عن الفلسفة ولن يجد الدين ما يبرر وجوده إلا إذا اتحد بها أما برزويه فقد اطرح الأديان وابتعد عنها .

وأهمية بلاد الفرس في تاريخ الفكر أنها كانت أولا وقبل كل شيء معبراً بين الغرب والشرق . ففي جند يشابور وفي مدارس فارسية عليا أخرى التقت النظريات اليونانية بالنظريات الهندية ، ولقحت كل منهما الأخرى . ويولس الفارسي ويرزويه أوضح مثال لهذا .

⁽١) النص ص ١ س ٢ هو: (شفير مدين هي دمن حد من فيلسوف اناصرت) .

لقد اعتدنا أن ننظر إلى المانوية وحدها وما تفرع عنها من تيارات بحسبانها ممثلة للاتجاهات التنويرية فى الشرق ، وكان هذا هو السبب الذى حمل نلدكه ومن بعده جبرييلي على أن ينسبوا كل الجزء الذى به نقد الأديان من باب برزويه إلى المترجم العربي ، ابن المقفع ، الذى كان يبطن المانوية (١) . ولكن بحثنا هذا قد أثبت أن المثقفين فى عصر أنو شروان كانوا أبعد ما يكونون عن اليقين الديني والإيمان المخلص ، وأن أقوالا مثل التى قال بها مرزويه كان لها نظائرها فى كتاب واحد ممن عاصروه .

تعليقات صغيرة على ابن المقفع وابنه* لـكـرولو ألفونسو للينو

دعانی ما نشره الأستاذ ف . جَـبْربیلی (مؤلفات ابن المقفع ، المجلد الثالث عشر ، سنة ۱۹۳۲ ص ۱۹۷ — ۲٤۷) والأستاذ بول كروس (حول ابن المقفع ، المجلد الرابع عشر سنة ۱۹۳۳ ص ۱ – ۲) فی هذه المجلة إلى طبع بعض تعلیقات أخری صغیرة جمعتها عَرَضاً منذ عهد بعید أقدمها هنا كمواد أولية بسیطة یستطیع غیری أن یستخدمها .

⁽۱) كما ذكرت من قبل ص ۱٤ أرى الآن أيضا من المحتمل أن يكون ابن المفقم قد توسع في أقوال برزويه . والدليل على أنه ينتظر من ابن المقفم أن يقول عثل هذه الآراء الحرة هو ما يقوله نلدكه في الكتاب المذكور ص ٣ عن حلم الملك كد.

^(*) نفرت في « مجلة الدراسات الشرقية » RSO بالإيطالية ج ١٤ ص الادراسات الشرقية » Carlo. A. Nallino: Noterelle su الأصل : Ibn al-Moqaffa, e suo figlio

(۱) نستطيع بواسطة «معارضات القرآن» وعنوان: الدرة اليتيمة (۱) وبوساطة مسائل مشابهة أن نفسر فقرة القياضي الشهير أبي بكر محمد بن الطيب الباقلاني الأشعري (المتوفي سنة ٤٠٣ هـ) في كتاب «إعجاز القرآن» (طبعة القاهرة سنة ١٣١٨ ص ١٨ = طبعة القاهرة سنة ١٣١٨ بهامش كتاب «الاتقان» للسيوطي الجزء الأول ص ٤٩ - ٥٠ = طبعة القاهرة سنة ١٣٤٩ ص ٣٥):

«وقد ادعى قوم أن ابن المقفع عارض القرآن . وإنما فزعوا إلى «الدرة اليتيمة» وهما كتابان أحدها يتضمن حكما منقولة توجد عند حكماء كل أمة مذكورة بالفضل فليس فيها شيء بديع من لفظ ولا معنى . والآخر في شيء من الديانات ، وقد تهوس فيه بما لا يخفي على متأمل . وكتابه الذي بيناه في الحيم منسوج من كتاب بزرجهر في الحكمة ؛ فأى صنع له في بيناه في الحيم منسوج من كتاب بزرجهر في الحكمة ؛ فأى صنع له في ذلك وأى فضيلة حازها فيما جاء به !؟ وبعد فليس يوجد له كتاب يدعى مدع أنه عارض فيه القرآن . بل يزعمون أنه اشتغل بذلك مدة ثم مزق ما جمع واستحيا لنفسه من إظهاره . فإن كان كذلك فقد أصاب وأبصر القصد . ويتبين له ولا يمتنع أن يشتبه عليه الحال في الابتداء ، ثم يلوح له رشده ، ويتبين له أمره ، وينكشف له عجزه ؛ ولو كان بق على اشتباه الحال عليه ، لم يخف علينا موضع غفلته ولم يشتبه لدينا وجه شهته » .

(٢) وفي كتاب « المعلِّمين » للجاحظ المحفوظ في المختارات الجاحظية لعبيد الله بن جسان («كتاب الفصول المختارة » ، مهامش كتاب «المكامل »

⁽١) لو كان ما يقوله ابن خلكان فى حياة الحلاج (برقم ١٨٦ ، الجزء الأول ص ١٢٥ طبع ڤستنفلا = وقم ١٨١ من الطبعة المصرية) صيحا ، فإن عنوان : « الدرة اليتيمة » قد استعمله الأصمعى من قبل .

المبرد طبع مصر سنة ١٣٢٧ - سنة ١٣٢٤ ، الجزء الأول ص ٣٣ -٣٣) ما نصه:

« ومن المعلمين ثم من البلغاء المتأدبين ، عبد الله بن القفع ، ويكنى أبا عمرو ، وكان يتولى لآل الأهتم؟ وكان مقدما في بلاغة اللسان والقلم والترجمة واختراع المعانى وابتداع السير ؛ وكان جوادا فارسا جميلا؛ وكان إذا شاء أن يقول الشعر قاله(١) ؟ وكان يتعاطى الكلام ولم يكن يحسن منه لا قليلا ولا كثيراً ؛ وكان ضابطاً لحسكايات المقالات ولا يعرف من أين عز المغـ (هكذا!)(٢) ووثق الواثق . وإذا أردت أن تعتبر ذلك إن كنت من خلص المتكلمين ومن الناظرين ، فاعتبر ذلك بأن تنظرف آخر رسالته الهاشمية : فإنك تجده جيد الحكاية لدعوى القوم ردى المدخل في مواضع الطعن عليهم ، وقد يكون الرجل يحسن الصنف والصنفين من العلم فيظن بنفسه عندذلك أنه لا يحمل عقله على شيء إلا بَعْدُد به فيه ، كالذي اعترى الحليل بن أحمد يعد إحسانه في النحو والعروض أن أدعى العلم بالكلام وبأوزان الأغاني فخرج من الجهل إلى مقدار لا يبلغه إلا بخذلان الله تعالى» .

وهسده الفقرة ترجمها إلى الإنجلنزية هارتفج هرسفلد Hartwig

⁽١) يظهر أن هذا القول مناقض لما يقوله الجاحظ في مكان آخر ، في كتاب «البيان والتبيين» (طبع القاهرة سنة ١٣١١ --١٣ الجزء الأول ص٥٥ س ٦ -- ٤ من أسفل = طبعة محبّ الدين الخطيب ، القاهرة سنة ١٣٣٢ ج ١ ص ١١٦ في أسفل = طبعة حسن السندوبي ، القاهرة سنة ١٣٤٥ (سنة ١٩٢٦) الجزء الأول ص ١٥١ في الوسط):

[«] وكان عبد الحميد الأكبر وابن المقفع مع بلاغة أقلامهما وألسنتهما لا يستطيعان مْن الشعر إلا ما لا يذكر مثله . وقيل لابن المَقْفَع فى ذلك فقال : الذى أرضاه لا يجيئنى (الطبعة الأولى : يجيبني) والذي يجيئني لا أرضاه . . » . وأحد تعريفاته للبلاغة موجود فى نفس السكتاب الجَرْء الأول مِسْ ٤٩ ، ٥٠ = ج ١ ص ٢٤ س ٢ -- ١٠ (وص ٦٥) من طبعة سنة ١٣٣٧ = ج ١ ص ٩١ (و٩٢) من طبعة سنة ه ١٣٤.

⁽٢) [لعل الصواب : غر المغتر]

Hirschfeld في كتاب: مجلد في مقالات الجاحظ (في «مجلد في الدراسات الشرقية مقدم إلى إدورد برون »، كمبردج سنة ١٩٢٢) ص ٢٠٧، من مخطوط بالمتحف البريطاني دون أن يعرف الطبعة المصرية ؛ ومع ذلك فأرى من المفيد أن أشير في التعليقات إلى ترجمته التي ليست صحيحة داعًا، والتي رعا تدل على بعض تغييرات في النص (١).

(٣) وللكاتب الأندلسي الشهير بوسف بن عبد البر (توفي سنة ٣٦٣هـ) في كتاب « جامع بيان العلم وفضله » (طبعة القاهرة سنة ١٣٤٦ ج ٢ ص ٣٣ ، الفقرة الآتية التي نقلها كلها أحمد بن عمر المحمصاني البيروتي في كتابه المختصر ، طبعة القاهرة سنة ١٣٢٠ ص ١١٣ في (باب معرفة أصول العلم):

« ومن فصل لابن المقفع في اليتيمة قال: ولعمرى إن لقولهم ليس الدين خصومة أصلا يثبته . وصدقوا ما الدين بخصومة ؟ ولو كان خصومة للسكان موكولا إلى الناس يثبتونه بآرائهم وظنهم . وكل موكول إلى الناس رهينة ضياع . وماينقم على أهل البدع إلا أنهم اتخذوا الدين رأيا ؟ وليس الرأى ثقة ولا حمّا ، ولم يجاوز الرأى منزلة الشك والظن إلا قريبا ، ولم يبلغ أن يكون يقينا ولا ثبتا ، ولسم سامعين أحداً يقول لأور قد استيقنه وعلمه : أرى أنه كذا وكذا . فلا أجد أحداً أشد استخفافاً بدينه ممن اتخذ رأيه ورأى الرجال دينا مفروضاً » .

(٤) يذكر ابن بابويه القُــّمي الشيعي (المتوفي سنه ٣٨١هـ) في كتاب

⁽١) [نلاحظ على ترجمة هرشفلد أنه يخطئ فى فهم بعض الكلمات العربية المصطلح عليها مثل لفظ « مقالات » بمعنى مذاهب فى مصطلح أهل الكلام ، ولكن هرشفلد يفهمه بمعنى أقوال]

«التوحيد» (طبعة بمباى ، طبع حجر سنة ١٣٢١ ص ١١٤ في نهايتها إلى ص ١١٧ في باب القدرة رواية (إسنادها : محمد بن على ماجيياو كه عن عمه محمد بن أبي القاسم عن أحمد بن محمد بن خالد عن محمد بن على الكوفي عن عبد الرحمن بن محمد بن أبي هاشم عن أحمد بن محسن الميثمي عن أبي منصور المتطبب) عن راوٍ مجهول قال : كأن ابن أبي العوجاء وابن المقفع يلاحظان الجمع الذي كان يقوم بالطواف حول الكمبة ؟ فقال ابن المقفع إلى أصحابه: لا واحد من هؤلاء يستحق اسم الإنسانية ، إلا هذا الشيخ الجالس (وأشار إلى جعفر بن محمد) ، أما الباقي فرعاع وسهائم . فقام ان أبي العوجاء إلى الشيخ وتحدث معه ثم رجع إلى صاحبيه وقال: ماهذا ببشر! وإن كان فى الدنيا روحانى يتجسد إذا شاء ظاهراً ، ويتروح إذا شاء باطنا فهو هذا» . ويظهر أنه حينًا اقــترب من الشيـخ واصبحا منفردين قال الشيـخ له أولا: « لو كان الأمركم كما يقول هؤلاء (وأشار إلى الجمع القائم بالطواف) — وهو حَمَّا كَمَا يَقُولُونَ - نجا هؤلاء وعطبتم ؛ أما إذا أنْعَكُسُ الحال وكان على ما تقولون — وهو ليس كما تقول - فأنتم وإياهم سواء » . حينئذ سأله ابن العوجاء : ﴿ رَحَمُكُ اللَّهُ أَيِّهَا الشَّيْخِ ! أَي شيء نقوله نحن وأي شيء يقولونه هم ؟ ما نؤمن به وما به يؤمنون واحد» . فأجاب جعفر : أُنَّى لما تقول أن يكون كما يقولون !؟ هم يقولون بالمعاد والوعد والوعيد وأن للسماء إلْمها وبها عمرانا بينما تزعمون أن السهاء خراب وليس بهــا أحد . حينتذ أجاب ابن أبي العوجاء: لوكان الأمر كما تقول، فما منع اللهُ من الظهور ﴿ لجميع خلقه ودعوتهم إلى عبادته حتى لا يصبح اثنان منهم على خلاف ؟ لماذاً اختفى عنهم ومع ذلك أرسل إليهم رسلا ؟ لو كان قد ظهر بذاته لهم لـكان ذلك أسهل إلى الاعتقاد به . فأجاب جعفر : «كيف اختفي عنك من أظهر قدرته فى نفسك أنت وفى نمائك ؟ » . وكان جوابا بليفا حتى قال ابن العوجاء لصاحبيه : وظل يحصى لى قــدرة الله التى فى نفسى والتى لم استطع رفضها حتى ظننت أن الله قد نزل بينه وبينى .

- (٥) وفي «أمالي» السيدالمرتضلي (المتوفي سنة ٤٣٦) أو «غررالفرائدودرر القلائد» (طبعة القاهرة سنة ١٩٠٧ = سنة ١٩٠٧ المجلس التاسع، الجزء الأول ص ٨٩ س ٣٠ وص ٩٣ في نهايتها إلى ٩٥ س ١٧) قصص ونوادر تتفق في أجزاء منها مع ما يذكر ابن خلكان برقم ١٨٦ و ٢١٩ من طبعة تشفق في أجزاء منها مع ما يذكر ابن خلكان برقم ١٨٦ و ٢١٩ من طبعة تشفق في أجزاء منها مع ما يذكر ابن خلكان برقم ١٨٦ و ٢١٩ من القادر أفستنفلا = ١٨١، ٢٠٦ من الطبعة المصرية . وهذا هو مصدر عبد القادر ابن عمر البغدادي (المتوفي سنة ١٠٩٣) في «خزانة الأدب» (طبعة بولاق سنة ١٣٩٩ ج ٣ ص ٤٥٩ ٤٦٠) وهو يذكر اسمه المرتضى ، ولكنه يختصر كلامه و يحذف منه الإسناد .
- (٦) وقد حكم على «الدرة اليتيمة» من الناحية اللغوية حيمًا طبعت للمرة الأولى إبراهيمُ اليازجي الذي يعتبرها في الأسلوب أقل من «كليلة ودمنة» بكثير . وهذا راجع في بعض الأحيان إلى المخطوط الذي وصلنا . وهذا الحسكم موجود في «مخترارات المنفلوطي» الجزء الأول (طبعة القاهرة سنة ١٣٣٠ ١٩١٢) ص ١٨٤ ١٩٢٠ .
- (۷) أما ما كتبه عثمان الكَـــّعاك: « ابن المقفع وديانته » في « نشرة الجمعية الخلاونية » سنة ۱۹۳۰ ، تونس ص ۵۳ ۲۳ فلا قيمة له ؟ وهو لم يعرف كتاب الأستاذم . جويدى .
- (۸) أما فيها يتعلق بالكتب المنطقية التي ترجمها محمد بن عبدالله بن المقفع وباستعمال لفظ عين بمعنى جوهر فالفقرة الآتية مهمة وهي لأبي عبد الله محمد ابن محمد بن يوسف الخوارزي في كتاب «مفاتيح العلوم» (طبعة ج. فان

فلوتن في كُيدن سنة ١٨٩٥ وهـذا الكتاب ألف ما بين سنة ٣٦٥ مردي المحمد ١٨٤٠ مردي ١٩٤٠ مردي ١٩٤٠ مردي ١٩٤٠ مردي ١٨٤٠ مردي ١٨٤٠ مردي ١٨٤٠ مردي ١٨٤٠ مردي الله بن المقفع الجوهر «عينا» ، وكذلك سمى عامة المقولات وسائر ما يذكر في فصول هذا الباب بأسماء اطرحها أهل الصناعة فتركت ما يذكرها وبينت ماهو مشهور فيا بينهم» . ونستطيع أن نضيف إلى ملاحظة الأستاذ كروس القيمة فيا يتعلق باستمال لفظ «عين» بمعني جوهر في الكتب غير الفلسفية و بخاصة في كتب الكلام والتصوف أن الفقهاء في الكتب غير الفلسفية و بخاصة في كتب الكلام والتصوف أن الفقهاء يستعملونه أيضا . فمثلا أبو اسحق الشيرازي (المتوفي سنة ٢٧٦ ه (في يستعملونه أيضا . فمثلا أبو اسحق الشيرازي (المتوفي سنة ٢٥٩ مردي يفر ق يين البيع الباطل والبيع الصحيح يقول : الأعيان ضربان : نَحِس وطاهر ١٠٠ .

ويظهر لى أن الأستاذ كروس يغالى فى استنتاجه من كون محمد ابن عبد الله بن المقفع قد استعمل لفظ عين بدلا من اللفظ الفارسى المعرب جوهر لترجمة مقولة οὐσία الأرسطية أن هدذا دليل على أنه استخدم الأصل اليونانى لا الفهلوى . فمن المحتمل أن يكون محمد قد تعلق باستعمال المتكلمين الأوائل الذين خصصوا لفظ جوهر للجوهر الفرد البسميط أعنى الذرة واستعملوا لفظ عين للجوهر الناشى عن اجماع ذرات من نوع

⁽۱) ومن المعانى الشائعة فى لغة التشريع للفظ عين معنى الشيء المهين المشخص كما يتبين من المحادة ١٥٩ من « المجلة العثمانية » فى تعريفها له ، فى أسفل النصوص القديمة : « العين الشيء المعين المشخص كبيت وحصان وكرسى وصرة حنطة وضرة دراهم حاضرتين فكلها من الأعيان » . وهذا هو نفس المعنى الذى نجده فى المصطلحات النحوية حينا يأتى اسم العين (أو اسم الذات) أى الاسم الدال على شيء مشخص أو كأئن حقيقى فى مقابل اسم المعنى أو الاسم الدال على فكرة أو مهنى مجرد .

واحد أو حتى من أنواع مختلفة . ومن هنا يفهم أن مقولة οὐσία الأرسطية لا يمكن أن تكون جوهراً (١) .



onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أوج الالحاد



ابن الراوندى* لپاول كركوش

الاهداء

إلى ه . ه . شيدَر إجلالا واعترافاً بالجميل

۱ --- مقدمة ۲ -- النص ۳ -- شذرات «كتاب الزمرذ» ٤ -- تأليف السكتاب ه. -- تحليل ما فيه ٦ -- «كتاب الزمرذ» ودفاع السكندى
 ۷ -- البراهمة فى «كتاب الزمرذ» ٨ -- تأريخ الرد ٩ -- تحليل الرد
 ١٠ -- من حياة ابن الراوندى

- 1 -

مق_لمة

تتجه الدراساتُ الإسلاميةُ في عناية شديدة إلى بحث القرنين الثالث والرابع ؟ هذين القرنين اللذين كان فيها طابع الرجل الإسلامي ما يرال في تطور تتنازعُه القوى المتعارضة لطبعه بطا بعها الخاص . وإدراك هذه الانجاهات ، وتقرير العوامل الفعاله الخارجية والمقاومات الشديدة التي أثارتها هذه العوامل ، كل هذا سيكون الواجب الرئيسي للبحث العلمي لزمان طويل .

^(%) نصرت هذه المقالة باللغة الألمانية « في مجلة الدراسات المصرقية » Beiträge zur islamischen Ketzer — : المجلد رقم ١٤ (١٩٣٤) تحت عنوان

كانت مسألة المسائل في القرن الثالث تشكيل الإسلام من ناحية السكلام والعقيدة . ولقد أبان نيسبر ج المرة الأولى في بحوثه عن القوى الفعالة في حركة المعتزلة عما كان لهاتيك الدوائر التي وقفت موقف العداء إزاء العقيدة الإسلامية ، من أهمية عظيمة في تكوينها وتشكيلها (۱) ومع هذا فلم يبق لدينا إلا قليل من الآثار الكتابية التي فيها حاوك التعبير عن نشاطها وحركاتها . أما أن العصور المتأخرة تركتها في عالم النسيان فذلك بحين لاخفاء فيه ؟ ومع ذلك فعظم آثار كفاح المعتزلة وعلى العموم الكفاح الإسلامي الأول قد ضاعت . وكل ما لدينا عنها يرجع إلى كتابات متأخرة ترمى إلى تشويه صورتها الحقيقية . والحالات التي فيها حفظت الأثار الآصلية نادرة جداً . وهأنذا أقدم فيا يلى أثراً أصلياً من هذا النوع أبقاه القدر ألفا الغريب مجهولاً حتى اليوم ألا وهو «كتاب الزمن» لابن الراوندي الملحد (۲) .

لم أيمسُرَف أبو الحسين أحمد بن يحيى بن اسحق الراوبدى ، وهو من أشهر ملاحدة القرن الثالث ، عن كثب إلا منذ بضع سنين . وكتاب «الانتصار» للخياط (٣) الذي ا كتشفه وطبعه سنة ١٩٢٥ الأستاذ نيبرج

Der Kampf zwischen Islam und Manichäi-: انظر على الخصوس (١) انظر على الخصوس (١) انظر على الخصوس (١) انظر على الإسلام والمانوية) ؛ وانظر أيضا الاسلام والمانوية) ؛ وانظر أيضا المقدمة نيبرج لكتاب «الانتصار» ص ٤ وما يليها ؛ كذلك م . جويدى tra PIslam e il Manicheismo (Roma, 1927) : M. Guidi النزاع بين الإسلام والمانوية) ؛ ه . ه . ه . شيدر H.H. Schaeder في . ZDMG, NF, VII, 1928, p. LXXVII f.

H. Ritter: Der القراءة الصحيحة لهذا الاسم تبعاً للأستاذ ه. رتر H. Ritter: Der القراءة الصحيحة لهذا الاسم تبعاً للأستاذ ه. (ابن الريوندى » . (ابن الري

⁽٣) ه. س. نيبرج: «كتاب الانتصار والرد على ابن الروندى الملحد»، القاهرة سنة ١٩٢٥.

وهو رد على كتاب « فضيحة المعترلة » لابن الراوندى يكاد يحوى النص الكامل لهذا الكتاب الأخير .

و « فضيحة المعترلة » هذا كان تحليلا نقديا لمذهب المعترلة من وجهة نظر الشيعة الرافضة وجواباً عن كتاب الجاحظ « فضيلة المعترلة » . ولقد اكتشف ه . رتر في كتاب التاريخ لابن الجوزى المسمى باسم « المنتطع في التاريخ » مقداراً من المقتطفات من كتاب آخر لابن الراوندى هو كتاب « الدامغ » وهو طعن في القرآن . وقد نشرها مرفقة بترجمة لها (١) . وعمرفتنا لهذه النصوص كسبت الأخبار التي وردت عرضاً في «الفهرست» لابن النديم وابن خلكان والمرتضى وغيرهم معنى جديداً . وعلى الرغم من هذا كله فإنا لا نعرف إلى الآن إلا الشيء القليل عن حياته وأطوار حياته العقلية ، حتى إن تاريخ حياته ووفاته لم يثبتا قطعا .

أما الاقتباسات الكثيرة من «الزمرة» الذي فيه تجاسر ابن الراوندي في سخرية عنيفة على زعزعة ركن الأركان في الإسلام، ألا وهو نظرية النبوة ؛ أقول أما هذه الاقتباسات فمحفوظة في « المجالس المؤيدية » للمؤيد في الدين هبة الله بن أبي عمران الشيرازي الإسماعيلي ، داعي الدعاة في عصر الخليفة المستنصر بالله الفاطمي . ومؤيد هذا (الذي ظُن منذ زمن بعيد أن كتبه قد ضاعت ، ولكن أكثرها وجد منذ زمن قليل في خزانة حسين الممداني) أحد الظواهر الفذة في أدب الفاطمية . وقد ولد في شيراز وعمل في الأقاليم الإسلامية الشرقية إلى حوالي سنة ٤٣٨ ؛ نم رحل بعد هذا إلى مصر حيث أظهر نشاطاً عقليا وسياسيا كبيراً إلى حوالي سنة ٤٧٠ حين مصر حيث أظهر نشاطاً عقليا وسياسيا كبيراً إلى حوالي سنة ٢٠٠ حين وفي . وهو نفس داعي الدعاة الإسماعيلي الذي حفظ لنا ياقوت مراسلاته

[.] H. Ritter, Philologica, V, in, Der Islam, XIX 1930, p. ff. (1)

مع المعرى (١). ومن بين مؤلفاته العديدة «سيرة» لنفسه هي أقدم وأثمن ما في الأدب الإسلاى جميعه في هذا الباب ؟ وله كذلك ديوان ضخم ، أما أهم كتبه «فيجالسه» (٢) وتبلغ ثمانية مجلدات يحتوى على ثما ثمائة مجلس أعنى عاضرات ألقاها مؤيد في دار العلم بالقاهرة . ومحتوى هذه المجالس متنوع أشد التنوع . ففيها يشر ح مسائل العقيدة الإسماعيلية ، وفيها يعالج المسائل السياسية والدينية . وفي أحيان كثيرة كان يقرأ على السامعين فصولا من كتب إسماعيلية قد ضاعت ، مضيفا إليها تعليقات وشروحا من عنده (٣) . فتارة يذكر نص مراسلاته مع المعرى ، وأخرى يعرض كتاب داع اسماعيلى ، غير مذكور الاسم ، فيه رد على كتاب «الزمرة» لابن الراوندى . أما كتاب الداعى فخطوط بهامه . وما فيه من اقتباسات كثيرة من أما كتاب «الزمرة » يكفي لمعرفة محتوى هذا الكتاب الأخير بدقة كافية . والمخطوطة التي أطلعني عليها صديقي اللدكتور حسين الهمداني حديثة حداً والنص التالي في المجلد الخامس من «المجالس المؤيدية» ص ٣٣ - ٨٨ .

⁽١) انظر ، بعد ، الفصل السابع .

⁽٢) إن شاء القارئ تفاصيل في هذا الموضوع فليرجع إلى مقالة حسين الهمداني:

The History of the Ismaili Dawat and its literature during the last

ا و البراجع أيضا:

Phase of the Fatimid Empire, JRAS, 1932, pp. 126—136.

W. Ivanow, A Guide to Ismaili Literature (London 1933) p. 48, hr. 154.

⁽٣) أنظر أيضًا، بعد، الفصل الثامن.

⁽٤) واجب على أن أشكر الأستاذ الدكتور عبد العليم على مقدار كبير من تصحيحات النص .

النص

المجلس السابع عشر من المائة الخامسة من المجالس المؤيدية(١)

بسم الله الرحمن الرحيم . الحمد لله المان على ذوى الاسترشاد ، من أهل الرشاد ، والآحاد والأفراد ، الذين أورثهم الكتاب . إذ اصطفاهم من المباد ، وجعلهم مطفئين بنور توحيده نار الإلحاد . وصلى الله على خير من مشى فوق الأرض المهاد ، ونشأ تحت السبع الشداد ، محمد أمجد الأنجاد ؛ وعلى وصيته على الرفيع العاد ، الطويل النجاد ، أصفوة الركع والسجاد ؛ وعلى الأمة من ذريته غيث البلاد ، المشار إليه بقوله سبحانه إنما أنت منذر ، ولكل قوم هاد .

معشر المؤمنين! جعلكم الله بعلائق الدين متعلقين ، ومن خشية ربّعه مُشفقين ، إنه وقع إلى أحد دعاتنا تصنيف صنفه ابن الراوندى عن ألسنة البراهمة في ردّ النبوات ، وإبطال مراتب من أقامهم الله (تع) لتبليغ كلامه ورد الرسالات . فأجاب عنه بما رماه فيه بقاصمة الظهر ، إبطالا لما أتى به من صريح الكفر . ونحن نقرأه عليكم ، ونسوق فائدته إليكم عشيئة الله وعونه .

بسم الله الرحمن الرحيم . الحمد لله الناجى من استدلّ عليه بأنبيائه عليهم الله السلام فهم له مسلمون . المستبصر من طلب الاستبصار من جهتهم إذ ص٦٤٠ الملحدون عنهم عمون ، الموضح سبيل الهداية بهم ليحق الحق ويبطل الباطل

⁽١) العناوين مكتوبة فى المخطوطة بالحبر الأحمر؟ وفى أحيان كثيرة كان يغفلها الناسخ . (٢) سورة ٢٣: ٧٥ .

ولو كره المجرمون . صلى الله على من ختمت نبوتهم (١) به خاصة وعلمهم عامة ، وعلى التابمين لهم بإحسان ، الذين لهم دريئة ايمان .

أما بعد، فإنه وقعت إلينا رسالة عملها ان الراوندى وسماها «الزوردة» (٢) ونسبها إلى البراهمة فى دفع النبوات، وذكر فيها حججا يحتج بها مثبتوها فى إثباتها، وحججاً يحتج بها نافوها (٣) فى نفيها، فوقع الغنى عن إعادة قول المثبتين الذين هم إخواننا فى الدين، ووجب اقتصاص أقوال النافين والإجابة عنهم بما نستمد التوفيق فيه من رب العالمين (سبحنه).

حقال ابن الراوندى > (٤): «إن البراهمة يقولون إنه قد ثبت عندناو عند خصومنا أن العقل أعظم نعم الله سبحنه على خلقه ، وإنه هو الذى يُعرف به الرب ونعمه ومن أجله صنح الأمر والنهى والترغيب والترهيب. فإن كان الرسول بأتى مؤكداً لما فيه من التحسين والتقبيح والإيجاب والحظر فساقط عنا النظر في حجته وإجابة دعوته ، إذ قد غنينا عا في العقل عنه ؟ والإرسال على هذا الوجه خطأ . وإن كان بخلاف مافي العقل من التحسين والتقبيح على هذا الوجه خطأ . وإن كان بخلاف مافي البوته » . هذا نص كلامه .

الجواب وبالله التوفيق: أما قوله: ثبت عندنا وعند خصومنا أن العقل أعظم نعم الله سبحنه على خلقه، فنقول: إنه قطّع على قول لم يحرّره. وذلك أن العقل كامن في الصورة البشرية كمون (٥) النار في الزناد، فلو بقي ما بقى في مضاره عادماً لمن يستخرجه ويستدرجه لم يقع انتفاع به كالنار الكامنة في

⁽١) نبوتهم: في الأصل ، بنبوتهم . (٢) الزمرذة: في الأصل الزمردة .

⁽٣) نافوهاً: في الأصل ، نافروها .

⁽٤) قال ابن الراوندى : غير موجود بالأصل .

^(•) كمون : في الأصل ، كون .

الحجروالحديد لا يستنفع بها ولا يحظى بطائل من خيرها ماعدمت القادح. والذي يقع من الفعل المحمون في الصورة الآدمية موقع قادح الزيادهم الأنبياء صلى الله عليهم الذين دفعهم هذا الدافع وأنكر مقاماتهم، فهم أولى بأن (١) يسمّوا عقلا، لاستخلاصهم العقول من الصورة البشرية وإخراجهم إياهم من حد القوة حرالي الفعل (٢)، وهم نعم الله سبحنه على خلقه والذين بهم يصل العبد إلى معرفة ربه. فليعكس المسألة ير فيه خيراً كثيراً.

وسوى (٣) هذا فيقال الهدّعى إنه بجناح عقله يجد في آفاق المارف مطارا، ويقيم (١) لنفسه من المجد بمعرفة مغيبات الأمور مناراً : معلوم أن صورتك الجسمية مخاوقة مهيأة للنطق ، مقصود بها ما يقصده صانع البوق والأشياء المصوية في صنعته من تجويف أو توسيع موضع وتضييق موضع ، وتخليص الصوت من ضيقة الحلقوم وتقبّله باللهاة والعبارة عنه باللسان وتفصيله بالشفتين وتصيير الأسنان (٤) عوذاً عليه . فيا من أزيحت علته في هدد ص٢٦ الأدوات كلها ما منعك عن أن تقوم بعد ذلك من تلقاء نفسك متكاما ، الأدوات كلها ما منعك عن أن تقوم بعد ذلك من تلقاء نفسك متكاما ، وعن مستدرج الكلام منك لفظاً لفظاً مستغنيا ؟ فإذا لم تنهض المكلام الذي هو أقرب متناولا إلا محمرض ، فكيف تنهض بعقلك إلى معرفة التوحيد ومعالم الدار الآخرة إلا بمنهض ، وذلك المنهض هو النبي صلى الله عليه وآله الذي تنكره و مجحد نبوته و تقول إن في عقلك ما يغني عنه ؟ عليه وآله الذي تنكره و محمد نبوته و تقول إن في عقلك ما يغني عنه ؟ وكلام آخر : معلوم أن ح في البصر (٢) صنع الله سبحنه في باطهها الصورة يبصر به الإنسان مبصرات الدنيا ، والعقل صنعه سبحنه في باطهها الصورة يبصر به الإنسان مبصرات الدنيا ، والعقل صنعه سبحنه في باطهها

⁽١) بأن: في الأصل، أن . (٢) إلى الفعل: سقط في الأصل .

⁽٣) وسوى: سوا . (٤) ويقيم: أويقيم

⁽a) الأسنان: الانسان. (٦) في البصر: أيجب حذف • في ١٠

يبصر به الأمور المعقولة الغائبة عن الحس، و تأملنا البصر إذا قام ليبصر لا يبهض بنفسه إلا بحامل يحمله خارج عنه من ضوء شمس أو قمر أو نار ، وإذا عدم الحال من هذه الأصناف المذكورة لم يبصر شيئا وإن كان في غاية الصحة والقوة . فوقع الحكم من ذلك على أن العقل إدا بهض المعالم الخفية عن الحس احتاج كذلك إلى حامل يحمله ونور من خارج بإزاء الشمس والقمر والنجوم ص٧٧ والنار ، فإلا لم يجد " نفوذاً في أقطار سموات المعلومات ، وإن كان العقل في غاية الصحة والقوة . فذلك النور الخارج الحامل للعقل والمريش لسهمه والمنفذ (١) له في أقطار السموات والأرض هو الذي صلى الله عليه وآله أنت له منكر و به جاحد .

وسيقلى غليكم ما بق فيما يلى هذا المجلس . جعلكم الله من التابعين اللادلة ، كما جعلكم نخبة أهل الملة ، والحمد لله الذى هذانا لقصد السبيل ، وعصمنا من الضلال والتضليل ، وصلى الله على رسوله المبعوث بالحق المبين والكتاب المستبين ، محمد بن أبى طالب صاحب التأويل ؛ وعلى الأعمة من ذريته الأبرار ، الرفيمي (٢) الأقدار ، وأعراف الله بين الجنة والنار ، وسلم تسليما ، حسبنا الله ونعم الوكيل .

المجلس الثامن عشر من المائة الخامسة من المجالس المؤيدية

بسم الله الرحمن الرحيم . الحمد لله الذي هدانا بمحمد صلى الله عليه وعلى آله الصراط المستقيم ، وأناه سبعاً من المثاني والقرآن العظيم ، وجعله لسان صدق أبيه إبراهيم ، وأيده بوصى جعله لأمثال شرعه الترجمان ، يتوجه صدق أبيه القول من الرحمن ، الرحيم الرحمن ، علم القرآن * ، خلق الإنسان ص٨٦ نحوه معنى القول من الرحمن ، الرحيم الرحمن ، علم القرآن * ، خلق الإنسان

علمه البيان على بن أبي طالب الذي هز أعطاف المنبر إذا أطلق من فوقه اللسان ، وزلزل منكب الميدان ، إذا غشى الميدان ، صلى الله عليهما ، وعلى الأعمة من ذريتهما ، الذين رفع الله لهم المكان ، وأناهم بوارثة جدهم المهز والسلطان .

معشر المؤمنين! جعلهم الله من إذا استعان به أعان ، وزادكم بصيرة بنور الإيمان ، قد أمّاكم شعبان شهر رسول الله صلى الله عليه وعلى آله الذي عظم شأنه ، وأعلى على مكان الأنبياء مكانه ، بشيراً بين يدى شهر رمضان ، الذي هو شهر الله سبحانه ، فطهروا أجسامكم في هذه الأشهر المباركة من دون المعاصى ، وتحرزوا بالعبادتين العلمية والعملية مالك النواصى، ولا تمرن بكم من ساعاتها ساعة ، إلا وقد طرزت أكامها من طاعتكم طاعة . وقد سمعتم ما قرى عليكم من الجواب فيما احتج به ابن الراوندى في إبطال النبوات وتعطيل الرسالات ، و وعدتم بسوق باقيه إليكم ونشر الفائدة عليكم ، تهذيباً لنفوسكم وإصلاحاً لأديانكم ، وعصمة من الاغترار بفساد عليه عليه المناطنة والظاهرة ، يثبت الله الذين آمنوا بالقول الثابت في الحياة الدنيها صهه الباطنة والظاهرة ، يثبت الله الذين آمنوا بالقول الثابت في الحياة الدنيها صهه وفي الآخرة .

قال المجيب: معلوم أن الناس متفاوتون في عقولهم تفاوتاً عظيما ، فقوم نسناس لهم من الإنسانية صورتها قط ، وقوم سكان جبال ومواضع عامضة ورعاة بقر وغم وهم أصلح حالا في قربهم من سكة العقل ، وقوم هم عامة البلدان وهم أقرب حالا ، وقوم خواص ، وقوم علماء وأخيار ؛ فلا يزال الشيء أيخ لد ص و يَدْ سَرِبك حتى ينتهى إلى الصفوة التي لا يشونها الكدر وهم الأنبياء عليهم السلام الذين تنكرهم أيها الجاحد و تحدد مقاماتهم ؛ فهم الأنبياء عليهم السلام الذين تنكرهم أيها الجاحد و تحدد مقاماتهم ؛ فهم

يقبلون على تابعيهم فى استخلامهم من الكدر وإحالتهم إلى جوهر الصفاء، ويؤثرون فيهم تأثير الجر فى الفحم الأسود المظلم بإحالته إلى جوهرة وإفادته من نوره وتخليصه من سواده. وبعض هذا البلاغ جواب لمن انتهج مناهج الصواب دون من طَبع الله على قلبه وجعل على بصره غشاوة.

وأما قوله: أن الرسول (عليه السلام) أتى عاكان منافراً للمقول مثل الصلاة وغسل الجنابة ورى الحجارة والطواف حول بيت (۱) لا يسمع ولا يبصر والعدو بين حجرين لا ينفعان ولا يضران، وهذا كله مما لا يقتضيه ص٠٧ عقل في الفرق بين الصفا والمروة إلا كالفرق* بين أبى قبيس وحرى، وما الطواف على البيت إلا كالطواف غلى غيره من البيوت، وقوله بعد ذلك إن الرسول شهد للمقل برفعته وجلالته فيم أتى عا ينافره إن كان صادقا فنقول وبالله التوفيق: إن الرسول صلى الله عليه وآله بعثه الله سبحانه لينشأ النشأة الآخرة كاأن الوالدين ينشآن أولادها النشأة الأولى فنعتبر (٢٠ أحوال الوالدين وأفعالهما عواليدها وتحمل قضية الرسول عليه السلام حليهما وترن عيزانهما (١٠). وقد وجدنا الوالدين موضوعها قطع الأولاد عن العادة الهيمية، وكسهما (١٠) الأخلاق الإنسانية، استخلاصاً للنطق منهما وهومايقع الفرقان به بين البهائم وينها (١٠) وإفادة الحياء وحسن الشمائل التي لا قبدل المهائم عثلها ؛ ولو أنهم كفوا عن رياضهم هذه الرياضة لحرجوا أشباه البقر والغم ، نقول إن الأنبياء صاوات الله عليهم يسلكون بتابعيهم الذين ينشأونهم النشأة الثانية للدار ح الآخرة حراكم مسلكون بتابعيهم الذين ينشأونهم النشأة الثانية للدار ح الآخرة حراكم مسلك الآباء والأمهات بأولادهم ينشأونهم النشأة الثانية للدار ح الآخرة حراكم مسلك الآباء والأمهات بأولادهم

⁽١) بيت: البيت (٢) أولادها: أولادها. فنعتبر: فتعتبر.

⁽٣) ونحمل: وتحمل. عليهما: سقط في الأصل. ونزن : وتزن . بميزانهما:

بميزانها (٤) وكسبها: وكسبهما. منها: منهما

⁽٥) بينها: بينهما (٦) الآخرة: سقط في الأصل

فيخرقون عليهم العادات الطبيعية ويعلموهم الأخلاق الملكوتية و حلما كان خارجا عن العادات الطبيعية أن يقوم أحد إلى طهارة ويتوجه إلى قبلة ويقوم بصلاة يقصد بحميعها عبادة ربه سبحانه ؟ أوجب الرسول صلع " ذلك ص٧١ كله خرقا للعادات (٢٠) الطبيعية و تميزاً للصور البشرية: بأن تقوم في كل يوم وليلة خمس أوقات لعبادة ربها والاعتراف بنعمة معبودها والاستمداد من رحمة ربها ؟ وأوجب علمها زكاة مالها ليعود بفضل ما عند عنيها على فقيرها خرقا للعادات البهيمية ؟ وأوجب أن تصوم شهراً عبادة لربها خرقا للعادات البهيمية العاكمة طول زمامها على علفها ؟ وأوجب حج بيت الله الحرام ،ومثل المهيمية العاكمة طول زمامها على علفها ؟ وأوجب حج بيت الله الحرام ،ومثل ذلك على من يريد الوصول إلى محبوبه فيحتاج أن يقطع إليه الشقة و يحتمل دون الوصول إليه المشقة وجعل فيه الإحرام والإحلال والطواف والسعى والوقوف بعرفات وغير ذلك أرضاعا حسنة حكيمة يعرفها الراسخون في العلم خلاف ما ظله الملحد فقال فيه ما قال .

وفيما أوردناه كفاية لمن كان منصفاً لنفسه محكّماً لعقله . وسنورد عليكم ما بقى من السوّال والجواب فيما يلى هذا (٢) المجلس بمشيئة الله وعونه . جملكم ممن يستعين به من الشيطان الرجيم ، ويمشى بالاستدلال بأدلة دينية سوياً على صراط مستقيم . والحمد لله الذي سما عن مسمى الأوهام ، وعلا عن معراج الأفكار إليه والأفهام وصلى الله على نبيه المحتوم به النبوة أحسن ختام ، محمد خير الأنام وعلى وصيه القرم المهام على بن أبى طالب الهمام ، صمحه وكشاف الكرب العظام ، وعلى الأئمة من ذريته الصفوة الكرام الذين

⁽١) لما: سقط في الأصل

⁽٢) للعادات: للعبادات

⁽٣) هذا: من

افترض طاعتهم وولاءهم ذو الجلال والإكرام وسلم تسليما ؛ حسبنا الله ونعم الوكيل .

<المجلس التاسع عشر من المائة الخامسة من المجالس المؤيدية (١)>

بسم الله الرحمن الرحم . الحمد لله مبدع ذي العرش المجيد الذي خرس اللسان عنه في تجريد التوحيد، إذ كان أجلّ ماينعت به من نعوت العبيد. وصلى الله على أشرف من لاح له بارق الوحى والتأييد ، محمد صاحب المقام المحمود وعلى صنوه العميد ، وباعه المدمد ، وبأسه الشدمد على من أبي طالب صَفوة العُمليّ المجيد؛ وعلى الأئمة من ذريته السادة الصيد، الأمجاد الأجاحيد. حمعشر المؤمنين>(٢) جملكم الله ممن وفقهم لاقول السديد والفعل الرشيد. قد سمعتم مافري عليكم من أسئلة (٣) الملحد وأجوبتها مايهتك أسرار الملحدين ، وينظم شمل أبناء الدين ، المهتدين بالأنبياء عليهم السلام المؤيدين ؟

ومحن نتاو عليكم ما بقي من السؤال والجواب عما نسأل الله تعالى الهدامة فيه للرشاد والصواب.

قال الملحد في شأن المعجزات والدفع في وجوهها : إن المخاريق شتى ، وإن فيها مايبعد الوصول إلى معرفته ويدق عن المعارف * لدقته وإن أُورد أخبارها بعد ذلك عن شرذمة قليلة يجوز علمها المواطأة في الكذب.

فالجواب عن ذلك : أن المحقّين لا يستصحوّن النبوات إلا مر المعجزات العلمية دون < تسبيح < (٤) الحصى وكلام الذئب وغير ذلك مما هو طَلْسَبَةً (٥) من قصر باع علمه وفهميه مشفوعة تلك بالنصوص كما قال (١) غير موجود بالأصل

⁽٢) معشر المؤمنين: غير موجود بالأصل (٣) أسئلة: أسولة

⁽٥) طلبة: طلبته. مشفوعة ؟ (٤) تسبيح: سقط في الأصل.

سبحانه حكاية عن المسيح عليه السلام: « و مُسَبَشِراً برَسُسُول يا تَى مِن وَحَد يَا اللهِ اللهِ الذي كان ينتقل خبره (۱) من واحد إلى واحد حتى انتهى إلى بحيراء الراهب الذي كان التق (۲) بأبى طالب وهو مسافر يومئذ إلى الشام، ومحمد صلى الله وآله في صحبته فقال له: إن ابن أخيك هذا هوالنبى الذي بشر به المسيح عليه السلام؛ فاحدر (۲) عليه من اليهود أن يغتالوه. فلما ظهر النبى صلى الله عليه وآله تسرع إليه سلمان الفارسي من فارس مسلما له ومؤمنا به من دون معجزة أقامها؛ وآمنت به خديجة بنت خويلد وعلى بن أبى طالب وأبو بكر بن قحافة، ولما أظهر يومئذ معجزا؛ وهذه عمدة النبوات وقانونها. وأما تسبيح الحصى وكلام الذئب وما يجرى مجراها فلا ينكره المقول. فأما من كانت نفسه أشرف النفوس في يجراها فلا ينكره المقول. فأما من كانت نفسه أشرف النفوس في المحداد الكال في الشرف لم يكن مستحيلا أن يصدر عنه ما يخرق العادة من بهذا الكال في الشرف لم يكن مستحيلا أن يصدر عنه ما يخرق العادة من بهذا الكال في الشرف لم يكن مستحيلا أن يصدر عنه ما يخرق العادة من

وأما قوله فى القرآن: إنه لا يمتنع أن تكون قبيلة من العرب أفصيح من القبائل كلها ، وتسكون عدة من تلك القبيلة أفصيح من تلك القبيلة أفصيح من تلك العدة إلى حيث قال : وهسب ويكون واحد من تلك العدة أفصيح من تلك العدة إلى حيث قال : وهسب أن باع فصاحته طالت على العرب ، فما حكمه على العجم الذين (٤) لا يعرفون اللسان وما حجته علمهم ؟

فالجواب عن ذلك : أن الـكلام ألفاظ مقدَّرة على معان ملائمة لهـ ا والـكلام كالجسد والمعنى فيه روحه . ومعلوم أن الأجساد من حيث كونها

⁽١) خبره: خيره (٢) التقي : التقا

⁽٣) فاحذر: فاحذره (٤) الذين: الذي

أجسادا لا تتفاوت تفاوتا كثيرا؟ فإنها وإن رجح بعضها على بعض من حيث استقامة النظم وحسن الهندام فهو أمن قريب، وليس كذلك التفاوت من جهة النفوس التي هي المعاني . فإن نفسا واحدة تقع بو زان الخلق كلهم من حيث افتقار النفوس إليها والحاجة إلى الامتياز (١) منها . والقرآن فهو كلام هو عثابة الحسد ومعناه روحه الذي كني الله سبحانه حنه (٢) بالحكمة ، فلم يذكره في موضع من الكتاب إلا قرنه بالحكمة ، وقد قاربت بالحكمة ، فلم يذكره في موضع من الكتاب إلا قرنه بالحكمة ، وقد قاربت اللسان ، ثم أردفته بقولك : فما الحجة على العجم الذين ليسوا من اللسان في شيء ؟ فنقول : إن في معناه المكنى عنه بالحكمة التي قدمنا ذكرها ما يقوم به الحجة على كل من تفتق بالكلام لسانه على جميع اللغات وسائر (اللغات) العبارات ، والحجة فيه أن ماكان ظاهره الذي هو بمنزلة الجسد الذي لا يتفاوت بعضه على بعض كثير تفاوت بهذه المثابة من الإعجاز ، فما يقال في معناه الذي هو بمنزلة نفس شريفة تفتقر النفوس إليها كلها ، فأين موقعها من الإعجاز .

وسيتلى عليكم ما بقى فيا يلى هذا المجلس بمشيئة الله وعونه . جعلكم الله ممن انتفع بسمعه وبصره وجرى من الدين على أحسن منهاجه وأيسره (٣)، والحمد لله الذى علا عن أن يكون موهوما ، وسما عن أن يكون معلوما أو موسوما . وصلى الله على من جعله للعالمين نذيرا، وأقامه فى سماء الدين سراجا وقراً منيرا ، محمد الشفيع لأمته يوم يجدكل امرى كتاب عمله منشورا . وعلى وصيه وترجمان دينسه ومظهر حججه وبراهينه ، على بن أبى طالب

⁽١) الاقتياز: العله الانقياد [لعله: الامتيار]

⁽٢) عنه: سقط في الأصل ؟ قارن س ٧ (٣) أيسره: يسره

خارق الصفوف في وم صفينه . وعلى الأثمة من ذريته الأطهار الزاكين الأخيار ، * أعراف الله بين الجنة والنار وسلم تسليم . حسبنا الله تعالى ص٧٦ ونعم الوكيل .

<المجلس العشرون بعد المائة الخامسة من المجالس المؤيدية (١)>

بسم الله الرحمن الرحيم . الحمد لله الذي أطلع بالأثمة من آل محمد صلى الله عليه وعليهم من سماء الرسالة نجوما جعلهم لشياطين المليحدة والزيادقة رجوما . فلا يغلب قدر الله تعالى في اصطفائهم غالب . فإن طلب إدراك شأوهم فيما لهم من المادة الإلهية تعب الطالب . لا يسمّـعوُن (٢) إلى الملاء الأعلى و أيقه ذو و ن كل جانب . دُحُوراً و لَهُمُ عَداب والسبه الله على و أيقه ذو و ن كل جانب . دُحُوراً و لَهُمُ عَداب أو و السبه الله على أبهر الأنبياء برهانا وأظهرهم شأنا ، وأرفعهم عند الله مكانا ، وصلى الله على أبهر الأنبياء برهانا وأظهرهم شأنا ، وأرفعهم عند الله مكانا ، على بن أبى طالب صنو الرسول ، وكفؤ البتول ؟ وعلى الأثمة من ذريت على بن أبى طالب صنو الرسول ، وكفؤ البتول ؟ وعلى الأثمة من ذريت اعلى الله في الإمامة الدرات الرفيعة ، وشفعاء الشيعة ، الذين اختصهم الله في الإمامة بالله رحات الرفيعة .

معشر المؤمنين! جعلم الله للحق نبعاً ، كما أبانكم عن الذين فرقوا دينهم وكانوا شيعا. قد سمعتم ما ألقى إليكم من كلام الملحد والجواب عنه ص٧٧ ما ينفى الشبّه، ويزيل العمى والعمه؛ ووعدتم بسوق ما نقى < من >(١) ذلك إليكم، وإفاضة الفائدة عليكم. قال الداعى في الجوابعن رد الملحد على

⁽١) غير موجود بالأضل (٢) يسمعون: يستمعون

 ⁽٣) سورة ٣٧ : ٨ - ١٠ (٤) من : سقط في الأصل

آية المباهلة (١) وأسبابها ومعنى قوله سبحانه: فَتَمَنَّوا المو تَ إِن كُسنَم سَا دِقينَ (٢) وما يجرى هذا المجرى من الآيات < التي > ذَكَرَها: إنه إِن كانت معانيها مستقرة بينه وبين خصمه كان له الطريق للرد عليها والدفع في وجهها . فإن قال خصمه : إن معانيها غير متضمنة شروط حسابك بطل الرد كله وضاع تعبه : وكمثل ذلك حكم رده على قوله : (وَمَا كُسنَتَ تَشُلُو (٢) من قَبْلِه مِن كَتاب (٤) الآية وما يعلقه (١) بقوله (اتَد تُخلن السُجد من قَبْلِه مِن أَلَا الله الرد ساق تأويل (١) المقامات في جملته غير معتبر ؛ فن حرص الحصم على الرد ساق تأويل (١) المقامات في جملته غير معتبر ؛ وموضع العيب في ذلك ظاهر .

وأما قوله في رد المعجزات التي من جملتها حديث الميضأة وشاة أم معتبد وحديث سراقة (١٠) وكلام الذئب وكلام الشاة المسمومة ؟ وما قاله في أن النبي (صلى الله عليه وآله) دفع في وجه ملتين عظيمتين متساويتين اتفقا على صحة قتل المسيح (عليه السلام) وصلبه فكذبهما. وإن كان سائغاً أن ص٨٧ أيبطل ذلك الجمهور* العظيم المتكاثر المدد وينسبها إلى الإفك والزور كان الشرذمة القليلة من نَـقَلة (٩٠) هذه الأخبار عنه أمكن وأجوز بحجة الوضع الذي وضعه والقانون الذي قشّنه في المباهتة والمكارة.

فالجواب عن ذلك: أنناكنا سقنا إلى القول في شأن هـذه الأمور

⁽۱) سورة ۲۱:۳

⁽۲) سورة ۲ : ۹٤ : ۲ : ۳ (۳) تتلو : تتلوه

⁽٤) سورة ٢٩: ٤٨ (٥) يعلقه : تعلقه . بأن : فإن

⁽٦) سورة ٤٨ : ٢٧ (٧) المقامات : المفامات

 ⁽۸) معبد: معید . سراقة : سواقة (۹) نقلة : ناقلة ؛ قارن ص ۹۰ س ۹

وكونها مستغنى عنها عند خواص الناس ، وأن سلمان الفارسي رحمة الله عليه شق إليه أعطاف الأرض لما كان عنده من الإعلام دون أن طالبه بمعجزة ، وأن خديجة بنت خويلد وورقة بن نوفل وعلى بن أبي طالب وأبا بكر بن قحافة سبقوا إلى إجابة دعوته بلا سبب من هذه الأسباب كلها ، وقد غنينا عن الارتكاص في تتبع كلامه في ذلك بابا حبابا وإجابته عنه . فقد أجبناه جملة واحدة .

فأما قوله: إنه دفع فى وجه أمتين عظيمتين اتَّـفقا، على تضادَّها. فى صحة قتل المسيح (عليه السلام) وصلبه وكذّبهما على كثرة العدد ووفور السواد، فتكذيب نقلة أخبار معجزاته أولى فأولى أخذاً على منهاجه وبناء على أساسه. فالحواب عن ذلك قول القائل:

فَكُم مَنْ عَائب (١) قولاً صحيحاً وآفته من الفهم السقيم (٢).
موضوع كلام المتكلم في كون المسيح عليه السلام بشراً يأكل ص٧٩
الطعام في مضاره وجوب الموت والقتل عليه وجميع ما يعرض للصورة
البشرية ، قال القائل أو لم يقل . وفي مضار (٣) قول القائل إنه كان إلهاً
نَفْي الموت والقتل عنه ، قال القائل أو (٤) كم يقل . وقوله سبحانه: «وما قتلوه
وماصلبوه» إخبار عن حقيقة حاله أنه عند الله سبحانه حي مرزوق يوافق ذلك
قوله في موضع : «وَلا تَحْدسَكِنَ الَّذِينَ تُقِدُ او في سَدِيلِ الله أُ مُواتاً

⁽١) عائب: غائب

 ⁽۲) هذا البیت المتنبی ، انظر دیوانه طبیع دیترتسی (برلین سنة ۱۸۶۱)
 ص ۳۳۹ :

وكم من عائب قولا صحيحا وآفته من الفهم السقيم ولكن تأخذ الآذان منه على قدر القرائح والعلوم (٣) مضار: مضاره (1) أو: أم

بَلْ أَحيانُ عِـنْـدَ رَبِّهِم ُ يُرْزَ تُون (١) ». وهو كما قدمنا ذكره إخبار عن حقيقة حالهم دون مجازها ، والعقلاء يطلقون القول على العالم الفاضل العاقل أنه حى وإن كان ميتاً ، وعلى البليد الحاهل أنه ميت وإن كان حياً . وإذا كانت الصورة هذه فقد تعلق الملحد عا لا علاقة له به .

وسيتلى عليكم ما بقى فيما يلى هذا المجلس بمشيئة الله وعونه . حملكم الله ممن نزه عن الشُسبه دينه . وأخلص فى يقينه . والحمد لله الذى احتجب . عن درك الأوهام ، وقدرته فى مصنوعاته خافقة الأعلام . وصلى الله على رسوله خير الأنام ، عد الآتى بدين الإسلام ، الداعى إلى دار السلام ؟ وعلى وصيه الصوام القوام ، على بن أبى طالب أسد الضرغام ؟ وعلى الأئمة من من مدينه الكرام ، عليهم وعليه أفضل التحية والسلام ؛ وسلم تسليا . حسينا الله ونعم الوكيل .

المجلس الحادي والعشرون من المائة الخامسة من المجالس المؤ بدية

بسم الله الرحمن الرحيم . الحمد لله خالق الإنسان وفاتق اللسان ، منه بالبيان . فبجسمه مشقوق من طينة الأنعام ، وبنفسه ، تجوهر تجوهر اللائكة الكرام . فإن صبا إلى الأعلى ، لحق بالأعلى ؛ وإن آثر الحياة الدنيا ، لحق بالسفلي . يقول الله سبحانه ذامنًا لمن نكس صورته من الجاهاين: « لَقَدَ عَلَى بالسفلي . يقول الله سبحانه ذامنًا لمن نكس صورته من الجاهاين: « لَقَد حَلَق بالسفلي . يقول الله سبحانه ذامنًا لمن أحمر رَدَد المه أنسف ل سافياين (٢) » وصلى الله على أشرف ذوى الإحساس حسمًا وأجل ذوى النفوس نفساً ، على الطالع من سماء الرسالة شمساً ؛ وعلى قره المنير ، وصيى دينه والوزير ، على ان أبي طالب المفروضة طاعته في يوم الغدير . وعلى الأنمة من ذريته السادة النا أبي طالب المفروضة طاعته في يوم الغدير . وعلى الأنمة من ذريته السادة الساد

القادة . الشهداء على الناس من قِـبَل عالم الغيب والشهادة .

معشر المؤمنين! حيّا كمالله من فضله بالزيادة، وختم أعمال كم بالسعادة؟ قد سمعتم ما قرأى عليكم من مناظرات الملحد والإجابة عنها بما يرميه بحرّجارة من سرحتيل (١) و يجعل كيدهم في تضليل (٢). وأنتم تسمعون بأقي أسئلته (٣) وأجو بتها.

قال الملحد: إن الملائكة الذين أنرلهم الله تعالى فى يوم بدر لنصرة النبى (صلى الله عليه وآله) برعمكم *كانوا مغلولى الشوكة قليلى البطشة على كثرة ص٨١ عددهم واجتماع أيديهم وأيدى المسلمين ، فلم يقدروا على أن يقتلوا زيادة على سبمين رجلا . وقال بعد ذلك : أين (١٠ كانت الملائكة فى يوم أُحُد لما توارى النبى (صلى الله عليه وآله) ما بين القتلى فزعا ؛ وما باله لم ينصروه فى ذلك المقام ؟!!

فالحواب على ذلك: إن السكلام خاص وعام، وإن العوام الذين لا يعرفون غير الأجسام والأشخاص إذا خوطبوا على جوهم الملائكة وتعريبهم من الطبن وتجردهم عن الأشخاص تخبلوا وترلزلوا (ف)؛ وإذا كان النبي صلى الله عليه وآله مبعوثاً إليهم ومندوبا (١) لسياستهم فلا بدله من أن يكلمهم عما يعرفون وعلى حسبا تسعه قوة قبولهم واحمالهم، يدرجهم قليلا قليلا إلى كلام الحقائق وعلم الدقائق. وهدذا من جلالة النبوة والنبي صلى الله عليه وآله بأن يتكلم بلسان واحد فيأخذ منه العقل بنصيبه. وقد وضعهم (٧) الملحد من حيث أراد أن يضعهم . ليَـنجعَـل الله كلمة الذين

⁽١) سورة ١٠٠ : ٤

⁽٢) قارن سورة ه ٠٠٠ ٢ (٣) أسئلته : أسولته

⁽٤) أين : الله (٥) تخبلوا : تخيلوا

⁽٦) مندوبا: مندربه (۸) وصفهم: وضعهم

كفروا السفلي وكلة الله هي العليا . وفي ذلك أعنى في (١) حديث الملائكة من أسرار الحكمة ، وهو خاف عليه ومعلوم أن القادر على قبض الأرواح مستغنى عن إسراء السرايا للمقاتلة ، وإنما هذه رموز .

م ١٨٠ * وأماقوله فى إخبار النبى (صلى الله عليه وعلى آله) عن بيت المقدس وإعطائه علامته للناس أنه تخرق بذلك لأنه يمكن مسيره إليه من مكة ومشاهدته له والعود من ليلته لقرب المسافة بين مكة وبينه . فالجواب أن بصيرة الملحد فى علومه مشل بصيرته بالطريق ما بين مكة وبيت المقدس . وكفى بذلك جهلاً وسخنة عين .

وأماحكايته عن بعض دافع النبوات: أن الكلام مستملى عن الوالدين صاعدا قرنا فقرنا إلى ما لا بهاية له فليس للخلق أول. فهذا كلام من ترق من حد دفع النبوات إلى القول بقدم العالم. وشبّه ذلك بأصوات الطيور وبلوغها غرضها فيه ، وأنه إذا كان موجودا في الطيور مايفعل ذلك كان في الناس أمكن وجودا ، فهذا تشبيه باطل لأن أصوات الطيور وسباحة الإور تعلق الطفل المرضع بالثدى مما ذكر جميعها طبيعة فيها والكلام لا يصح إلا عملاً م أو مفهم ؟ وهذا غلط كبير .

وأما قوله لمن يقول بالنبوات: خبرونا عن الرسول كيف يفهم مالا تفهمه الأمة. فإن قلتم إنه بإلهام ففهم الأمة أبضا بإلهام، وإن قلتم بتوقيف ص٨٣٠ فليس في العقل توقيف. فالجواب عن ذلك: أن جسد الإنسان * أكثره لحم وقلبه لحم يجانس جملة جسده باللحمية. غبر أنه بيت الحياة والفضل ، وعنه تنتشر الحياة في الجسد كله. وهذا أمر، شهور. وكذلك مثابة الرسول صلى الله عليه وعلى آله في الناس، محله محل تلك القطعة من اللحم من الجسد

⁽١) في: من

كله التي هي أميره ورئيسه وبيت حيوته (١) ومستمدّها من معدنها ومفرقها فيه وفي أعضائه وأعضاله .

وأما قوله فى النجوم: إن الناس هم الذين وضعوا الأرصاد عليها حتى عرفوا مطالعها ومغاربها ولا حاجة بهم إلى الأنبياء فى ذلك. فلو كان الناس قادرين على مثل ماقاله لكانوا قاصرى القدرة عن الكلام (٢). فهم عن وضع الأرصاد على النجوم أعجز لولا النبي الذى يخبر عن السماء.

وسيتلى عليكم ما بقى فيما يلى هذا المجلس بمشيئة الله وعونه . جملكم الله ممن نز هه عن الشك والشرك ، وفرق بينه وبين أهل الزور والإفك . والحمد لله الذى نزل بالحق قرآنه ، ووضع للقسط ميزانه ، وصلى الله على رسوله الذى شيد فى الرسالة بنيانه، مجمد الذى رفع فوق مكان الأنبياء مكانه ؟ وعلى وصيه الذى وفاه بنفسه فى الكربات وصانه ، على بن أبى طالب الذى من محمد آناه الله من لدنه سلطانه ، وجعله بين الحق والباطل فرقانه ؛ وعلى الأئمة من ذريته الذي جعلهم الله فروع المجد وأغصانه ، أئمة يلى كل منهم فى زمانه زمانه ، وسلم تسليما . حسبنا الله ونعم الوكيل .

المجلس الثانى والعشرون بعد المائة الخامسة من المجالس المؤيدية

بسم الله الرحمن الرحم . الحمد لله الذي جعل موضوع الدنيا على الصفو والإكدار ، والتأليف بين الأطهار والأقدار ، والمتقين والفجار ، لعله أوجب تكوشها في هذا المضار ، فلا يحيط بها علماً إلا ذوو الأيدى والإبصار ، المستمدون من مشكاة الأنوار . وصلى الله على أرفعهم قدراً في الأقدار ، محمد المصطفى الجنتار ، المبموث بالإعدار والإنذار ، وعلى وصيه على

⁽١) حيوته: حيوتها (٢) القدرة عن الكلام: الكلام عن القدرة

الكَرَّارِ ، قسيم الجنة والنار ؛ وعلى الأعمة من ذريته الأبرار ، ذوى المجد المتعالى المنار .

معشر المؤمنين ! جعلكم الله من المقتفين مهم الآثار ، والمتلقين لأوامرهم بالائتمار . وورد في الأخبار : أن الغول خلق يغتال الناس ومهلكهم وترمى في الآجراف والآبار ، وأن كثرة بأسه على الأعزاب والصبيان . وجاء في الخبر بتصديق ذلك : لا تغول الغيلان إلا الأعزاب والصبيان . ص ٨٠ وقالوا إن سبب * ذلك أن تظهر في صورة المرأة الحسناء ، وتعترض للأعزاب فتحركهم الشهوة فيتبعونها فتنكب بهم عن الطريق الجادة إلى المجاهُل حتى ترميهم في البئر أو الجرف . ويؤثر عن النبي صلى الله عليه وآله : إذا تغولتكم النيلان فأذنوا بالصلاة تهتدوا(١) إلى الطريق. وهذه كلها أمثال مضروبة ؛ والممنىُّ فيها أهل الإلحاد والزَّنادقة الذِّن يَعْتَالُونَ النَّاسِ بَصِدِهُم عَن سُواء السبيل>(٢) ورميهم ف أطباق جهنم والمعنى فى القول أن كثرة (٢) سطوتهم على الأعناب والصبيان أنه يتبع من لم يثبت له قدم من جهة العلم ، فهو ذو صبوة وحداثة في دينه ، وأما تمثله بالمرأة الحسناء فإنه عني به أنه تمثل له بصورة (٢٠) الدنيا التي تتشبة بالمرأة الحسناء والأعزاب طالبوها ومشتهون لها . ويقال < في < (٥) الخبر : إن المسيح عليه السلام اعترضت له الدنيا في صورة اممرأة حسناء ذات حلل وحلى وجمال ، فقال لها : ما أنت؟ قالت أنا الدنيا . قال : وماهذه الخرق ؟قالت: هي زخارفي أُغنُّ مها أزواجي وخطابي . قال لها : أنظرى هل أنا من أزواجك أو خُطَّابك . فقالت : لا ، ولكنه

 ⁽۱) تهتدوا: تهدوا (قارن س ۹۷ س ۲)

⁽٢) السبيل: سقط من الأصل (قارن ص ٩٧ س ٨)

⁽٣) كَثرة : كَثر (قارن ص ٩٦ س ٥)

⁽¹⁾ بصورة: صورة (٥) في: سقط في الأصل

لا بد لك من نظرة إلى ". قال المسيح ع م : قد طلقتك ثلاثاً ، قال أهل التفسير : عنت بقولها لا بد لك من نظرة " إلى " [عنت به] أن طعامك ص٨٦ وشرابك وثيابك كله منى . وكمشل ذلك قول أمير المؤمنين على بن أبي طالب صلوات الله عليه : يا دنيا طلقتك ثلاثاً . أوردنا ذلك (١) أنه كله تأكيد لقولنا : لا تغول الغيلان غير الأعزاب والصبيان . وأما قول رسول الله صلى الله عليه وآله : إذا تغو التكم الغيلان فأذنوا بالصلاة تهتدوا للطريق ، فالمعنى فيه أنه إذا اعترض ملحد أو زنديق أو أحد من رؤساء الضلالة يريد أن يصدكم عن سواء السبيل فأذنوا بالصلاة ، يعنى عودوا إلى فناء الدعوة التي هي دعوة الحق والمؤذنين الذين هم الدعاة إلى الله بإذنه والعلماء والربانيين ، التي هي دعوة الحق والمؤذنين الذين هم الدعاة إلى الله بإذنه والعلماء والربانيين ،

وكان أورد عليكم من كلام الملحد ان الراوندى والجواب عنه ما بقيت منه بقيه يسيرة ووُعدتم بسوقها إليكم وإيرادها عليكم.

قال ابن الراوندى على سبيل الهزء: إنه يلزم من يقول بالنبوة أن رجهم أمر الرسول أن يُعلمهم صوت العيدان؛ وإلا فمن أبن يعرف أن أمعاء الشاة إذا جفّت وعلقت على خشبة فضربت جاء منها صوت طيب؟!

فالجواب عن ذلك أن الغرض في هذا القول الشناعة القبيحة وإلا فالشيء موضوع على أصل قوى . قال بعض الحكاء: لا يصح أن ص٨٧ يحصل عند نا شيء ولما يكن أصله موجودا (٢) في الحاقة . فإنه لما كان للحركات أصوات وجب أن تكون (٣) حركات الأفلاك التي هي أصل الحركات أطيب الأشياء أصواتا فإن الأغاني استحسنت منها ، وقُدرت على هيئتها بالحكمة

⁽۱) أوردنا ذلك الخ: النص غير واضح ؟ ولعله يجب أن يقرأ « لأنه » بدلا من « أنه » (۲) موجودا : موجود (۳) تكون : يكون (۷)

المستفادة من الأنبياء عليهم السلام وإلا فمن أين ! ؟

. وقدسقنا جوابالرسالة الموسومة «بالزمرذة» (١) وهي خزفة مكسورة حسما فتح الله تعالى لنا فيه ، ونحن نقول قولا يشهد الله سبحانه على حقه وصدقه : إن ابن الراوندي الذي عمل الرسالة مصيبته بعقله أعظم من مصيبته بدينه، فإنه تتبع الأنبياء عليهم السلام ، الذين هم ملوك الديانات ، بالنقص ، ومعلوم أنه لوكانوا على ما يقوله الملحدون مبطلين في النبوة ، لـكان فيهم من المنفعة الظاهرة في سياسة الجلق وتحصين دمائهم وأموالهم ومنع قويهم (٢) عن ضعيفهم ما يمنع عن تنقُّ صهم وثلبهم . وتوكيل هذا الملحد عن البراهمة في هذا الباب بزعمه لا يوجب له منهم ثوابا في الدنيا ولا في الآخرة ، بل المحصول منه إحداد شفار القتل لنفسه لوكان حيا وأُلسن اللعن والخزى إلها ميتا. فإن ص٨٨ الذي أتمبخاطره* وسره في شيء يكون نتيجته في الحياة الذل والقتل، وفي المات الخزى واللعن ، لخاسر الصفْقة ظاهر الشِّقوة : أقل هل نُسَبِّت كم (٣)

بالأَخْسَرِينَ أَعْمَالاً الَّذِينَ صَلَّ سَبْعُنِهُم ۚ فِي الْحَيَاةِ اللَّهُ نَيَّا وَهُمْ يحسبون أبهم أيحسنون صنعاً (١).

حملكم الله من الملحدين براء ، ولأوليائه أولياء . والحمد لله الذي سمك للدين سماء وشيد له بناء . وصلى الله على من حل في النبوة قرارة الشرف، وتبوًّا من المجد في أمنع الكنف: مجمد الآتي عمان مؤتلفة في قول مختلط؟ وعلى وصيه الذي عنده علم الكتاب وفصل الخطاب : على بن أبي طالب أسد يوم الطمان والضراب ؛ وعلى الأئمة من ذريته كهف الولى ، وعصر " النجيّ، والنجوم المهتدى بها في ظلمات البحر اللجيّ ؛ وسلم تسلما. حسبنا الله ونعم الوكيل ما

⁽۱) بالزمردة: بالزمردة (۲) قويهم: قوتهم (۳) ننېئكم: أنبئكم (٤) سورة ۱۰۳: ۱۰۳ – ۱۰۶

شذرات كتاب « الزمرذ »

لا يبدو مؤلف الجالس في النص السابق إلا قليلا . إذ ليس له إلا الديباجة والخاعمة في كل مجلس . وها يحتويان على حمد الله والصلاة على النبي والإشادة بعلى وأعمة الفاطمية الذين يعنيهم وعظ مؤيد . إلا أن ديباجة المجلس الأخير (رقم ٤٣٢) طويلة مفسلة فيها يشبه الملاحدة والزيادقة ، ومن بينهم ابن الراويدي ، بالغيلان التي تغتال الناس وتضلهم سواء السبيل . ولكي يحذر سامعيه منهم ويُبهَ يِّن لهم كيف يتقى المرء حججهم بقرأ مؤيد علمهم كتاب الداعي .

وهذا الكتاب يشغل الجزء الأكبر من المجالس رقم ٤١٧ إلى ٤٢٠. وما بردُّ به فيه على أقوال ابن الراوندى أعظم بكثير مما اقتبسه من كتابه . وهأنذا أورد قطعاً مختارة من كتاب الداعى : فمن رقم ٣ إلى رقم ١٨ اقتباسات مباشرة من كتاب «الزمرذ» ؛ أما رقم ١٠ فهى أقوال للداعى على مواضع من الكتاب لا تقتبس بنصها ؛ بيما رقم ١ ديباجة مؤيد ، ورقم ٢ مقدمة الداعى ، ورقم ١٩ نظرة عامة للداعى على ابن الراوندى وكتابه . وختم ذلك باقتباسات أخرى من كتاب «الزمرذ» مأخوذة من مؤلفين آخرين ، خصوصا الخياط وابن الجوزى .

.--- **\ -**--

معشر المؤمنين (١): جعلكم الله بعلائق الدين متعلقين ؛ وَ مِن خشيةِ

⁽١) مهذا يخاطب السامهين ، في كل الحجالس ؛ وكذلك في الحجالس المستنصرية المعاصرة لهاتيك والتي تنسبها التقاليد الإسهاعيلية إلى بدر الجمالي (انظر «داثرة المعارف الإسلامية » الحجلد الأول ص ٨٢ ، ومايليها) . وانظر كذلك . H. F. Hamdani =

رَ بِسِيم مُشفِقين (۱). إنه وقع إلى أحد دعاتنا تصنيف صنفه ابن الراوندى عن ألسنة البراهمة فى رد النبوات ، وإبطال مراتب من أقامهم الله (تع) لتبليغ كلامه ، ورد الرسالات . فأجاب عنه بمارماه فيه بقاصمة الظهر (۲۲) ، إبطالاً لما أتى به من صريح الكفر . ونحن نقرؤه عليكم ، ونسوق فائدته إليكم عشيئة الله وعونه (ص ۷۹ ، س ۱۱ وما يليه) .

- Y -

[قال الداعى]: إنه وقعت إلينا رسالة عملها ابن الراوندى ، وسماها « الزمردة » (٢) ، ونسبها إلى البراهمة فى دفع النبوات. وذكر فيها جججا يحتج بها مثبتوها فى نفيها . فوقع الغنى عن إعادة قول المثبتين الذين هم إخواننا فى الدين (١) ، ووجب اقتصاص أقوال النافين والإجابة عنهم بما نستمد التوفيق فيه من رب العالمين سبحانه . (ص ٨٠) ، س ٣٠ وما يليه)

قال ابن الراوندي : « إن البراهمة يقولون إنه قد ثبت عندنا وعند

Some unknown Ismaîli Authors and their works, JRAS, 1933, p. 377== W. Ivanow, A Guide to Ismaîli Literature (London, 1933), وانظر أيضا . p. 50. Nr. 170

⁽۱) سورة ۲۳: ۷ه

Dozy, Suppl. II, p. 360 : انظر (۲)

⁽٣) بكاد في جميع الكتب أن يسمى باسم كتاب «الزمريذ» (وفي « المنتظم » لابن الجوزى : زمرد) ؟ أما هنا في الشذرة رقم ١٩ فيسمى : كتاب الزمردة (وفي المخطوطة الزمردة) . وكذلك في «معاهد التنصيص» (انظر نيبرج ، «كتاب الانتصار » ، المقدمة ص ٢٧) ؟ أما أنا فقد التزمت التسمية : كتاب الزمرد .

⁽٤) انظر الثامن في مبدئه .

خصومنا أن العقل أعظم نعم الله سبحانه على خلقه ، وأنه هو الذي يعرف به الرب و نعمه (۱) ، ومن أجله صح الأمم والنهى والترغيب والترهيب . فإن كان الرسول يأتى مؤكدا لما فيه من التحسين والتقبيح والإيجاب والحظر ، فساقط عنا النّظر في حجته ، وإجابة دعوته . إذ قد غنينا بما في العقل عنه . والإرسال على هذا الوجه خطأ . وإن كان بخلاف ما في العقل من التحسين والتقبيح والإطلاق والحظر ، فينئذ يسقط عنا الإقرار بنبوته».

-- ž ---

[قال الداعى]: وسوى هذا فيقال المدّعى ، «إنه بجناح عقله يجد فى آفاق المعارف مطارا، ويقيم لنفسه من المجد بمعرفته مغيبات الأمور منارا^(٢)» (ص ٨١ س ٧ وما يليه)

o ---

وأما قوله (ابن الراوندى): «إن الرسول (عليه السلام) أتى بما كان منافراً للعقول مثل الصلاة ، وغسل الجنابة ، ورمى الحجارة (٢) ، والطواف حول بيت لا يسمع ولا يبصر ، والعدو بين حجرين (١) لا ينفعان ولا يضران (٥): وهذا كله مما لا يقتضيه عقل: فما الفرق بين الصفا والمروة (١) إلا كالفرق بين أتى قبيس وحرى (٧) ، وما الطواف على البيت إلا كالطواف

⁽۱) انظر بعد ص ۱۱۳ (۲) انظر بعد ص ۱۱۷

 ⁽٣) في الحيج
 (٤) الركن والمقام

⁽ه) انظر الفصل رقم ٣

⁽٦) الصفا والمروة جبلان صغيران بمكة بينهما يكون « السعى » .

⁽٧) جبلان بمكة يلمبان دوراً مهما في السيرة (انظر «دائرة المارف الإسلامية » تحت هذين اللفظين) ؛ وهنا عمني حيلين من حيال بلاد العرب أيا كاما . وفي المخطوطة ==

على غيره من البيوت (١٦) » . (ص ٨٤ س ٥ وما يليه) - ٦ -

وقال (ابن الراوندى) بعد ذلك : « إن الرسول شهـــد للعقل برفعته وجلالته (۲۲) ، فَــلِمَ أَتَى بما ينافره إن كان صادقاً ؟» (ص٨٤، س ٩ ومايليه)

قال الملحد في شأن المعجزات والدفع في وجوهها: « إن المخاريق شتى . وإن فيها ما يبعد الوصول إلى معرفته ، ويدق عن المعارف لدقته ، وإن أورد أخبارها بعد ذلك عن شرذمة (٣) قليلة يجوز عليها المواطأة

= حرى التي يقول عنها ياقوت لعلها بجانب حراء «معجمالبلدان» ، طبيع ڤستنفلد ج ٢ ص ٢٢٨) .

(١) وهناك ملحد آخر هو الثغورى (انظر الفصل التاسع في نهايته) يذكر الأبيات الآتية التي تمبر عن ازدراء مناسك الحج، (ولعلها لأبي العلاء):

عَجَيْتِ لَكُسرَى وأَتَبَاعِه وغُلُسُلُ الوُجُوه بَبَول البقر وقَبِصرَ لما سَوَى ساجداً لما صَنْدَته أَكُفُ البَهر وتُعَجْب البهود برب أيسَ رُ بَسَانُهُك الدَّمَاء وَسَم القَتَر وقوم أَتُوْا مِن أقاصى البلا دَ لِحلق الروس ولمُ الحَجَر وقوم أَتُوْا مِن أقاصى البلا دَ لَحلق الروس ولمُ الحَجَر الحَجَر المُ

و بمعنى مختلف عن ذلك كل الاختلاف قال الحلاج (معتمداً على روايات قديمة) إن المر و يستطيع أن يستعيض عن مساسك الحمج بشمائر روزية في أى مكان كان (انظر: L. Massignon, La Passion d'al-Hosayn ibu Mansour al-Hallaj, I, p. (275 ff. وقد حكم قضانه على هذا الرأى بأنه زندقة (279 يتشددون في الطواف حول ابن سبعين الفيلسوف المتصوف الأندلسي المسلمين الذين يتشددون في الطواف حول الكعبة باسم : محرمُ المدار (أى الحمير الذين يدورون في الساقية) ؟ انظر ابن قيم المحورية ، كتاب «مدارج السالكين» الجزء الأول (طبعة القاهرة سنة ١٩٣١) ص١٤٣ (أشار إلى ذلك الأستاذ ماسينيون) . وفيا يتعلق بما يقوله عبد المسيح الكندى بنفس المعنى انظر الفصل السادس .

⁽۲) انظر بعد ص ۱۱۶ تعلیق ۲

⁽٣) انظر بعد ص ١١٩ تعليق ٤

ف الكذب » . (ص ٨٦ ، س ١٤ وما يليه)(١) .

[قال الداعى]: وأما (معجزة) تسبيح الحصى (٢) وكلام الذئب (٦) وما يجرى مجراها فلا ينكره العقول. (ص ٨٧، س ٩ وما يليه).

- 9 -

وأما قوله في القرآن: « إنه لا يمتنع أن تكون قبيلة من العرب أفصح من القبائل كلها ، وتكون عدة من تلك القبيلة أفصح من تلك القبيلة ، ويكون واحد من تلك العدة أفصح من تلك العدة ... وهمب أن باع فصاحته طالت على العرب ، فما حكمه على العجم الذين لا يعرفون اللسان وما حجته عليهم (٤) ؟! » (٨٧ س ١٤ وما يليه)

--- \ • --

قال الداعى فى الجواب عن رد الملحد على آية المباهلة (سورة ٣: ٣١) وأسبابها ، ومعنى قوله سبحانه : « فَتمَــُنُو اللو ْتَ إِن كُـنْـُتُمْ صادِ قينَ »

⁽١) انظر بعد س ١١٩ وما يليها .

⁽۲) قارن مثلا: على بن ربّن الطبرى ، كتاب «الدين والدولة» (طبعة ۱ . منجانا القاهرة سنة ۲۲) س ۲۲؛ البغدادى، «الفرق بين الفرق» س ۲۱ ، س ۲۳ . (۳) انظر كذلك من ۲۸ ، س ۲۸ ؛ كذلك شذرة رقم ۱۱ . وضي هنا بصدد ما ذكره أهبان بن أوس الأسلمي (وعلى رواية أخرى : أهبان بن ألا كوع) من أنه لقى ذئباً أثناء الصيد يخبره بظهور النبي . ولذلك سمى باسم : مكلم الذئب . انظر «طبقات» ابن سعه . (طبعة ليدن سنة ۱۹۰۸) ، ج ٤ ، ۲ ، من ۲۱ (وهناك أيضا أخبار معجزات أخرى تتعلق بحيوانات تنطق) ؛ كذلك ، نفس الكتاب ج ١ ، أيضا أخبار معجزات أخرى تتعلق بحيوانات تنطق) ؛ كذلك ، نفس الكتاب ج ١ ، دارسالة ، من ۲ ؟ على بن ربّن الطبرى ، «الدين والدولة » من ۳ ؟ عبدالسينج الكندى «الرسالة » من ۲ (انظر الفصل السادس هنا) ؛ ت . أندريه ، «شخصية على من ١ و . (٤) طعن في إعجاز القرآن ؛ انظر بعد من ٩ والفصل الخامس .

(٢: ٩٤ : ٢) ، وما يجرى هذا المجرى من الآيات التي ذكرها : إنه إن كانت معانيها مستقرة بينه وبين خصمه ، كان له الطريق للرد عليها ، والدفع في وجهها . فإن قال خصمه : إن معانيها غير (١) ما تضمنته شروط حسابك (٢) ، بطل الرد كله وضاع تعبه . وكمثل ذلك تُحكم رده على قوله : (و مَا كُنتَ تَشُاو مِنْ قَبْلِهِ مِنْ كَتَابٍ » الآية (٢٩ : ٤٨) ، وما يعلّقه بقوله : لَتَد دُخُلُنَ المسجدِد الحرام إن شاء الله (٢٨ : ٢٨) ، وما بأن ذلك رجماً بالغيب لا قطعاً على ما يريد كونه (٣) . فمن حروص الخصم بأن ذلك رجماً بالغيب لا قطعاً على ما يريد كونه (٣) . فمن حروص الخصم بأن ذلك رجماً بالغيب لا قطعاً على ما يريد كونه (٣) .

⁽۱) لا يذكر الداعي هنا ويا للاسف نص طعن ابن الراوندي في الآيات القرآنية . ولعله يدور في نفس الميدان الذي في كتاب «الدامغ» (انظر (1930) Der Islam, XIX (1930) وسنفصل القول فيما بعد في السبب الذي من أجله اختار ابن الراوندي هذه الآيات بالذات (ص ۲۱ او مايليم) — كذلك لا يذكر الداعي المعنى الذي يفهمه من هذه الآيات . وإنما يقتصر على لوم خصم ابن الراوندي ، الذي يرى الداعي أن تفسيره الخاطئ لهذه الآيات أعطى فرصة قيمة لا بن الراوندي للطعن فيها . وتبعاً التحفظه الذي لاحظناه من قبل (انظر بعد الفصل التاسع) لا يذكر هنا ولا فيما يلى تفسيره (أي التفسير الاسماعيلي) لهذه الآيات . ولا نستطيع أن نفهم تماماً أن المقصود بالخصم هنا وفي الجزء الثاني من المشدرة هم مثبتو النبوة الذين يضعهم ابن الراوندي نفسه في كتاب «الزمر ف» في مقابل المشدرة هم مثبتو النبوة الذين يضعهم ابن الراوندي نفسه في كتاب «الزمر ف» في مقابل البراهمة ؟ ولسكن يحتمل جدا أن يكون المقصود بذلك مؤلفا إسلاميا حاول قبل مؤلف الرد أن ينقض كتاب « الزمر ف » وكان نقضه أساس السكتاب الذي أمامنا ، انظر فيما يتعلق بهذه المسألة ما ذكرناه في الفصل الثامن .

⁽٢) أى أن معانيها على خلاف ما تظن .

⁽٣) تعتبر هذه الآية من علامات نبوة محمد (انطر النعلق الأول على شذرة رقم ١١) كمثال على إخباره بمغيبات الأمور التي وقعت فعلا في أثناء حياة النبي (انظر مثلا على ابن رَبَّن الطبرى ، الكتاب المذكور ص ٣٤) . والتنبؤ المقصود هذا هو فتح مكة — وهنا يتعلق ابن الراوندى بالعبارة الصغيرة : « إن شاء الله » ، فيقول إن الذي هذا ليس تنبؤاً وإنما هو زعم ورجم بالغيب (انظر كذلك سورة ١٨ : ٢٧ وخصوصا هذا ليس تنبؤاً وإنما هو زعم ورجم بالغيب (انظر كذلك سورة ١٨ : ٢٧ وخصوصا لمنبؤاً وإنما لله على الرازى ، كتاب «أعلام النبوة» من ١٧٨ حيث يقال بعد ذكر هذه الآية بعينها : «فإن قال قائل : فلم استثنى في هذه =

على الرد ساق تأويل المقامات فى جملته غير َ معتبر ؛ وموضع العيب فى ذلك ظاهر (ص ٨٩ س ١٩ وما يليه)(١)

- 11 --

وأما قوله (ابن الراوندى) فى رد^(۲) المعجزات التى من جملتها حديث الميضأة (۲) وشاة أم (۱) معبد وحديث سراقة (۱۰) وكلام الذئب (۲) وكلام الشاة (۷) المسمومة . (ص ۹۰ س ۱۰ وما يليه)

- 17 -

وما قاله (ان الراوندي) في أن النبي (صلى الله عليه وآله) دفع في وجه

= الآية حتى قال . « إن شاء الله آمنين » ، فإن الاستثناء يقع في أشياء يقع فينها الشك . فقد احتج الملحدون بذلك . قلمنا الخ » .

(١) لتوضيح هذه الشذرة كلها انظر بعد ص ١٢١ وما يليها .

(۲) هاجم ابن الراوندى فى كتأب «الزمرد» مسألة المسائل فى علم النبوة الإسلامى وأعنى بها مسألة الممجزات . وكل الكتب التى تبحث فى هذا العلم تخصص فصلا لها . انظر ما سنقوله ص ۱۱۸ وما سنذكره من الكتب هناك . أما فيا يتعلق بنقض عبد المسيح الكندى لمذهب المعجزات الإسلامى فانظر بعد الفصل السادس .

(٣) انظر «رسالة» عبدالمسيح السكندى ص ٦٧ أَ كَذَلْكُ Tor Andrae, Die انظر «رسالة» عبدالمسيح السكندى ص ٦٠ أَ كَذَلْكُ Person Muhammeds, p. 74 (شخصية محمد في مذهب أمنه وعقيدتها تأليف تور أندر به).

(٤) انظر « طبقات » ابن سعد ج ۲ ص ۱۵۵ ؛ ج ۸ ص ۲۱۱ ؛ « سیرة » ابن هشام (طبعة قستنفلد) ص ۳۳۰ ؛ 48 . Andrae، a. a. O., p. 48

(ه) أَى مُسرافة بن جُـشُـعُـم ؟ انظر « سيرة » ابن هشام ص ٣٣١ وما يليها؟ وكذلك أبو حاتم الرازى ، « أعلام النبوة» ، ص ١٦٤ ؛ قارن أيضا , A. Sprenger وكذلك أبو حاتم الرازى ، « أعلام النبوة» ، ص كالم الشير نجر ، « حياة محمد (اشـيرنجر ، « حياة محمد ودينه ») (٦) انظر التعليق الثاني على الشذرة رقم ٩

(۷) انظر على بن ربن الطبرى ، كتاب «الدين والدولة» ص ٣٣ ؟ عبد المسيح السكندى ، «الرسالة» ص ه ٢ ؟ Andrae, a. a. O., p. 56 ؟ ابن هشام ص ٢٦٤ .

ملتين (۱) عظيمتين متساوبتين اتفقاعلي محة قتل المسيح (عليه السلام) وصلبه فكرَدَّ بَهما (۲) . « وإن كان سائغا أن يبطل ذلك الجمهور العظيم المتكاثر العدد ، وينسبهما إلى الإفك والزور ، كان رد الشرذمة (۳) القليلة من نقلة (٤) هذه الأخبار عنه أمكن وأجوز ، بحجة الوضع الذي وضعه والقانون (٥) الذي قنسنه في المباهنة والمكابرة (١) » . (ص ٩٠ س ١١ وما يليه (٧))

-- 14 --

قال الملحد : « إن الملائكة الذبن أنولهم الله تعالى في يوم بدر لنصرة النبي (صلى الله عليه وآله) بزعمكم ، كانوا مفلولي الشوكة قليلي البطشة على كثرة عددهم ، واجتماع أيديهم وأيدى المسلمين . فلم يقدروا على أن يقتلوا زيادة على سبمين رجلا » . وقال بعد ذلك : « أين كانت الملائكة في يوم أُحُد لما توارى النبيُّ (صلى الله عليه وآله) ما بين القتلي فزعا ، وما

⁽١) النصاري واليهود.

⁽٢) إشارة إلى سورة النساء: ١٥٧

⁽۳) انظر بعد س ۱۲۰

ه المخطوطة « ناقلة » إذ نصادف المخطوطة و المخطوطة المخطوطة » إذ نصادف المخطوطة ا

⁽٥) وتما هو جدير بالملاحظة أن ابن الراوندى يسمى ما اشترعه النبي باسم « قانون » نادراً في الكتب الدينية القديمة ونصادفه لدى مؤلف الرد ص ٨٧ س ٩ . ويقصد بلفظى « قانون » و « وضم » اللذين يحس ابن الراوندى أنهما غريبتان (« وضع » مأخوذة من ترجمة لفظ Θέσις اليونانية) نوعاً من السخرية .

⁽٦) طعن في « الإجماع » .

 ⁽٧) فى س ٩١ س ٧ - ٩ صورة أخصر لهذه الشذرة .

باله لم ينصروه فى ذلك المقام (١) ؟! » (ص ٩٣ س ٣ وما يليه)

- 18 -

وأما قوله (ابن الراوندى) فى إخبار الذي (صلى الله عليه وعلى آله) عن بيت المقدس وإعطائه علامته للناس ، إنه تخبر ق بذلك ؟ لأنه يمكن مسيره إليه من مكة ، ومشاهدته له ، والعود من ليلته ، لقرب المسافة بين مكة وبينه . فالجواب أن بصيرة الملحد فى علومه ، مثل بصيرته بالطريق ما بين مكة وبيت المقدس وكنى بذلك جهلاً وسنُخنة عين (٢) (ص ٤٤ س ٤ وما يتلوه)

— \o`~

[قال الداعى]: وأما حكايته عن بعض دافع النبوات: « إن الكلام مستملى عن الوالدين صاعدا قرنا فقرنا إلى ما لا نهاية له ، فليس للخاق أول (٢) » ... وشبه ذلك بأصوات الطيور ، وبلوغها غرضها فيه ، وأنه إذا كان موجودا في الطيور ما يفعل ذلك ، كان في الناس أمكن وجوداً . فهذا تشبيه ناطل : لأن أصوات الطيور ، وسباحة الإوز ، وتعلق الطفل المرضع بالثدى مما ذكر ، جميعها طبيعة فيها ؛ والكلام لا يصح إلا عكم ،

⁽١) فيما يتعلق بما يقوله به عبد المسيح الكندى مشابهاً لهذا ، انظر بعد الفصل السادس .

⁽۲) انظر بعد ص ۱۱۸ تعلیق ۰

⁽٣) كما يذكر الداعي ، بقول ابن الراوندي بمذهب فدم العالم . وقد تناول ابن الراوندي هذه بناول المناطقة بالتفصيل في كتاب «التاج»، (انظر الخياط، كناب «الانتصار» W. Spitta, Zur Geschichte من من من من ١٧٧٠ وما يليها ؟ كذلك الأشعري ، قارن Abu,l Hasan al-Ashari (Lpzg. 1876), p. 68 unten. الأشعري] ، متخذا وجهة نظر الدهرية .

أو مفهم ، وهذا غلط كبير . (ص ٩٤ س ٩ وما يليه (١)) .

- 17 -

وأما قوله (ابن الراوندى) لمن يقول بالنبوات: «خبرونا عن الرسول كيف يفْهم ما لا تفهمه الأمة: فإن قلتم إنه بإلهام، ففهم الأمة أيضا بإلهام؟ وإن قلتم بتوقيف، فليس في العقل توقيف ، (ص ٩٤ س ١٦ وما يليه)

- IV -

وأما قوله (ابن الراوندى) فى النجوم: « إن الناس هم الذين وضعوا الأرصاد عليها حتى عرفوا مطالعها ومغاربها ، ولا حاجة بهم إلى الأنبياء فى ذلك » . (ص ٩٥ س ٣ وما يليه (٢))

→ \Λ —

قال ابن الراوندى على سبيل الهزء: « إنه يلزم من يقول بالنبوة ، أن ربهم أمن الرسول أن يُعلمهم صوت العيدان. وإلا فمن أين يُعرَف أن أمعاء الشاة إذا جفَّت و عُلِّقت على خشبة فيُضربت ، جاء منها صوت طيب ؟! ». (ص ٩٧ س ٩٣ وما يليه)

- 19 -

وقد سقنا جواب الرسالة الموسومة «بالزمرنة» . وهي خزفة مكسورة

⁽١) يناقش ابن الراوندي هنا الرأى القائل بأن اللغات ترجم إلى الأنبياء .

⁽٢) انظر ص ١٢٣ وما يليها .

⁽٣) فيها يتعلق بتصديق ابن الراوندى بالنجوم ، انظر كتاب • الانتصار » للخياط ص ١٠٣ .

حَسَما فقح الله تعالى لنا فيه . و نحن نقول قولا يشهد الله سبحانه على حقه وصدقه : إن ابن الراوندى ، الذى عمل الرسالة ، مصيبته بعقله ، أعظم من مصيبته بدينه (۱) . فإنه تتبع الأنبياء عليهم السلام ، الذين هم ملوك الديانات ، بالنقص . ومعلوم أنه لو كانوا على ما يقوله الملحدون ، مبطلين في النبوة ، لحكان فيهم من المنفعة الظاهرة في سياسة الخلق ، وتحصين دمائهم وأموالهم ، ومنع قويهم من ضعيفهم ، ما يمنع عن تنقيصهم وثلهم ، وتوكيل هذا الملحد عن البراهمة في هذا الباب بزعمه (۲) ، لا يوجب له منهم ثوابا في الدنيا ولا في الآخرة . بل المحصول منه ، إحداد شفار القتل لنفسه ، لوكان حيا ، وألبُ سن اللمن والخزى إليها ميتا . فإن الذي أتعب خاطره وسره في شيء ، يكون نتيجته في الحياة الذل والقتل ، وفي المهت الخزى واللمن - لخاسر شيء ، يكون نتيجته في الحياة الذل والقتل ، وفي المهت الخزى واللمن - لخاسر الصفيقة ظاهر الشيقوة . « أقل هك ثني تني شرك الأخسرين أعمالاً : الذين ضرل سعيه من في الدينيا وهم يحسبون أنسهم الذين ضرك سعيه من وما يليه) . (ص ٩٨ س ٢ وما يليه)

⁽۱) و بمثل هذا يحم الحياط (كتاب «الانتصار» ١٧٠٥ س) على ابن الراوندى « وما ضررت بذلك غير نفسك » — ويقول البلخى عن ابن الراوندى (شذرة « والفهرست » ، 200 pp. 206 [س ؛ س ٢ الطبعة المصرية] = «معاهد التنصيص » ، نيبرج الكتاب المذكور ص ٢ ٢) : « وكان علمه أكثر من عقله » . ويظهر أن هذه العبارة كانت تضرب منذلا للعقليين والملاحدة . فيقال مثلا عن أحمد بن الطيب السَّرخسي («الفهرست » ص ٢٦١ س ٢٦) : « وكان الغالب على أحمد بن الطيب ، علمه لا عقله » ، وتقول انا الروايات (كتاب «الأغاني» ، الجزء الثامن عشر ص ٧٣ ؟ ابن خلكان ، ج ٢ س ه ١٢) إن ابن المقفع تعجب من زيادة عقل الحليل ابن أحمد على علمه بينها تعجب الخليل من زيادة علم ابن المقفع على عقله (لم يفسر ف . جبريبلي كل الصحة) . (٢) أي أن ابن الراوندي ادعي آراءه الإلحادية على البراهمة .

القطع الأخرى

- Y+ -

ومنها (أى كتبه) كتاب يعرف بكتاب « الزمرة » ذكر فيه آيات الأنبياء عليهم السلام كآيات إبراهيم وموسى وعيسى ومحمد صلى الله عليهم ، فطعن فيها وزعم أنها مخاريق ، وأن الذين حاوًا بها سحرة مُمَـنْ خر قون ، وأن القرآن من كلام غير حكيم ، وأن فيه تناقضاً وخطأ وكلاما يستحيل ؛ وجعل فيه بابا ترجمه «على الحمدية خاصة » بريد أمة محمد صلى الله عليه . (الخياط : كتاب « الانتصار » ص ٢ وما يلها) .

... و بوضعك كتاب «الزمرند» تطعن فيه على الرسل و تقدح في أعلامها و بوضعك فيه باباً ترجمته: «على المحمدية خاصة » فهذا مذهبك وهو قو لك (١٠) (الحياط ، نفس الكتاب ص ١٧٣).

-- ۲۱ --

قال المؤلف (ابن الجوزى): ورأيت بخط أبى الوفا بن عقيل ، قال: كان الخبيث ابن الريوندى قد سمى كتابه الذى اعترض به على الشريعة الإسلامية المعصومة عن اعتراض مثله من الملحدين كتاب «الزمرد» . فأخذ أبو على الجبانى (هكذا!) يعيبه فى تسميته بالزمرد ، ويذهب إلى أنه أخطأ وجهل فى تلقيب العلم بالجواهر ، وأن أهل العلم لا يعيرون العلوم أسماء ما دونها ؟ والجواهر ناقصة بالإضافة إلى العلوم . فأزرى عليه بذلك ظناً منه أنه قصد تلقيبه بالزمرد إعارة له اسم النفيس من الجواهر . قال ابن عقيل : فوجدنا فى بعض كلامه من كتاب آخر ما أبان به عن غير ذلك مما ظنه أبو على . فقال :

⁽١) يشابه هذا ماهو موجود ص ه ه ١ من الكتاب نفسه .

« إن للزمرد خاصة هي أنه إذا رآه الأفي وسائر الحيات عمييت " ». قال : « فكان قصدي أن الشُّبه التي أودعتها الكتاب تُممي حجبج المحتجين ». فاعتقد ما أورده عاملا في حجبج الشرع حسب ما أثر الزمرد في حدّق الحيات (ابن الجوزي : «المنتظم في التاريخ» نشره هرتر في «مجلة الإسلام» لم الحيات (ابن الجوزي : «المنتظم في التاريخ» نشره هرتر في «مجلة الإسلام» له الحيات (ابن الجوزي : «المنتظم في التاريخ» نشره هرتر في «مجلة الإسلام» له الحيات (ابن الجوزي : «المنتظم في التاريخ» نشره هرتر في «مجلة الإسلام» له الحيات (ابن الجوزي : «المنتظم في التاريخ» نشره هرتر في «مجلة الإسلام» له الحيات (ابن المحتودية التربية التربية التربية المحتودية المحتودي

- 77 -

نجد فى كلام أكثم بن صيفى (۲) أحسن من : ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكُ الْكُوثُرِ ﴾ (الكُوتُر ﴾ (الكُتاب السالف: ص ٤ س ٩ -- ١٠)(٣) .

-- TY ---

إن الأنبياء وقعوا بطلسمات تجذب كما أن المغناطيس يجذب. (الكتاب السالف: ص ٤ س ١٠ – ١١)(١).

- Yż -

وقوله (أى النبي) لعَـــَمَار ^(ه) : تقتلك الفئة الباغية ، فإن المنجم يقول مثل هذا . (الــكتاب السالف.: ص ٤ س ١٥)^(٠) .

⁽۱) انظر بعد س ٦ — وتذكر هذه القطعة بنص مشابه فى كتاب « معاهد التنصيص » (انظر نيبرج ، المكتاب المذكور س ٢٧) بوصفها اقتباسا مباشرا من كتاب الزمرذ .

I. I. Reiske, De Aktamo كذك — كذك philosopo arabico (Lpzg. 1759)

⁽٣) انظر ص ١٢١ .

 ⁽٤) كذلك في «معاهد التنصيص» (انظر نيبرج س٢٧): «إن الأنبياء كانوا
 يستمبدوون الناس بالطلاسم».

⁽ه) انظر رتر في هذا الموضع .

⁽٦) كذلك « معاهد التنصيص » فى الموضع المذكور .

قال أبو على الجبائى: « . . . ووضع كتاباً فى الطعن على محمد صلى الله عليه وسلم وسماه «الزمرذ» وشتم رسول الله صلى الله عليه وسلم فى سبعة عشر موضعاً من كتابه ونسبه إلى الكذب، وطعن فى القرآن (ص ٥ س ١ – ٣) .

- Y7 -

وقد كان ان الريوندى وأبو عيسى مجمد بن هارون الوراق الملحد أيضاً يتراميان بكتاب « الزمرذ » ويدعى كل واحد مهما على الآخر أنه تصنيفه ، وكانا يتوافقان على الطعن في القرآن (ص ٣ س ٥ — ٨) .

٣ - تأليف الكتاب

بافتراضنا أن مؤلف الرد سرد المقتبسات من كتاب « الزمرذ » بنفس الترتيب الموجود في النص الأصلى المؤلف فإننا نستطيع أن ترتب القطع المختلفة المنفردة مع الأجزاء الرئيسية التالية من الكتاب هكذا:

- ١ سمو العقل على النقل (الشذرة رقم ٣ ، ٤) .
 - ٢ نقد الإسلام:
- (١) الإسلام والشريعة الإسلامية تتناقض معالعقل (رقم ٦٠٥)
 - (س) معجزات محمد:
 - (a) فروض عامة (رقم V) ؛
- (b) تواريخ المعجزات (رقم ۱، ۱۱، ۱۳، ۱۳)؛ ومن بين المعجزات التي يعدها المسلمون دلائل على نبوة محمد القرآن نفسه ؛ نقد إعجاز القرآن (رقم ۱۰،۹). (ح) نقد التواتر في الإسلام (رقم ۱۲).

٣ -- العلم ضد النبوة .

(1) الكلام الإنسانى حادث بطبعه (رقم ١٥) ؛ ولا يرجع في أصله إلى الأنبياء (رقم ١٦) .

(ت) والفلك والوسيق (رقم ١٨، ١٧) لا يرجعان في أصلهما إلى الأنبياء .

وعلى هذا النحو تترتب القطع الأخرى الباقية . فالقطعة رقم ٢٣ تتصل بنقد عقيدة إعجاز القرآن (رقم ٢ ، س ، d) ورقما ٢٣ ، ٢٤ من المحتمل أن يرتبطا بالجزء الثالث الرئيسي . وهذا كله يتفق مع ما يرويه الخياط (رقم ٢٠) من أن الكتاب يحوى « بابا ترجمه « على المحمدية خاصة » . ولهذا فمن المحقق أن الجزء الثاني الرئيسي هو الذي استثار الجبائي أيما استثارة (رقم ٢٥). والجزءان الأول والثالث اللذان فيهما يفصل القول في سمو العقل وفي معظم الأنماء موحهان ضد عامة الأديان القائلة بالوحي .

وعنوان الباب الذي ذكره الخياط باسم «على المحمدية خاصة » يحتاج إلى عناية أكبر . فالخياط يذكر في كتابه كتاب «الزمرذ» في مواضع ثلاثة ، وفي كل مرة يشير إلى هذا العنوان بحسبانه فضيحة للمؤلف (۱) . ومن الكفر في نظر المسلم أن يرى دينه يسمى إلى اسم صاحب الديانة . فابن ألراوندي يريد من هذا أن يؤكد أنه لا يعد من الأمة الإسلامية أعنى أنه يقف موقف البراهمة . ولهذا فإن تسمية الأوربيين للاسلام والمسلمين

⁽۱) انظر القطعة رقم ۲۰ — أما أن الحياط كان يرى في هذا العنوان فسقاً كبيراً فذلك جلى كل الجلاء ، حتى إنه يضيف إلى ما يقول السكايات التفسيرية الآتية : «يريد أمة محمد صلى الله عليه » ، وفي الموضعين الآخرين اللذين فيهما يذكر كتاب «الزمر ذ» (ص ٥٥١ — ١٧٣) لا يعطى دليلا آخر على شناعة السكتاب غير عنوان هذا الياب .

باسم المحمدين والمحمدية بها نوع من الاستهزاء أو على الأقل كان في الأصل بها ذلك .

وابن الراوندى يذكر آراءه الخاصة على لسان البراهمة ، وسنبحث في فصل من الفصول التالية بأى حق فعله . وبهذه المناسبة نقول إن ملاحظة مؤلف الزدِّ مهمة ، وهي أن ابن الراوندي أورد في كتابه حجيج من يقولون بالنبوة وكذلك حجيج من ينكرونها (البراهمة - رقم ٢) . ويقول أيضا إنه أعرض عن إراد ما بكتاب ابن الراوندي من حجيج للأولين ويذكر بصراحة أن مقتبساته تقدم الكتاب في صورة ناقصة .

ولنقارن ذلك بالكتاب الوحيد الذي يكاد يكون قد حفظ بأكمله لابن الراوندي وهو «فضيحة المعتزلة». فق هذا الكتاب أيضاً لا يعرض ابن الراوندي آراءه عمر ضا بل يفصلها أثناء جداله مع المعتزلة الذين يذكرون مذاهبهم مع اقتباسات كثيرة مفصلة . ويجب علينا أن نستنتج ، في احتمال قوى، مما يذكر في القطعة رقم ٢ ، أن آراء الكتاب كانت مصوغة في قالب أسئله وردود بين البراهمة والمسلمين أي المؤمنين بالنبوة . و تحيني عن البيان أن مؤيدي النبوة يبدون هناك في صورة نحيلة (١).

وليس من المحقق أن تفسير اسم «كتاب الزمرد ثه (رقم ٢١) موجود حقاً في الكتاب نفسه . والملاحظة التي نجدها عرضا لدى الكتاب الإسلاميين من أن الأفاعي تسيل عيونُها (٢) إذا وقع بصرها على الزمرد ،

⁽۱) لبداية القطعة رقم ٣ علاقة محتملة بطريقة تأليف السكتاب هاتيك . فخصوم البراهمة الذين هم موضوع الحديث هنا «إنه قد ثبت عندنا وعند خصومنا» لا يمكن أن يكونوا غير مؤيدى النبوة القائلين بصحتها ؟ وعلى العكس من ذلك فإن ورود لفظ «خصم» في القطعة رقم ١٠ يحتمل تفسيره على وجه آخر ؟ انظر الفصل الثامن .

(۲) قزويني: كتاب «مجائب المجلوقات» (طبعة تستنفلد) ۲۲۷ (تبعا الرازي) ؟

سيستخدمها ابن الراوندى ليقارن بها تأثير الكتاب فى القراء المؤمنين . وكنا نود أن نرى ملحوظة مثل هاتيك فى مقدمة الكتاب . ولكن ابن عقيل الذى يذكرها فى ثنايا نص ابن الجوزى يقول صراحة إنه لم يقرء ها فى رد الجبائى الذى استخدمه ولكنه أخذها من كتاب آخر لان الراوندى (١) ،

= التيفاشي : كتاب ﴿ أَزْهَارُ الْأَفْكَارُ فِي جُواهِرُ الْأُحْجَارُ ﴾ ، انظر ا . كَرْيَنْيُرى بـُشما A. Raineri Biscia : « أزهار الأفـكار في جواهر الأحجار لأحمدالتيفاشي » (بولونيا سينة ١٩٠٦) ص ٣٣ . اين البيطار : كتاب « الجامع لمفردات الأدوية والأغذية » (طبعة بولاق ١٢٩١) ج ٢ س ١٦٧ (تبعا للرازي) ؟ وانظر أيضا ل . الحجاد Traité des simples, Notes et extraits المجاد ٥٠ (باريس سنة ١٨٨١) ص٢١٧ . كنتاب «غاية الحسكيم» المنسوب إلى الحجريطي (طبعة ه . رتر ، لييتسك سنة ١٩٣٣) ص ٣٩٧ . واقتباسات القزوبي وابن البيطار عن الرازى هي عن كتابه لا الخواص ، (مخطوطة الفاهرة ، فرع الطب رقم ١٤١ ؟ وتوجد نسخة حديثة لدى مجمع تاريخ الطب والعلوم الطبيعية ببرلين) حيث ممرجم- إلى ابن ماسويه كأفدم مصدر . وهاك النص كما في الذيخة ص ١٤ « زمرذ : قال ابن ماسويه : إن وقع عين الأفعى على الزمرذ الفائق سالت عينها على المسكان » . ومثل ذلك ما يقوله جابر ابن حيان في كتاب ﴿الحوامِ» (مخطوطة ولى الدين رقم ٢٥٦٤) ص ١٨ في أسفل : « ومنها أن الأقمى البلوطي الرأس إذا رأى الزمرذ الحالص عمى وسالت عينها لوقتها وحيا سريعا» ، وعلى المكس من ذلك لايحوى كتاب «الأحجار» لأرسطو أى ذكر لهذا الفعلاالغريب للزمرذ (انظر يوليوس روسكا ،كتاب الأحجار لأرسطو ص١٣٤، طبعة هيدلبرج سنة ١٩١٢) . والبيروني هو الوحيد الذي لا يصدق هذه المسألة . ففركتامه «الجماهر في معرفة الجواهر» (مخطوطة سراى : فرع الطب رقم ٢٠٤٧) ص ٢٤٩ يقول : • ومنها ما أطبق الحاكون عليه من سيلان عيون الأفاعي إذا وقع بصرها على الزمر فرحتي دُّون ذلك في كـتب الخواص وانتشر على الألسنة وجاء في الشعر ومع إطباقهم على هذا لم يستقر [الصواب : تسفر] التجربة عن تصديق ذلك ؟ فقد بالغت تمتحانه عا لا عكن أن يكون أبلغ منه من تطويق الأفعى بقلادة زمرذ ومن فرش سلته به وتحريك خبط أمامه منظوم منه مقدار تسعة أشهر في زماني الحر والبرد ولم يىق إلا تَسْكُمُعِيلُهُ لَهُ ؟ فَمَا أَثْرُ فَي عَيْنِيهُ شَيْئًا أَصَلا إِنْ لَمْ يَكُنْ زَادُهُ حَدَّةً بَصِر ٢٠٠ (١) لم يصل إليه إلا عن طريق رد على هذا الكتاب. انظر الفصلين السابع والثامن .

ومايقوله عبدالرحيم العباسى من أن هذا الافتباس موجود فى كتاب «الزمرد» نفسه ، لا قيمة له بإزاء القول السابق ، ذلك لأن معرفته بكتاب «الزمرد» صادرة عن كلام ابن الجوزى ، وعلى هذا فدقة أقواله مشكوك فيها : والواقع هو أن ابن الراوندى عبر بنفس الكلمات التي ذكرناها آنفاً في كتاب له متأخر عن كتاب «الزمرذ» .

وممكن جداً أن تكون إحدى عبارات ديباجة الكتاب قد حُمِفِطَت لنا . فمن المستطاع أن يكون مؤلف الرد قد أراد في الاقتباس الشعرى رقم ٤ أن يعبر عن إهابة ابن الراوندى القوية بالعقل . ومع هذا فيبقي من غير الواضح لماذا كانت هذه العبارة مسجوعة (مطارا ، منارا) . فلا مؤلف الرد ولا ابن الراوندى يستعمل السجع . ومع ذلك فنستطيع أن نزعم في شيء من اليقين أن العبارة كانت موجودة في مقدمة كتاب ابن الراوندى التي كانت مكتوبة بالسجع . فإن مدح العقل كان مذكوراً هناك حقاً (١) .

ه – تحليل محتوى الكتاب

يبدأ ابن الراوندى كتابه بالعقل الإنساني فيمدحه ويسمب في إطرائه بحسبانه السبيل الوحيد للمعرفة (قطعة رقم ٤). وعلى هذا فلا بد لخصومه أن يتفقوا معه على أنه أعن ما يملك الإنسان ، وأنه الملجأ الوحيد لتقويم الأشياء (رقم ٣ في المبدأ) بل إن الرسول نفسه قد شهد بسمو العقل (رقم ٦)(٢) والعقل هو الذي يمتحن قيمة النبوة: فإما أن تتفق تعاليم النبي

⁽١) فيما يتعلق بالنثر المسجوع فى الـكتابات الإسلامية انظر أقوال ج . برجشتريسر فى Islamica المجلد الرابع سنة ١٩٣٠ ص ٢٨٥ وما يليها .

⁽٢) لعله يشير إلى الحديث المروى مبكراً الذي يمثل العقل كأول ما خاق الله . انظر : اجناتس جولدتسيهر: «العناصر الأفلاطونية المحدثة والغنوصية في الحديث» =

مع العقل وحينئذ فلا لزوم لها ؟ وإما أنها تتناقض وإياه وحينئذ فهى باطلة (رقم ٣). ووحى محمد المزعوم في تعارض وتناقض مع العقل شنيع (رقم ٦). إذاً فما معنى هذه الأوامى الدينية العديدة المفروضة على المسلم من وضوء وصلاة وطواف حول الكعبة وزيارة للأماكن المقدسة ؟ هنا يضع ابن الراوندى نفسه فوق أحكام الشريعة الإسلامية في إزدراء وجرأة غيبة (رقم ٤).

وفكرة الوحى إذا قو مناها بمميار العقل دنست وشاهت . وهناك أناس يرجعون مصدر العلوم والفلك والموسيقي (رقم ١٨،١٧) وحتى الكلام الإنساني (رقم ١٥) إلى الأنبياء ولكن هذه ليست في حاجة إلى قوة فوق قوى الإنسان ، وكما يقول ابن الراوندي في كتاب آخر اسمه «الفريد» لم يَد عَم إقليدس وبطليموس النبوة مطلقا (١) .

فَالْأُنبِياء فِي نظر ان الراو ، دى ليسوا إلا سحرة مُمَـخُـرِ قين (رقم ٢٢ – فَالْأُنبِياء فِي نظر ان الراو ، دى عن محمد قائمة على الأكاذيب التي اخترعها

^{= «} مجلة الدراسات الآشورية » المجلد الثانى والعشرون سنة ١٩٠٩ ص ٢١٨ وما يليما [انظر هذا البيحث كتابنا : « التراث اليونانى فى الحضارة الإسلامية » ص ٢١٨ بان على المقاهرة سنة ١٩٤٠] وهو يذكر كثيرا فى القرن التاسع ، مثلا جابر ابن حيان فى كتاب « الموازين الصغير » (برتلو » « الكيمياء فى العصور الوسطى » المجلد الثالث ، ص ١٠٥ من النصوص العربية) ؛ أحمد بن حائط (المتوفى حوالى سنة ٢٣٠) المجلد الشهرستانى فى « الملل » ص ٤٤ س ٢ وما يليه ، والبغدادى فى كتاب « الفرر ق » ص ٢٦١ س ١ وما يليه ؛ أبو عبد الله محمد بن على الترمذى (المتوفى سنة « الفرر ق » ص ٢٦١ س ١ وما يليه ؛ أبو عبد الله محمد بن على الترمذى (المتوفى سنة ١٤٠٠) ، كتاب « الأكياس والمغترين » (مخطوطة دمشق ، المحتبة الظاهرية فرع التصوف تحت رقم ١٠٤ ؛ ولدى مكتبة الدولة البروسية ببرلين صورة شمسية منها) ، التصوف تحت رقم ١٠٤ ؛ ولدى مكتبة الدولة البروسية ببرلين صورة شمسية منها) ، ورقة ب ؛ الراغب الأصفها فى : كتاب « تفصيل النشأتين » (بيروت سنة ١٣١٩هـ) من ١٠ سوفها يتعلق بتقدير الممترلة للعقل انظر مثلا اجناتس حولدتسيمر : « اتجاهات المفسرين المسامين » ، ص ١٣٠٠ .

⁽١) «الإسلام» Der Islam المجلد التاسع عشر سنة ١٩٣٠ س١٢ ومايليها .

المتأخرون ولفه قوها (رقم ٧ ؛ كذلك رقم ٨ ، ١١) (١) . هذا إلى أن بعض هذه المعجزات مضحك لدرجة أنها لا يمكن أن تروى بهذا الوصف . وما أضعف شوكة هؤلاء الملائكة الذين حاربوا في صف محمد والمسلمين في في يوم ندر! وأين كان هؤلاء الملائكة في يوم آحد ؟ (رقم ١٣) .

والسبب الذي يمكن افتراضه لتعليل عناية ابن الراوندي بنقد معجزات محمد هو أنها منذ زمان متقدم كان تعتبر برهانا ساطعاً على نبوته ، وقد شغلت فعلا المركز الأول في البحوث الكلامية في النصف الأول من القرن الثالث (٢) . لقد أقبل أهل السنة من المسلمين على أخبار العامة عنها وعنوا بتصنيف مؤلفات خاصة فيها . وأفرد على ابن رسمن الطبري للمعجزات فصلا خاصا في كتأب «الدين والدولة» (٣) ، ويذكر ابن سعد في الجزء الأول من «طبقاته» كل ما وصل إليه من روايات عنها تحت عنوان : علامات النبوة . ونجد لدى الجاحظ للمرة الأولى عنوان : «دلائل النبوة» ، وهو العنوان

⁽۱) لم يبق لدينا معظم نص نقد ابن الراوندى المعجزات . ومؤنف الرد بقتصر على سرد مانقضه ابنالراوندى من أخبار . ولهذا فإن المؤلف لم يذكر نقد ابن الراوندى لمعجزة الإسراء (رقم ۱۶) . أما افتراض جهل ابن الراوندى للبعد بين مكة وبيت المقدس فلا يصدق قطعاً . فهنا كما في مواضع أخرى شوء فهم مقصود لأقوال ابن الراوندى . قما كان للخياط في رده على فضيحة المعتزلة أن يذر هذا اللوم .

⁽٢) فيما يتعلق بتاريخ معجزات الرسول انظرى. هوروڤتس فى محلة «الإسلام» المجلد الخامس ص ٤١ وما يليما — وسأعتمد فيما يليخصوصا على بحوث ت. أندربه: « شخصية محمد في مذهب أمته وعقيدتها » (ستكمهولم سنة ١٩١٧). ص ١٠٣ رما يليها.

⁽٣) طبع الأستاذ ا . منجانا ، بالقاهرة سنة ١٩٢٣ س ٢٩ وما يليها .

⁽٤) وفى نفس الموضوع كذلك كتابا الجاحظ اللذان اقتبس منهما فى كتابه «الحيوان» (طبعة الفاهرة سنة ١٣٢٣) جـ ١ ص ٥ : وهما كتاب « الحجة فى تثبيت النبوة » وكتاب « الفرق بين النبي والمتنبي ، والفرق ما بين الحيل والمخاريق وبين الحقائق الظاهرة والأعلام الباصرة » .

الذي سنراه يتكرر كثيرا في العصور التالية (١) . وعلى العكس من ذلك لم يكن المعترات . «هم لم ينكروها لم يكن المعترات . «هم لم ينكروها على الإطلاق ؛ لكنهم اعترضوا على استغلالها كبرهان على بعثة الرسول ، ووجهوا هذه الاعتراضات في الوقت نفسه إلى أهل السنة الذين ناصبوهم العداء » (٢) . ورفض النَّقُام خصوصا هذا النوع من المعجزات بوصفه غير متفق مع الإسلام (٣) .

وكان للنقد العنيف الذي أثاره ابن الراوندي ضد التواتر (ئ) ، نظيرُه في موقف المتطرفين من المعتزلة الذين أنكروا قيمة « التواتر » البرهانية . فكانوا يقولون (تبماً للايجيي) (٥) : من الممكن أن يكذب واحد من بين

⁽۱) انظر على الخصوص كتاب «دلائل النبوة للبيهق» ، طبعه في أ بسالا الأستاذ نيلالدر Nyllander سنة ۱ ۱۸۹ ؟ كذلك الماوردي : كتاب «أعلام النبوة» (طبعة الفاهرة سنة ۱ ۱۳۹) ، وأبوحاتم الرازي : كتاب «أعلام النبوة» (مخطوطة الهمداني).
(۲) تبعا لما يقوله ت . أندريه في نفس الكتاب السابق الذكر ص ۱۰۹؟ انظر على الخصوص البغدادي : « الفرق بين الفرق » ص ٣٣٤ .

⁽٣) انظر كذلك الفصل السابع فى نهايته -- أما المعتزلة المتأخرون فليسوا متطرفين إلى هاتيك الدرجة فيا يتعلق بهذه المسألة . وحيما يقال إن الجبائى كان يؤمن بممجزات مثل تسبيح الرمال وتأوه جذع النخلة وكلام الحمل المشوى (انظر أندريه نفس الكتاب ص ١٨ ؟ وهو لا يذكر المصدر ويا الاأسف) فلمل هذه الرواية ترجع إلى رد الجبائى على كتاب الزسرذ لابن الراوندى . إذ لا مندوحة له من الوقوف في صف المؤيدين المعجزات في حربه مع ابن الراوندى ؛ انظر أيضاً التفريق الشيق بين معجزات العمل ومعجزات العلم المؤلف الاسماعيلي للرد الذي لدينا ؛ وانظر بعد الفصل التاسع .

⁽٤) حارب الأشعرى ابن الراوندى فى كتابه المسمى باسم : «كتاب النقض على ابن الراوندى فى إبطال التواتر و فيا يتعلق به الطاعنون على التواتر » — س . ف . أششيتا : «من تاريخ أبى الحسن الأشعرى» (ليپتسك سنة ١٨٧٦) ص٧٧ رقم٧٧ . (٥) انظر أندريه ، نفس الكتاب ، ص ١٠٩ من أسفل — فيا يتعلق بالنظام انظر على الخصوص البغدادى : «الفرق» ص ١٢٨ وما يلمها .

رجال التواتر . وتبعاً لهذا فمن الممكن أيضا أن يكذبوا جميعا لأن كذب الجميع ما هو إلا كذب واحد عفرده . ولهذا فإن اللفظ الذي يستخدمه ابن الراوندي فيما يتعلق مهذا وهو : « المواطأة على الكذب » قد أحدثه المعتزلة من قبل (١) . أما أن طابع هجوم ابن الراوندي يختلف عن موقف المعتزلة من حيث المبدأ ، فذلك مما لا يحتاج إلى تبيان .

وهذا الإنكار نفسُه يتعدى التواتر إلى «الإجماع». فما أمر به النبى من الأخذ بالإجماع قائم على أساس باطل : لأن المساهين الذين يتفقون في مسألة دينية أو سُنتة ما ، إن هم إلا شرذمة قليلة بالقياس إلى مجموع الأمم التي تدين بدين موحى به مثل المهود والنصارى (٢).

ومن بين القطع التي فيها 'ينقد مذهب' المعجزات الإسلامي تلك التي فيها يكون القرآن من بين المعجزات فيها يكون القرآن من بين المعجزات التي يتخذها المسلمون برهانا على نبوة محمد بل هو أجل هذه المعجزات خطراً . وابن الجوزي يقول في إشارته المختصرة إلى كتاب الزمرذ : «ثم يبدأ بالطعن في القرآن ويزعم وجود أخطاء لغوية به »(٢) . ومن قبل

⁽۱) انظر على الحصوص اجناتس جولدتسيم ر فى مجلة «الاسلام» ج ٣ ص ٢٣٤ وما يليما — والاصطلاح: «المواطأة» نجده كذلك فى نقد اليهود العقلى لمعجزات المسيح، لدى الجاحظ فى كتابه الرد على النصارى («ثلاث رسائل للجاحظ» طبع ١. فنكل I. Finkel ، القاهرة سنة ١٩٢٦) ص ٢٣ س ٨

⁽۲) المسألة هنا هي مسألة صلب المسيىح . وبمثل ما يقول ابن الراوندي يقول عمد بن زكريا الرازي (في كتاب « أعلام النبوة » لأبي حاتم الرازي ، مخطوطة حسين الهمداني س ١٣٦) : « إن القرآن يخالف ما عليه اليهود والنصاري من قتل المسيح (عليه السلام) ، لأن اليهود والنصاري يقولون إن المسيح قتل وصلب والقرآن ينطق بأنه لم يقتل ولم يصلب وأن الله رفعه إليه» .

⁽٣) مجلَّة «الإسلام» الحجلد التاسع عشير سنة ١٩٣٠ س ١٢.

اشتغل ابنُ الراوندي بنقد القرآن في كتابه «الدامغ». وقد حفظ لنا ابن الجوزي شواهد من هذا النقد . أما في كتاب «الزمرد» فيهاجم ابنُ الراوندي نظرية إعجاز القرآن (() ويقول إن فصاحة أكثم بن صيفي تفوق فصاحة القرآن (رقم ٢٢) ؛ وحتى لوسلمنا بأن معرفة النبي للغة العربية تفوق معرفة جميع العرب ، فهل تقوم دعوى الإعجاز البياني للقرآن حجة على من ليسوا بعرب أ! (رقم ٩) . وهذه القطعة مثال قوى للهجهات العنيفة التي قامت بها دوائرُ الملاحدة ضد القرآن ، تلك الهجهات التي أدت إلى تكون قلمت بها دوائرُ الملاحدة ضد القرآن ، تلك الهجهات التي أدت إلى تكون قلمت بها دوائرُ الملاحدة من القرآن ، ولا نستطيع أن نفهم مكانة هذه المسألة الخطيرة في علم التوحيد الإسلامي ، إلا بحسبانها دفاعاً عن نقد عنيف ، مثل نقد ابن الراوندي .

ويشير إلى نفس هذا الاتجاء ما هاجمه ابن الراوندى من الآيات التى عنى . بها (دون تفصيل ويا للأسف) مؤلفُ الرد (في القطعة العاشرة) والتى يرى فيها المسلمون دليلا آخر على إعجاز القرآن . والنَّظَام ، كما نعرف من كتاب «الانتصار» (٢) — وهو أكثر المتكلمين جرأة وحرية فكر — قد قال « إن نظم القرآن و تأليفه ليسا بحجة للنبي صلى الله عليه» (٢) وإن تحدى النبي الإنس

⁽۱) أرجع في هذا إلى اجناتس جولدتسيهر ، «الدراسات الإسلامية» المجلدالثاني ص ١٠٠ وما يليها ؟ وما يليها ؟ وما يليها ؟ وما يليها ؟ تفس المؤلف : «انجاهات المفسرين المسلمين» ص ١٠٠ وما يليها ؟ تفدريه ، نفس الكتاب ص ١٠٥ وما يليها ؟ عبد العايم ، إيجاز القرآن في مجلة «الحضارة الإسلامية» Islamic Culture (حيدر آباد — الدكن) سنة ١٩٣٣ ، ١ و ٢ ، و بطريقة مشابهة الطريقة ابن الراوندي يهاجم قرقساني نظرية إيجاز القرآن : انظر المناسبية للسلم ، في «مجموع أبحاث مقدمة المل اجنالس جولدتسيهر» (اشتراسبورج سنة ١٩١١) ص ١٠٠ وما يليها ، فيا يتعلق بعبد المسيح الكندي ، انظر بغد الفصل السادس .

⁽۲) طبعة نيبرج ص ۲۷.

⁽٣) مصدر هذا كتاب « فضيحة المعترلة» لابن الراوندي ، ولكن لا داءي =

والجن (سورة ۱۷ ، آية ۹۰) لا يتعلق بالناحية التأليفية والنظم ، والدليل على أن القرآن منزل من عند الله إنما هو (كما يذكر الحياط بحق فى رده على ابن الراوندى) فى محتواه : فنى القرآن أخبار عن الغيوب التى أوقعت حقا فيما بعد (۱) . ويذكر الحياط (۲) من بين الشواهد التى أوردها النظام لإثبات ما يقول ، الآيتين اللتين جعلهما ابن الراوندى فى كتاب «الزمرة » موضوعاً لسخريته ونقده . هانان الآيتان ها آية المباهلة (سورة رقم ۳ ، آية ٤٥) ثم آية : فَتَمَنَّو اللَّوْتَ إِنْ كُنْتُتم صادقين (سورة رقم ۲ ، آية ٤٥) ثم آية : فَتَمَنَّو اللَّهُ اللَّهُ الحالُ فى الآيات الأخرى التي هاجمها ابن الراوندى نظرية إعجاز آية الراوندى نظرية إعجاز القرآن من ناحيتي النظم والمعنى .

ويتصل بطعنه في أن القرآن منزل من عند الله مايقوله في القطعتين رقمى ١٦،١٥ متملقا برعمهم أن اللغات ترجيع إلى الأنبياء الذين تلقدوها عن الله بوحى منه . وموقف ابن الراوندى من هذه المسألة يتجلى بوضوح في القطعة رقم ١٥. فهو يرى أن اللغة من طبيعة الإنسان ولها نظيرها في أصوات الحيوان . والطفل يتعلم اللغة من أهل البيئة المحيطة به ؟ وتلك عملية لا مبدأ لها . أما الرأى القائل بأن اللغات تقوم على الوحى فيعارضه ابن

[—] للسنك فى صحة هذا القول لأن الحياط يشير بدوره إليه وفى رده عليه لايذكر إلا بأى معنى فهم النظام مسألة إعجاز القرآن فى الواقع فحسب — وهذا المذهب متفق مع كل ما نعرفه عن النظام ويتمشى مع رفضه لأخبار المعجزات (انظر قبل) . وقارن كذلك الأشعرى ، « مةالات الإسلاميين » (طبعة رتر) ص ٢٢٠ س ١١.

⁽١) كتاب «الانتصار» ص٧٧س١: «فأحدهامافيهمنالإخبارعنالفيوب».

⁽٢) نفس الكتاب ص ٢٨ في أعلاها .

⁽٣) انظر التعليق رقم ٣ س ١١٤ .

الراوندى فى القطعة رقم ١٦ . ولا مندوحة لنا لفهم هذه المسألة عن وضعها فى موضعها من العقائد الإسلامية .

وليس لدينا ويا للأسف آراء المتقدمين في مسألة تفسير نشأة اللغات . وأقدم خبر وصل إلى علمي فيا يتعلق بهده المسألة هو هذه الفقرة التي هي أمامنا الآن لابن الراوندي . ولابد أن تكون هذه المسألة قد بحثها المتكلمون والشيحاة منذ عهد بعيد ، وتفسير الآية : وعلم آدم الأسماء كألها (سورة ٢ ، آية ٢٩) ، يمعني أن الله أعطي لآدم اللغة ، أقول هذا التفسير قديم . والمتقدمون من الشيحاة كانوا على اتصال ، ولو عن طريق غير مباشر ، بالمسألة التي شغلت اليونان : هل اللغات بالطبيع بهن والوضع والاصطلاح على والمسيوطي يعرض المسألة عرضاً مُفَصَد لا في الفصل الأول من كتاب «المرزه هر» (طبعة القهرة سنة ١٢٨٣ هـ) معتمداً في الغالب على المصادر القدعة ولو أن أقدمها هما أبو هاشم الجبائي وأبو الحسن الأشعري . وهنا نصادف نفس المصطلحات التي نجدها في قطع ابن الراوندي (١) . وعنوان هذا الفصل لدى السيوطي هو (ص ٥) : «في بيان واضع اللغة وهل وعنوان هذا الفصل لدى السيوطي هو (ص ٥) : «في بيان واضع اللغة وهل هي توقيف ووحي أو اصطلاح وتواطؤ ».

ومما هو جدير بالذكر أنه إلى جانب الأشعرى قال النحويان المشهوران ابن فارس (المتوفى سنة ٣٩٥هـ) ، عا قال به أهل السنة والجماعة من أن اللغات توقيف من الله . قال ابن فارس فى «المزهر» للسيوطى ص ٣: « ولعل ظانّا يظن أن اللغة التى دللنا على أنها توقيف ، إنما جاءت جملة واحدة وفى زمان واحد ؛ وليس الأمم كذلك ؛

⁽١) فيما يتملق بوضع هـذه المسألة في موضعها من الناحية الكلامية انظر كتاب «عذاب الحلاج» للأستاذ ماسينيون ص٦٩٨ وما يليها، وبخاصة ص ٧٠١.

بل وقدف الله عز وجل آدم عليه السلام على ما شاء أن يعلمه إياه مما احتاج إلى علمه في زمانه ، وانتشر من ذلك ما شاء الله ، ثم عَلَم بعد آدم من عرب الأنبياء صلوات الله عليهم نبياً نبياً ما شاء الله أن يعلمه ، حتى انتهى الأمر إلى نبينا محمد صلى الله عليه وسلم فأتاه الله من ذلك ما لم يؤته أحداً قبله فلا نعلم لغة من بعده حدثت »(١).

وعلى العكس من ذلك « ذهبت المعتزلة إلى أن اللغات بأسرها ثبتت اصطلاحاً » (٢). ورأيها ذو صلة بعيدة بنظرية الوضع (Θέσει) السوفسطائية ، ولو أنها لم تنظر إلى هده المسألة من الناحية الفلسفية البحتة التي تتعدى دائرة القرآن وفي وقوف ابن الراوندي موقف المعارضة إزاء رأى أهل السنة ، إنما يقترب من المعتزلة . وهنا لا ينكر أنه كان في البدء معتزلياً ، ولحكنه في جوابه عن هده المسألة قد ترك أساس الإسلام وربط مسألة اللغة عسألة قدم العالم (٢).

وقولهم « توقیف » الذی أوردناه عمنی « تعلیم (إلهی) » تقریباً () ،

⁽١) هذه الفقرة بأكملها مأخوذة من كتاب « فقه اللغة ، لابن فارس (طبعة القاهرة سنة ١٣٢٨) من ه وما يليها ؟ وفي نفس الكتاب ص ٧ يقول ابن فارس إن الكتابة توقيف كذلك .

⁽۲) «المزهم» للسيوطي ص ۱۱ س ۱۶ — وانظر أيضا ص ۹ س ۱۰.

⁽٣) انظر س ١٠٧ تعليق ٣ .

⁽٤) انظر ماسينيون ، نفس الكتاب س ٧١١ « أكان هـذا المنح (منح استمال الأسماء ، دلك الاستمال الذى منحه الله للانسان) قد ممعمل صرة واحدة دون ما تغير ؟ هـذا ما يقول به أصحاب « التوميف » المعدود أنه ثروة تنتفل من جيل إلى جيل دون أن تتغير » . ومن أجل هذا فإن ماسينيون يشتق « توقيف » خطأ من « وقيف » . — قارن كذلك جوجوييه Goguyer ، الفية ابن مالك (بيروت سنة ١٨٨٨) س٣٣٣ ؟ سعيد الكرمى ، في «مجلة المجمع العلمي العربي» ، المجلد الأول (دمشق سنة ١٩٢١) س ١٩٢١ .

مأخوذ من قولهم و قَدْف فلاناً على كذا أى أطلعه عليه . قال ابن فارس : « وقد الله عز وجل آدم عليه السلام على ما شاء أن يُعد الله إياه » (١) ، ومن المرجح أن هذا الاصطلاح قديم ، إذ نصادفه لدى محمد بن زكريا الرازى الذي أنكر ، بطريقة مشابهة لطريقة ابن الراوندى ، النظرية القائلة بأن اللغات توقيف من عند الله .

وبجانب القائلين بالتوقيف يوجد فى القطعة رقم ١٦ من يفسرون اللغة بأنها إلهام . والإلهام مترادف عادةً مع الوحى ؛ وابن جنى فى بحوثه اللغونة الفلسفية يستعمل لفظ الإلهام بمعنى التوقيف والوحى تماماً دون ما أدنى فرق (٢٠) . ولعله كان هناك فرق ضئيل بينهما من زمن بعيد (٣) ؛ لكن يظهر أن استعمال لفظ إلهام بمعناه العام من أن الناس جميعاً لا بدركون العلوم إلا بإلهام ، إنما احتفظ به لأول من فى اصطلاح الشيعة والفلاسفة فحسب . وفى كتاب «الانتصار» أن من الشيعة من يقول بالإلهام « يزعم أن الناس جميعاً لا يدركون العلوم إلا بالإلهام » (١٠) . وابن الراوندى . إنما يتخذ هذا الاستعمال .

وفى كتاب «أعلام النبوة » الذى ذكرناء كثيراً بورد أبوحاتم الرازى الإسماعيلى عرضاً مفصّلا للفرق بين «الإلهام» بالمعنى العام وبين «الوحى» ؟

⁽١) انظر الصحفة السابقة تعليق ١ .

⁽۲) انظر السيوطى ، الكتاب المذكور ص ٦ س ٢١ وما يليه ، وقارن ص ٩ س ٥ .

⁽٣) انظر ماسينيون ، نفس الكتاب ص ٧٥٣٠ .

⁽٤) كتاب « الانتصار » ص ٣ ه ١ . — في مقابل الأثمة والأنبياء الذين يتلقون الوحي مباشرة .

ويعترض على ما يقوله عد بن زكريا الرازى (١) الذى استخدم هدذا الاصطلاح عينه . وختاماً أعرض قطعة الرازى القيمة التى تقفق مع أقوال الرازى حتى فى تفاصيلها (٢) : « أُخبِرونا بأى لغة وقف أول إمام من أثمتكم على اللغات ؟ وهل فى ذلك بد من الرجوع إلى الإلهام ؟ على أن إماماً لو عرف لغة ثم أراد أن يعرقها الناس لما قدر على ذلك إذا لم تكن عندهم صابقة ، فليس بدم من الرجوع إلى الإلهام بتة بتة — هذا قول الملحد » .

۲ – کتاب « الزمرنذ » ودفاع الکندی

والأفكار التي عرضها ان الراوندي في كتاب «الزمرد » مطبوعة بشخصيته كل الانطباع ، كا يستبين من تحليلنا السابق لهذا الكتاب . وتكاد ندل كل قطعة من القطع المحفوظة لدينا على أن ابن الراوندي كان في البدء معتزليا ، وهذا العنصر يطبع أقواله بطابع خاص (٢٠) . وعلينا من جهة أخرى أن نزعم وجود نظائر لطعنه في الأديان المنزلة لدى غيره من الملاحدة وخصوصا هؤلاء الذين يسميهم صاحب «الفهرست» (١٠) باسم : « المتكلمين الذين يظهرون الإسلام ويبطنون الزندقة » . ولم يبق لدينا ويا للأسف من

⁽١) انظر الفصل التاسع.

⁽۲) كتاب « أعلام النبوة » ، (مخطوطة حــين الهمداني) س ٢٤٥ .

⁽٣) يقول الحياط فى كتاب «الانتصار» من ١٥: « فويل صاحب السكتاب! كيف يعيب المعتزلة وهو يلجأ فى كتبه كلها إلى كلامها ومسائلها وجواباتها ، هجزاً منه عن أن يأتى بكلام غير كلامها أو سؤال غير سؤالها! ».

⁽٤) «الفهرست» ص ٣٣٨ س ٦.

كتبهم ما يستحق الذكر . ولذا يستحيل علينا أن ممتحن جدة ابن الراوندى في تفصيل . ولقد اكتشفت مؤلفاً إلحاديا للطبيب الفيلسوف محمد بن زكريا الرازى ، محفوظاً في ردّ اسماعيلي عليه (۱) . وأنا قد أشرت من قبل كثيرا إلى هذا الكتاب الذي يوقفنا على علاقة وثيقة بينه وبين أقوال ابن الراوندى . ومع هذا كله فمحتوى الكتابين مختلف من أساسه ، ومقار نتهما يستبين أن ابن الراوندى ممتاز بالسير على استدة الكلام وبلغته يتكلم ، بيما يتناول الرازى مساوى الأديان بالطمن والنقد الشديد من وجهة نظر الفلسفة .

أما النظائر الجقيقية لكتاب «الزمرذ» فنجدها في مؤلف هو آخر ما يمكن تصورها فيه ، وذلك هو الدفاع النصراني المشهور الذي كتبه عبد المسيح الكندي . ومن الجائز ألا يكون هذا الكتاب هو الوحيد ، وأن توجد كتب أخرى في هذا الباب تصلح للمقارنة . ومع هذا كله فلم ينشر حتى اليوم إلا قليل من كتب التناظر بين النصاري واليهود والمسلمين (٢) ،

⁽۱) فى كتاب «أعلام النبوة» لأبى حاتم الرازى الاسماعيلى (انظر و . إفانوف ، دليل أدب الاسماعيلية» ص٣٦ وقارن بذلك ، مجلة الدراسات الاسلامية سنة ١٩٣٣ س ٤٨٥) . والمقصود هنا هو كتاب مخاريق الأنبياء لمحمد ابن زكريا الرازى . وآمل أن أقدر على تقديم بحث فى هذا السكتاب .

⁽۲) انظر م . اشتینشنیدر ، کتب التناظر والدفاع ، فی مجلة : « بحوث لمعرفة المصرق ، المجلد السادس رقم ۳ . أما کتاب ی . فرتش ، الإسلام والمسيحية في العصور الوسطی E. Fritsch : Islam und Christentum in Mittelalter في العصور الوسطی ۱۹۳۰) الذی أشار إلی به الأستاذ شیدر ، فیبحث أولا وبالذات في مناظرة المسلمین للمسیحیة ، وهو لهذا لا یتعلق بموضوهنا . (قارن ر . اشتر عان ، في مناظرة المستشرقین لنقد السكتب OLZ » ، رقم ۸۷۲) . انظر کذلك ج . جراف Graf ، مناظرات النصاری للاسلام ، في «السكراسات الصفراء» كذلك ج . جراف Graf ، مناظرات النصاری للاسلام ، في «السكراسات الصفراء» والسكتب المذكورة هناك .

ولذا لم يكن بُدُّ من الاقتصار على هذا المؤلُّف وحده في بحثنا هذا .

أما كتاب الكندى فقد طُبع للمرة الأولى منذ عشرات السنين وقام بالبحث فيه موير (١) مؤلفه نسطورى يدَّعى أنه عاش في بلاط المأمون الذي لا بد أن تكون عواطفه بحو المخالفين في الرأى والعقيدة قد احتملت نقد المؤلف العنيف للاسلام . وأقدم شاهد على وجود هذا المؤلف، النبيروني ، الذي يذكره في تاريخه تحت عنوان: «جواب النصراني عبد المسيح بن اسحق الكندى على كتاب عبد الله بن اسماعيل الهاشمي (٢)». ولهذا فإن تحديد عصره التقريبي ممكن . غير أن هناك من الأسباب ما يجعلنا نشك في أنه ألمّ في أول القرن الثالث . وسأبحث بعد في المسائل الأدبية المتعلقة بدفاع الكندى ، وأناقش أولا سلسلة من الفقرات المتصلة بكتاب المتعلقة بدفاع الكندى ، وأناقش أولا سلسلة من الفقرات المتصلة بكتاب الأدبية وأن أحيل إلى تصنيف محتويات الكتاب لدى موير .

يتحدث الكندى في عرضه لأعلام النبوة عن معجزات محمد (ص ٦٤ وما يليها). ولكن هذا الموضع عينه من كتاب « الزمرذ » لم يحفظ لنا إلا باختصار (قطعة رقم ١١٨) ، ولهذا فنحن لانستطيع مقارنتهما مقارنة دقيقة . ومما يسترعى الانتباه أن أخبار المعجزات التي يرفضها الكندى إما لاضطراب في روايتها أو لاستحالة وقوعها في ذاتها ، هي عينها التي يذكرها ان الراوندي في كتاب « الزمرذ » . فأخبار الذئب الذي كلم أهبان بن أوس الأسامة المسمومة والميضأة

W. Muir: The Apology of al-Kindi « دفاع السكندى » (۱) و . موير ، « دفاع السكندى » للأستاذ ماسينيون لندن سنة ۱۸۸۲ . انظر فيما يتملق بكتب أخرى مادة : كندى ، للأستاذ ماسينيون في « دائرة الممارف الإسلامية » المجلد الثاني ص ۱۰۹۷ — وأنا أستخدم النص تبعا لطبعة القاهرة سنة ه۱۸۹ .

⁽ ٢) « النارخ ، Chronologie ، طبعة سخاو (لندن سنة ١٨٧٨) ص ٢٠٥

هذه الأخبار كلها يوردها المؤلف في تفصيل متناولا إياها بالتهكم المر (١). وصلة أخرى تتعلق بمسألة إعجاز القرآن (ص ٨٩). وعبارتها في هذا متشابهة تماما ، مع هذا الفرق وهو أن ابن الراوندي يمتحن مسألة تفضيل اللغة العربية على غيرها من اللغات بينما 'يز هي الكندي بأنه عربي صريح ويفسر تأثير القرآن بأن « الأنباط والأسقاط والعجم والمغفلين والأغبياء الذين لا معرفة لهم باللسان العربي » هم الذين ينخدعون بدعوى إعجاز القرآن من ناحية نظمه (٢).

ومما يسترعى النظر حقا نقد الكندى لشعائر الإسلام الواحدة تلو الأخرى . إذ ينظر إليها تارة من وجهة نظر النصارى ، ويؤكد أن المسيح ألغى شريعة موسى (ص ٩٨ وما يليها) : فالختان والوضوء الخ ليست فرائض واجباً على المرء اتباعها ، وإنما أقصى ما تبلغ إليه أنها عادات جارية (٣). وطوراً يناقض لوازم عقيدة العقل الإسلامية : والكندى يقف طويلا عند هذه المسألة ؛ ولو أن العقل ليس هو نقطة الابتداء في منهجه في التفكير ، كما هي الحال لدى ان الراوندى ، فإن له مكانة عظمى عنده .

وهأندا أورد النقطة المتعلقة بالحج والبقاع المقدسة (ص ١٠٣ وما يلمها)، وهي تد كرنا عا يقوله ابن الراوندي .

« وأما دعوتك لى إلى حج بيت الله الذي بمكة ورمى الجمار والقلمبية

⁽١) انظر الترجمة لدى موير س ١٤ وما يليها .

⁽۲) «وإنما هذه الحجة المبهرجة هي دعوى مداسة تجوز على الأنباط والأسقاط والسقاط والله والمعجم والمغفلين والأغبياء الذين لا معرفة لهم باللسان العربي، وإنما هم فيه دخلاء» .
(۳) ص ۱۰۰ : «فليس يفعل ذلك لأنه سنة واحبة وفريضة لازمة عليه لايحل له لملا القيام بها ، بل يفعله على سبيل العادة الجارية عند أحل الزمان والتشبه بأحمل دهره الذي هو مقيم بين أظهرهم » .

وتقبيل الركن والمقام، فسبحان الله ما أعظم هذا الكلام! لقد جئت بأمر فَريٌّ كَأَنْكُ تَكُلُّم صَبِياً أُو تَخاطب غبيا أو تَجَادل عييًّا! فليت شعرى أليس هو الموضع الذي عرفناه جميعا حق معرفته ، ووقفنا على أصــول أسبابه ، وكيف كانت القصة في ثباته وكيف جرى أمر، إلى هذه الغاية ؟ أولا تعلم أن هذا فعل الشمسية والبراهمة الذي يسمونه النُّسكُ لأصنامهم بالهند ؟ فإنهم يفعلون في بلدهم هذا الفعل بعينه الذي يفعله المسلمون اليوم من الحلق والتعرى ، الذي يسمونه الإحرام والطواف ببيوت أصنامهم إلى هذا الوقت على هذه الحالة . فلم تزد عليه أنت شيئًا ، ولا نقصت منه ذرة . فإنك أخذته بذلك الفعل ، الذي سميته النسك ، متمسكا بتلك العادة محتذيا تلك السبل . إلا أنك تفعله في السنة مرة واحدة في وقت مختلف . وأولئك يفعلونه في السنة مرتين في دفعتين معروفتين عنددخول الشمس أول دقيقة من الحكمل وهو الربيع ، وفي دخولها أولَ دقيقة من الميزان وهو الخريف . ففي الأول لدخول الصيف وفي الثاني لدخول الشتاء . فهم 'يضَحُّون كما " تضحى أنت ؟ وينسُكون كنسكك لأصنامهم وإندارهم . فهذا سبب حجك ونسكك ومقامك تلك المقامات وفيعالك تلك الأعجوبات . وأنت وأصحابك عالمون أن العرب كانت تنسُك هذه المناسك وتفعل هذه الأفعال في قديم الزمان منذ بَنَت هذا البيت . فلما جاء صاحبك بالإسلام لم نره زاد _ في هذه الأفعال ، ولا تَقَدَ ص منها شيئاً . غير أنه لبعد الشقة وطول المسافة

⁽۱) انظر كذلك س ۳۰ ، ۳۱ ، ۳۹ ، ۹۶ ، ۹۳ ، ۹۸ ، ۱۳ ، ۱۲۸ افل منتصفها ، س ۱۳۰ في أعلاها . وفكرة « العقل » هنا مأخوذة بمعنى معتزلى (انظر بعد في مستهل الفصل التاسع من هذا البحث) كما يستخدم كتاب الكندى غالبا اصطلاحات المعتزلة التامة التسكوين في القرن الثالث .

وتحفيف المؤونة ، جمله حَـجة واحدة في السنة . وأسقط من التَّـلبية ، ما كان فيه شناعة ، والقصة هي تلك القصة بعيبها التي تفعلها السُّمَنية (١) والبراهمية سلاد الهند إلى هذه الغابة ، وتنسك فيها لأصناميا . وإني لأستصوب قولاً لعمر من الخطاب ، وقد وقف على الركن والمقام ، فقال : « والله لأعلم أنكما حجران لا تنفعان ولا تضران ؛ والكني رأيت رسول الله يقبِّلكما ، فأنا أُقبلكم كذلك » . فإن كان الرواة الصادقون الذين رووا هذه الرواية عنه كذَ يوا عليه فقد صدقوا في ما حكوه عن هذين الحجرين، وإن كانوا صدقوا عنه أنه قال ذلك فلقد قال قولا حقاً . فكيفها أردت القول أمها الحبيب لم يخرج عن قانون الحق. فأما ما ريد العائب أن يعيب به من يحلق شعر رأسه ويتمرى ويعدو ويرمى بالجَـمَـرات ، فهذا فعل من قد غرب عقله وأنكر فهمه ، ومن يتخبطه الشيطان فقد نجد مساغاً للعيب وموضعاً للثلب. ولقد احتججنا لكم عند من ثلبكم مهذا وقلنا إنما يفعلونه من جهة التعبد وليس في التعبد عيب ، فأجابنا أن الله عن وجل حكم ولم يتعبد خلقه بالسنن الفاحشة الشنعة التي تنفر الطباع منها ويستسمجها العقل ، بل بالسنن التي يستحسمها العقل ويفضلها ... فهل ترى أصلحك الله ورضى عنك أن تدعوني إلى مثل هذا الذي تستشنعه البهائم وتستقمح فِعْلُمَه ؟ فإني أظن بغيرشك أنها لوسئلت فأَ ذِن كَما في النطق لأخبرتنا بقبح هذه الأفعال واستشناعها إياها وأعلمتنا

⁽١) في الأصل: الشمسية ، و عكن تفسيرها بمعنى عُدَبَّداد الشمس ، ولكن الأرجع والأوضع أن نقراً بدل « الشمسية » « السمنية » أو « الشمنية » كوبلاد كر المؤلف اسم « سماتية » بجانب « براهمة » عند سرده للفرق المختلفة ص ١٢٩ ؟ ولعله يجب علينا أن نقراً حناك أيضا « السمانية » . — وهذه المواضع تتصل بأقواله المكثيرة في تاريخ الأديان ؟ تلك الأقوال التي تعتمد على كتابات معتزلة القرن الثالث في تاريخ الأديان .

لو أجبنا إلى دهوتك أنا قد طَلَمنا تمييزنا وطباعنا ... وأما قولك أنك تنظر إلى حَرَم رسول الله وتشاهد تلك المواضع الباركة المجيبة ، فقد صدقت أكرمك الله في قولك إنها مواضع عجيبة ! وأى عجب أعجب من تلك المواضع عند ذوى العقول والتمييز التي يرتكب فيها ما يرتكب من ظلم العقل والتمييز الذي سائر البهائم وأنعم به عليه ! »(١).

وهذه القطعة تذكرنا كثيراً بما يقوله ابن الراوندي في القطعة رقم ه من كتاب « الزمن د » ، حتى يكاد المرء يشعر بأنه يميل إلى الزعم بأن إحداها تعتمد على الأخرى من الوجهة الأدبية . والاختلاف الرئيسي هو في أن البراهمة يبدون لدى ابن الراوندي كممثلين لمذهب العقل ، بينما يتحدث الكندي عنهم وعن السمنية بوصفهما فرقتين صَفَّدتهما الشعائر الدينية وأوامنها .

والنظائر تذهب إلى أبعد من ذلك . فني القطعة رقم ١٣ يسخر ابن الراوندي قائلا لم كم يأت الملائكة لمعونة السامين في يوم أحد، ويعرض السكندي (ص ٤٤ وما بعدها) في تهكم شديد عَزوات النبي التي ليست إلا غارات للسلب والنهب ، كما هي عادة العرب . أما انتصار بدر الذي يشير إليه ابن الراوندي أيضاً فيتناساه الكندي عمداً ، لكنه يكتب عن هزيمة أحد في تفصيل (ص ٥٠ = ص ٥٥ من طبعة القاهرة سبنة ١٩١٢) :

« فأما غزوة أُحُد وما أصيب فيها من كسر رباعيته السفلى اليمنى وشق شفته وثلم وجنته وجبهته ، الذى ناله من عتبة بن أبى وقاص وما علاه به ابن قميئة الليثى بضربة قطعت إصبعه ، فهذا خلاف الفعل الذى فعله الرب مخلص العالم ، وقد سل وجل بحضرته على رجل سيفاً فضربه على أذنه

⁽۱) [من س ۱۱۳ — ۱۱۱ ، طبعة القاهرة سنة ۱۹۱۲ — مع بعض تصحيحات للنص من عندنا] .

فاقتلمها . فلما نظر السيح مخلصنا إلى ذلك من فضله عمد إلى الأذن فردها إلى موضعها فمادت صحيحة كالأخرى (لوقا ٢٢ : ٥) ؟ وإلا حيث أصاب بد طلحة ما أصابها وقد وقاه بنفسه فلو دعا ربه فرد بده إلى ما كانت عليه من صحتها لكانت هذه من إحدى علامات النبوة . وأبن كانت الملائكة (١) عن معونته ووقايته من كسر ثنيته وشق شفته ودى وجهه ...؟ » .

وأخيراً فلنقارن كذلك قطعة من كتاب آخر إلحادى لابن الراوندى . هو كتاب «الدامغ» ، بفقرة ممائلة لها في «رسالة» عبد المسيح الكندى . فإن من القطع التي حفظها لنا ابن الجوزى (في كتابه «المنتكلم في التاريخ») من كتاب «الدامغ» القطعة الآتية : «ولما و صف (جد في القرآن) الجنة قال : فيها أنهار من لبن لم يتغير طعمه (سورة ٤٧ : ١٥) وهو الحليب ، ولا يكاد يشتهيه إلا الجائع ؛ وذكر العسل ، ولا يطلب صر فا ؛ والزنجبيل ، وليس من لذيذ الأشربة ؛ والسندس ، يفرش ولا يلبس ؛ وكذلك الاستبرق ، الغليظ (سورة ٤٤ : ٥٠) من الديباج . قال ومن تخايل أنه في الجنه للبس هذا الغلط ويشرب الحليب والزنجبيل ، صاركم وس الأكراد والنبط» . يلبس هذا الغلط ويشرب الحليب والزنجبيل ، صاركم وس الأكراد والنبط» . وإنا لنجد مثل هذه الأفكار لدى المكندى (ص ١٩) : « فلا تظلم ، والمحبية . فإنه إنما يجوز مثل هذا على الأغمار والجهال والآفنين وأهل والمحبية . فإنه إنما يجوز مثل هذا على الأغمار والجهال والآفنين وأهل النقص في الرأى الذين لا عقل لهم ولا معرفة عندهم ، ولم يتخرجوا بمطالعة المتقدين لأكل الضب والحرباء ؛ قد ربوا على الفقر والمسكنة وشقاء العيش المعتادين لأكل الضب والحرباء ؛ قد ربوا على الفقر والمسكنة وشقاء العيش المعتادين لأكل الضب والحرباء ؛ قد ربوا على الفقر والمسكنة وشقاء العيش المعتادين لأكل الضب والحرباء ؛ قد ربوا على الفقر والمسكنة وشقاء العيش المعتادين لأكل الضب والحرباء ؛ قد ربوا على الفقر والمسكنة وشقاء العيش

⁽۱) يشبه مايقوله في س ٢: (س ١٠ من طبعة سنة ١٩١٢): و فما رأيت اصرأ من الملائدكة أعانهم » .

في البوادي والبراري تسفعهم سمائم اليسيف وزمهرير الشتاء وهم في غاية الجوع والعطش والعرى . فحيت لوح لهم بذكر أنهار خر ولبن وأنواع الفاكهة واللحم الكثير والأطعمة والجلوس على الأسرة والاتكاء على فر ش السندس والحرير والاستبرق ونكاح النساء اللواتي هن كاللؤلؤ المكنون واستخدام الوصائف والوصفاء والماء المعين المسكوب والظل الممدود التي هي صفات منازل الأكاسرة ، وقد وقع هذا في خَلَرهم — وكان بعضهم قد رأى ذلك في اجتيازهم ومسيرهم إلى أرض فارس — فاستطاروا فرحاً وظنوا أنهم قد نالوه فعلا عند سماعهم إياه قولا وظفروا به فحملوا نفوسهم على عاربة أهل فارس لأخذ ذلك منهم وظفرهم به . . فحاربوا أمة نجسة قذرة كانت قد طغت على الله وتجبرت فسلط جل وعن عليهم من لم يفكروا فيه قط فقتلوهم . . . وكذلك حكم الله وفعله بالقوم الظالمين ينتقم ببعضهم من بعض ، ومثل الأنباط والأسقاط الذي لا خلاق لهم إنما غذوا بالشقاء وربوا مع البقر في السواد . . . »

ولا أجسر على الفصل في مسألة عما إذا كانت صلة رسالة الكندى الوثيقة بكتاب « الزمرة » تقوم على رابطة أدبية : فهذه المسألة لا يمكن الإجابة عنها طالما لم تبحث وسالة الكندى من ناحية صحة نسبتها إليه بحثاً دقيقاً . أما موير ، أول من اشتغل بها ، فقد أيَّد صحتها على أساس الأدلة التاريخية ، وتبغه في ذلك كازانوڤا (١) وسيمون (٢) ومنجانا (٦) وغيرهم . وعلى العكس

⁽١) پول كازانوڤا : «محمد ونهاية العالم» ، باربسسنة ١٩١٣ م. ١١ وما يليها

⁽۲) ج. سيمون: «الاسلام والتبشيرالمسيحي»، جوترسلوسنة ١٩٢٠ ص٠١

⁽۳) آ . منجانا . دراسات و دبروك Woodbruke Studies ، في تقرير مكتبة ريلند Bulletin of the John Ryland Library ، منشستر ، المجلد الثاني عشر سنة ۱۹۲۸ س ۱۱۸۸ وما يليها .

من ذلك قال ماسينيون في مادة «كندى » بدائرة المعارف الإسلامية (المجلد الثاني ص ١٠٩٧) بعدم صحبها مستدلا على ذلك ببراهين ليست حاسمة تماماً. وكذلك يتساءل جراف (١) عما إذا لم يكن هذا الكتاب منحولا (٢). وليس لى أن أقطع برأى في هذا الموضوع إذ لا يستطيع ذلك إلا من له إحاطة تامة بالمسائل المسيحية العربية ومعرفة دقيقة بالمسائل الدينية من الناحية التاريخية . ومع هذا كله فإني أعتقد أن البحث الدقيق سيقدم لنا البرهان على أن رسالة الكندى هذه لم تؤلّف ، كما تذكر الرسالة نفسها ، في أيام المأمون وإنما ألسّف بعد ذلك بكثير فيا يقرب من مبتدأ القرن الرابع ، فإذا ما ثبت هذا البرهان وقام على أساس قويم فلن يقف شيء في طريق زعمنا أن مؤلف هذا الدفاع قد اعتمد على كتاب « الزمن د » أو الكتب والرسالة وحدها ، فذلك لا يكفي تماماً لتحمل عبء مثل هذا البرهان والرسالة وحدها ، فذلك لا يكفي تماماً لتحمل عبء مثل هذا البرهان ويجب علينا أن نذكر أنه ليس لدينا إلا شذرات قليله من كتاب «الزمند» ولو كان قد حفظ بأكمله ، إذاً لكثرت النظائر من غير شك .

أما إذا كان المؤلف قد أُخد حقاً عن كبار الملاحدة المسلمين في القرن الثالث في السهل تفسير حدة براهينه وعنفها ، تلك البراهين التي لا نكاد نجد لها

⁽٢) قارن أيضا د . مانت D. H. Baneth في مجلة «تربيس» (أورشليم) المجلد الثالث المدد ١ من ١٥ الذي حاول أن يثبت عدم صحة السكتاب ببراهين جديدة . فهو يلاحظ أن الهاشمي في دفاعه عن الإسلام يظهر المسيحية في معرض حسن بينما يقلب المؤلف لرسالة السكندي قواعد الإسلام الثابتة . ولا نستطيع أن نفسر ذلك إلا على أساس أن مؤلف الرسالة السكندية قد شوء هذا الدفاع عن الاسلام . — ومن جهة أخرى أعتقد أن الفراءة النزمة لمقدمة السكندي .

نظيراً فى كتب التناظر المسيحية . ونحن حينئذ بإزاء واقعة متشابهة ، في الإسلام الحديث ، حيث يُهيب المدافعون عن الإسلام في استدلالاتهم على انحطاط المسيحية بنقد الحضارة الأروبية .

٧ - البراهمة في كتاب « الزمرذ »

كان لكتاب «الزمرد» أثره الواضح في الإسلام. فبينها نُسِي أنجاهه الخاصُّ نسيانا تاما بقيت ذكرى إحدى مسائله محفوظة . ولم يكن لهذه المسألة من قبل إلا دور ثانوى .

ذكرى ابن الراوندى مذهبه وآراءه على لسان البراهمة (١). واستحضار بسيط لما نعرفه عن البراهمة وبخاصة ما يذكره المؤلفون المسلمون عنهم ، يبين لغا إلى أى حد بعدت الصلة بين مذهب كتاب «الزسرذ» ومذهب البراهمة . ومن المحتمل كل الاحتمال أن ابن الراوندى لم يتصل انصالا مباشر المبلذاهب المندية . ويقول البيروني - هذا العالم المسلم الوحيد الذى كان له إلمام تام بأحوال المندوضعه في كتاب «الهند» (٢) - يقول هذا العالم في مقدمة كتابه (٢) ان المؤلفين الإسلاميين الذين كتبوا عن أديان الشعوب الأعجمية لم تسكن الديم معلومات صحيحة ، وقد نقل كل منهما عن الآخر دون تحقيق ، اللهم الا إبرانشهرى (٤) الذى تحدث عن أديان الأمم المختلفة بطريقة خاصة واعتماداً على بحثه الحاص . إلا أن أخباره مع ذلك عن الهند لا تقفق وما يتطلبه البحث على بحثه الحاص . إلا أن أخباره مع ذلك عن الهند لا تقفق وما يتطلبه البحث

⁽١) انظر القطعة رقم ١، ٢ ، ٣ ، ١٩

 ⁽۲) كتاب «الهند» (تحقيق ماللهند من مقولة ، مقبولة في العقل أو مرذولة) ،
 طبعة سيخاو سنة ۱۸۸۷ ، والترجمة سنة ۱۸۸۸ .

⁽٣) ص ٦ من الترجمة

⁽٤) سَأَفْصِلُ القول عن هذا المؤلف في مناسبة أخرى .

العلمى . إذ قد اعتمد فى ذلك غالبا على أقوال أحد المتقدمين عليه ألا وهو زُرْقان (١) . ولم يبق لدينا ويا للأسف شىء من مؤلفات إيرانشهرى ولا زرقان . غير أنه من الممكن أن يكون المعين الذى استقى منه المؤلفون الذن عاشوا قبل البيروني هو فى النهاية هذين الرجلين .

ويفرد المسعودى فى كتابه «مروج الذهب» فصلا خاصاعن مذاهب أهل المهند (٢) ويذكر بخاصة اسمى كاتبين يظهر أنهما مصدرهذا الفصل وهما أبوالقاسم (عبد الله بن أحمد) البلخى (الكعبى) (٣) «كتاب عيون المسائل والجوابات»، و (أبو محمد) الحسن بن موسى النوبختى (٤) فى كتابه « الآراء والديانات». وكلاها من رجال النصف الثانى للقرن الثالث أو أوائل القرن الرابع. وقد عرفنا قطعاً من كتاب النوبختى المذكور، منذ زمن قليل عن طريق كتاب ابن الجوزى: «تلبيس إبليس» (٥) ؛ وقد طبعها ه. رتسر فى مقدمته لكتاب «فرق الشيعة» النوبختى (٢) ومن بين هذه القطع قطتان متعلقتان بالبحث فى مذاهب أهل الهند بالتفصيل: إحداها تصف رياضات صوفية (٧) الهند

⁽۱) مؤلف في الفِسرَق مشهور ؟ اعتمد عليه الأشعري والبغدادي . قارن لوي ماسينيون ، رسالة في ... Essai س ٦٤ .

⁽۲) المسعودى ، « مروج الذهب » طبع بربييه دى مينار (باريس سنة ۱۸۶۱) . الجزء الأول ص ۱٤۸ وما يليها

⁽٣) ممتزلي من الطبقة الثامنة (توفي سنة ٣١٩) ؟ انظر بعد ص ١٦٢

⁽٤) متكلم شيعي في أواخر القرن الثالث ؟ انظر بعدٌ ص ١٦١

⁽ه) أبو الفرج عبد الرحمن بن الجوزى: « نقد العلم والعاماء أو تلبيس إبليس » (الطبعة الأولى بالقاهرة سسنة ١٣٤٠) ؟ انظر ماسينيون ، مجلة العالم الإسلامى R M M ، الحجلد السابع والخسين ص ٢٥٠ وما يليها .

⁽٦) ﴿ فَرَقَ الشَّيْمَةُ ﴾ للحسن بن موسى النوبخق (المسكتبة الإسلامية Bibliotheca . المجلد الرابع ، استاهبول سنة ١٩٣١) ض كب وما يليها .

⁽٧) قارن أيضاً: «رسائل إخوان الصفا» (طبعة بمباى) ، المجلد الرابع س١١٢.

ومجاهداتهم ، والآخرى ملخص لوصف مقالات البراهمة . ويشوقنا أن نقارن كلام النوبختى بأقوال ابن الراوندى عن البراهمة . ففي « تلبيس إبليس » ص ٦٩ (١) يقول المؤلف ما نصه : « قال أبو محمد النوبختى في كتاب « الآراء والديانات » : إن قوما من الهند من البراهمة أثبتوا الخالق والرسل والجنة والنار ، وزعموا أن رسولهم ملك أتاهم في صورة البشر من غير كتاب ... وأنه أمرهم بتعظيم النار ، ونهاهم عن القتل والذبائح إلا ماكان للنار ، ونهاهم عن القتل والذبائح إلا ماكان للنار ، ونهاهم عن القتل وأمرهم أن يعبدوا البقر » .

ولنضع هذه الفقرة — وهذه ملاحظة بين قوسين — إلى جانب ما يقوله الشهرستانى (« الملل والنَّحل» ، طبع كيورتن) ص ٤٥٠ — ٤٥١ عن الطوائف الهندية الآتية : الباسوية والباهودية والـكابلية والبادونية . وهو حتى فى التفاصيل يشابه نفس أسلوب قطعة النوبختى المذكورة آنفاً تماماً ، ولا بد أن يكون ملخصا من كتاب « الآراء والديانات » أو يرجع إلى مصدر شبيه بهذه القطعة (٢) . ورعما كان جزء مما سنذكره بعد عن الشهرستانى مأخوذاً من نفس هذا المصدر .

 ⁽١) فى الطبعة الثانية (القاهرة سينة ١٩٢٨) س ٦٥ ؟ وفى طبعة
 رتر س XXIII .

⁽۲) يظهر أن القطعة المتعلقة بالباسوية ليست ذكرا مفصلا لتلك الفرقة التي تسمى غالبا لدى ابن الجوزى (النو بختى) باسم البراهمة . ونستطيع مقارنة القطم بوساطة هذه العبارة المسكررة كشيرا : وزعموا أن رسولهم ملك على صورة بشر » . ومن الغريب أن ما أوردناء من كلام النوبختى متعلق بمذهب البراهمة ، بينما هو لدى الشهرستانى متعلق بالفرق التي يسميها باسم أصحاب الروحانيات التي يضعها في مقابل البراهمة . ولا نستطيع القطع بالسبب الذي من أجله كان هذا الاختلاف : أهو طريقة الشهرستانى في فصل الأشياء المتصلة ببعضها من أجل حبه لترتيب كتابه طريقة الشهرستانى في فصل الأشياء المتصلة ببعضها من أجل حبه لترتيب كتابه وتصنيفه ، أم هو أن ابن الجوزى أخطأ في الرواية ؟

ومن البيس أن ما يقوله النوبخي عن البراهمة أقرب إلى الصواب مما يقوله ابن الراوندى . فالنوبخي لا يتحدث مطلقا عن العقل بوصفه أسمى مبدأ في الشئون الدينية ولا عن إنكار الكتب القدسة . وهو يؤكد بشدة أن البراهمة يعرفون الرسل ، والشعائر الدينية التي يقدسونها ، في رأى المؤلف ، تتناقض مع ما زعمه ابن الراوندى من أن شعائر الأديان المنزلة مخالفة للعقل ومنافية . والبيروني يقول نفس هذا القول ، ينصف شعائر الطهارة وأوام الطعام لدى البراهمة في فصول من كتابه فصل فيها القول تفصيلا ويتحدث عرضاً عن أنبيائهم (١) . وليس بين براهمة ابن الراوندى وبراهمة الهند الحقيقيين من صلة .

وعلى الرغم من هذا كله نجد لدى كثير من المؤلفين الإسلاميين أقوالا عن مذهب البراهمة تتفق تماما مع مايذكره ابن الراوندى . ولدى الباقلاني (٢) وان حزم (٣) والبغدادى (١) والغزالي (٩) والطوسي (٦) والذهبي (٧)

⁽١) الترجمة ، الجزء الأول ص ١٠٦ .

⁽٢) • إيجاز القرآن » (طبعة القاهرة سنة ١٣٤٩) ص١٠ : • وقد قصر قوم في هذه المسألة حتى أدى ذلك إلى تحسّول قوم منهم إلى مذاهب البراهمة فبهما . ورأوا أن عجز أصحابهم عن نصرة هذه المعجزة يوجب أن لا يسنبصر فيها وجه لهما الح » .

⁽٣) « السفيصل » (طبعة القاهرة سنة ١٣١٧) ج ١ ص ٦٩ : « ذهبت البراهمة ... وهم يقولون بالتوحيد على نحو قولنا إلا أنهم أنكروا النبوات . وعمدة احتجاجهم فى دفيعها أن قالوا : لما صبح أن الله عن وجل جكيم ، وكان من بعث رسولا إلى من يدرى أنه لا يصدقه ، فلا شك فى أنه متمنت عابث ، فوجب ننى بعث الرسل عن الله عز وجل ، لننى العبث والعنت عنه . وقالوا أيضا : إن كان الله تعالى المسل المن الرسل إلى الناس ليخرجهم بهم من الضلال إلى الايمان ، فقد كان أولى به فى حكمته وأتم لمراده أن يضطر العقول إلى الإيمان به . قالوا : فبطل إرسال الرسل على هذا الوجه أيضا . ونجى الرسل عندهم من باب الممتنع » . وقد ترجم هذه الفقرة أسين بلاثيوس فى كتابه ، « ابن حزم القرطمي » (مدريد سنة ١٩٢٨) الجزء الثاني من ١٨٢ .

يسمَّى البراهمة باسم «من ينكرون النبوة» فحسب. ونجد لدى الشهرستاني

___ (٤) « الفيرق، بين (طبعة القاهمة سنة ١٩١٠) ص ٣٣٢: « وقالوا (أي أهل السنة والجماعة) في الركن السابع المفروض في النبوة والرسالة بإثبات الرسل من الله تعالى إلى خلقه خلاف قول البراهمة المنسكرين لهم مع قولهم بتوحيد الصانع » . انظر كذلك نفس الكتاب ص ٣٤٨ و ص ١١٤٤ .

- (•) انظر أسين بالأثيوس ، الغزالي : عقيدته وأخلاقة وتصوفه (سرقسطة سنة ١٠١١) س ٢٧٩ تعليق ١. انظر كذلك الغزالي ، « فيصل التفرقة » (طبعة القاهرة سنة ١٣٤٣ في مجموعة « الجواهر الفوالي ») ص ٥٥ : « والبرهمي كافر ... لأنه أنسكر مع رسولنا سائر المرسلين » .

ولا يناسب هذا المقام ما ذكره الجاحظ في كتاب الرد على النصارى (و ثلاث رسائل للجاحظ ، طبع فنكل ، القاهرة سنه ١٩٢١) س ٢٤ س ٣ و ما بعده ، عن أهل الهند أنهم لا يمكن الاستشهاد بهم على نبوة محمد أو المسيح ، لأنهم لم يسمعوا بهما مطلقا . وما يقوله الجاحظ في مكان آخر في كتابه «حجة النبوة» المطبوع بهامش طبعة «السكامل» المعبرد (طبعة القاهرة سنة ١٣٢٤) ج ٢ ص ٤٤ مختلف عما نحن بصدده تعام الاختلاف » : ... ونحن قد نجد اليهود والنصارى والحجوس والزنادفة والدهربة وعمراد البددة (في الأصل المطبوع : المبدرة ؛ ويقصد البوذية) يكذبون النبي صلى الله عليه وسلم وينكرون آيانه وأعلامه . » وافيظ «عباد البددة » الذي يترجمه ريزر O. Reser (مقتبسات وتراجم عن كتب الجاحظ البصرى اللغوى المتنكلم [١٥٠ - ٢٠٠ هـ] من مسموس لم تطبيع بعد ، ج ١ [اشتوتجارت سنة ١٩٣١] من ١٩٣١) لعله تجب مم مصوس لم تطبيع بعد ، ج ١ [اشتوتجارت سنة ١٩٣١] من ١٩٣١) لعله تجب أيه ذكر البراهمة بحسبانهم مسكرى النبوات أقدم من كتاب «الزمرذ» لابن الراوندى سائط فيهذا الخوان الصفا» (طبعة عباى) ح ٤ من ١٩٩١ ، ١٩٨ ، ١٩٨ .

 ولدى ابن الجوزى ملاحظات كثيرة على البراهمة لابد لنا من فحصها فحصاً دقيقاً.

قال الشهرستاني (١):

« إلا أن هؤلاء البراهمة انتسبوا إلى رجل منهم يقال له برهام قد مهد لهم نفى النبوات أصلا وقرر استحالة ذلك فى العقول بوجوء ، منها أن قال :

۱ — إن الذي يأتى به الرسول ، لم يخل من أحد أمرين : إما أن يكون معقولا ، وإما أن لا يكون معقولا ، فإن كان معقولا فقد كفانا العقل التام بإدراكه والوصول إليه ؛ فأى حاجة لنا إلى الرسول ؟! وإن لم يكن معقولا فلا يكون مقبولا : إذ قبول ما ليس معقول ، خروج عن حد الإنسانية ، ودخول في حد المهيمية .

٢ — قد دل العقل على أن الله تعالى حكيم، والحكيم لا يتعبد الحاق إلا بما يدل عليه عقولهم. وقد دلت الدلائل العقلية على أن للعالم صانعاً قادراً حكيا وأنه أنعم على عباده نعماً توجب الشكر، فننظر في آيات خلقه بعقولنا ونشكره بآلائه علينا. وإذا عرفناه وشكرنا له، استوجبنا ثوابه. وإذا أنكرناه وكفرنا به استوجبنا عقابه. فما بالنا نتبع بشراً مثلنا ؟! فإنه إن كان يأم نا بما ذكرناه من المعرفة والشكر، فقد استغنينا عنه بعقولنا ؟ وإن كان يأم نا بما يخالف ذلك ، كان قوله دليلا ظاهراً على كذبه.

قد دل العقل على أن للعالم صانعاً حكما ، والحـكم لا يتعبد الخلق
 عا يقبح فى عقولهم . وقد وردت أصحاب الشرائع بمستقبحات من حيث

⁽۱) كتاب « الملل والنحل » ، طبيع كيورتن (لندن سنة ١٨٤٦ ؟ طبعة جديدة ، ايبتسك ١٩٤٣) س ه ٤٤ وما يليها .

العقل: من التوجه إلى مُنْ الله و تقليل العبادة ، والطواف حوله ، والسمى ورى الجمار ، والإحرام والتلبية وتقييل الحجر الأصم ؛ وكذلك ذبح الحيوان وتحريم ما عكن أن يكون مختاء اللائشان وتحليل ما ينقص من بنيته ، وغير ذلك . كل هذه الأمور مخالفة لقضايا العقول .

ع - إن أكبر الكبائر في الرسالة اتباع رجل هو مثلث في الصورة والنفس والعقل يأكل مما تأكل ويشرب مما تشرب ، حتى تكون بالنسبة إليه كجاد يتصرف فيك رفعاً ووضعاً ، أو كحيوان يصرفك أماماً وخلفاً ، أو كعبد يتقدم إليك أمراً ونهياً . فبأى تميز له عليك ، وأية فضيلة أوجبت استخدامك ؟ وما دليله على صدق دعواه ؟ فإن اغتررتم بمجرد قوله فلا تميز لقول على قول ، وإن انحسرتم بحجته ومعجزته فعندنا من خصائص الجواهر والأجسام ما لا يحصى كثرة ، ومن المخبرين عن مغيبات الأمور من لا يساوى خبره . قالت لهم رسلهم إن نحن إلا بشر مثلكم ولكن الله بمن على من يشاء من عباده » .

ولا أحسبني مخدوعا إن زعمت أن مقالات المؤلفين المذكورين آنفاً استقيت من نفس المعين الذي استقى منه مقال الشهرستاني هذا . هذا إلى أن الأقوال الموجودة لدى الشهرستاني هي بعينها تلك التي يوردها ابن الراوندي . فعبارة الشهرستاني الأولى ، تلك التي يوردها الطوسي وابن الجوزي بصيغة مشامهة ، تناظر بالضبط ما هو مذكور في القطعة رقم ٣ من كتاب «الزمرذ» . وهناك أيضاً يتحدث ابن الراوندي عن ضرورة معرفة نعم الله (الشهرستاني العبارة رقم ٢) ، بينما يوضح إنكار الأوامي الدينية الإسلامية (عبارة الشهرستاني رقم ٣) بنفس الأمثلة التي ذكرها ابن الراوندي في القطعة رقم ٥ . أما الطعن في المعجزات ورفع شأن العلوم (الشهرستاني : العبارة رقم ٥ . أما الطعن في المعجزات ورفع شأن العلوم (الشهرستاني : العبارة رقم ٥ . أما الطعن في المعجزات ورفع شأن العلوم (الشهرستاني : العبارة

رقم ٤ فى بهايتها) ، فكتاب ابن الراوندى مملوء بذلك (انظر بخاصة القطعة رقم ١٧) . وفى القطعة رقم ١٦ ، يشير ابن الراوندى ، على الأقل جزئياً إلى القول بأن الأنبياء ليسوا إلا بشراً وعلى ذلك لا يمتازون على بقية الناس فى شيء (الشهرستانى ، ابتداء العبارة الرابعة) (١). وقلما يُشك فى أن أقوال الشهرستانى ترجع على الأقل عن طريق غير مباشر إلى مذهب البراهمة المفعل فى كتاب « الزمرذ » .

وفى كتاب « تلبيس إبليس » لابن الجوزى ما يؤيد ما ذهبنا إليه (٢): فهناك ست شبهات على الأديان المنزلة تذكر على لسان البراهمة دون أن يكون هناك جديد على ما يقوله الشهرسة اني (٣).

 ⁽١) قارن أيضاً اتفاقهم في المصطلحات وبخاصة في «مغببات الأمور» (شهرسناني:
 من ٤٤٦ س ٨) .

⁽٢) أدين بالإشارة إلى هذا الموضع الاستاد ه . ه . شيدر .

 ⁽٣) أقوال البراهمة كما يذكرها ابن الجوزى هي : « قال المصنف : وقد آلقي البليس إلى البراهمة ست شهات :

⁽الشبهة الأولى): استبعاد اطلاع بعضهم على ما خنى عن بعض فقالوا: «ما هذا الله بشر مثلكم» ، والمعنى ، وكيف اطلع على ما خنى عنكم ؟

⁽الشبهة الثانية): قالوا: هلا أرسل ملكا؟ فإن الملائكة إليه أقرب ومن الشك فيهم أبعد، والآدميون يحبون الرياسة على جنسهم فيوقع هذا شكا؟

⁽الشبهة الثالثة): قالوا: ترى ما تدعيه الأنبياء من علم الغيب والمعجزات وما يلقى اليهم من الوحى يظهر جنسه على السكهنة والسحرة . فلم يبق لنا دليل نفرق به بين المسحيح والفاسد .

⁽الشبعة الرابعة): قالوا: لا ينحلو إلا أن تجيء الأنبياء بما يوافق العقل أو بمنا يخالفه . فإن جاءوا بما ينحالفه ، لم مميقبل ، وإن جاءوا بما يوافقه فالعقل يغنى عنه .

 ⁽الشبهة الحامسة): قالوا: قد جاءت الشهرائع بأشياء ينفر منها العقل ، فكيف جوز أن تكون صحيحة ؟ من ذلك لهيلام الحيوان .

⁽الشبهة السادسة) : قالوا : ربما يكون أهل الشرائع قد ظفروا بخواس من حجارة وخشب .

ورواية ابن الجوزى تختلف عن رواية الشهرستانى اختلافاً شكليا فيسب، إذا ما استثنينا أن الشهرستانى أكثر تفصيلا وأنه يبدو فى نقله معتمداً على مصادر أقدم. هدا الاختلاف الشكلى ينحصر فى أن ابن الجوزى يرد على أقوال البراهمة بردود طويلة بيها لا نجد من ذلك شيئاً عند الشهرستانى . وعلى الرغم من هذا كله فلعل الشهرستانى قد عرف مثل هذه الردود ، ولكنه تركها . إذ أنه بعد ذكره لبراهين البراهمة الأربعة أورد فقرة فيها يدافع أنبياء الأديان المنزلة عن أديابهم وفيها يجيبون بخاصة على البرهان الأخير . أفليس لنا أن نرعم أن الشهرستانى قد استقى آراءه عن البراهمة من مؤلف فيه الرد على هذه الآراء بطريقة مشامهة لما هو لدى ان الجوزى ؟ أما أن الشهرستانى لا يورد مصدره بهامه وإنما يقدم لنا ملخصاً عنه ، فذلك يتضح من كلة : «رسلهم» (ص ٤٤٦ س ٨) الني ملخصاً عنه ، فذلك يتضح من كلة : «رسلهم» (ص ٤٤٦ س ٨) الني

وهذا عينه يقال في فصل ابن الجوزى عن البراهمة . فهو يدل دلالة واضحة على أنه مأخوذ من كتاب قديم اعتمد بدوره في عرضه لمذهب البراهمة على ابن الراوندى بطريق غير مباشر على الأقل . وأهم مصدر لكتاب «تلبيس إبليس» أبو الوفاء على بنعقيل (٢) (المتوفى سنة ١٣٥) ، الذي يذكر مراراً بهذا الكتاب . ولكن تتلو شبهات البراهمة الست والرد عليها فقرة تتبعدي بقوله : « قال أبو الوفاء على بن عقيل » . لذا يميل المرء إلى الاعتقاد

⁽۱) ومما هو جدير بالملاحظة أن الآية : ما هذا إلا بشر مثلكم (سورة ٣٣ آية ٣٤) توجد لدى ابن الجوزى في براهين البراهمة ، بينما الشمهرستانى يذكرها في الدفاع عن الأنبياء يشكل مغاير بعض الشيء .

⁽٢) انظر ه . وتر ، مجلة « الإسلام » المجلد التاسيم عشر (سنة ١٩٣٠) ص ١٠ تعليق رقم ٣ .

بأن فصل البراهمة كله لنفس المؤلف السابق الذكر في الوقت الذي فيه يحيط بكلتا القطعتين (فصل البراهمة والجزء الذي يليه مباشرة) اقتباسان كبيران من النوبختي متعلقان بالبراهمة «الحقيقيين». فيكأن رواية النوبختي المتحدة قد فصمت عماها القطعة التي توسطت بينها ، والتي وجدنا من قبل أنها تكويِّن وكددة.

والجزء الروى عن ابن عقيل هو في محتواه تال لقطعة البراهمة. إذ فيه يتحدث عن الملاحدة الذين يجحدون الأنبياء ويضعونهم في صف السحرة والممخرقين. وإلا فإنهذا الجزء خارج عن تأليف كتاب «تلبيس إبليس» ولو أن الخصم اللدود لابن الجوزى في هذا الكتاب هم حقاً الصوفية ، فإن الرد الوافي عليهم يبتدى أولا ص ١٩٥. والفصل السابق يتعلق بالمذاهب المباطلة للطوائف المختلفة من السوفسطائيين والفلاسفة والدهريين والثنوية وعبدة الأوثان والنار وجاحدى النبوات (أي البراهمة) واليهود والنصارى والصابئة والمجوس والفرق الإسلامية الخي فليس في هذا الجزء الأول من الكتاب موضع يتحدث فيه عن الصوفية ، ولا يشذ عن هذا إلا الجزء المروى عن ابن عقيل ، والذي ذكرناه آنفاً . أما في الجزء الثاني فيتحدث الرسل ، وما كان لهذه الحقيقة أن تسترعى النظر إذا لم تكن متلاعة مع سياق النص فها بعد .

وفي ص ٣٨٩ يتكلم كتاب « تلبيس إبليس » عن طائفة من الصوفية

⁽۱) • تلبيس إبليس » ص ٦٩ ؟ ص ٧٤ وما يتلوها ؟ وفي هذا الموضع الأخير لا يذكر النوبختي بوصفه مؤلفا إلا في النهاية (ص ٧٥ س ٢) ولسكن بمقارنته مع المسعودي في مروج الذهب ج ١ ص ٥ ٥ (الذي أشار إليه رتر في مقدمته لكتاب فرق الشيعة ص XVII) يتضبح أن هذا الموضع كله مأخوذ هن النوبختي .

تجحدالنبوة ، ويلى ذلك كلام طويل عن هؤلاء الصوفية الذين يتهمون سلطان الأوامر والنواهى الدينية وعنها ينحرفون . وأقوالهم مشروحة فى شبهات ست يُرَدُّ عليها فى تفصيل . وعند نهاية هدذا الجزء (أسفل ص ٣٩٥) يروى من جديد عن ابن عقيل . ولا يعنينا محتوى هذه القطعة فى هذا المقام . وعلى هذا فاتفاق هذا الفصل فى التأليف مع الفصل عن البراهمة (ص ٧٠ وما يليها) حتى فى التفاصيل لا يدع مجالا للشك فى أن هذين الجزئين متصلان بعضهما ببعض . وابن عقيل الذى يجب علينا أن نَدُمده فى يقين المصدر العام لما كتبه ابن الجوزى يذكر البراهمة كنظير لمن تحدث عنهم من الصوفية الإباحية الذين يجحدون النبوة . إذ قد رُوي عن البراهمة شيء من العراهية الذي يجحدون النبوة . إذ قد رُوي عن البراهمة شيء من هذا القبيل (١)

وصلنا إذاً فى شيء من القحايل إلى تأييد ما ذهبنا إليه ، من أن فصل ابن الجوزى عن البراهمة يرجع إلى ابن عقيل . وعلينا الآن أن نمعن النظر فى الجزء التالى لفصل البراهمة ، وهو المروى عن ابن عقيل (ص ٧٢) . فى السطر الثالث مباشرة لا يعترضنا إلا اسم « ابن الراوندى ومن شاكله كأبى العلاء » (٢) ، بوصفه أكبر ممثل لجاحدى النبوة . وليس من شك فى أن أبا العلاء المذكور هو أبو العلاء المعرى . وقرن اسم أبى العلاء هنا باسم ابن الراوندى يدل دلالة واضحة على الأسباب التي من أجلها ذكر ابن الراوندى هناك . ولقد كان المعرى في حياته متهما بتشيعه للمذاهب الهندية (٣) . إذاً .

 ⁽١) لعل البيرونى أول من قارن المذاهب الصوفية بالمذاهب الهندية ؟ انظر
 كتاب الهند للبيرونى ، في الفهرست تحت كلة التصوف Sufism .

⁽۲) انظر کذلک «تلبیس إبلیس» ص۱۱۸ حیث یذکر ابنالراوندی والمعری سویا ·

⁽٣) انظر بعدُّ ص ١٤٨ تعليق رقم ٤ وخصوصا الموضع الموجود لدى الذهبي .

فذكر ابن الراوندى فى هدذا المقام يدل على أن بن عقيل كانت لديه ذكرى غامضة على الأقل لما هو معروف من أن ذكر البراهمة بوصفهم منكرى النبوة إنما يرجع إلى ابن الراوندى. ولقد أخذ ابن عقيل كالشهرستانى من قبل (هو وغيره) آراء البراهمة كما هى مشروحة فى كتاب الزمن فل على أنها صحيحة ، واعتقد أن ابن الراوندى كان يقول بها ما دام قد عمضها ودافع عنها(١).

ويتفق مع هذا بالدقة ذكر ابن الجوزى في كتابه «المنتظم في التاريخ» (٢) اسم ابن عقيل كراوية عن كتاب «الزمرد» . وسنبحث بعد عن أى طريق وصل كتاب «الزمرد» إلى ابن عقيل . ويكفي هنا أن نقول إن ابن عقيل عرف كتاب «الزمرد» حقيقة ، وعنه أخذ من أقوال البراهمة .

غير أن نص كتاب « تلبيس إبليس » يثير مسألتين أيضا:

١ -- هل أقوال البراهمة هنا مأخوذة بنصها عن كتاب «الزمرذ» أم
 أن ابن عقيل أورد معنى أقوال البراهمة تقريباً في اختصار شديد ؟

حل الرد المفصل على الشبهة السادسة من شبه البراهمة لابن عقيل نفسه أم أخذه عن مؤلف قديم ؟

أما عن السؤال الأول فالجواب سهل . فقارنة قصيرة بنص الشهرستاني تدل على أن ابن عقيل أوجز أقوال البراهمة إيجازا شديداً نازعاً منها قبل كل شيء تلك الصبغة الجدلية المضادة للاسلام . ويدل على هذا

⁽١) قارن السكليات الأولى من هذا الجزء: «صبئت قلوب أهل الإلحاد لانتشار كلية الحق وثبوت الشرائع بين الحلق والامتثال لأوامرها ، كابن الراوندي ومن شاكله كأبي العلاء » .

⁽٢) مجلة «الإسلام» ، الحجلد التاسع عصر (سنة ١٩٣٠) ص ٣ س ٩ --انظر القطعة رقم ٢١ .

الآنجاء دلالة واضحة العبارة رقم به المتعلقة بأوامر الدين المنافية للعقل . وفي الموضع المناظر (العبارة الثالثة) لدى الشهرستاني يورد المؤلف كأمثلة على ذلك مجموعة من الأوامر الدينية الإسلامية تنافى العقل على حسب مذهب البراهمة . ويتفق هذا الإحصاء فى تفاصيله مع نص ابن الراوندى (القطعة رقم ٣) . أما ابن عقيل فقد أهمل ذكر الأمثلة وأورد مكانها (١) عنصرا يتلأئم كثيرا مع ما يعرفه عن مذهب البراهمة ، فهم يطمنون فيما أمرت به الأديان من إيلام الحيوان . ومن المؤكد أن عبارة «إيلام الحيوان» ليست مأخوذة عن ابن الراوندى . ولكنها من طابع أبى العلاء المعرى الذي لذكره ابن عقيل كلحد بجانب ابن الراوندى . ولقد قال المعرى عن نفسه من مكاتباته مع داعى الدعاة الفاطمى ، المؤيد فى الدين (٣) ، التي طبعها من مكاتباته مع داعى الدعاة الفاطمى ، المؤيد فى الدين (٣) ، التي طبعها من جوليوث ، وفي قصائد عدة إنه نباتى ، وإنه يحرم أكل اللحم وقتل من حيان عامة . والناس يرجعون هذا التفكير إلى ماكان للمعرى من ميل الحيان المندية (٤) . وتعبيره الحاص عن هذا المبدأ الذي ينكره هو :

⁽١) ولهذا فإن عبارة : « من ذلك إيلام الحيوان » تظهر أنها مضافة من ناحية النظم .

 ⁽۲) هذا هو بعينه مؤلف « مجالسنا » هذه ؛ ونس هذه المسكاتبات محفوظ فى المجالس ، كما أشرنا إلى ذلك آ نفا .

⁽٣) • يجلة الجمعية الأسيوية الملكية ، سنة ١٩٠٢ - ٣٣٣ ، والنص مأخوذ عن ياقوت ، وإرشاد الأريب ، ج ١ س ١٩٤ وما يليها ؛ انظر بعد ص ١٩٠ تعليق ٣ . (٤) انظر فيا يتعلق بالمسألة برمتها : ر . ١ . نكلسون ، «دراسات في الشعر العربي » س ١٣٦ وما يليها ، ومن بين المؤافين الإسلامين انظر على الخصوص : الذهبي قي ترجمته للمعرى في كتابه « تاريخ الإسلام » (طبعها ر . س . «رجوليوث في كتابه رسائل المرى (Anecdota oxoniensia, Semitic Series, Part X, Oxford. 1898) رسائل المعرى (عسم ١٣٣٠ س ٢٦ وما بعده : «من يجيب رأى أبي العلاء تركه تناول كل مأكول لا تنبته الأرض شفقة بزعمه على الحيوانات حتى نسب إلى التبرهم، وأنه يرى رأى ==

« إيلام الحيوان » . وهو تعبير يصادفنا كثيرا في رسائله() . وقد اتخذه ابن عقيل متذكرا أبا العلاء .

وهذا العنصر نفسه يظهر فى رده على هذه المسألة (أسفل ص ٧١) التى تتعلق بأمر الدين بقتل الحيوان وأكل لحمه فحسب^(٢). ومن هذا كله نستطيع أن نقول إن كل الردود على مقالات البراهمة هو لابن عقيل وأن تجيب بهذا المعنى على المسألتين الموضوعتين آنفاً.

ولكنا إذا أمعنا النظر أكثر فى هذه الأجزاء المختلفة وصلنا إلى نتيجة أخرى هى أن ابن عقيل كانت لديه صورة للرد تصرف فيها بحرية لا تقل عن حريته مع أقوال البراهمة نفسها (٣).

⁼ البراهمة في إثبات الصانع وإنكار الرسل وتحريم الحيوانات وإيذائها حتى الحيات والعقارب ؟ انظر كذلك مرجوليوث ، نفس الكتاب ملاكلا ؟ ل. ماسينيون : «رسالة في أصل المعجم » Essai مرجوليوث ، نفس الصعب أن نقطع برأى في مسألة مقدار صحة هذا القول . أما المعرى نفسه فيقول في رسائله إلى داعى الدعاة إنه امتنع عن أكل اللحم منذ ثلاثين سنة من حياته لا لأسباب فلسفية أو دينية بل لأسباب صحية . ومن المؤكد أنه قابل في أثناء مقامه ببغداد أناساً امتنعوا عن أكل اللحم ، رليس المرء أن يرجم في ذلك إلى تأثير هندى . ومن المعروف عن المانوية أنهم لم يكونوا يتغذون يرجم في ذلك إلى تأثير هندى . ومن المعروف عن المانوية أنهم لم يكونوا يتغذون الا بالنبات وأكبر شاهد على هذا أتباعها الذين عاشوا ببغداد . انظر الحياط ، كتاب «الانتصار» ص ه ١٥ س ٢٠ س ٢٠ وفيا يتعلق بالنباتية المؤسسة على أساس فلسني مع مذهب التناسخ انظر « رسائل إخوان الصفا » (طبعة عباى) الجزء الثالث من مع مذهب التناسخ انظر « رسائل إخوان الصفا » (طبعة عباى) الجزء الثالث من مدهب التناسخ انظر " يضاً لوى ماسينيون ، نفس الكتاب ص ٤٠ .

⁽۱) « مجلة الجمعية الأسيوية الملسكية » سنة ١٩٠٢ ص ٢٩٧ س ١٣ ؟ ص ٣٠١ ؟ ص ٣٠٠ س ٤ أنفس المؤلف نقلا عن القفطى : نفس السكتاب ص ١٣٠ س ٥ ؟ نفس المؤلف نقلا عن القفطى : نفس السكتاب ص ١٣٠ س ٢٦ وما يليه .

 ⁽۲) تأمل خصوصا ابتداء کلامه: « والجواب: أن العقل ينكر إبلام الحيوان بعضه لبعض ع فأما إذا حكم الحالق بالإبلام لم يبق للعقل اعتراض الح » .

⁽٣) أما أن ابن الجوزى قد اعتدى على النص فذلك طاهر من قوله (س٧٧ =

وليس من المحتمل أولاً وبالذات أن يكون لدى مؤلف متأخر كابن عقيل نص كتاب «الزمرن». وسنبين (١) فيما بعد أنه منذ منتصف القرن الرابع لم يكن يُقدراً غير كتب خصوم ابن الراوندى المسلمين ، وخصوصاً المعتزلة منهم ؟ تلك الكتب التي فيها برد على كتبه التي تستعمل أيضاً لعرض مذهبه ، وابن الجوزى في كتابه «المنتظم في التاريخ» (٢) بذكر لنا أن كتاب «الزمرذ» قد رد عليه أبو الحسين الحياط وأبو على الجبائي (المتوفي سنة ٣٠٣). وكتاب الجبائي هو المصدر لما هو مروى عن كتاب «الزمرذ» (٣) في هذا الكتاب الجبائي في معني تسمية الكتاب الجبائي في معني تسمية كتاب «الزمرذ» في من كتاب كتاب «الزمرذ» (١٠) .

ومن هنا يتبين أن ابن عقيل أخذ أقوال البراهمة عن كتاب الجبائى ، وكذلك أخذ جزءاً من ردوده التي يمكن إرجاع الكثير منها إلى مذهب المعتزلة . ومع هذا فيجب على المرء أن يكون حذراً في حكمه ما دام تفكير المعتزلة ومصطلحهم سادا كل كتب الكلام التأخرة ، ولهذا فإن هدذا الفرض سابق لأوانه إلى أن يقوم عليه الدليل القاطع .

غير أنا نستطيع سوق هذا الدليل ، فني كتاب «المنتظم» اقتباس من كتاب «الزورذ» يكاد يتفق في محتواه مع قول من أقوال البراهمة في «تلبيس إبليس». إذ يتفق رد الجبائي على العبارة: «إن الأنبياء وقعوا بكلمات

⁼ س ۱۳) إنه قد مضى على ظهور الرسول ٢٠٠ سنة تقريباً . ولقد توفى ابن الجوزى سنة ٩٠٠ ء بينا توفى ابن عقيل سنة ١٣٥ .

⁽١) انظر بعد ص ١٦١ وما يليها .

⁽٢) مجلة « الإسلام » المجلد التاسم عشر (سنة ١٩٣٠) ص ٣ س ٤ .

⁽٣) الحجلة السابقة س ٣ س ٩ .

⁽٤) سنبين هذا بعد .

تجذب كما أن المغناطيس يجذب » (قطعة رقم ٢٣) ، الوارد في كتاب المنتظم ؛ أقول يتفق في كلاته الأولى مع الرد على الشبهة السادسة من شبه البراهمة ، المتعلقة بأعمال الأنبياء السحرية :

منظم ص ٤ س ١١ وما يلي:

وهذا كلام ينبغى أن يستحيى من ذكره: فإن العقاقير قد عرفت أمورها وجربت ، فكيف وقع هؤلاء الأنبياء بما خفي عن مرف انظر منهم ؟!

تلبيس ابلېس مې ۷۲ س ۸:

والجواب: إن هذا كلام ينبنى أن يستحيى من إيراده ، فإنه لم يبق شيء من العقاقير والأحجار إلا وقد وضحت خواصها وبان سترها . فلو ظفر واحد منهم بشيء وأظهر خاصيته ، لوقع الإنكار من العلماء بتلك الحواص ، وقالوا ليس هذا .

ولنرجع بعد هذا الاستطراد في بحث الأمور الشاقة المتصلة بمصادر فصل البراهمة بكتاب «تلبيس إبليس»، إلى موضوع هذا الفصل ألاوهو حياة براهمة كتاب «الزمن» في الكتب الإسلامية المتأخرة . وإلى الآن لم يكن المؤلفون الذين ذكر ناهم آنفا يذكرون على الحصوص إلا أقوال البراهمة في منافاة النبوة للمقل وفي خلو شعائر الإسلام من المعنى . غير أن المؤلفين المتأخرين قد أخذوا نقد البراهمة لمعجزات النبي الذي ذكره ابن الراوندي في كتابه وعدوه صحيحاً لاشك في أنه لهم (القطع رقم ١١٠٨٠) . في الفصل الأول من كتاب «كمال الدين وإتمام النعمة في إثبات الغيبة في الفصل الأول من كتاب «كمال الدين وإتمام النعمة في إثبات الغيبة وكشف الحيرة » للمتكلم الإمام أبي جعفر محمد بن على بن بابويه (١) (المتوفى وكشف الحيرة » للمتكلم الإمام أبي جعفر محمد بن على بن بابويه (١) (المتوفى

⁽۱) انظر بروکلان: ج۱ ض ۱۸۷.

سنة ٣٨١) يرد المؤلف على هجات الفرق الإسلامية والزيدية خاصة ضد مذهب غيبة الأئمة الاثنى عشر . وفي موضع منه يقارن المؤلف الخصم الذي يشك في معجزة الغيبة ، بالبراهمة الذين ينكرون جميعاً معجزات الأنبياء . وهأنذا أورد النص تبعاً للنسخة المطبوعة طبع حجر (سنة ١٣٠١ه) ص ٤٩ وما يلها :

«قال مخالفونا: إن العادات والمشاهدات تدفع قول كم بالغيبة. فقلت: إن البراهمة تقدر أن تقول مثل ذلك في آيات الذي صلى الله عليه وآله، وتقول للمسلمين: إن كم بأجمع لم تشاهدوها، فلعل هذه المعارضة، قالت عامة تقليده، أو قبلتم خبراً لم يقطع العذر. ومن أجل هذه المعارضة، قالت عامة المعتزلة على ما يحكي عنهم: إنه لم تكن للرسول صلى الله عليه وآله معجرة غير القرآن. فأما من اعترف بصحة الآيات التي هي غير القرآن احتاج إلى أن يُطلق الكلام في جواز كونها، بوصف الله تعالى ذكره بالقدرة عليها ثم في صحة وجود كونها على أمور قد وقعنا عليها، وهي غير كثيرة الرواة. فقالت الأمامية: فازضوا منا مثل ذلك ؟ وهو أن نصحة حدد الأخبار التي تفردنا بنقلها عن أعمنا عليهم السلام بأن تدل على جواز كونها بوصف الله تعالى ذكره بالقدرة عليها وصحة كونها بالأدلة العقلية والنكتابية والأخبار المؤوية المقبولة عند نقلة العامة ». ثم قال بعد ذلك:

«قال الجدلى: فنقول إنه ليس بإزائنا جماعة تروى عن نبينا صلى الله عليه وآله ضد ما تروى مما يبطله ويناقضه . أو تدّعون أن أو لنا ليس آخرنا . فيقال له : ما أنكرت من برهمي قال لك إن العادات والمشاهدات والطبيعات تمنع أن يتكلم ذراع مسموم مشوى وتمنع من انشقاق القمر وإنه لو انشق وانفلق (ص ٥٠) لبطل نظام العالم . وأما قوله ليس بإزائهم

من يدفع أن أو لنا ليس كآ خرنا فإنه يقال له الخ » .

ومن الواضح أن ابن بابويه يرجع هنا في شيء من التصرف إلى مذهب البراهمة كما هو وارد في كتاب «الزمرذ» (١) . ولعله حيمًا يذكر المعتزلة وأنهم لايعترفون بمعجزة أخرى غير القرآن ، «على ما يُحكى عنهم»، إنما يعنى دفاع خصوم البراهمة في كتاب «الزمرذ» (٢) ، ذلك الدفاع الهزيل .

ومن الشيق أن نجد إحالات إلى براهمة كتاب «الزمرذ» خارج الكتب الإسلامية ، في كتب اليهود العرب ، وقد أشار فرانتس دلي تش الإسلامية ، في كتب اليهود العرب ، وقد أشار فرانتس دلي تش Franz Delitzsch في تعليقه على طبعة كتاب «عص خوس» لآرون بن إليا القراقي (ألف سنة ١٣٤٦م) (٣) إلى طائفة من هذه المواضع ، وهناك مسألة لها أهيتها وخطرها وهي أن سعديه جاؤن المتكلم الفيلسوف اليهودي قد تحدث عن البراهمة في أشهر كتبه المكتوب بالعربية وهو كتاب «الأمانات والاعتقادات» (١٠) . فهو حينا يقول في ص١١٨ س١١ وما بعده : « لأني سعت بأن قوما يقولون : ليس بالناس حاجة إلى رسل وعقولهم تكفيهم أن يهتدوا عا فيها من الحكسن والقبيح » ، إنما يقصد الإشارة إلى مذهب

⁽۱) الهل المصدر الوسيط هوكتاب «فساد قول البراهمة» لأبي القاسم على بن أحمد السكوفي الرافضي (المتوفي سنة ۲۰۳)؛ قارن ، استرابادي ، «منهج المقال» (طهران سنة ۲۰۳) س ۲۲۰ ؛ النجاشي : «كتاب الرجال» ص ۱۸۹ (قدمه إلى الأستاذ ماسمنمون) .

⁽۲) انظر قبل س ۱۱۱ .

⁽٣) ليبتسك سنة ١٨٤١ ص ٣٠٧ . وهو يتحدث عن البراهمة ص ١٠٦ .

⁽٤) طبيع س . لانداو َر ، ليدن سنة ١٨٨٠ - وقد طبعت ترجمة يهودا بن. طبون العبرية حراراً (انظر : هـ ، التر Malter ، سعديه جاون ، حياته ومؤلفاته ، فلادافيا سنة ١٩٢١ س ٣٧٠ وما يليها) - وأنا أستخدم طبعة إسرائيل هاليڤي ، وزيفوف سنة ١٩٨٠ .

البراهمة ، كما لاحظ من قبل جوتمان محيلا إلى الشهرستاني (١) . و هو يذكرهم صراحة (ص ١٣٩) بمناسبة مهاجمته لمذهب « نسخ الشريعة » الإسلامي . وبعد أن يذكر سعديه طائفة من المذاهب ، اليهودية أيضا ، التي تقول بإمكان نسخ شريعة التوراة ، يقول : « ورأيت منهم من يقول : « إن قالت البراهمة إنا نقلنا عن آدم الأمر بلباس ملحم من صوف وكتان وبأكل المضيرة من لحم ولبن وبضمد الثور والحمار ، فليس لهم أن تنقلوا خبر رسول يحظرها لأن آدم قال لنا إنها لا تنسخ » . وهذه ، أرشدك الله ، دعاوى لا أصل لها ، وإنما هم الذين ادعوها للبراهمة . وإنما يدعون للبراهمة إباحة هذه الأشياء فقط ؛ ونحن أيضا مقرون بإباحتها حيث كانت وتقريب حظرها في المقول إذا كان الإنسان يجوز يمتنع منها من تلقاء نفسه لنفع يلحقه . ولو ذهب برهمي أن يدسمي مستأنفا ما ادعوه له لم يسنع له ذلك ، لأن الناقل إنما يقول في كل يوم كمثل ما قاله به في أمسه وليس هو ممثل المرتني الذي يجوز له أن يقول : انكشف لي اليوم ما لم أقف عليه بالأمس » .

وليس لنا طبعاً أن نستنتج من هذا النص أن براهمة كتاب «الزمرذ» كانوا يقولون عذهب النسخ هذا . وسعديه نفسه يقول بعد أن ذكر أن خصوم اليهودية هم الذين وضعوا هدا المذهب على لسان البراهمة ، الذين اشتهروا منذ مؤلّف ابن الراوندي بجاحدي النبوات ، أقول إن سعديا يذكر في صراحة أنه بصدد حجة اخترعت من أجل نصرة مذهبهم . ومع هذا فقد كان كتاب «الزمرذ» موجها أولا وبالذات ضد عقائد الإسلام ولم يكن من داع لان الراوندي لتأييد مذهب المسلمين في نسخ الشريعة ببراهين جديدة ،

۱۸۸۲ يعقوب جوتمان : « فلسفة الدين عند سعديه » ، جيتنمن سسخة ۱۸۸۲ م J. Guttmann : Die Religionsphilosophie des Saadia ۱٤٠

والأرجيح أنه هاجم هذا المذهب بمينه . يؤيد ذلك ما ذكره اليافعي (١) من أن ابن الراوندي دافع عن مذهب اليهود في عدم إمكان نسخ الشريعة ضد مذهب المسلمين في نسخها . وعلى الرغم من هذا كله فإن فقرة سعديه ذات أهمية كبرى فيا يتعلق بحياة براهمة كتاب «الزمرذ» من بعده . إذ تريف كيف اعتقد الناس في خرافة ابن الراوندي عن البراهمة وكيف توسع الناس في مذهب البراهمة المزعوم (٢) .

وليس من شك في أن ابن الراوندى ، حيما يدع البراهمة يطعنون في الأديان المنزلة إنما يخفي تحت هذا القناع عقيدته الخاصة . غير أن هذا لايفسر لنا اختيار ابن الراوندى للبراهمة كمملين للعقليين وأحرار الفكر . أهو يمزج بهدا الذي يقوله عنهم أمشاجاً من معرفته لبعض المدارس الفلسفية الهندية ، أم هو تبع سنسة قديمة تضع على لسان حكماء الهند أقوالا مثل هاتيك ؟ هنا يلاحظ الأستاذ شيدر أن المسألة هنا مسألة أدبية ترجع إلى

⁽١) انظر بعد ص ١٧٧ تعليق ٨ عند نهاية التعليق . وتبعاً لهذا الموضع فإن ابن الراوندى قد « لقن اليهود الاجتماع على عدم جواز النسخ ... بأن قال لهم : قولوا إن موسى عليه السلام أصرنا أن نتمسك بالسبت ما دامت السموات والأرض ولا يجوز أن يأمر الأنبياء إلا بما هو حق ٥ . ومن الشيق أن هذا البرهان بعينه نجده لهدى سعديه (ص ١٢٨ وما بعدها ، ص ١٣١) — انظر كذلك اجناتس جولدتسيهر ، ه شريعة السبت في الإسلام ، في : «كتاب لذكرى داقد كوفان (برسلاو سنة مريعة السبت في الإسلام ،

⁽۲) لا أنسى أن أو كدمقدار الثمرة التي نجنيها من مقارنة كتاب سعديا بالكتب الإسلامية . ولقد اقتصر جو تمان في كتابه المذكور آنفا على الشهرستاني في نرجمة هاربريكر . وما نشر من نصوص في العشو سنوات الأخيرة يعين كثيراً على البحث في مصادر سعديا الإسلامية . ولقد كتب مقالة في هذا الباب منذ زمن قصير ج . قايدا وعنوان هذه المقالة هو : «مصدر عربي لسعديا ، كتاب الزهمة لأبي بكر بن داود» («مجلة الدراسات اليهودية» REJ ، المجلدالثاني والتسعون سنة ١٤٣٢ مس ١٤٧ ومايليها).

العصور الأولى للهلّينية . وأقدم شاهد على هذا محاورة الإسكندر مع زحما الهند العراة الممروفين باسم جمنوسوفيسط والمذاهب التي عملها هنا حكا الهند لاشأن لها بالواقع لدى الهنود وإنما مصدرها تبعاً الأستاذ قلْكن تها الكبيين اللاذع (۱) . ولقد كان فلاسفة الهند يُعدّدُون في الإسلام تحت السكمنية (والأصبح: السّمنية = Σαμαναῖοι) كممثلين للشك الهليني ضد المعتزلة (۲) . ومع هذا أرى أن البراهمة لا يذكرون في هست المقام فيا خلا الكتب المتأخرة التي اعتمدت على ابن الراوندي . فلعل ابحت المقام فيا خلا الكتب المتأخرة التي اعتمدت على ابن الراوندي . فلعل ابحت

⁽١) انظرى. ڤلكن S. IJ. Wilcken : الإسكندر الأكبر وسفسطا ثيب الهذود، في : محاضر جلسات الأكاديمية البروسية للعلوم, 1923, Phil. Hist. Kl., 1923 والأستاذه. ه. ه. شيدر سيتحدث بتفصيل عن هذه المسألة في مقالته : السمنية في الكتب المتقدمة الإسلامية والمسيحية (تظهر في مجلة ZNTW).

⁽۲) انظر توماس أرنولد ، المعتزلة (ليبتسك سنة ۱۹۰۲) ص ۲۱ و صب ۳۱ — ۳۳ ، فیمایتعلق بالسُّسَمنی جریر بن حازم الأزدی ، انظر لوی ماسینیون ، «رسما لهٔ في أصل المعجم الفني للتصوف الإسلامي» ص ٦٥ — أما أنا بصدد سنة قديمة نسبيا ع فذلك بتضع من كتاب : الهليلجة (أو الاهليلجة) عن أبي عبد الله جعفر بن مجمد الصادق (مطبوع فى كتاب ه بحار الأنوار» للمجلسي – طبيع حجر بطهران سنة ١٣٠١ – ج ۲ ص ۶۷ - ۲۲) . وقد ذكر هذا الكتاب النالنديم («الفهرست» ص ۱۷ س س ٢٦) وألفه في زعم النجاشي (كتاب الرجال ، بمباى سنة ١٣١٧ س ١٠٠ ∢ [انظر كنتورى: «كشف الحجوب» ، دار الكتب الهندية بكاكمتا سنة ١٩١٤ • س ٤٣٠] حمدان بن معافى (المتوفى سنة ٢٦٥) . فني هذا الكتاب بذكر كخصميم لجمفر «طبيب من بلاد الهند » . وفي مخطوطة اكتاب الأهليلجة المذكور في حو رُّخُهُ الأستاذ ج . س . كولن ، فيها يذكر النص باختصار شديد ، بذكر : « طبيب من. سمنية الهند»؛ ومنالمؤكد أن هذا هو الأصل - انظر كذلك ماكس هورتن: «شلت. السَّمنية تبعاً للرازى» في مجلة : «محفوظات في تاريخ الفلسفة» ، المجلد الرابع والعشير و ت س ۱ ه ۱ و ما بعدها ؛ أما كتاب جولدتسيهر buddhismus Hatasa az iszlamra هم (بودابست سنة ۱۹۰۷) [قارن ب . هلر ، فهرست كتب اجناتس جولدتسيهر مح باريس سنة ١٩٢٧ ، رقم ٢٤٢] فلم أستطم الوفوف عليه .

الراوندى استعاض عن السمنية بأخبها البراهمة لأن المبدأ الذي اعتمد عليه في طعنه العقلي على الأديان ، وهو العقل الإنساني ، لا يتفق ومذهب السمنية الشكي الحسيني

وليس لهذه المسألة بالنسبة إلى ما نحن بصدده إلا أهمية أنوية . والهم حقاً هو أن الروايات التي تجدها لدى المؤلفين الإسلاميين عن البراهمة بحسبالهم منكرى النبوة ، إنما ترجيع إلى كتاب « الزورذ » لابن الراوندى (١٠) . وعلى الأقل كان رد الجبائى الوسيط لأقوال ابن الجوزى (ابن عقيل) . وهذا بعينه ينطبق على المؤلفين الآخرين (٢) .

٨ — تأريخ الرد

لم نحاول حتى الآن أن نصف الكتاب الذي فيه حفيظت لنا قطع من كتاب «الزورد» وصفاً شاملا . أما اسم المؤلف فلا يذكر ، وإنما يقتصر المؤيد في الدين الشيرازي على ذكر أنه داع إسماعيلي (أحد دعاتنا) (٣) ولعل

⁽۱) لا يحق لنا أن ندرهش لاستخدام كتاب « الزورذ» كمصدر لآراء البراهمة دون إمعان كبير . فإن الكتاب من أهل السنة قد اعتمدوا فى عرضهم لأخطاء المعتزلة على كتاب « فضيحة المعتزلة » لابن الراوندى ، وعلى العكس من هذا يجب علينا أن نذكر أن المؤلف الإسماعيلي للرد قد أدرك اختراع ابن الراوندى (قطعة رقم ١٤) .

⁽۲) يذهب البغدادى («الفرق » ص ١٦٤) إلى حد القول بأن النظام قد تأثر عذهب البراهمة فى إبطال النبوات ولم يجسر على إظهار هذا القول خوفاً من السيف ، فأنكر إبجاز القرآن وأنكر ما روى فى معجزات نبينا صلع من انشقاق القدر وتسبيح الحصى فى يده و ببوع الماء من بين أصابعه ليتوصل بإنكار معجزات نبينا عليه السلام إلى إنكار نبوته . انظر كذلك والفرق » ص ٣٤٤ و بخاصة تور أندريه : «شخصية محد » ص ١٠٨ — وفى موضع آخر (الفرق ص ٣٤٨) يقول البغدادى إن الشافعيين حرموا الزواج من البراهمة بحسبانهم منكرى الأنبياء .

⁽۳) ص ۷۹ س ۱۲.

طريقة مؤيد في التأليف تدل على أن هذا الكتاب من تأليفه هو . وهو يقول عن نفسه في دنوانه :

رَضِيتُ التَّـسَتُّرَ لي مَذهباً وما أَبْتَغي عنه من مَـعدلِ (١)

وفى « مجالسه » بالقاهرة أدخل كثيراً من الكتب على النحو الذى أدخل فيها الرد على كتاب «الزمرذ» (٢٠) . ولا يذكر لهذه الكتب مؤلفا إلا باسم « أحد دعاتنا » أو « بعض دعاتنا فى الشرق » . ومن الراجم أن مؤيداً إنما يقرأ على سامعيه كتباً ألفها أثناء قيامه من قبل باللاعوة فى بلاد

⁽١) انظر حسين الهمدانى ، «تاريخ الدعوة الإسهاعيلية وأدبها خلال العها الأخير من الدولة الفاطمية » ، مجلة الجمعية الأسيوية الملكية سنة ١٩٣٢ ص ١٩٣٤ .

⁽٢) هنا أورد تقديماته لهذه الكتب:

^{1 --} المجلد الثالث ص ١٦٠ (مجلس رقم ٢٣٨) : وإن بعض دعاتنا في الشرق وشي به الواشون إلى السلطان فقال بعض : إنه يقول بقدم العالم ، وقال البعض إنه يفلو في على صلع ، وقال بعض إنه يرى رأى الفلاسفة ويأخذ كلامه ويدسيه في الكلام الشرعى ؟ فعمل رسالة نحن نقرؤها عليكم سوقا لفوائد علومها إلهكم ؟ وفا تحتها بسم الله الرحمن الرحيم الح .

ت - الحجلد الثالث ص ٣٠٢ (مجلس رقم ٢٤٧): ه قد كان أحد دعاتنا في الشرق أخذ العهد على رجل من ذوى الأقدار كان استخوذ عليه شياطين المعتزلة ٩ ويكتب الداعى إلى هذا الرجل رسالة لينقذه من شبهات المعتزلة .

 ⁻ المجلد الثالث من ٣٣٣ (مجلس رقم ٥٥٥): قد سمعتم ما قرئ عليكم
 من الفصول الحكمية المقصودة بالبراهين العقلية ونحن نشفعها بخطبة عملها أحد دعاتنا
 بالمرق في هذا الأسلوب وأودعها من الحكمة ما فيه حياة القلوب. قال الخ.

د - الحجلد الرابع ص ۲۰۸ (مجلس رقم ۳٤٦) : إن بعض دعاتنا ناظر بعض علماء المخالفين في أمم فدك وخروج فاطمة من خدرها الخ.

ه — المجلد الخامس س ۲ (مجلس رقم ۲۰۱): وقد وقع إلى أحد دعاتنا كتاب مترجم «بالاسترشاد» للثغورى ذكر فيه شهراً على اليهود والنصارى والمسلمين ... فأجاب عنه بما نتلوه عليكم بفصّه وينتفع به من وفنه الله للخير .. قال الح ... (فيما يتعاقى بالرد على الثفورى الملحد انظر قبل س ۲۰۲ تعالى ١٠ قارن كذلك بعد س ٢٧١) .

فارس (۱). غير أنه في بعض الأحيان يعين المؤلف. فثلا في هذه «الجالس» قد حفظت لنا مكاتبة أحد الدعاة مع أبي العلاء المعرى الشاعر (۲) وهي مكاتبة معروفة جيداً من مصدر آخر. وذلك الصدر هو ياقوت الذي حفظ لناكل هداء المحكاتبة (التي تحتوى على رسالتين للمعرى وثلاث رسائل للداعي الإسماعيلي)، في كتابه إرشاد الأريب (۲) وذكر لناصر احة اسم الداعي ألا وهو أبو نصر هبة الله بن موسى بن أبي عمران، داعي الدعاة بمصر (۱). ومصدر ياقوت هو، من جهة موضع في كتاب «فلك المعاني » لابن الهـبار يه (۵)،

 ⁽١) انظر هذه المسألة بالتفصيل عند حسين الهمدانى ، المقالة المذكورة س ١٢٩
 وما بعدها ، و نفس المؤلف في «دائرة المعارف الإسلامية» تحت هذا الاسم .

⁽۲) الحجلد السادس س ۳۸ (مجلس رقم ۱۳ وما يليه) ومقدمة مؤيد هكذا: قد انتهى إليكم خبر الضرير الذى نبغ بممرة النمان وما كان يعزى إليه من الكفر والطغيان ... حتى توجه من وجهناه من داعينا للقاء التركانية فانعقد بينه وبينه من المناظرة مكاتبة غير مشافهة ما نورده بنصه فينفع الله به السامهين . قال داعينا الخ ... (ولقد أبان حسين الهمداني في مقالته المذكورة ص ۱۳۳ وما بعدها أن هذه المكاتبة .هـ بعينها المحكاتبة الموجودة لدى ياقوت) .

⁽٣) إرساد الأريب إلى معرفة الأديب ، طبعة مرجليون ، (سلسلة جب ، الحجلد السادس) لندن سنة ١٩٠٨ — ٢٧ ، ج ١ ص ١٩٤ وما يليها . وقد طبيع النس وترجمه للمرة الأولى ر . س . مرجليوث ، « مكاتبة أبى العلاء على النبائية » تم قى مجلة الجمعية الأسيوية الملسكية سنة ٢٩٠٧ س ٢٩٨ — ٣٣٢ ؟ وطبع ثانياً فى طبعة كامل كيلانى لرسالة الغفران (القاهرة سنة ١٩٠٥) ج ٣ ص ٩٣ — ١١٠ ؟ لذلك : خس رسائل مفيدة دارت بين حكيم الشعراء أبى العلاء المرى والمؤيد فى الدين أبى نصر بن أبى عمران ، القاهرة بالمطبعة السلفية سنة ٤٤١١ — انظر أيضاً عبلة الزهراء سنة ٢٩٤١ ص ٢٩٨ وما بعدها ؟ افاوف ، دليل كتب الأسماعيلية ، رقم ٢١٠٠ ء ثم مجلة الدراسات الإسلامية REI سنة ٢٩٣١ ص ١٩٣١ م ٤٨٨ .

⁽٤) في المسكاتبة نفسها يسمى أبو العلاء مكاتبه باسم : سيدنا الرئيسي الأجل المؤيد في الدين .

⁽ه) أنظر بروكلان : المجلد الأول ص ٢٥٣ .

ومن جهة أخرى «مجلد لطيف» في رسائل أبي نصر هبة الله بن عمران إلى المعرى ، وعن هذا الأخير اقتطفها . فكا أن ياقوت إذاً لم يأخذ المكاتبة عن « المجالس » مباشرة ، لكنه عن اسم مؤلف الرسائل إلى أبي العلاء عن مصدر آخر مستقل عن « المجالس » . ويدل لفظ « داعينا » في هذه الحالة ورعا في كل الحالات الأخرى على مؤلف المجالس نفسه .

والدليل القاطع على أن مؤلف الرد على ابن الراوندى هو مؤيد حقاً يمكن سوقه طبعاً على أساس علامات لغوية ومعنوية . وآمل أن أقوم بتحليل لحكل هذه المجالس يؤدى إلى إثبات أن كل الآراء الواردة رداً على كتاب « الزمرد » تتعلق تعلقاً تاماً عذهب مؤيد . وسأقتصر هنا على إراد دليل على آخر تاريخ يمكن أن يوضع لهذا الرد ، وعلى البحث في تحديد العلاقة بينه وبين الردود الأخرى على ابن الراوندى .

أما أن كتاب الداعى لا يمكن أن يكون قد ألف قبل النصف الثانى من القرن الرابع فذلك يتضح عام الوضوح من بيت الشعر المذكور ص ٩١ س ١١. وهذا البيت ، كما أبنيًا فى تعليقنا على هذا الموضع ، من قصيدة للمتنبى يمكن تأريخها من سنة ٣٣٩ – سينة ٣٤٦ (١) . لذلك كان لزاماً علينا أن ننظر إلى هذا الرد من ناحية أخرى غير الناحية التى ننظر منها إلى الردود العديدة على ابن الراوندى التى ألفت بعد موته بزمان قصير . ولم تكن كتب ابن الراوندى نفسها نقطة ابتداء مناظرته والرد عليه إلا فى الجيل التالى له ، فندرت قراءتها فى نصوصها الأصلية فى منتصف القرن الرابع ولم

⁽۱) فى هذه الأثناء كان المتنبى فى بلاط سيف الدولة [انظر بروكلان ح ۱ مى Saifuddaulat and His Times ، سيف الدولة وعصره ١٩٤٠ كن هذه القصيدة ألفت (لاهور سنة ١٩٣٠) ص ١٩ وما بعدها]. ويقول الشراح إن هذه القصيدة ألفت خيمًا كبست أنطاكية ، فهلا يمكن تحديد هذه الحادثة بدقة أكثر ؟

تعرف معد إلا عن طريق الردود الأولى عليها . ولعلنا أنبيِّن فيما بعد أن مؤلف الرد على كتاب « الزمرذ » قد عرفه لا عن طريق النص الأصلى وإنما عن طريق اقتباسات الردود الأخرى منه .

وهأنذا أورد فيما يلى ماحفظ لنا من أقوال عن الردود على النالراوندى على حسب الترتيب التاريخي(١):

ابن استحق الكندى (المتوفى حوالى سنة ٢٦٠). ويذكر ابن أبى أصيبعة (٢٥ ابن استحق الكندى (المتوفى حوالى سنة ٢٦٠). ويذكر ابن أبى أصيبعة (٢٥ له كتاباً عنوانه: كلام له مع ابن الراوندى فى التوحيد (٣٠). لكن هذا العنوان والثلاثة الأخرى التى تليه لا توجد فى فهارس كتب الكندى لدى ابن النديم أو ابن القفطى. ويدل على عدم صحة كلام ابن أبى أصيبعة من جهة أخرى ما هو معروف من أن المتأخرين قد نسبوا إلى الكندى ، بحسبانه أول فيلسوف عربى ، كتبا كثيرة كتما غالبا تلاميذه (١٠).

٢ - وقد رد على كتاب «التاج» (رقم ١١ لدى نيبرج) لابن الراوندى أبو سهل إسماعيل بن على النوبختى (٥) ، أحد شيوخ الإمامية المشهورين

⁽۱) ذكر نيبرج (الكتاب السالف الذكر ص ٣٢ وما يليها) حين سرده الكتب ابن الراوندى بعض هؤلاء المؤلفين . وما نذكره فيما يلى من أرقام بعد عناوين كتب ابن الراوندى يناظر فهرست نيبرج لها .

⁽٢) عيون الأنباء (طبعة ملز ، القاهرة سنة ١٨٨٢) جـ ١ ص٢١٢ س٢٠٠ .

⁽٣) لعله يناظر رقم ١٧ لدى نيبرج.

⁽٤) قارن دى بور ، حول الـكندى ومدرسته ، فى : محفوظات فى تاريخ الفلسفة . ١٩٠٠ ما المجلد الثالث عشر (سنة ١٩٠٠) ص ٣٥٠ وما يليها ؟ وانظر خاصة ص ١٧٥

⁽ه) كتب عنه بالتفصيل لوى ماسينيون فى كتابه : «عذاب الحلاج» ، ص ١٤٦ وما يليها .

(توفى سنة ٣١١) فى كتاب «السَّبْكُ^(١)» وكذلك رد على كتابيه «لغة الحكمة ^(٢)» و «اجتهاد الرأى^(٣)» ، (رقم ١٩ لدى نيبرج) . «سب ويذكر النجاشي لابن أخت أبي سهل النوبختي وهو أبو محمد الحسن بن موسى النوبختي الذي كتب في حوالي نهاية القرن الثالث ^(٤)، أقول ذكر له كتابا هو : «النُّكَمَت على ابن الراوندي ^(٥)» .

ونقض أبو على محمد بن عبد الوهاب الجبائى خمس كتب على ابن الراوندى ، كما يقول ابن الجوزى (٢٠)، ومن بين هذه الكتب كتاب الزمرد (٢٠) و كتاب الدامغ (٨) و كتاب التاج (٩٠) .

⁽۱) لدى الطوسى (فهرست كتب الشيعة ، طبعة اشبرنجر) ص ۲۸: «كتاب السبك» ؟ ويدل هذا العنوان على أن «تاج» ابن الراوندى سيذوب في هذا الكتاب .

 ⁽۲) عيل نيبرج إلى قراءته: عبث الحكمة ، تبعا للطوسى - قارن لوى ماسينيون ، « عذاب الحلاج » ص ٦١٧

⁽۳) «الفهرست» (طبعة فلوجل) ص ۱۷۷؟ الطوسى ، الكتاب المذكور ص ۸ • — ماسينيون ، نفس الكتاب ص ۱۶۸

⁽٤) ألف كتابه «فرق الثيمة» (طبع رتر ، دارالكتب الإسلامية الحجلدالرا بم استامبول سنة ١٩٣١ . ويقول في ص ١٤ إن لا المعرامطة آنداك أتباعاً كثيرين باليمن وجنوب العراق ولكن لم تسكن حركتهم على العموم قوية كل القوة ولافات خطر . ومن المعروف أن حركة القرامطة كانت في المين منسذ سنة ٢٦٦ ، هذا إلى أن النوبختي لا يعرف شيئا عن نجاح القرامطة العظيم في أوائل القرن الرابع .

⁽ه) انظر مَقدمة كتاب «فرق الشيعة» ص ك XX .

⁽٦) مجلة : «الإسلام» المجلد التاسع عشر «سِنة ١٩٣٠» ص ٣ س ٣ وما يليه .

⁽٧) انظر بعد ص ١٦٨ وما يليها. .

⁽٨) وكذلك يذكره البلخى فى قطعة كتاب «الفهرست» لابن النسديم ، « مجلة فينا لمعرفة الشرق » ، الحجلد الرابيع ص ٢٢٤ س ١ [ص ٥ س ٦ من الطبعة المصرية « للفهرسيت »]

⁽٩) مذَّكُور أيضًا لدى أبي رشيد في كتاب والمسائل في الحلاف بين =

٥ - كذلك كرّس معاصر الجبائى وهو أبو الحسين عبد الرحيم بن محمد الخياط جزءاً من حياته التأليفية فى نقض كتب ابن الراوندى ، عايه . فإلى جانب كتاب « الانتصار» وهو رد على كتاب « فضيحة المعتزلة » ، نقض أيضا كتاب : «القضيب» (رقم ١٠ فى فهرست نيبر ج لكتب ابن الراوندى ص٣٣) ، «نعت الحكمة » ، (رقم ١٢) ، «الزمرذ» (رقم ١٣ ؛ انظر كذلك ابن الجوزى ، الكتاب المذكور ص٣ س ٤) ، « الفريد » (رقم ١٤) ، «الدامخ » (رقم ١٥) وأخيرا كتاب « إمامة المفضول » (ابن الجوزى ، الكتاب المذكور ص٣ س ٥) .

الفرن المراهيم الزبيرى ، وهو معترلي سن الطبقة الثامنة ، على ابن الراوندى أربعة كتب ، كما يقول ابن المرتضى (١).

٧ - وتحدث عن ابن الراوندى في كتابه «محاسن خراسان» (٢) أبو القاسم أحمد بن عبد الله البلخى الكعبى (المتوفى سنة ٣١٩) المعترلي المشهور. وقد حفظ لنا «الفهرست عنى ابن الراوندى مذهبه في هذا الكلام في اختصار. وهو قد نقض على ابن الراوندى مذهبه في

البصريين والمبغداديين » (۱. بيرام ، الجوهر الفرد: يرلين سنة ۱۹۰۲ A. Biram : Die atomistische Substanzlehre) س ۲۹ من النص : فيما أملاه من نقض التاج — انظر كذلك لوى ماسينيون ، نفس السكتاب ص ۲۳۱

⁽۱) انظر س . ت . و . أرنولد ، « المتنزلة » (طبعة ليپتسك سنة ۱۹۰۲) س ۲ ه س ۸

⁽٢) لمل هذا السكتاب يحبّوى تراجم مشاهير الرجّال من خراسان .

⁽٣) انظر نيبرج ، نفس السكتاب س ٢٦ — وكذلك يرجع الجزء الموجود في رسالة ابن القارح (انظر بعد ص ١٧٧ ، تعليق ٨) إلى نفس المصدر ، كما أبان ذلك كراكوفسكي (انظر بعد ص ١٧٧) ص ٧٢

الجدل في كمتاب خاص(١).

۸ - وتبعا لابن المرتضى (انظر نيبرج، الكتاب المدكور، رفم١٤)
 وابن الجوزى (نفس الكتاب ص ٣ س ٨) نقض أبو هاشم عبد السلام الجبائى (المتوفى سنة ٣٢١) «كتاب الفريد» على ابن الراوندى (٢٠).

" - واتمد رد أبو الحسن على بن إسماعيل الأشعرى مؤسس فرقة الأشعرية (توفى سنة ٣٣٤) على ابن الراوندى فى كتب كثيرة ، فى زعم الفهرست الموجود بكتاب « تبيين كذب المفترى » لابن عساكر (٣) ؛ انظر اشپتاً رقم ٢ ، رقم ٥ ورقم ٣٠ (على كتاب «التاج») ، رقم ٧٧ ، ٧٧ ، ٧٧ . والمهم خصوصاً هو رقم ٧٧ الذى فيه يجعل الأشعرى نقطة الابتداء فى الرد على ابن الراوندى رداً للبلخى (انظر قبل) (ن . ومن هنا يتبين أن الأشعرى لم يرجع إلى الأصل على الأقل فى هذه الحالة ، وإنما إلى الرد .

۱۰ - ولعل نفس كتاب ابن الراوندى هذا هو ما رد عليه أبو نصر الفارابى (توفى سنة ۳۳۹) ، تبعا لابن أبى أصيبعة (طبعة ا . أميلر ، ج۳ ص ۱۳۹ س ۷) ، فى كتابه : «كتاب الرد على ابن الراوندى فى أدب الجدل» . - أما ابن القفطى (« تاريخ الحكماء » ، طبع ليتر ت ص ۲۷۹)

⁽۱) انظر بعد رقم ۱۰۰۹ ؟ كندلك مكس هورتن : «المذاهب الفلسفية ص ۳۸٤ ، غير أن هذه الرواية لا توضيح لنا أى كتاب يقصد ؟ قارن لوى السينيون : نفس الكتاب ص ۷۸ه

⁽۲) انظر بعد ص ۱۳۷

⁽۳) س. ف. اشپتا، «من تاریخ أبی الحسن الأشعری» (لیپتسك سنهٔ ۱۸۷۳) ص ۲۳ وما یلیها — وقد طبع كتاب ابن عساكر فی دمشق منذ سنوات (دمشق سنة ۱۳۲۷). وفیه برد فهرست كتب الأشعری ص ۱۲۸ وما بعدها.

⁽٤) العنوان الصحيح هو تبعاً لاشپتا ، الـكتاب المذكور ص ٧٦ : ه كتاب نفضنا به على البلخي كتابا ذكر أنه أصلح به غلط ابن الراوندي في الجدل » .

فيميز في الموضع الدُنارِظر عنواني كتابين : كتاب أدب الجدل ، وكتاب الرد على الراوندي (هكذا)(١).

۱۱ — وتبعاً لكتاب «الفهرست» (ص ٢٣ س ١٢)كتب أبو محمد ابن عبد الله بن جعفر بن درستويه (توفي بعد سنة ٤٣٠) النحوي البصري المشهور كتاباً عنوانه: « نقض كتاب ان الراوندي على النحويين (٢) ».

١٢ – وأنو بكر محمد ن عبد الله البردعي الخارجي المعتزلي الذي تقابل مع ابن النديم سنة ٣٤٠ ألف من بين ماألف كتابا اسمه : نقض كتاب ان الراوندي في الإمامة (٢).

١٣ – ويقول الفهرست ص ١٧٤ عن أبي عبــد الله الحسين ن على ان إراهم المعروف بالكاغدي (توفي سينة ٣٩٩) : وله من الكتب كتاب نقض كلام الراوندي (هكذا!) في أن الجسم لا يجوز أن بكون مخترعا لا من شيء - ولعل القصود هو الكتاب رقم ٥ لدى نيبرج (ص ٣٢) تحت عنوان : لاشيء إلا موجود (١) . وفي الجزء الثماني من نفس هذا الكتاب (أو في كتاب آخر مستقل منه ؟) نقض المؤلف نقض الرازي اكلام البلخي على الرازي .

١٤ – ويذكر ابن أبي أصيبعة (ج٢ ص ٩٧ س ١٠) من بين كتب أبي على محمد بن الحسن بن الهيثم (المتوفى سنة ٣٠٠) كتاباً اسمه: «مقالة لمحمد بن الحسن (بن الهيم) في إيضاح تقصير أبي على الحيّاني في تقضه

⁽۱) انظر أيضًا الشاينكذبدر ، « الفارابي » (بطرسبرج سانة ١٨٦٩ س ١١٦ وما يلمها .

⁽٢) انظر فبما يتعلق بهذا لوى ماسنينيون ، «عذاب الحلاج» س ٧٥ معليق ٤

⁽٣) ه الفهرست » (طبعة فليجل) ص ٢٣٧

⁽٤) انظر لوی ماسینیون ، «عذاب الحلاج» س ۲۰ ه تعلیق ه .

بعض كتب ابن الراوندى ولزومه ما ألزمه إياء ابن الراوندى بحسب أصوله وإيضاح الرأى الذى لا يلزمه معه اعتراضات ابن الراوندى » — ومن الطبيعى أنه لابد من قراءة « الجبائى » بدل «الحيانى» . ولو أن اسم كتاب ابن الراوندى الذى بدا لابن الهيثم فى رد الجبائى غير مذكور صراحة ، فإننا نستطيع استنتاجه : فنى فهرست كتب ابن الهيثم لدى بن أبى أصيبعة الذى يرجع إلى فهرست لابن الهيثم نفسه ، عنوان كتاب آخر يوضح لنا مركز ابن الهيثم بإزاء ابن الراوندى . فيقال فى س ٢ : « نقض محمد بن الحسن على أبى بكرالرازى المتطبب رأيه فى الإلهابيات والنبوات » وفى س ٨ «كتاب له فى إثبات النبوات وإيضاح فساد رأى الذين يعتقدون بطلابها وذكر فرق النبي والمتنبي » . فكائن ابن الهيثم قام بإثبات النبوات هوالآخر ، ومن وجهة نظر فلسفية من غير شك . وليس كتاب الرازى الذي لابد أنه قد طعن فيه في النبوات إلا الكتاب الذي ذكر ناه له آنها والذى رد عليه أبو حاتم الرازى الذي الذي يذكر في هذا المقام ماهو إلا كتاب الزمرذ ، والمحروف عنه أن الحبائي نقضه .

فكا أن معرفة المتأخرين لا لكتب ابن الراوندي فحسب بل لكل ما يتعلق به كذلك إنما ترجع إلى الردود التي ألفت عليه في عشية القرن الثالث الهجري . وما يعرف عنه من ناحية حياته ومؤلفاته يرجع في الجزء الأكبر إلى البلخي (٢) الذي يحتمل أن يكون قد تلقاه عن أستاذيه الخياط والجبائي . والفصل المطول الذي كتبه ابن الجوزي (٣) والذي كان مرجع المتأخرين أجمين إنما أخد جميعه تقريبا عن الكتب المتقدمة . حقاً إن ابن

⁽١) انظر قبل ص ١٢٧ . (٢) انظر ص ١٦٣.

⁽٣) مجلة : « الاسلام » المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣٠) س ٢ وما يليه .

الجوزى يذكر أنه قرأ بعض كتب ابن الراوندى في أصولها (نفس الموضع ص ٣ س ٨ من النص العربي) ولكن ذكر و بعد ذلك (ص ٣ س ٣) للردود على كتب ابن الراوندى ها تيك يكشف لنا عن مصادره التى استقي منها والتى نستطيع تعيينها في شيء من الدقة : فهو يعتمد على رواية الجبائي كثيراً إذ ينسب إليه أقوالا عن محتوى ثلاثة كتب لابن الراوندى (ص ٤ س ٢٠ إلى ص ٥ س ٥) (١) . ولعلها كانت مذكورة في مقدمة إحدى ردود الجبائي (٢) . وكذلك تبتدئ القطعة ص ٥ س ١٨ وما يليه بقوله : «قال أبو على الجبائي » . وهذه القطعة تتعلق بعلاقة ابن الراوندى بأبي عيسى الوراق (٣) وبالظرف الذي كتب فيه كتاب «الدامغ» . ولا تحسبنا مخطئين إن قلنا إن ابن الجوزى أخذها عن رد الجبائي على كتاب «الدامغ» . ومع أن ابن الجوزى من أول مقالته إلى آخرها يورد مختصرات عديدة من ومع أن ابن الجوزى من أول مقالته إلى آخرها يورد مختصرات عديدة من كتاب «الدامغ» ، فإنه لا عكن أن تكون هذه مأخوذة عن مصدر آخر غير كتاب الحبائي أني (١٠) .

⁽۱) المذكور صراحة هوكتاب الزمرذ. والكتابان الآخران هما حقاً كتاب « التاج » الذي فيه يتكلم عن قدم العالم (انظركتاب «الانتصار» س ۲ ، س ۱۷۲ في أسفلها ، وقارن كذلك قبل ۱۰۷ من كتابنا هذا) ؟ وكتاب « الدامغ » الذي عمله ابن الراوندي في زعم الجبائي نفسه لليمود (ابن الجوزي ، نفس الكتاب س ه س ۱۸ وما بعده) .

⁽۲) وكذلك يورد الخياط فى رده على « فضيحة المعتزلة ، كتباً أخرى لابن الراوندى : انظر الانتصار س ۲ وما يليها ، لذلك يحتمل أن تكون شذرة الجبائى قد وجدت فى الرد على كتاب آخر غيركتب ابن الراوندى الثلاثة المذكورة .

^{. (}٣) وعلى هــــذا فريماً كانت الفقرة ص ٣ س ٦ للجبائى - فيما يتعلق بالوراق انظر بعد ص ١٨١ تعليق ٢ .

⁽٤) وكذلك يورد ابن الجوزى « ص ٣ س ٢ » رداً للجبائى على كتاب « نمت الحكمة » ، ولهذا فربما كان الاقتباس المذكور ص ٥ س ١٤ وما يليه ، مأخوذاً عن هذا الحكتاب .

أما عن أبى هاشم الجبائى فيقول ابن الجوزى (ص ٣ س ٨) إنه نقض كتاب « الفريد » على بن الراوندى . وعلى هذا فحيما تروى عن أبى هاشم (ص ٥ س ٦ وما بعده) فقرة من هذا الكتاب فإنا نكون هنا بإزاء شدرة مأخوذة عن رد . ومن المحقق أن الرد على زعم ابن الراوندى له أيضا (س ١١ وما بعده) .

والشائق خاصة ما يقال عن كتاب «الزمرة» نفسه وليس من شك في أن هذه الأقوال لا ترجع إلى النص الأصلي لكتاب ابن الراوندي و إعا هي مأخوذة عن رد الجبائي الذي يروى عنه كثيراً والملاحظة الأخيرة (ص ٤ س ٢٠) التي قام بها الجبائي تؤدي بنا إلى القول بأن الاقتباسات الثلاثة السابقة من كتاب «الزمرة» معالردود عليها (١) هي أيضا له ويذكر ابن الجوزي أن مصدر القطعة الكبيرة (ص ٣ س ٩ وما بعده) المتعلقة بمن عنوان كتاب «الزمرة» (انظر شذرة رقم ٢١) ، هو ابن عقيل الحنبلي عنى عنوان كتاب «الزمرة» (انظر شذرة رقم ٢١) ، هو ابن عقيل الحنبلي مناقشاً لرأمه في سبب تسمية كتاب «الزمرة» بهذا الاسم .

لم يبق علينا الآن إلا مقدمة ابن الجوزى (ص ٢ س ١ – ٧). وللمرء أن يشك في أنها تقوم على حقائق تاريخية صحيحة . بدلنا على ذلك رواية عن أبي على التنوفي (توفي سنة ٣٨٤) الأديب . وما يُذْ كر عن

⁽١) تأمل تقدير العلوم الدنيوية « العقاقير ، المغناطيس ، الطلسمات » وخصوصاً من ٤ س ١٢: « فسكيف وقع هؤلاء الأنيباء عاخني عن من كان أنظر منهم! » ، ومثل هذا القول لا يمكن أن يصدر عن خنبلي متأخر ، وإنما يفهم على لسان معتزلي . (٢) انظر قبل ص ١٤٤٠.

⁽٣) انظر كذلك نيبرج ، الكتاب المذكور س ٣٧ ؟ فيما يتعلق بخصائص أبي على التنوخى ، انظر لوى ماسينيون ، مجموعة من النصوص غير المنشورة Recueil ، م ١١٧ ، وعلى الرغم من هذا فليس لنا أن ترفض إمكان كون =

اصل ابن الراوندى اليهودى نشعر فيه من الأثر بما نشعر به فيما نشكلم عنه فيما بعد من اجتماع الجبائى مع ابن الراوندى على جسر بغداد: فكلاها يتصل بالأدب لا بالتاريخ .

وقد آن لذا الآن أن ترجع بعد هذا الاستطراد إلى الرد الاسماعيلي على كتاب «الزورد». ويميل المرء إلى الاعتقاد باستخدام المؤلف لردود سابقة بوصفها وسطاء من حيث النص ، كميله للاعتقاد بصحة ما زعمناه من أن مؤيداً نفسه هو مؤلف الرد . غير أن البرهان على هذا أصعب من ذى قبل . فييما لدى ابن عقيل نستطيع أن نبين ولو مرة فى حالة واحدة أنه بإيراده اقتباسات من كتاب « الزورد » قد أراد كذلك نقض النص الذى أمامه (وأعنى به فيما يظهر كتاب الجبائي) (١) ، نجد على العكس من ذلك أن الرد على ابن الراوندى فى الكتاب الإسماعيلي قائم بذاته ولا يكاد يرجع إلى مثال سابق عليه .

غير أنى أرى فى الشذرة رقم ١٠ مؤيداً لما زعمته . « فالحصم » الذى نحن بصدده هنا لا يمكن أن يكون إلا خصما أدبياً متوقعاً قد حاول الردعلى كتاب «الزمرذ» قبل مؤلف كتابنا هذا . وليس من المحتمل أن يكون مثبتى النبوة

والد ابن الراو ندى يهودياً ملحداً ، لكن من الغريب أن الروايات التي لدينا عن حياة ابن الراو ندى تقول بأنه كان صديفاً لليهود ، واليهم التجا حيماً طلبه السلطان ، ولهم كتب مصنفات ضد الاسلام (انظر ما أوردناه عن اليافعي ص ١٧٨ تعليق) وقد كان اليهود الذين طعنوا في العهد القديم كما فعل ابن الراو ندى في الفرآن ، كثيرين في ذلك العصر ، أشهرهم حيوى (والأصح : حيويه) البلخي وكان معاصراً لابن الراو ندى (كتب بين سنة ، ٥٠ سسنة ، ٧٥ ميلادية) ومتأثراً بالمانوية وعليه نقض سعديا كتابه ضد العهد القديم الذي ألفه بالعربية مد انظر أ . داڤدسون ، مناظرة سعديا لحيوى البلخي (نيويورك سنة ، ١٩٥١) ؟ ه . مااتر : سعديا ، حياته ومؤلفاته (فلادلفيا سنة ، ١٩٢١) ص ٢٦٧ وما بعدها ، ص ٢٨٤ وما بعدها .

الذين يظهرون في الشدرة رقم ٢ من كتاب الزمرذ كرادين على البراهمة فقد كان هؤلاء حقاً في عَر ْض ابن الراوندي أولئك الذين هاجمهم البراهمة ودحضوا أقوالهم (١). ولم يقم هؤلاء الخصوم المزعومون برد هجات البراهمة ونقض مذاهبهم حقاً . إلا أن المؤلف الإسماعيلي يعيب على «خصم» ابن الراوندي أنه فهم آيات القرآن على النحو الذي فهمه هو فكانت الحجج المسوقة ضده من أجل ذلك ضعيفة (٢) «فن حرص الخصم على الرد ساق تأويل المقامات القرآنية في جملته غير معتبر ؛ وموضع العيب في ذلك ظاهر». ولا تحسبنا مخطئين إن حاولنا أن برى في «خصم» ابن الراوندي هذا معتزليا متقدما على المؤلف الإسماعيلي الذي حاول أن يصحح أدلته وبراهينه ومعنى هذا أن مؤلف الرد لابد أن يكون قد عاش بعد ابن الراوندي بأجيال كثيرة .

٩ - تحليل الرد .

أما أن أصل الرد إسماعيلى ، فذلك يتبين جيدا من أنه محفوظ في كتاب مؤيد وأنه مذكور صراحة أن المؤلف أحد دعاة الإسماعيلية . إلا أن الذي يسترعى النظر حقا هو أن طابعه الإسماعيلي لا يتضح تمام الوضوح . إذ لا يبدو الداعى إلا كمسلم يدافع عن الإسلام ضد غارات الملحد غير كاشف عن ميل خاص واتجاه معين ، بل إنه ليتحدث عن الفرق الإسلامية المحتلفة في الدين بقوله : « إخواننا في الدين» (ص ٨٠ س ٢) . ولا يشير إلى المذاهب الإسماعيلية إلا بطريق غير مباشر . والقارئ الذي لا يعرف

⁽٢) وكذلك يقول ابن الهيثم ؟ انظر قبل ص ١٦٠ .

المؤلف من قبل سيدهش لما يجده لديه من تحفظ ملحوظ ولن يرى فيه إسماعيليا بسهولة . وليس الكتاب موجها إلى الذين دخلوا في مذهب الإسماعيلة السرى وإنما قصد به إلى الجمهور ويراد به إدخال القارئ بلباقة في التصوير الإسماعيلي للإسلام .

وهأنذا أورد فيما يلي تحليلا قصيراً لهذا الجزء من الكتاب المتعلق بالرد على ان الراوندي مَـمـُـنياً بطابعه الإسماعيلي على وجه الخصوص :

لا يستطيع الإنسان أن يمارس بنفسه قوى العقل. فكما أن النار تظل كامنة في الزناد أو الحجر أو الحديد حتى تجد لها من يقدحها (١) ، فكذلك الحال في العقل الإنساني يظل عديم الفعل (أي بالقوة) بالجشم حتى يوقظه إنسان. وهذا ما يفعله النبي. فهو يخرجه أولاً من القوة إلى الفعل. فإذا قيل إن العقل أعظم نعم الله على عباده فإن اسم العقل أولى بأن يكون للنبي (٢). فهو العقل بالقوة فحسب (ص٨٠٠٠ وما يليه)

⁽۱) انظر ما کس هورتن ، مذهب السکمون لدی النظام ، «مجلة الجمعیة الشرقیة الألمانیة» ZDMG ، المجلد الثالث والستون «سنه ۱۹۰۹» س ۷۷٤ ، غیر أنه لم یبق هنا من معنی هذه الفكرة المحدود لدی النظام شی، ، ویری المرء هذا خصوصاً وأن مؤسس مذهب « السکمون » (و « الظهور ») لم یرد به أكثر من تمثیله بفتكرتی ارسطو فی القوة والعمل .

⁽٢) ص ٤ س ٤ : « فهم أولى بأن يسموا عقلا » ، وهنا يضع المؤلف فكرة العقل المعترلية كلها لابن الراوندى فى مقابل توحيد الإسماعيلية للعقل مع فكرة العقل (٢٠٥٥) لدى الأفلاطونية المحدثة ، والمهنى المعترلي لكلمة عقل هو العقل الإنساني المعادى الذى يهاب به فى المسائل الدينية كمعيار ومقياس ، وهذا التقابل نفسه نجده لدى الفارابي فى مقالته « فى معانى العفل » (طبعة ديترتسى ، « مقالات الفارابي الفلسفية » معانى العقل يقال على أشياء كذيرة الثانى العقل الذى يردده المتكاهون على السنتهم ، يقولون : هذا مما يوجبه العقل وينفيه العقل الذى يردده كذاك الموضع المهم فى « رسائل إخوان الصفا » (طبعة عباى) ج ٤ ص ١٦٤٠

والقول بأن الأنبياء هم عقل (العالم) قديم قدم الإسماعياية نفسها . فن هنا يراعى أن المؤلف يلمح إلى هذا التشبيه دون أن يصرح به . كا يتبسُّين طابع الكتاب العلني لا السرى .

والآلة الموسيقية تظل مادة ميتة حتى يستخرج منها المرء الأنغام. وعلى هذا النحو يحتاج الإنسان إلى الرسول كدليل وهاد إلى الإيمان بوحدانية الله (ص ٨١ س٧ وما بعده) – وكذلك البصر لا يكون إلا بمساعد عليه (من ضوء شمس أو قر أو مصباح الح). والرسول يمثل ضوء الأجرام السماوية في هداية الناس إلى المعرفة. فهو « ذلك النور الخارج الحامل للعقل والمريش لسهمه والمنفذ له في أقطار السموات والأرض». (ص ٨١ س ١٨ س وما ملمه).

ومثل هذه التمثيلات بين الآراء الطبيعية العامية وبين حقائق النبوة كثير فى كتب الإسماعيلية وهى تقوم على القول بأن ظواهر الحياة الدينية تنمكس على ظواهر الطبيعة . وفى هذا الموضوع وضعت مؤلفات كثيرة (١) . تدل على الدور الذى لعبه العلم والفلسفة فى تأسيس الإسماعيلية (٢) . ولكن مؤلفنا بدع تفصيل القول فى هذا .

و نفس الرسول أسمى النفوس وجسمه أنبل الأجسام . لذا لم يكن غريبا أن يكون في مقدوره إحداث المعجزات (ص ٨٧ س ١١ وما يليه). و نفسه ترن الخليقة كلها وبهاكان فوق البشر أجمعين (ص٨٨ س ٤ وما يليه) (١) مثلاً أبو يعقوب السجستاني ، كتاب « إثبات النبوة » ؟ أحمد حميد الدين الكرماني ، كتاب « راحة العقل » وغيره ؟ انظر كذلك مجلة : «الاسلام» ، المجلد التاسم

السنوية الثالثة لمعهد البحث في تاريخ العلوم الطبيعية » ، براين سنة ١٩٣٠

عشر (سنة ۱۹۳۱) ص ۲۹۱ . (۲) كتب جابر ابن حيان ومقالات إخوان الصفا مؤلفات إسماعيليه ، فيما يتعلق بالأول انظرى ، رسكا و ب . كراوش : « تهافت اسطورة جابر » ، في « النشرة

« وإن جسد الإنسان أكثره لحم وقلبه لحم يجانس جملة جسده باللحمية . غير أنه بيت الحياة والفضل ، وعنه 'تنتشر الحياة فى الجسد كله» . (ص ٩٤ س ١٨ وما يليه) .

وللأنبياء في سلم البشر الدرجة العليا . وفي الدرجة السفلي «قوم نسكان نسناس لهم من الإنسانية صورتها » فقط (۱) — وفوق هؤلاء «قوم سكان جبال ومواضع غامضة ورعاة بقر وغم ، وهم أصلح حالا في قربهم من سكة العقل » — ثم «قوم هم عامة البلدان وهم أقرب حالا وقوم خواص — وقوم علماء وأخيار . فلا يزال الشيء أيخلص و يَلْسَسِبُ حتى ينتهي إلى الصفوة التي لا يشوبها الكدر وهم الأنبياء عليهم السلام الذين ... يقبلون على تابعيهم في استخلاصهم من الكدر وإحالتهم إلى جوهر الضفاء ويؤترون فيهم تأثير الجر في الفحم الأسود بإحالته إلى جوهره وإفادته من نوره وتخليصه من سواده » . (ص ٨٣ س ١٧ وما يليه) — وطابيم هذه الأقوال الإسماعيلي غير منكور .

وأوامر الشريمة التى تبدو مناقضة للمقل تحدد تفسيرها فيما قصد الله إليه من تنشئة النياس . فكما أن الآباء يعملون على تنشئة أبنائهم النشأة الأولى « لقطع الأولاد عن العادة البهيمية وكسما الأخلاق الإنسانية » ، يحاول الأنبياء أن يسلكوا « بتابعيهم الذين ينشئونهم النشأة الثانية (٢) للدار حالآخرة > مسلك الآباء والأمهات بأولادهم: فيخرقون عليهم العادات الطبيعية ويعلمونهم الأخلاق الملكوتية » . وعلى هذا فليس لأوامر الشرع

⁽١) انظر : ﴿ وَسِائِلُ إِخْوَانُ الصَّفَا ﴾ ج ٤ ص ١٢٣ .

⁽۲) انظر سورة ۲۹: ۱۹: ۳۵: ۲۸؛ ۳۰: ۲۳؛ وكذلك درسائل إخوان الصفا ۵ ج ۱ س س ۳۸، ۲۰: ۲۰: س ۳۸؛ ج ٤ س ۱۳۰.

معنى آخر غير خرق عادات الإنسان الطبيعية وتذكيره دائمًا بصلته بالله . والراسخون فى العلم يدركون معناها ويمارسونها عن معرفة وبصيرة . (ص ٩٩ س ٢٤ وما يليه) .

كذلك لقوله بعدم إمكانية صدور المعجزات عن نفوس متمايزة كنفوس الأنبياء ، ذلك لقوله بعدم إمكانية صدور المعجزات عن نفوس متمايزة كنفوس الأنبياء ، بل لأنه يرفض إثبات صحة النبوة عن طريقها . إذ لا يحتاج إلى مثل هذه المعجزات إلا ضعاف الإيمان . أما من هم على شاكلة سامان الفارسي (١) وخديجة الح ، فيؤمنون بالأنبياء دون حاجة إليها . ويجب علينا أن نفرق تفريقاً تاماً بين هذه المعجزات وبين « المعجزات العامية » ، فهذه الأخيرة أسمى بكثير من الأولى ، ومها تعتبر صحة النبوة . مثل هذه المعجزات ما قاله المسيح عن محمد . (ص ٨٧ س ١ وما يتلوه ؟ كذلك ص ٩١ س ١ وما يليه) .

وعلى هذا النحو جاءت فكرته الحاصة عن عقيدة إعجاز القرآن (١)، تلك الفكرة التي لا نجد لها مثيلا في كتب الكلام الكثيرة عن هذا الموضوع (٣). فلقد اقتصر معنى إعجاز القرآن من قبل على إعجازه من ناحية نظمه و تأليفه . وهذا ما طعن فيه ابن الراوندى . أما مؤلف الرد فيتخذ نغمة أخرى : أما أن نظم القرآن لا يمكن مخلوقاً أن يبلغه ، فقد يكون ذلك صحيحاً (ص ٨٨

⁽۱) ما يقال من أن سلمان ، ولو أنه غير حربى ، لم يخكف الهجرة من بعيد إلى الرسول وإنه أقرَّ به قبل نميره من الناس (ص ۷ ٪ س ۳ وما يليه ؟ ص ۱ ۹ س ۱) ، من المحتمل أن يكون مأخوذاً في عالبيته من الشيعة ؟ انظر الآن لوى ماسينيون ، سلمان الفارسي («نشرات جماعة الدراسات الايرانية» ، ألحجلد السابع ، تور سنة ١٩٣٤) . الفارسي (۲) انظر قبل ص ۱۲۱ وما يلمها .

⁽٣) أشير هنا بنوع خاس إلى بحث عبد المليم المشار إليه س ١٣١ تعليق ١ ـ

س ١٣) ، ولكن «الكلام ألفاظ مقدرة على ممان (١) ملائمة لها . والكلام كالجسد والمعنى فيه روحه . ومعلوم أن الأجساد من حيث كونها أجساداً لا تتفاوت تفاوتاً كثيراً ؛ فإنها وإن رجح بعضها على بعض من حيث استقامة النظم وحسن الهندام فهو أمن قريب؛ وليس كذلك التفاوت من جهة النفوس التي هي المعانى . فإن نفساً واحدة تقع بوزان الحلق كلهم من حيث افتقار النفوس إليها ، والحاجة إلى الامتياز منها . والقرآن فهو كلام بمثابة الجسد، ومعناه روحه الذي كني الله سبحانه حنه بالحكمة» . (ص ١٨٧ س ١٩ وما يليه) – وأساس هذه النظرية الذي لا يصرح به المؤلف هو مذهب الإسماعيلية في « الظاهر » و « الباطن » أي التفريق بين معنى القرآن الظاهري ومعناه الباطن («أو الحقيقة» ، المساة هنا بالحكمة) . والأول يتم « بالتفسير » والثاني « بالتأويل » (٢) . « وهذا من جلالة والنبي صلى الله عليه وآله : بأن بتكلم بلسان واحد فيأخذ منه العقل بنصيبه » (ص ٣٧ س ١٧ – ١٨) .

وفي التفاصيل يعرض لنا المؤلف في صورة واضحة تحفظاً واحتياطاً ذوا طابع إسماعيلي خاص. فهو يدع عن قصد المعنى الخاص الذي يعطيه للآية مدمن سورة البقرة ، ويرفض نقض تفسير أن الراوندي عليه نقضاً صريحا. وهو ، ولو أنه يرفض القول بأن للملائكة أجساداً (ص ٩٤ س ١ وما بعده) فإنه يقول إن في ذكر الملائكة أسراراً للحكمة (الإلهية) ممنوعة عن العوام (في مقابل الخواص ، ص ٩٣ س ١٢). وكل ما يقال عنها إنما هو «رموز» فحس .

⁽۱) قارن «'رسائل إخوان الصفا، (بمبای) ج ۱ س ص ۱۱۱ -

⁽٢) ونصادف هذا التفريق بين الظاهر والباطن ص ٨١ س ١٨ وما يتلوه ..

وليس مصادفة أن ترى الرد على اللحدين الذين يجحدون الإسلام خاصة والأديان المنزلة عامة ، يلعب دورا هاما هكذا فى الكتب الإسماعيلية الفاطمية التى تبعث اليوم . فإلى جانب هذا الكتاب الوضوع ضد ابن الراوندى بوجد رد على كتاب إلحادى لمحمد بن ذكريا الرازى الطبيب الفيلسوف (۱) الذى أشر نا إليه مراراً من قبل ، وكذلك رد آخر على كتاب «الاسترشاد» لما يحد لم يكن عمروفا من قبل هو الثغورى (۲) . وهذا لأن الإسماعيلية التى نشأت عن حركة القرامطة المضادة ، وجدت نفسه امضطرة ، حيما كانت عماد الإسلام فى الدولة الفاطمية ، إلى محاربة هذه التيارات التى كانت على صلة بها قريبة فيا قبل .

١٠ ـــ من حياة ابن الراوندي

لم تظهر شخصية من شخصيات التاريخ الروحى الإسلامى المتقدم تحت ضوء جديد بتأثير اكتشافات السنين الأخيرة كما ظهرت شخصية ابن الراويدى . لذا كان من الواجب تقدير قيمته وتعيين صلته بمعاصريه وتبيان تطوره الروحى وبواءث تفكيره على ضوء المواد الغزيرة التى اكتشفت عنه . وما سنذكره فيا يلى ليس إلا مقدمة لدراسة تفصيلية لابن الراويدى لابد أن تبتدأ من تحليل دقيق لكتاب «فضيحة المتزلة» لابن الراويدى (٣)

⁽١) انظر قبل س ١٣٧.

⁽٢) نص هذا الكتاب موجود أيضاً فى المجلد الخامس من المجالس المؤيدية (مجلس رقم ٢٠١) ؟ انظر قبل م ٢٨ ، ونشتغل ، حسين الهمدا لى وأنا ، بنشر هذا الكتاب .

⁽٣) ما أورده ما كس هورتن في كتابه: «المذاهب الفلسفية لأهل النظر من المتكلمين في الإسلام» (بون سنة ١٩١٢) ص ٣٥٠، مشكوك فيه كل الشك، (انظر على العموم أقوال ه. ه. شيدر في مجلة المستشرقين الأدبية OLZ سنة ١٩٢٧، ١٩٢٠، ٢٤٤ وما يتلوها). فهو يزعم، من بين مايزعم، أن الدكتاب الذين ردوا على ابن الراوئدى هم هؤلاء الذين كتب ابن الراوندى ضدهم.

ولقد أورد نيبرج في مقدمته لكتاب « الانتصار » روايات متعلقة بابن الراوندي مأخوذة عن «الفهرست» لابن النديم (۱)، و «وفيات الأعيان» لابن خلكان (۲)، و «معاهدالتنصيص» لعبدالرحيم العباسي (۱)، و كتاب «المنسية والأمل» لابن المرتضى (۱)، و «مروج الذهب المسعودي» (۱۰). لكن ظهرت بعد ذلك مصادر أخرى: أولها الفصل الطويل الذي كتبه ابن الجوزي في بعد ذلك مصادر أخرى: أولها الفصل الطويل الذي كتبه ابن الجوزي في كتابه « المنتظم في التاريخ » (۲)؛ و ثانياً ملاحظات عرضية لنفس المؤلف في كتابه « تلبيس إبليس » (۱۸)؛ و ثالثاً جزء في «رسالة الغفران» لأبي العلاء المعرى بحثه ا . كرا كوفسكي في تفصيل (۱۸). وقد وصل نيبرج في عرضه النقدي

⁽١) أعنى قطعة « الفهرست » التي نشرها م . ت . هو تسما في : « مجلة فينا لمعرفة الشرق WZKM » ص ٢١٧ ومابعدها .[وقد نشرت في الطبعةالمصرية «للفهرست»، ص ٤ — ص ٥ ؟ القاهرة سنة ١٩٢٩]

⁽٢) طبعة بولاق سنة ١٢٧٥ ج ١ س ٣٨ وما بعدها .

⁽٣) طبعة بولاق سنة ١٢٧٤ ج ١ ص ٧٦ .

^{(؛) «}المعترلة: فصل من كتاب الملل والنحل العهدى لدين أحمد بن يحيى بن المرتضى». طبيم توماس أرنولد، ليبتسك سنة ٢ - ١٩ .

⁽٦) نشره رتر ، مجلة «الاسلام» المجلد التاسم عشرسنة ١٩٣٠ ص١ وما بعدها.

 ⁽٧) القاهرة سنة ١٣٤٠ ص ٧٧ ، ١٦٨ وما بعدها، حيث يشارصراحة إلى
 كتاب « المنتظم في التاريخ » لائن الجوزى ؛ انظر قبل ص ١٤٦ .

⁽٨) وثيقة منسية عن كتب ابن الراوندي mie des Sciences de U. R. S. S., 1926, B. p. 71—74) انظر طلمات رسالة الغفران لإبراهيم اليازجيي (القاهرة سنة ١٩٠٣)، س ١٥ ١ ومابعدها ؛ لحكامل كيلاني الفاهرة سنة ١٩٠٥) م ١٥ ١ ومابعدها ؛ لحكامل كيلاني (القاهرة سنة ١٩٠٥) ح ٢ ص ١٥ ٧ وما بعدها . (وفي هذا الأخير النص محتصر) ؛ غير أن رسالة ابن التاج مطبوعة في الجزء الثالث (انظر والمقتبس» ، المجلد الحامس س عمر أن رسالة ابن القارح جزء متعلق بابن الراوندي ، (طبعة كامل كيلاني ح ٣ ص ١٥) . ولقد أشار إلى هذا الموضع المرة الأولى ر . ا . نكاسون في مجلة الجمعية الأسيوية الملكية سنة ١٩٠٢ ص ١٥٠ ،

= انظر كذلك س ٨٣ . وكذلك انظر احناتس جولدتسيهر : اتجاهات تفسير القرآن » (ليدن سنة ١٩٢٠) ص ١٢٠ تعليق ١ ؟ لوي ماسينيون ، عذاب الحلاج ص ١٤٨ تعليق ٥ -- ولقد بحث ه . جوتشالك في مجلة : الإسلام ، المجلم التاسع عشر (سنة ١٩٣١) ص ٢٨٢ وما بعدها ما رواه المؤرخون المتأخرون عن ابن الراوندي وهو لا يكاد يحنوى على شيء جدمد . انظر كذلك جولدتسيهر ، شريعة السبت في الإسلام نی : «کتاب تذکاری مقدم لداڤد کوفمان» (بر سلاو سنة ۱۹۰۰) س ۱۰۱ تعلیق ۱ آ إشارة إلى الهمذ اني، «رسائل»،استامبول سنة ١٢٩٨ (س ٨؛ وفخرالدين الرازي «نهاية الإيجاز» ، طبعة القاهرة سنة ١٣١٧ ص ١٦٤ — ١٦٦]؟ ك . أ . نلينو ، فى «مجلة الدراسات الشرقية » الحجلد السابع ص ٤٢١ وما بعدها؟ ه . رتر ، مجلة : ه الإسلام ، الحجلد الثامن عشر (سنة ١٩٢٩) ص ٣٧ وما بعدها — ولم أر الموضع الموجود لدى ابن شاكر السكتني عن ابن الراوندي في كتابه «عيون التواريخ» (طبعة ابدن سنة ١٩٢٧) [انظر هو تسما ، مجلة ثينا لمعرفة الشرق المجلد الرابع ص ٢٢٩]. وهأنذا أورد فيما يلى الفصل الذي كتبه اليافعي عن ابن الراوندي في كتابه «مرآة الجنان، الذي له أهمية خاصة لأنه يضع تاريخ موته سنة ٢٤٣ (وهذا شاهد آخر على أن موت ابن الراوندي كان متقدماً) ولأنه يحتوي على شذرات من كتاب ألفه ابن الراوندي اليهود من غير شك (انظر قبل ص ١٥٧) [مخطوطة براين رقم .4952, fol (= B) المنت المنت المنت (E P) ا 1589, fol. 196b (= P) وفي السنة المنتكورة (سنة ٣٤٣) توفى ابن الراوندي أحمد بن يحبي بن إسحق الراوندي ، وله مقالة في علم السكلام ويدسب إلى الزيغ والإلحاد ، وله مائة وبضع عشرة (حذف من : B) كتابا ، وله مجالس ومناظرات مع جماعة من علماء الـكلام . قال ابن خلسكان بعد ما أنني على فضله: وقد انفرد بمذاهب نقلها عنه أهل الكلام في كتبهم . قال : وكان من فضلاء عصره ومن تصانيفه كتاب وفضيحة المتزلة» . فلت : وهو إن رد على العنزلة وأصحابنا ياسبونه إلى ما هو أضل وأفضح من مذهب المعتزلة! عاش نحواً من (نحو: B) أربعين سنة ونسبته إلى راوند قرية من قرى قاسان قلت : وذكر أصحابنا في باب النسخ (الشنج في مواضع متفرقة من B) من كتب الأصول أنه هو الذي لقن اليهود الاحتجاج على عدم جواز النسخ بزعمهم بنقل مفرى (مقرى : B) بأن قال لهم : قولو ا إن موسى عليه السلام أمرنا أنَّ نتمسك بالسبت ما دامت السموات والأرض ، ولا يجوز أن يأمم الأنبياء إلا بما هو حق . وهذا القول بهت وافتراء على موسى صلى الله عليه وسلم وعلى نبينا وعلى جميع النبيين والمرسلين ، وفي هامش مخطوطة باريس : == سنة ٣٠٠ ه . ولكنا سندلى فيما بعد بدليل على أن نشاط ابن الراوندى لم يتعد منتصف القرن الثالث .

وليست الإجابة على السؤال عن تاريخموت ابن الراوندي عديمة الأهمية . ولو كانت المسألة متعلقة عؤلف من عصر متأخر عن ذلك بكثير إذاً لكان سواء أن نضع تاريخ موته ثلاثين أو أربعين سنة قبل أو بعد . ولكن ابن الراوندي عاش في ذلك القرن الحاسم من تاريخ الإسلام الذي فيه تحدث كل عشر سنوات تغيراً هائلافي الموقف الروحي . فإن كان كتاب «الرممد» كتب قبل سنة ٢٥٠ ، في كانته في تاريخ الإلحاد في الإسلام هي تلك التي يتطلمها تبعاً لشكله وأسلوبه ، فلن يكون لمثل هذا الكتاب الذي كان أثره من الناحية الحطابية أكثر منه من الناحية البرهانية ، في مهاية القرن الثالث ، حيما اتسعت دائرة مقاومة مبادئ الإسلام ، وقامت حركة التنوير الثالث ، حيما اتسعت دائرة مقاومة مبادئ الإسلام ، وقامت حركة التنوير ولن يكون له ذلك الصدى الذي أثاره في دوائر الإسلام السشني . وهأنذا ولن يكون له ذلك الصدى الذي أثاره في دوائر الإسلام السشني . وهأنذا

يذكر المسمودى (١) أن تاريخ وفاة ابن الراوندى هو سنة ٣٤٥ ه ويتفق معه ابن خلكان الذي يقول عنه إنه مات حوالى سنة ٢٥٠ وهو في سن الأربعين . أما ابن عقيل، وهو مصدر ابن الجوزى، وكذلك عبد الرحيم

 [«] سیأتی ذکر ابن الراوندی وأنه مات فی حدود الثلثاثة ، وهذا اضطراب محیب فلیحرز » . و تحت سنة ۳۰۰ فی نهایتها (P. fol. 227b) مقال قصیر عن ابن الراوندی
 لا یأتی بجدید (و هو مختصرات عن ابن الجوزی) .

⁽١) « مروج الذهب » ، الجزء السابع ص ٢٣٧ — وكذلك اليافعي ، انظر التعليق السابق .

العباسي بوساطة الأخير، فيحدد عمره بمقدار ٣٦ سنة (١). كذلك يذكر في كتاب « تلبيس إبليس » صراحة : « وأُخِـذَ وهو في الشباب » (٢).

وعلى العكس من ذلك يذكر باقى المؤلفين تاريخ موته المتأخر: فابن الجوزى نفسه يضعه فى كتاب « المنتظم فى التاريخ » تحت سنة ٢٩٨ ؛ ويوجد هذا التاريخ نفسه فى « معاهد التنصيص » الذى يعتمد على ابن الجوزى ، وتبعا لذلك يكون عمر ابن الراوددى قد نيف على الثمانين ؛ وحاجى خَلفه (٢) يذكر أنه مات سنة ٢٠١١. وكذلك تقول الروايات لدى أبى الفداء وأبى المحاسن بن تغرى بردى (٤). والقول الحاسم عند نيبرج فى تأخير موته يبدو أنه ما فعله ابن المرتضى من وضع ابن الراوددى فى الطبقة الثامنة من بين المعترلة ، أعنى بجعله معاصراً للجبائى (المتوفى سنة ٣٠٨) والمخياط ولأبى القاسم البلخى (المتوفى سنة ٣١٩) (٥).

ونجد مثل هذا التناقض كذلك في الروايات المتصلة بعلاقته بالجبائي . فن جهة يقول كتاب «المنتظم» (٢) (وتبعاًله كتاب «معاهد التنصيص» (٧) رواية عن أبي على الجبائي ، إن ابن الراوندي وأبا عيسي الوراق قد طلبهما السلطان ولكنه مات بعد ذلك بقليل . ومن جهة أخرى يذكر صاحب

⁽۱) واختلاف القراءة الذي يثبته رتر وهو رقم ٦٦ (نفسالموضع ش٩) يجب أن يلغى .

⁽۲) ص ۱۱۸

⁽٣) انظر نيبرج ، الكتاب المذكور ص ٤٠

⁽٤) س . ه . جوتشالك Gottschalk ، مجلة : الإسلام ، المجلد التاسع غشر (سنة ١٩٣١) ص ٢٨٧

⁽٥) نيبرح ، مقدمة «الانتصار» ص ٢٩

⁽٦) مجلة : الإسلام ، المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣٠) من • س ١٨.

⁽٧) نيبرج: الكتاب المذكور ص ٣٩

كتاب « معاهد التنصيص » ، الذي لا نعرف له مصدراً في ذلك ، أن ابن الراوندي اجتمع هو وأبو على الجبائي يوماً على جسر بغداد وتناظرا في المجاز القرآن (۱). فإذا كان أبو عيسى الوراق ، وذلك ما تؤيده روايات كثيرة ، قد مات سنة ٢٤٧ (٢) ، فإن كلام الجبائي عن موت ابن الراوندي

(٢) « مروج الذهب » ، ج ٧ س ٢٣٦ - فيما يتعلق بأبي عيسي الوراق انظر مجلة : الإسلام ، المجلد الثامن عصر (سنة ١٩٢٩) س ٣٥ وما بعدها ؛ نيبر ج السكتاب المذكور ص ٢٠٠ . ويورد لوى ماسينيون في كتابه : ﴿ بَحُوْعَةُ مِنَ النَّصُوسُ غير المنشورة متعلقة بتاريخ التصوف في الإسلام» (باريس سنة ١٩٢٩) ص ١٨٢ وما بعدها ، شذرات من نفض المسيحية لأنى عيسى ، وهي محفوظة في رد يحبي من عدى عليها (انظر، ١ . يربيه Périer ، يحيين عدى ، فيلسوف عربي نصراني في القرن العاشر ، باريس سنة ١٩٢٠ ص ٥٠٠ وما بعدها) وتاريخ وفاته المذكور هناك وهو سنة ٢٩٧ هـ ناشيء عن خطأ من غير شك (كذاك يربيه ، الموضع المذكور) . ولقد ساق ه . ه . شيدر الدليل على أن اليعقوبي المؤرخ (كتب حوالي سنة ٢٧٠) اعتمد على أبي عيسي الوراق في عرضه لمذهب المانوية ، فسكاأنه كان قبل اليعقوبي [حاشية : نبهني الأستاذ ماسينيون إلى الفصل القيم الذي كتبه عن أبي عيسي ااوراق عُمد بن عُمد داماد الحسيني في كتابه « الرواشح السهاوية في شرح الأحاديث الإمامية » (طبیع حجر ، طهران سنة ۱۳۱۱ ه ؟ قارن بروکلمان حـ آ س ۱۸۷) س ٥٥ وما بَعَدُها] وهنا كذلك (عن فخر الدين الرازي والسيد المرتضي) يذكر ابن الراوندي بجانب أبي عيسي الوراق : «وقال السيد المرتضي في كناب «الشافي»: إنه رماه المتزلة مثل ما رموا ابن الراوندي القاضي » . وهذا خلط بابن الراوندي القاضي (انظر السمعاني ، كتاب «الأنساب» ، سلسلة حسالتذكارية،المجلدالعشرون ، ورقة ه ٢٤٠١). ومن المهم أن يُدكر النجاشي («كتاب الرجال» ، بمباى سنة ١٣١٧ س ٨٤) أن أبا عيسي الوراق كان معاصراً لرواي ثبيت بن محمد أبي محمد العسكري الإمامي . وهذا ينسب إلى النصف الأول من القرن الثالث . ومن الشائق أيضا أن أبا عيسى كان يعـــد شخصاً مرضياً عنه عند في سنة الإمامية - قارن أيضا ان تيمية ، كتاب و منهاج السنة النبوية» (بولاق سنة ١٣٢٢) ج ٣ ص ٢٠٧ . وقد تنكلم حديثًا عن أفي عيسي فى نفصيل عباس إقبال فى كتابه : « آل نوبخت » Les Nawbakht (طهر ان سنة ١٩٣٣) س ٨٥ و١٠ بعدها. وهناك كذلك (ص ٨٧ وما يليها) ترجمة لابن الراوندي .

⁽١) نيبرج: الكتاب المذكور س ٣٧

برهان على تقدم موت ابن الراوندي ، بينما تستدعي الروالة الأخرى عن اجتماع ابن الراوندي مع الجبائي أن يكون ابن الراوندي قد مات متأخراً . والبحث في تاريخ وفاة ابن الراويدي لا بد أن يبتدأ من شخصية أبي عيسى الوراق الذي لا يذكر عبثاً إلى جوار ابن الراوندي في روايتي الحبائي والسعودي (١) . وأبو عيسي الوراق هو الملحد المبطن للمانوية المشهوركا يقول الخياط مذلك صراحة في مواضع كثيرة (ص ٩٧ ، ١٥٢ ، ١٥٥). وكان أستاذاً لابن الراوندي والدافع له على الإلحاد الصريح ؛ وكما سنبين في مد . ابتدأ ان الراوندي تآليفه الإلحادية في السنين الأخيرة من حياته ، نلك التآليف التي لهـا يدين بأهميته وخطورة شأنه. ولا عكن أن يقع مر الحدهم بميداً عن موت الآخر ممقدار ٥٠ سنة ، وعلى ذلك فإن القول المُروِي عن الجِبائي متعلقا عوتهما يستحق كل تصديق . ولعل الرواية الآتية ترجع إلى الجبائي أيضا وهي : «وقد كان ان الريوندي وأبو عيسي محمد بن هارون الملحد أيضا يتراميان بكتاب الزمرة وبدعي كل واحد منهما على الآخر أنه تصنيفه . وكانا يتوافقان على الطعن في القرآن »(٢) والرواية القائلة بأن عمره بيف على الثمانين تبدو ثانوية بإزاء الروابة الصحيحة غير الطعون فيها التي تقول إن عمره كان ٤٠ سنة تقريباً . أما تاريخ مولده (حوالي سنة ٢١٠) فثابت لدى جميع المؤلفين . والذين يقولون إنه مات حوالى سنة ٣٠٠ يضطرون، تحاشيا للتناقض، إلى جعل سنه ثمانين سنة أو أكثر (٣).

⁽١) يذكر المسعودي موتهما الواحد تلو الآخر .

⁽۲) انظر شذرة رقم ۲۶ — ولقد أبنا من قبل (س۱۹۸) أن جزءاً كبيراً ما ذكره ابن الجوزى عن ابن الراوندى يرجع إلى ردود الجبائى التي كان ابن عقيل وسيطا لها . وهذا صحيح خصوصا فيما يتعلق بما يذكر عن كتاب الزمرذ .

⁽٣) ويقول أبو المحاسن إنه عاش ٨٦ سنة . انظر XIX, p. 222

فإذا كان ان الراوندى قد مات سنة ٣٠٠ وهو ان أربعين ربيعا ، إذاً لما عاصر أبا عيسى الوراق . من أجل هذا كله كان موت ان الراوندى سنة عاصر أبا عيسى الوراق . من أجل هذا كله كان موت ان الراوندى سنة ٢٥٠ تقريبا ، وليس علينا بعد إلا أن نفسر كيف و صبح تاريخ موته المتأخر . هناك ثلاثة راهين يسوقها نيبر ج (١) لإثبات صحة الناريخ المتأخر :

ا - « إن صح أن ان الراوندى اجتمع مع أبي على الجبأبي فلا بد أن نقطع بأنه عاش في النصف الأخير من القرن الرابع ، ومستحيل أنه قد مات حول سنة ۲۵۰ ه ، إذ الجبأبي توفي سنة ۳۰۳ ه ؟

عده ابن المرتضى من الطبقة الثامنة وهي طبقة الجبائي والحياط والـكمي ؟

س - ثبت من كتاب « الانتصار » أن ان الراوندى ذكر أبا زفر وأبا عالد فى كتابه «فضيحة المعترلة» ونقض كلامهما (راجع ص ٢٠ و ص ١٠٠ - ١٠٠) ؛ وأبو زفر وأبو مجالد من الطبقة الثامنة أيضا ، فكيف عكن ذلك لو مات ابن الراوندى حول سنة ٢٥٠ ه أى قبل الجاحظ بقليل ، فى زمان أهل الطبقة السابعة ؟ » .

ولنبدأ بالبرهان الأخير . إن هذين الشخصين بعينهما اللذين يذكرها نيبرج يدلان دلالة واضحة إلى أى حد كان تقسيم ابن المرتضى لطبقاته غير موثوق به تمام الوثوق ولو أن كتابه لا غنى عنه فى تاريخ المعزلة . فنحن هنا بصدد متكلمين غير معروفين تماما فى كلتا الحالتين . أما أبو زفر فقد روى (تبعا لكتاب «الانتصار» ص٣١) عن هشام الفو طى المذكور فى الطبقة السادسة ، وكان معاصراً للمأمون (١٩٨ – ٢٩٨) . وفى كتاب «المنية والأمل » ص ٥٤ يضع ابن المرتضى أبا زفر فى الطبقة الثامنة حقا،

⁽١) الكتاب المذكور ، ص ٤٠

ولكنه في ص 35 يقول صراحة إن أبا زفر رأى الهذيل (العلاف) وأبا موسى (المردار) وصالح الإسوارى شخصيا . أما ثالث هؤلاء فغير معروف (۱) . وأما المردار فيذكره ابن المرتضى في الطبقة السابعة وهو تلميذ بشر بن المعتمر (المتوفى سنة ٢١٠) ومات أبو هذيل سنة ٢٣٥ أو سنة ٢٣٥ وقد أشرف على المائة . فلا يمكن أن يعد في الطبقة الثامنة إذاً ، الا إذا كان قد مات في نهاية القرن الثالث . غير أن الروايات لا تقول لنا شيئا عن عمره وإلى أي زمن امتد نشاطه كأستاذ وكاتب . فطريقة ابن المرتضى هي أن يرتب المعتزلة تبعا لتاريخ موتهم لا تبعا لعصر ازدهارهم .

وهكذا الحال فيا يختص بأبي مجالد . فهو كذلك منسوب إلى الطبقة الثامنة (٢) كما ذكر نيبرج (٣) ، وقد أخذ عنه الخياط . ولكن يذكر من جهة أن أبا مجالد كان صاحبا (لا تلميذاً ؟) لجعفر بن حرب وجعفر بن مبشر وأبي موسى المردار ، ومن جهة أخرى يذكر ، بعد أن قال إن الخياط قد أخذ عنه ، ما يأتي صراحة : «وأخذ عنه أبو الحسين الخياط وإن حكان > من أصحاب من تقدم » ، أى من الطبقة السابقة (ص ٤٠ س ه) . ولا تفهم هذه العبارة إلا على أن الخياط كان تلميذاً له وهو صغير . وعلى هذا فإذا ما ذكر أبو زفر وأبو مجالد في « فضيحة المبتزلة » فلا يدل ذلك على أن تأليف هذا الكتاب كان متأخراً . ويقول الخياط نفسه (١) إن ابن الراوندى كان يكذب على الأحياء من المعتزلة .

وبهذا النقد لتقسيم ابن المرتضى للطبقات تسقط حجة نيبرج الثانية

⁽١) ويجِب أن ميفرق بينه وبين أبي على الأسواري المعتزلي المشهور .

⁽٢) الكتاب المذكور ص ٤٩ في أعلاها .

⁽٣) س ۲۰۷

أيضاً. ولقد عاش ابن المرتضى (المتوفى سنة ١٤٠هـ) في عصر ساد فيه التاريخ المتأخر لموت ابن الراوندى ، ذلك التاريخ الذى يمثله ابن الجوزى أعظم تمثيل (توفى ابن الجوزى سنة ٩٤٠هـ). ولهذا السبب عد ابن الراوندى في الطبقة الثامنة التي هي طبقة الخياط والجبائي .

أما الأحد بالرواية التي تقول بأن الجبائي اجتمع مع ابن الراوندي على جسر بغداد والتي لا نقوم على مصدر قويم موثوق به ، كما أنها ما يقوله ابن الجوزي عن موت ابن الراوندي ، الذي يعتمد على رواية الجبائي (برهان نيبرج الأول) — فلا محل له . ومحاولة نيبرج (٢) إثبات أن العبارة الأخيرة من هذه الرواية مضافة وليست أصلية ، قليلة الاحمال والقبول . إذ يظهر جليا من كتاب «المنتظم في التاريخ» أن ابن الجوزي كانت لديه حقا كتب الجبائي أو ما كتبه ابن عقيل (٣) ، وأنه اقتبس منها حرفيا .

ولنتأمل قليلا ما يقال من اجهاع ابن الراوندى مع الجبائى على جسر بغداد . وهى رواية يذكرها صاحب كتاب « معاهد التنصيص » دون أن يذكر الراوى أو المصدر الذى عنه أخذ . وكان الحديث بينهما دائراً على مسألة إعجاز القرآن من الناحية اللفظية ، تلك المسألة التى هاجمها ابن الراوندى كثيراً . ولكن ابن الراوندى يبدو هنا متقهقراً أمام حجج الجبائى مخلياً له الميدان . وأسلوب هذه الرواية يدل صراحة على عدم صحتها . فهى أدب (2) بحت. وإنا لنعرف حيداً كم اخترع أدباء القرن الرابع الهجرى (6) . ولا بد

⁽١) كتاب الانتصار ص ٩٧

⁽٢) الكتاب المذكور س ٤٢

⁽٣) انظر قبل ص ١٦٨

⁽٤) فيما يتعلق بمخترعها الذي زعمناه انظر قبل ص ١٦٨ – ١٦٩

^(•) انظر على الخصوص زكى مبارك : «النثر الفنى فى القرن الرابع » ، طبعة باريس سنة ١٩٣١ ص ١١٨ وما يليها .

أن تكون قد نشأت عما هو معروف من أن الجبائى كان خصما لدوداً لابن الراوندى وأنه نقض عليه كتاب « الدامغ » الذي يطعن فيه ابن الراوندى على القرآن . ولهذا و ضعت هذه الطُّر فَلَه كلا منهما ضد الآخر .

ومعظم ما عرفه المتأخرون عن ان الراوندى مأخوذ مما كتبه الجبأئى ضده . ومن هنا نشأ الاستنتاج الخاطىء أن ابن الراوندى كان مماصراً ومن سلّنه . ولعل هذا هو السبب فى وضعهم وفاة الد الراوندى قريبة من وفاة الجبائى (٣٠٣ هـ) .

ولنقارن الآن في إيجاز صورة ابن الراوندي كما تظهر في كتاب «الزمرد» بتلك الصورة التي تعطينا إياها الروايات المذكورة عنه وخصوصا كتاباه اللذان حفظا لذا على الأقل جزئيا ، وأعنى بهما كتابي «فضيحة المعرلة» وكتاب «الدامغ». أما الأخبر ومجموعة أخرى من الكتب الإلحادية ذكرها نيبرج (ص٣٣ وما بعدها) فيتصلان اتصالا وثيقاً بكتاب «الزمرد» ، بينما يبدو ابن الراوندي في كتاب «فضيحة المعزلة» خصما للمعزلة ولكنه مازال مسلماً بعد. ولقد شوه الحياط في رده على هذا الكتاب صورة تطور ابن الراوندي الروحي ، حيما – عن حق بالطبيع في بعض الأحيان –استخدم كتبه الإلحادية ضد كتاب «فضيحة المعزلة» في مواضع كثيرة (١) . ومع هذا كله فني مقدورنا تحديد الخطوات الرئيسية على الأقل تتفق كل الروايات على أن ابن الراوندي كان في الأصل معتزليا . تتفق كل الروايات على أن ابن الراوندي كان في الأصل معتزليا .

⁽١) «كتاب الانتصار» ص٢، ٥٥١ وغير ذلك.

⁽۲) فى شذرة « الفهرست » [ص ؛ س ۲۰ وما يليه من الطبعة المصرية] ، انظر WZKM ج ؛ من ۲۲۳ ، كذلك ابن خلسكان ، انظر نيبرج ؛ مقدمة كتاب « الانتصار » من ۳۱ وما يليها .

وهو أعظم مصادرنا ، آراءه أيام أن كان معتزليا ببغداد (١) . وكان عم ابن الراوندي وأخوه معتزليين (٢) . ويورد البلخي تَبَـتا بالكتب التي ألفها ابن الراوندي في حداثته (٣) . ثم كان انشقاقه على المعتزلة . ويشير الخياط إلى الأسباب التي من أجلها طردته المتزلة من حظيرتها (١٠) فال ان الراوندي إلى الشيعة وأصبح خصم المعتزلة اللدود. وحمله غيظ الصابيء (٥) عن مذهب إلى مذهب آخر على نقض مذهب أصحابه الأولين . وإلى هذا القصد ينتمي كتاب « فضيحة المعترلة » الذي دعا إلى تأليفه كتاب ُ «فضيلة المعترلة» (٦) -للجاحظ والذي فيه هاجم المعتزلة . وهنا يصبح ابن الراوندي شيعيا بمعنى الكلمة يدافع في الجزء الثاني عن آرائهم ومقالاتهم. وفي هذا الزمن ألف كذلك كتاب « الإمامة» (٧) . ويعزوه البلخي ^(٨) بحق إلى « كتب صلاحه» . إذ لم يترك ابن الراوندي أسس الإسلام بعد .

إلا أن هذه الفترة لم تدم طويلا . إذ نراه بعد ذلك في زمن هؤلاء الذين يبطنون الزندقة ويبغون هدم قواعد الإسلام، وقد كانوا فما يظهر من الشيعة (٩). وقد أثر فيه على الخصوص أبوعيسي الوراق الملحد الذي أدى

⁽١) كتاب الانتصار ص ١٠٢ س ٣ وما يليه .

⁽٢) نفس ألكتاب السابق ص ١٤٩

⁽٣) نيبر ج ص ٣٢

⁽٤) كتآب الانتصار من ٢ : ٢ : ٢ ، ١٠٩ ، ١٤٩ ، ١٧٣ وغير ذلك كشير .

⁽ه) المكتاب السابق ص ١٠٣ س ١٠ « فحمله النيظ الذي دخله على أن

مال إلى الرافضة ، كنذلك ص ٢٣ س ه (٦) الكتاب السابق ص ١٠٣ وما يليه .

⁽٧) نيبرج س ٣٣

⁽ الفهرست » ص ١١ س ١٢ من الطبعة المصرية] WZKM, p. 274

⁽٩) انظر قبل ص ١٢٦ س ١٤ 🕝

به إلى أن يدير للشيعة ظهره (١) . ولدينا وثيقة قيمة فيها يتحدث ابن الراوندى عن هذا التغير الذي طرأ عليه . وفي كتاب « فضيحة المعترلة » فضل — ضد الجاحظ — عَليَّا على جميع الصحابة (٢) . ويذكر لنا الخياط عكس هذا حين يقول إن ابن الراوندى حكى أن أبا عيسى الوراق قال له : «تكتب بنُصرة أبغض الخلق إلى ٤ » يريد على بن أبي طالب (٢) . كان ابن الراوندى إلى ذلك الحين شيعياً ولبكن أبا عيسى الوراق أداه إلى هجر الإسلام هجراً نهائيا . وفي أثناء اتصاله بأبي عيسى الوراق كان يرشق سهامه الحادثة في الإسلام . وإلى هدا العصر ينتمى كتابا «الزمرة» و «الدامغ » . ولقد تحدثنا من قبل عنهما .

ولوكنا حاولنا تحديد أهمية هذه الشخصية العجيبة ومكانتها في تاريخ الإسلام الديني. والتنوير الإسلام ، إذاً لخرج ذلك عن نطاق البحث . وإنما نحن اقتصرنا على تفسيركتاب « الزمرنذ » من الناحية اللغوية آملين أن يكون في استطاعتنا العود ُ إليه في فرصة أخرى .

⁽۱) كتاب «الانتصار» ص ۹۷ ، ۱٤٩ ، ٥٥١

⁽۲) نفس الكتاب س ١٥٤

٣٠) نفس السكتاب ص ١٥٥ س ١٢

جار ن حیان

لن يستطيع الباحث في ناريخ الفكر الإسلامي أن يجد شخصية أغرب وأخصب من شخصية جابر بن حيان . فهي شخصية أمعنت في الغموض واكتنفها السر ، حتى كادت أن تكون أسطورة ؛ وتسامت في التفكير حتى ليقف المرء اليوم ذاهلاً أمام ما تقدمه لنا من نظرات علمية فلسفية كلها عمق وكلها حياة ، وأمام هذه الروح العامة التي تسودها ، روح التنوىر والنزعة الإنسانية ، التي تصبو إلى اكتناه كل الأسرار ، وتشعر بما يشيع فيها من قوى إله ية مُبدِعه فترتفع بالإنسان إلى مقام الألوهيه ، ويحدوها الأمل في التقدم المستمر الواب للإنسانية في تطورها . وشخصيةُ هذا حظها الروحى ستظل حية باستمرار ، لأنها من النماذج الحية أبداً للإنسان السالك سبيله تُقدُماً نحو تحقيق « الصورة » العليا على الأرض ؛ وان يستطيع البحث العلمي والفيلولوچي والحصاري أن يفرُغ منها فراعاً ناماً ، مهما أنفق من جهد في هذا السبيل: بلستمعن في البعد كلما توغل في الطريق إلها ، وسيرداد مقدارها كلما تلمُّ سي المرء نواحيها . وبحر اليوم أبعد ما نكون عن إدراكها إجمالا ، فضلا عن الإحاطة بخطوطها الرئيسية وتياراتها التوجمية . لأن البحث فها لم يكد يبدأ جديا بعد ، أو إن بدأ فلا يزال في مستهل الطريق . بل إن التراث العلمي الإسلامي لا زال الغموض يغزو أطرافه من كل جانب ، لأن المستشرقين ، وهم وحدهم الذين يقومون بشيء من الكشف عن مناحى الحياة الروحية في الإسلام ، لم يبدءوا البحث في ماريخ العلوم الطبيعية في الإسلام إلا منذ عهد قريب جداً لا يكاد يتجاوز هذا

القرن، ولم يأخذ هذا البحث مظهراً جدياً ، ولم يظفر بعناية صحيحة إلا منذ سنة ١٩٢٥ . وإنماكانوا يعنون في القرن الماضي بالناحية الدينية فالتاريخية فاللغوية فالفلسفية فالصوفية على هذا الترتيب أو ما يشبهه . وبدأت العنابة الفلك عند العرب » ونشيره « زيج » البتَّاني ، وكان ذلك في مستجل هذا القرن . لـكن لم يكد يمضى ربع مذا القرن الأول ُ حتى بدأ تيار جديد قوى يتجه نحو الناحية العلمية على وجه التخصيص ؛ ثم ما لبث هذا التيار أن توطدت أركانه حتى شعر المستشر قون بأن مهمة الاستشراق الإسلامي تنحصر في البحث في هذه الناحية ، ناحية تاريخ العلوم في الإسلام ، حوالي سنة . ١٩٣٠. فنرى مارتن پلسنر يكتب رسالة صغيرة بدل على هذا الاتجاء عنو أسها وهو « تاريخ العلوم في الإسلام كمهمة للاستشراق الإسلامي الجديد» (طبعت في تيبنجن سنة ١٩٣١). وإذا بجيل ممتاز من المستشرقين الشباب يمضي قُدُماً في سبيل بحقيق المهمة الحديدة . فهدأ روسكا بالعناية بالناحية الكيميائية أو علوم الصنعة عند العرب ، فأخرج كتاباً قما بعنوان « الكيميائيون العرب » في كُنَّاشتين (طبع في هيدابرج ، سنة ١٩٢٤) ، وتلاه بالبحث في الناحية السرَّنة أو ناحية المذاهب المستورة في الفكر الإسلامي بما قدمه لنا في بحثه في الجزء الأخير من كتاب « سر الخليقة » المنسوب إلى بَــَلَمْ يَاسَ الطُـواني (ظهر في هيدلبرج سنة ١٩٢٦) . وأكمل البحث في هدا الـكتاب الأخير پلسنر الذي عني خصوصاً بالناحية الفيثاغورية ، في دراسته إكتاب « تدبير المنزل » لبريسون (هيدلبرج سينة ١٩٢٨) ، ولِكُتَابِ « الفلاحة النبطية » المنسوب إلى ابن و حشية (بحث في « مجلة الساميّات » ج ٦) . وأتجه هلموت رِّ تر إلى هـذه الناحية كذلك ، في دراساته ونشرته لكتاب «غاية الحكيم » المنسوب إلى مسلمة المجريطى (نشره فى ليبتسك سنة ١٩٣٣) . ثم جاء پينس فعنى بمذاهب الفرزياء ، وذلك فى كتابه « نظرية الحوهم الفرد فى الإسلام » (برلين سنة ١٩٣٦) . ولكن هؤلاء جميعاً قد بحثوا أبحاثاً عامة أو جزئية مفردة ، فلم يعنوا بدراسة الشخصيات العلمية الفذة فى تاريخ العلوم فى الإسلام : وإنما فعل دلك المأسوف عليه باول كروش الذى يقدم لنا اليوم خلاصة أبحائه عن

أبرز هذه الشخصيات جميعاً ، ونعني به جابر بن حيان .

وعناية الأستاذ كروس بجابر عناية قديمة شاملة ، حتى لنستطيع أن نقول إن مجهوده العلمى قد لازمته شخصية جابر كل الملازمة منذ اللحظة الأولى ، حتى أصبح أعظم حجة فى كل ما يتصل بجابر . وإن دراسانه المختلفة لتكاد أن تكون دائماً «على هامش جابر» . فأبحائه فى الإسماعيلية وكل المذاهب المستورة فى الإسلام إنما مصدرها عنايته بجابر ، أعظم ممثل وكل المذاهب المستور . وكانت باكورة هذه العناية بحثاً على الرغم من صغره فإنه بحث ممتاز ، إن بالدقة الفيلولوچية أو بالطرافة فى النظر ، وهو «تهافت أسطورة جابر» (ظهر فى الجزء الثالث من « النشرة السنوية لمهد الأبحاث الحاصة بتاريخ العلوم » فى برلين سنة ١٩٣٠) . وفى هذا البحث أثبت أن مجموعة كتب جابر كانت إسماعيلية ، وأنها النموذج السابق لكتب إخوان الصفا . وكان عليه من أجل أن يقدم بحثه عن جابر أن يبدأ بنشر شيء من كتب بابر بن حيان» (مطبعة الخانجي سنة ١٣٥٥ هـ سنة ١٩٣٥ م) : من هذه المختارات شهر فصولا رئيسية من كتب جابر ، كما نشر رسائل كاملة ، وعنى فى اختياره بأن تكون هذه النصوص ممثلة لختلف نواحي مذهب جابر : ففها اختياره بأن تكون هذه النصوص ممثلة لختلف نواحي مذهب جابر : ففها

عاذج لأبحاثه الكيميائية ، ولأبحاثه الفزيائية الفلسفية ، كما أن فيها نصوصاً تتعلق بالناحية الدينية ، من شأنها أن تبين لنا الصلة بين آرائه وآراء الغلاة من الشيعة ، مما يرجح نسبة رسائل جابر إلى الأوساط الشيعية الإسماعيلية . وقد بذل فى نشره مجهوداً جباراً حقاً ، لأن النسخ التى اعتمد عليها مشوهة جداً ، وبعض الرسائل قد اعتمد فى نشره على مخطوطة وحيدة ، فكان عليه حينئذ أن يكمل النقص فى كثير من المواضع وأن يقترح تصحيحات لا تحصى . ووفق فى هذا كله إلى حد بعيد ، فاستطاع أن يقدم لنا نصاً واضحاً قليل الأغلاط التى عكن إصلاحها (لنذكر على سبيل المثال ما أضافه ص ١٠ س ٩ : « < المبتدأ والخبر ، وأما > الحبر فهو الذى فيه الفائدة العظمى » ، فهنا أضاف كلة «المبتدأ» والصحيح أن يضيف كلة «الإنشاء» لأن جابراً يتحدث هنا عن تقسيم القول إلى إنشاء وخبر ، والشاهد على ذلات قوله عن الخبر إنه « الذي يحتمل الصدق والكذب ... ») .

وها هو ذا يقدم لنا بحثه عن جابر بن حيان في جزئين ظهرا ضمن مطبوعات المعهد المصرى باللغة الفرنسية ؟ فظهر الجزء الثانى في سنة ١٩٤٢ (المجلد الخامس والأربعين من مظبوعات المعهد) . أما الجزء الأول فظهر في السنة التالية (المجلد الرابع والأربعين) وهو خاص بكتب جابر كلها ، فهو إلى جانب المقدمة الطويلة تُبت بكل كتبه مفصل كل التفصيل .

فى الجزء الثانى يعرض لنا الأستاذ كروس المسائل العامية الرئيسية الواردة فى الحرب المنسوبة إلى جابر بن حيان ، ونقول « المنسوبة » لأنه أثبت فى الجزء الأول أن هذه الكتب منحولة كلها ، قد وضعتها طائفة من علماء الشيعة المشتغلين بالكيمياء حوالى سنة ٣٠٠ ه = سنة ٩١٢ م . ثم يتبع عرضه لكل مسألة بالبحث فى الأصول اليونانية والشرقية التي

اعتمد مؤلف هذه الكتب علمها واستمد منها آراءه .

فعرض أولا مسألة « الإكسر » ، وفي هذا العرض تجدث عن تحول المعادن ، وتركيب الإكسير ، لا من المواد المعدنية فحسب ، بل ومن المواد النباتية والحيوانية كذلك ، ودرس إلى جانها تصنيف المعادن عند جاروعند غيره، وخصوصاً عند محمد من زكريا الرازى والصابئة . وهو عرض ممتاز بالوضوح والتنظيم ، ولكن البحث المهم في هذه الناحية هو الحاص بالمصادر التي استقى منها جار نظرياته في المعادن وفي الإكسير . فهنــا نجد كروس يعرض لنا في إيجاز تطور الكيمياء اليونانية، وخصائص كل دور من الأدوار التي من مها هذا التطور، ثم يبحث في صلة الكيمياء الجارية بكل دور من هذه الأدوار ، ويعني خصوصاً بصلة جار بكيمياء ذوسـيموس وبلنياس . وَيَخرج لنا من هذا البحث ببيان ما هنالك من اختلاف كبير جداً بين الكيمياء الجارية والكيمياء اليونانية القديمة. فعلى الرغم مما هنالك من تشابه في التعبير الاصطلاحي وفي جزئيات كبيرة ، فإن كيمياء جابر تختلف اختــــلافاً بيناً عن غيرها إن في الروح أو في التفصيلات. فكيمياء جار تمتاز بالميل إلى الناحية التجريبية ، واستبعاد الخوارق، والاتجاء العلمي العقلي ؟ بينما الكيمياء القدعة كثيراً ما تلجأ إلى الرؤيا الوجدانية واستخدام فكرة الخوارق في التفسير . ومن ناحية التفصيل ، نجد جابراً يعني بالكيمياء العضوبة خصوصاً ، ويستعمل مِلحاً لم يعرفه القدماء اليونانيون والشرقيون، وإنما استعملته الكيمياء الإسلامية، ونعني به ملح النوشاذر، ويرجع العناصر إلى الكيفيات الطبيعية من حرارة وترودة ويبوسة ورطونة .

لكن جابراً يظهر لنا أكثر قرباً من الكيمياء اليونانية وأبعد عن (١٣) الروح العامية العقلية في المسألة الثانية من المسائل التي عمض لها كروس. فإن «علم الخواص» عند جابر متأثر كل التأثر بالكيمياء اليونانية والهيلينية ، حتى ليمكن إرجاعه كله إلى هذه الكيمياء ؟ وفيه ترى فكرة الخوارق تلعب دوراً كبيراً في تفسير خواص المعادن والنبات والحيوان ، وما بينهما من انجذاب أو تنافر ، ولهذا كان هذا الجزء أقرب ما يكون إلى علم السحر والطلسات .

وثمت ناحية ثالثة ، لها أكبر القيمة من الناحية الحضارية ، ومن الناحية الإنسانية العامة ، ونعني بها مسألة «التكوين الصناعي» . فإن جابراً بريد من وراء علم « التكوين » - كا يسميه - أن « يكو "ن » أي يخلق بالصناعة أنواعاً من الكائنات تنتسب إلى المالك الطبيعية الثلاث ، وخصوصاً المملكة الحيوانية . فإذا كان في وسع الكيمياء أن تستنبط مواد جديدة بتركيب الأجسام بعضها مع بعض ، فلم لا تقوم أيضاً بإنتاج النبات والحيوان ، بل وبخلق الإنسان الصناعي ؟ إن هذا العلم ممكن ، لأن الكائن الحي والإنسان كائن حي - هو نتيجة لتضافر القوي الطبيعية . والطبيعة في والإنسان كائن حي - هو نتيجة لتضافر القوي الطبيعية . والطبيعة في المنات إنما تخضع لقوانين كمية عددية يكشف عن سرها علم إنتاجها للكائنات إنما تخضع لقوانين كمية عددية يكشف عن سرها علم والفساد في الطبيعة . فما على الإنسان ، وقد عرف هذا السر ، إلا أن يقال ما تبرزه الطبيعة ، وليس في هذا خروج على الطبيعة ، بل هي تساعد على ما تبرزه الطبيعة ، وليس في هذا خروج على الطبيعة ، بل هي تساعد على خل طريق ثان » ، على حد تعبير جابر .

ففكرة تكوين إنسان بالصناعة ، تلك الفكرة التي شغلت أذهان كبار العلماء في عصر المهضة ممن نزعوا نرعة سيحرية ، مجدها واضحة كل الوضوح

عند جابر ، بؤمن بها ويؤكد إمكان تحققها في حماسة ونشوة تذكرنا بحماسة سركاسوس ، ورجال القرن السادس عشر في أوربا ؟ وهذا يكشف لنا عن ناحية خطيرة الشأن في الفكر الإسلامي ، وتحتاج إلى أن تدرس أعمق الدرس ، خصوصاً أنها تعبير عن فكرة عاشت حية في وسط ديني ، وكانت مدار التفكير عند أصحاب هذا الوسط ، وفيها يظهر تأثير العناصر الغنوصية في الحياة الروحية في الإسلام أجلى ظهور .

ومن هـذه الناحية العملية من مذهب جابر ينتقل كروس إلى الناحية النظرية ، عَمَّلً لا لنا في دقة مذهب جابر الطبيعي . فيتحدث عن نظرية المعناصر عند جار، وعن الكيفيات المركبة لها، ويبين الأصول التي أخذت منها ، وهي أصول تجمع بين أرسطو وبين الرواقية والأفلاطونية المحدثة . شم يتحدث طويلا و نوجه خاص عن نظرية « المنزان » التي تعدُّ العمود الفقرى والمحور الرئيسي لمذهب جابر كله . والمنزان يقصد به هنا القوانين الكمية العددية التي تحكم كل شيء في الوجود؟ وبالتالي إرجاع كل الظواهر الطبيعية وكل ما في الوجود إلى قوانين الكم والعدد. وهذه الفكرة هي أكبر محاولة قامت في العصور الوسطى من أجل إيجاد علوم طبيعية تقوم كلها على فكرة الحكم والمقدار ، وهي المثل الأعلى الذي سمى العلماء الطبيعيون المحدثون جهدَهم إلى تحقيقه. ومن هنا جاءت الطرافة والعمق في نظرة جابر هاتيك . ذلك لأننا نجد الشغل الشاغل والهم الأكبر للعلم الحديث بكل أنواعه وفروعه يتجه إلى إحلال النِّسب الكمية محل الخواص الكيفية في كل تفسير لأى مظهر من مظاهر الوجود . ويكفى أن يكون جابر قد شعر شعوراً وانحاً قوياً مهذا الاتجاه لكي يتبوأ منكز الصدارة في تاريخ العلم كله قدعه وحديثه . ولا بهم كثيراً أن لا يكون قد استطاع أن يصل إلى نتائج

ذات قيمة في هذا الباب ، لأنه في الواقع قد تأثر هنا بالناحية الصوفية السحرية من نظرية الأعداد عند الفيثاغوريين وخواصها العجيبة ، فلم يفته إلى نتائج علمية صحيحة . وفي حديث المؤلف عن الصلة بين جابر والأقدمين في هذه الناحية ، تناول مشكلة تاريخية فيلولو چية على الدرجة الأولى من الأهمية ، ونعني بها مشكلة كتاب «سر الخليقة» ، المنسوب إلى بَلَنياس الطواني . ولو أنه لم يصل إلى نتائج حاسمة هنا ، فإن هذا الفصل أروع ما في هذا الجزء الثاني من الكتاب ، فقد استطاع فيه أن يعقد مقارنة بين مفا الكتاب وكتاب « الكنوز » لأيوب الرهاوي (الذي نشره منجانا و ترجمه سنة ١٩٣٥ ؟ وعو باللغة السريانية) ، ويخرج منها بأنه لا بد أن يكون مصدر الكتابين واحداً ، وأن يقدم لنا فكرة دقيقة عن الصورة بين عن بلنياس . وكثيراً ما يعرض المؤلف لمسائل هامة على هامش البحث يدلى فيها بآراء ذات أهمية يعرض المؤلف لمسائل هامة على هامش البحث يدلى فيها بآراء ذات أهمية في الحياة الوحية فيها العناية إلى دراسة ناحية ما من نواحي البحث التاريخي

ولهذا فإن للتعليقات المحشودة فى الكتاب بكثرة من الأهمية فى ذاتها ما للنص الأصلى ، إن لم يكن أكبر فى أحيان ليست بالقليلة .

والمنهج الذى سلكه كروس فى هذا الجزء منهج فيلولوچى من الطراز الأول. فإنه — كما يذكر ذلك فى المقدمة — يبدأ من نص رئيسى يحدد معانى مصطلحاته فى دقة ومهارة فى المقارنة والاشتقاق، ويحشد حوله ما هنالك من نصوص تعين على فهمه وإبراز كل معانيه. وبعد أن ينتهى من هذا التحليل الدقيق، يحاول أن يعرض لنا المسائل واضحة منتظمة الأجزاء، ثم يتلو هذا ببيان المصادر والأصول التى قد ترجع إليها الآراء

التي أوردها صاحب المذهب. وهو المنهج الفيلولوچي بالمعنى الدقيق. وكنا ود من المؤلف أن يضيف إلى هذا المنهج المنهج الفاسني الذي يحاول أن يستخلص النتائج العامة ويرتب عليها صورة كاملة عامة متناسقة الأجزاء المفكر الذي هو موضوع الدرس، يضعها هي الأخرى في إطار الحضارة التي نشأ هذا المفكر فيها، رابطاً إياها بكل التيارات المرتبطة بها ارتباطاً عضوياً حياً.

محمد بن زکریا الرازی

شاهدنا كيف بدأ الإلحاد في الإسلام تحت تأثير عوامل فكربة خالصة : ففريق ألحد عن الدين لأسباب من العصبية القومية حملته على أن يتعصب لدن آبائه من المجوس والثنوية المانوية ، كما فعل ابن المقفع وبشار ؛ وفريق تزندق فراراً من تكاليف الدى وطلبا لسلوك مسلك الحياة الماجنة الحُرة السَّــُمحة ، دون أن يتأثر بشك فكرى واضح ، كما هي الحال بالنسبة إلى كثير من الشعراء ممن ينتسبون إلى « عصبة المُسّجان » على حد تعبير أبي نواس ؛ وفريق ثالث تنازعه العاملان فجمع بين سلوك المُسَجان وبين عصبية الشعوبيين ، مثل أبان من عبد الحميد . وخلال هذا التطور رأينا النُّحيني يسير صوب الجانب الروحي أكثر فأكثر ، وإن كانت العوامل الفكرية العميقة لم تؤثر تأثيرها الحاسم بعد ، اللهم إلا عند ابن المقفع الذي يمثل خصوصاً جانباً عقلياً بارزاً وإن تلفُّع بالغموض والتَّـقِيَّة. ثم شاهدنا هذه الحركة المتصاعدة تبلغ أوجها عند انن الراوندي : فبعد أن كانت مجرد مزاج روحی أو موقف فكرى مؤقت غير واضح ، صارت مذهباً شاملاً أقيم على أسس من العقل، وأصبح ذا أنصار يؤمنون به لأسباب عقلية فكرية، وكانت فنكرة النبوة هي حجر الزاولة في هجوم هذا الْإِلحَاد على الإسلام . ويلوح أن الأمر قد اقتصر علمها وتحدد عندها فلم يتعدها إلى الشك في الألوهية نفسها ، بعد أن كان الأور غامضاً لا يعرف الملحد أن بوجه سهامه ، ومن هنا كان الاضطراب في تصوير هؤلاء لأفكارهم واتجاهاتهم ، وإن كانوا في بعض النواحي أجرأ من هؤلاء المتأخرين عليهم من أمثال

ابن الراوندى ومن تلاء . ولم يَنْسطل على الناس نسبة الشك في النبوات إلى البراهمة وتحميلهم مسئوليته ، فاعتنقوه على علاته ، بغض النظر عن أمحابه وما عسى أن يرتبط بهذا الرأى مرخ معتقدات أخرى لهؤلاء البراهمة المزعومين .

وهكذا تركزت نقطة الهجوم من جانب الملحدين في النبوة ؟ ولذا تجد الملاحدة في القرن الرابع وما تلاه يقفون طويلاً عندهذه المسألة . فنرى التوحيدي يذكر في «الإمتاع والمؤانسة » (۱) أن أبا اسحق النصيبي كان « يشك في في النبوات كلها » ؛ ونرى الكثيرين ينحرفون إلى المذاهب المبتدعة التي انتشرت في ذلك العهد انتشاراً واسعاً مثل الخدر مية البابكية (۲) ، حتى ليروى التوحيدي أيضا أن رجلاً معروفاً بدينه وإيمانه مثل ابن الباقلاني كان « على مذهب الخدر مية ، وطرائق الملاحدة » (۳) وإن كان في هذا القول شي من الغلو لعله مقصود .

وانضم إلى هذه التيارات الظاهرة ، تياراتُ المذاهب المستورة المتأثرة بالغنوص ، خصوصاً تلك المنتسبة إلى الشيعة مما ولَّد في القرن الرابيع حركة عنيفة في الخواطر والأفسكار . ولسنا الآن بسبيل بيان هذه الاتجاهات الروحية القوية التأثير ، إنما نحن نتابع تطور حركة الإلحاد .

وهنا نلتق بشخصية من أكبر الشخصيات في الحياة الفكرية الإسلامية على من عصورها ، ونعني بها أبا بكر محمد بن زكريا الرازى . والرازى ، طبيباً وكيميائياً من الطراز الأول ، معروف جيداً للجميع بفضل الدراسات العديدة

⁽١) ج ١ ، ص ١٤١ ، طبعة القاهرة سنة ١٩٣٩ .

 ⁽۲) انظر « الفهرست » لابن النديم ص ٤٨٠ - ص ٤٨٣ ، طبع مصر ً
 سنة ١٣٤٨ هـ = سنة ١٩٢٩ م .

⁽٣) المرجع نفسه ص ١٤٣ .

التي كتبت عنه من هذه الناحية (١) أما الرازى النيلسوف فقد بدأت الدراسات عنه متأخرة ، فكانت أولى الدراسات الجدية في هذا الباب ما كتبه شيدر عنه في مقاله «مذهب المسلمين في الإنسان الكامل » (٢) أثم كانت الدراسة التفصيلية لفلسفة الرازى الطبيعية التي كتبها الأستاذ سالومون بينس في كتابه القيم « نظرية الجوهر الفرد عند المسلمين » (٣) أغاءت أوفي ما كتب عنه حتى اليوم ، أما فلسفته الأخلاقية وفلسفته العامة في الوجود فلم تكن حتى اليوم موضع دراسة شاملة ؛ وقد كان هذا طبيعيا ما دامت النصوص الخاصة بهذه الفلسفة لم تنشر بعد . بيد أن المرحوم الدكتور كروس وجه عنايته إلى الرازى من هذه الناحية خصوصاً ، وبدأ ينشر آثاره الفلسفية في مجلة « شرقيات » Orientalia ثم جمعها أخيراً في للشر آثاره الفلسفية في مجلة « شرقيات » Orientalia ثم جمعها أخيراً في الجزء الأول ، وحال انتحاره الأليم دون نشر الجزء الثاني ، فضلاً عن أنه الجزء الأول ، وحال انتحاره الأليم دون نشر الجزء الثاني ، فضلاً عن أنه كان يكتب كتاباً شاملاً عن فلسفة الرازى كرسالة للدكتوراه يريد تقديها لجامعة السوريون ، ويلوح أنه قد أتمه أو أوشك ولكنه لم ينشره ، ولمل المقائين على آثاره أن يعملوا على تحرير دسانيره وإعدادها للنشر .

وما يعنينا هنا هو أن نبين الجانب الإلحادي في فلسفة الرازي هذه ،

⁽۱) راجع خصوصاً ج. س. ارانكنج: «حياة الرازى ومؤلفاته» (المؤتر الدولى الطبي السابع عشر ، لندن سنة ١٩١٤ ، قسم ٢٣ لندن سنه ١٩١٤ ، قسم ٢٣ لندن سنه ١٩١٤ . قستنفلدو لوكلير الخ.

Die islamische Lehre vom vollkommenen Menschen هـ.هـ. شيد (۲) ۱۹۳۰ مـ ۲۲۸ س (۱۹۲۰ مـ ۲۲۸ رسنة ۲۲۸ مـ ۲۲۸ فـ ۲۲۸ مـ ۲۲۸ نالین ســـنة ۱۹۳۱ مـ ۲۲۸ مـ ۲۲۸ مـ ۲۲۸ نالین ســنة ۱۹۳۱ مـ ۲۲۸ مـ ۲۲۸ مـ ۲۲۸ نالین ســنة ۱۹۳۱ مـ ۲۲۸ مـ ۲

وقد عبر عنه - فيما يلوح - في كتابه في «العلم الإلهى» ثم في كتاب «مخاريق الانبياء» ، ولكننا نعرف هذا رأيه خصوصاً من المناظرات الني جرت بينه وبين أبي حاتم الرازى ، ثم ما أورده هذا الأخير في كتابه «أعلام النبوة» مقتبساً من كتاب «مخاريق الأنبياء» لابن زكريا الرازى ، وقد نشر هذه المواضع مع ردود أبي حاتم كراوس في المجلد الخامس من مجلة «شرقيات» وأعاد نشر الجزء الأول منها في «رسائل فلسفية لمحمد بن زكريا الرازى» (القاهرة سنة ١٩٣٩ ص ٢٩٥ - ص ٣١٦) ، نشرها مع رد أبي حاتم الرازى وجواب أحمد بن عبد الله الكرماني «عما أهمل أبو حاتم الجواب عنه من سؤال ابن زكريا الرازى»

١ – نظرية النبوة

ومن الواضح أننا لا نستطيع أن نعطى صورة صادقة لمذهب أبن زكريا . الرازى ، لأن النصوص الأصلية تعوزنا ، وكل ما لدبنا عنه في هذا الباب إنما يرجع إلى ما يورده الخصوم من عرض لمذاهبه وأقواله إما بنصها مبتورة من سياقها ، وإما اختصاراً وبالمعنى فحسب ، فضلا عن ندرة هذه الآثار ، هما لا يسمح بتكوين رأى صحيح شامل . بيد أننا سنحاول جهدنا أن نتبين ذلك المذهب من تلك الشذرات والروايات النادرة قدر الستطاع ، على ما نبديه من تحفظ شديد فيا يتصل بصدقها تماماً .

ويبدو من هذه النصوص أن نظرية النبوية كانت الشاغل الأكبر لنقد الرازى للأديان . فالرازى كان لا يؤمن بالنبوة ، وكان نقده لها يقوم على أساس اعتبارات عقلية وأخرى تاريخية .

أما من الناحية العقلية فإنه لا بدقد قال بالحجة العامة التي قال بها

البراهمة المزعومون ، وهي التي أوردناها عن ابن الراوندي في القطعة رقم ٣ من أن العقل يكفي وحده لمعرفة الخير والشر فلا مدعاة إذاً لإرسال أناس يختصون مهذا الأمم من جانب الله . ويؤلد هذا الافتراض ما نراه من مدح الرازى للمقل ، خصوصاً في مستهل كتاب «الطب الروحاني » حيث قال : « إن البارى. - عن اسمه - إنما أعطانا العقل وحبانا به لننال ونبلغ به من المنافع الماجلة والآجلة غاية ما في جوهم مِثلنا نيله وبلوغه ؟ وإنه أعظم يَعَم الله عندنا -وأنفع الأشياء لنا وأجداها علينا . . . وبالعقل أدركنا جميع ما ينفعنا ويحسن ويطيب به عيشُنا ونصــل إلى بغيــِتنا ومُمرادنا . . . ونه أدركنا الأمور الغامضة البعيدة منا الخفية المستورة عنا . . . ونه وصلنا إلى معرفة البارىء عز وجل الذي هو أعظم ما استدركنا وأنفع ما أصبنا . . . وإذا كان هذا مقدارًه ومحلَّه وخطره وجلالته فحقيق علينا أن لا نحطُّه عن رتبته ولا نغزله عن درجنه ، ولا نجمله – وهو الحاكم – محكوماً عليه ، ولا – وهو الزمام — مزموماً ، ولا — وهو المتبوع — تابعاً ، بل ترجع في الأمور إليه ونعتبرها به ونعتمد فيها عليه ، فنُـمضها على إمضائه ونوقفهـا على إيقافه "(١). ومن هذه الفقرة المهمة يتبين التشابه الكبير بينه وبين ابن -الراوندي حين قال على لسان البراهمة : « إنه قد ثبت عندنا وعند خصومنا أن العقل أعظم نِـعَم الله سبحانه على خلقه ، وإنه هو الذي يعرف به الرب ورنعَــُمه ، ومن أجله صح الأمر والنهى والترغيب والترهيب » . فإذا كان ابن الراوندي قد بني على هذه المقدمة إبطاله للنبوة، فيشبه أن يكون الرازي قد أراد هذا أيضا ورمى إليه ، خصوصاً وهو يزيد في توكيد مناقب العقل

⁽۱) « رسائل فلسفیة لأبی بکر محمد بن زکریا الرازی » ، ج ۱ س ۱۷ س ۱۶ — س ۱۸ س ۱۶ . نشرها پاول کروس ، القاهرة سنة ۱۹۳۹ .

فينسب إليه ليس فقط ما يتصل بالأخلاق ، كما اقتصر عليه ابن الراوبدى ، بل وأيضاً ما يتصل بالمسائل الإلهية ، فيقول إننا « به وصلنا إلى معرفة البارىء عن وجل » ، وهذا يقطع بأن النبوة أصبحت لا مبرر لها ما دمنا معرف بالعقل كل شيء أخلاق وإله بي ، لأن النبوة لا تقوم بأكثر من هذا . واقد كان قول ابن الراوندي – لو أخذ وحده – خليقاً بأن أبر د عليه بالقول بأن الأنبياء يأتون ابيان الأمور المتصلة بالألوهية ، ولا يقتصرون على الناحية الأخلاقية وحدها . أما الرازى فقد أكد أن العقل هو المرجع فى كل شيء ، وراح يشيد به بلهجة لا نكاد تجد لها مثيلا عند كبار العقليين في كل العصور ، حتى فى العصر الحديث : فالفلاسفة اليونانيون كانوا مع في كل العصور ، حتى فى العصر الحديث : فالفلاسفة اليونانيون كانوا مع في كل العمور ، حتى فى العصر الحديث : فالفلاسفة وزاد ، مع أنه يظهر لدى أفلاطون ؛ فكا أن الرازى إذاً قد ذرّ ف على أستاذه وزاد ، مع أنه يظهر لدى أفلاطون ؛ وفى العصر الحديث ، لا تزال فكرة اللامعقول تاحرة اللامعقول تاحرة اللامعقول كان يشايع أفلاطون ؛ وفى العصر الحديث ، لا تزال فكرة اللامعقول تاحرة العلامة على أستاذه وزاد ، مع أنه تاحرة العلامة وله كان يشايع أفلاطون ؛ وفى العصر الحديث ، لا تزال فكرة اللامعقول تاحرة العرب دوراً كبيراً فى معظم المذاهب الفلسفية .

وليس من شك في أن الرازى إنما يشير إلى النبوة والأديان حيما قال في تلك الفقرة عينها: « وإذ كان هذا مقدار و ومحله وخطره وجلالته (لاحظ هذا التكرار الذي يرمى إليه الرازى عن قصد ليؤكد ما يشير إليه) فحقيق علينا ألا نحطه عن رتبته ولا ننزله عن درجته » ، أى ليس علينا أن « نجعله – وهو الحاكم – محكوماً عليه ، ولا – وهو الرمام علينا أن « نجعله – وهو الحاكم – محكوماً عليه ، ولا – وهو الرمام عزموماً ، ولا – وهو المتبوع – تابعاً » ، وذلك بالالتجاء إلى سلطة دينية خارجة عن العقل هي النبوة . لهذا يجب أن نفسر هذا الفصل كله من «الطب الروحاني» على أساس فكرة إبطال النبوة عند الرازى ، وإلا لم نفهم الغرض من كل هذه التوكيدات المتكررة المتوالية . ولقد كان الملاحدة يلجأون جميعاً من كل هذه التوكيدات المتكررة المتوالية . ولقد كان الملاحدة يلجأون جميعاً

إلى الإشادة بالعقل كيما يكون في مقابل النبي . ولما كانت المقدمات التي تقوم عليها بظرية النبوة هي عينها التي تقوم عليها فكرة الإمامة ومهمة الأعمة عند الإسماعيلية فقد عني الإسماعيلية بالرد على منكري النبوة ، وهذا يفسس لنك كون بعض الردود قد وردت في كتب الإسماعيلية . ذلك أن الإسماعيليـــة على اختلاف فرقها من إسماعيلية حقيقية وباطنية وقرامطية ، وخصوصًا فرقة السُّبعيُّة ترد العلم كله إلى الأئمة المعصومين الذين يؤخذ عنهم وحدهم العلم . فكما يقول ان الجوزي عن سبب تسمية فرقة « التعليمية » سهدا الاسم: « إن مبدأ مذهبهم إبطال الرأى ، وإفساد تصرّ ف العقول ، ودعوة الخاتي إلى التعليم في الإمام المعصوم ، وأنه لا مَدْرَكُ للعلوم إلا بالتعليم » (١). وقال أيضاً : « واعلم أن مذهبهم ظاهره الرفض وباطنــه الكفر ومفتتحه حصر مدارك العلوم في قول الإمام المعصوم وعزل العقول عن أن تكون مدركته (لعل الصمواب: مدركة) للحق » (المرجع نفسه ، ص ٢٦٢ س ١٩ وما يليه) . فكان من الطبيعي إذاً وقد كان هذا مذهبهم أن يهاجمو ا كل من يتعرض بالنقد لنظرية النبوة ، ما دامت هذه النظرية تقوم على أساس تفضيل الله ليعض الناس كما يكونوا مصدر المعارف والهدامة للناس -وبعد أن أنكر الرازي النبوة على الأساس العقلي العام راح يفند إمكانها بطريقة مفصّلة فقال في مناظرته مع أبي حاتم الرازى حينًا ناظره في أمن النبوة : « من أين أوجبتم أن الله اختص قوماً بالنبوة دون قوم ، وفضلهم على الناس، وجعلهم أدلة لهم، وأحوَجَ الناسَ إليهم؟ ومن أين أجزتم في (١) فصل من كتاب « المنتظم في التساريخ » لابن الجوزي نشره جوزف

دى سوموحى فى د مجلة الدراسات الشقطم فى التساريخ » لابن الجورى اشهره جوزف (١٩٣٣) - سنة ١٩٣٣) . لدى سوموحى فى د مجلة الدراسات الشرقية » ج ١٣ (سنة ١٩٣٢) - سنة ١٩٣٣) من ٢٦١ س على الدراسات الشرقية » ج ١٩ (سنة ١٩٣٢) من ٢٦١ من ١٩٣٤ م

حكمة الحكيم أن يختار لهم ذلك وأيشلى بعضهم على بعض ويؤكد بينهم العداوات ويكثر المحاربات ويهلك بذلك الناس ؟ «(١) والنقد هنا يقوم على الاعتبارات التالية :

أولاً : على أى أساس بفضل الله بعض القوم على بعض ويختصه بالنبوة ؟ ثَانياً : أليس في هذا التفضيل مدعاة للشقاق بين الناس، وقد حدث هذا فعلاً عا جرى من ننازع بين أصحاب الأديان المختلفة ؟ أما عن المسألة الأولى فيرى الرازى أن الحكمة الإلهية تقتضي أن يتساوى الناس في الستعدادهم لإدراك المنافع والمضار وتمييز الخير من الشر ، وأن لا يدع بينهم مجالاً للتنازع بتفضيل بعض الأفراد ، إذ سيكون لكل فرد أتباع ويشيع ، عما يؤدي إلى الشقاق . وإذاً « فالأولى بحكمة الحكم ورحمة الرحم أن يلهم عباده أجمعين معرفة منافعهم ومضارّهم في عاجلهم وآجلهم ، ولا يفضل بعضهم على بعض فلا يكون بيبهم تنازع ولا اختلاف فيهلكوا . وذلك أحوط لهم من أن يجمل بعضهم أئمة لبعض ، فتصدِّق كلُّ فرقة إماميا وتكذب غيره ويضرك بعضهم وجوه بعض بالسيف ويعه البلاء ومهلكوا بالتعادي والمحاربات. وقدهلك بذلك كثيرمن الناس كما نرى» (الموضع نفسه). وهنا يرد عليه أبو حاتم مبيناً اختلاف الناس وتفاوت سماتهم ، « فإنا لا ثرى فى العالم إلا إماماً ومأموماً ، وعالما ومتعاماً ، في جميع الملل والأديان والمقالات من أهلِ الشرائع وأصحاب الفلسفة التي هي أصل مُقالتنا؟ ولا نرى الناس يستغني بعضَهم عن بعض ، بل كلهم محتاجون بعضهم إلى بعض ، غير مستغنين بإلهامهم عن الأئمة والعلماء ، لم مُيلهَــمُــوا ما ادّعيت من منافعهم ومضارهم في أمر العاجل والآجل ، بل أحْسُوجُوا إلى علماء

⁽١) د رسائل فلسفية ... » ج ١ س ٢٩٥ س ٣ -- س ٦ .

يتعلمون منهم ، وأغمتي يقتدون بهم ، وراضة يروضونهم . وهذا عيمان لا يقدر على دفعه إلا مباهت ظاهر النّبهت والعناد . وأنت مع ذلك تدعى أنك قد خُصِصت بهذه العلوم التي تدعيها من الفلسفة ، وأن غيرك قد حُرِم ذلك وأُخْصوح إليك ، وأوجبت علمهم التعلم منك والاقتداء بك (١) » .

فأجابه الرازى: « لم أُخَـص بها أنا دونغيرى ، ولـكنى طلبتها و توانو ا فيها . وإيما حُسرِموا ذلك لإضرابهم عن النظر ، لا لنقص فيهم . والدليل على ذلك أن أحدهم يفهم من أمر معاشه وتجارته وتصرُّ فه في هذه الأمور ، وبهتدى بحيلته إلىأشياء لَّد قُ عن كثير منًّا ، وذلك لأنه صرف همِّته إلى ذلك . ولو صرف همته إلى ما صرفت همتي أنا إليه وطلب ما طلبت لأدرك. ما أدركت » (٢). وفي هذا الجواب بجد أصداء لأفلاطون ونظريته في التعليم ، خصوصاً كما عراضها في محاورة « مينون » : فالأمر عند الرازي كما هو عند أفلاطون أمر إيقاظ واستغلال لاستعدادات موجودة بالفطرة في نفوس كل منَّـا منذ ميلاده ، ومهمتنا نحن إيقاظ هذا الكامن واستغلال ما هو فطرى . ومع هذًا فإن الرأى عند الرازى أن الناس يولدون وعندهم استعدادات متساوية ، وإنما يأتى التفاوت بينهم فيما بعد من إيثار بعضهم تنمية ملكات على أخرى ، وتوجيه عنايتهم إلى نواح ٍ دون نواح ٍ . ولذا فحينما سأله أبو حاتم : «هل يستوى الناس في العقل والهمّـة والفطنة ، أم لا؟ » ، أجاب : «لو اجتهدوا واشتغلوا بما يعنيهم (وفي قراءة: يعينهم، ولكنا نفضل الأولى) لاستووا في الهمم والعقول » (ص ٢٩٦ س ١٩ – س ٢٠) فيرد عليه أبو حاتم بكلام وجيه لا يعنينا هنا بيانه لأن الذي يهمنا هو بيان نظرية أبي بكر الرازى وحده .

⁽۱) الكتاب نفسه ص ۲۹٦ س ٥ – ١٣.

⁽۲) « رسائل فلسفية » ص ۲۹٦ س ۱: — س ۱۸.

أما عن السألة الثانية فقد فصل الرازي القول فها في كتابه « مخاريق الا ببياء » كما يتبين من الشدرات التي يوردها أبوحاتم ، فبدين الاختلاف بين الأنبياء ، وكيف أدى إلى النزاع بين أصحابها . روى أنو حاتم : « وأما قوله (أى أبا بكر الرازى): الآن ننظر في كلام القوم ومناقضته – يعني بذلك كلام الْأنبياء عليهم السلام -- وقال : زعيم عيسى أنه ابن الله ، وزعيم موسى أنه لا ابن له ، وزعم محمد أنه مخلوق كسائر الناس . ومانى وزرهشت (يقصد زرادشت) خالفا موسى وعيسى ومحمد في القديم، وكون العالم، وسبب الخير والشر ؛ وماني خالف زرهشت في الـكونين (أي النور والظلمة) وعالمها . ومحمد زعم أن المسيح لم يُقتل ، واليهودُ والنصارى تنكر ذلك وترعم أنه قُرِين وصُرِلب »(١) . واتخذ الرازي من هذا التناقض بين الأنبياء دليلاً على بطلان النبوة ، لأن النبوة في أصلها تقوم على أساس الإلهام والوحى من الله الواحد ، فما دام المصدر واحداً ، فالواجب أن يتحد القول الصادر عنه ، و إلا نسبنا التناقض والاضطراب إلى الله نفسه ، وهذا مستحيل على الله الحكم . فوجود التناقض بين الأنبياء - مع إدعائهم جميعاً أنهم إنما يصدرون عن وحى الله الواحد – إنما يدل على أنهم غير صادقين ، وأن النبوة التي يقولون سها باطلة .

ومن هنا عكن تلخيص الأسس التي بني عليها الرازي إبطاله للنبوة على هذا النحو:

١ — العقل يكنى وحده لمعرفة الخير والشر والضار والنافع فى حياة

⁽۱) پاول کروس: فصول مستخرجة من کتاب « أعلام النبوة » لأبی حاتم الرازی ، منشور فی مجلة « شرقیات » Orientalia ج ه ، سلسلة جدیدة ، کراسسة ۳ / ٤ ، روما سنة ۱۹۳۹ ص ۳۲۲ ، قطعة رقم ۸ س ٤ — س ۲ . وقارن أيضاً القطعة رقم ۲ س ۷ . س ۹ .

الإنسان ، وكاف وحده لمعرفة أسرار الألوهية ، وكاف وحده لمعرفة أسرار الألوهية ، وكاف وحده لمعرفة أسرار الألوهية ، وكاف كذلك وحده لتدبير أمور المعاش وطلب العلوم والصنائع . فما الحاجة بعد للى قوم كختصون بهداية الناس إلى هذا كله ؟

٢ - لا معنى لتفضيل بعض الناس واختصاص الله إياهم بإرشاد الناس جميماً ، إذ الكل يولدون وهم متساوون في العقول والفيطن ؟ والتفاوت ليس إذاً في المواهب الفطرية والاستعدادات، وإنما هو في تنمية هذه المواهب وتوجمها وتنشئتها .

الأنبياء متناقضون فيما بينهم ؛ وما دام مصدرهم واحداً ، وهو الله الله عنه يقولون ، فإنهم لا ينطقون عن الحق ، والنبوة بالتالى باطلة .

٢ - نقد الأديان عامة

ثم يتابع الرازى نقده للأديان المنز لة كمنتيجة لإبطاله النبوات ، كيما يثبت فساد النتائج التى انتهت إليها النبوات ، ما دام الأصل قد بين هو أنه فاسد . وكأنه إذاً يريد أن ينتهى إلى النتيجة عينها من بطلان النبوة ، نظراً لفساد نتائجها وما تقول به .

وهذا النقد إنما بتناول الأديان كلها دون تمييز بينها ؟ ومعنى هذا أن إلحاد الرازى لم يكن باسم مذهب دينى معين ، ولم يكن متوجهاً إلى الإسلام وحده . فنراه بعد أن بين التناقض العام بين مختلف الأديان الرئيسية يتناولها واحداً بعد واحد .

سنة) الرب سبحانه (أن يوضع الشحم على النار ليشمُّ الريحَ منه الرُّب) (قطمة رقم ٨، س ٨ – س ١١) ، فكيف نوفق بين هذين القولين المتصاربين : القول بثبات الله وعدم تأثره بشيء ، والقول بأن الله يتأثر بالروائح ؟ كذلك نجد في التوراة ما يناقض القول بأنه قديم غير مصنوع ولا مؤلَّف ، إذ « في التورية أنه قديم الأيام في صورة شيخ أبيض الرأس واللحية » وهذا تشبيه وتجسيم مما يؤذن بأنه مؤلف مصنوع ، فكيف يتفق هذا مع ذاك؟! هيهات ، هيهات ! فإذا انتقلنا من بيان طبيعة الله إلى بيان صفاته وجدنًا في التوراة أوصافًا تعزى إلى الرب لا مكن أن تليق بمقامه . ففي التوراة أيضاً : « ما لكم تقرِّ بون إلىَّ كُلُّ عَنْ جاء وعوراء ! أُنْسِراكُم لو أُهديتم ذلك إلى أصدقائكُم ما قبلوه إلا صحيحاً ؟! » ، وفيها : « اتخذوا لى بساطاً من ابريشم دقيق الصّـنْـعة وخوانًا من خشب الشمشاد ». ثم قال الملحد: هذا بكلام أهل الفاقة أشبه منه بكلام الغني الحميد . وذكر أشياء كشيرة مما هي في التورية وعابها » (قطعة رقم ٨ س ١٢ -- س ١٦). ولم يبين لنا أبو حاتم بقية المواضع من التوراة التي نقدها الرازى ، لكن يبدو أن الرازى قد أخضع التــوراة لنقد تفصيلي مستمر محاولاً أن يبين ما فيها من متناقضات ، مملّ يدلنا من ناحية أخرى إلى أى مدى كان اطلاع الرازى على الكتب المنزلة واسماً .

وعلى النحو عينه نقد المسيحية فقال: « زعمت النصارى أن عيسى قديم مربوب، وأنه قال: «جئتُ لأتم التورية»، ثم نسخ شرائعها وبدل قرانينها وأحكامها ؛ وإن النصارى زعمت أنه أب وابن وروح القدس». فهو يأخذ على المسيحية أولاً قولها بوجود قديم غير مخلوق إلى جانب الله، مما يؤدى إلى الشرك؛ ويأخذ على المسيح ثانياً أنه قال إنه جاء لإنمام التوراة،

والواقع أنه نسخ شرائعها وبدل أحكامها ؟ ويأخذ عليها ثالثاً أن المسيح أو الله الوث مكون من أب وان وروح القدس. والتناقض ظاهر في المأحد الثاني، والخُلف واضح في المأخذ الثالث، والكفر بَــيِّن ﴿ فِي المَاخِذِ الْأُولِ. ثم يتابع هجهاته على بقيـة الأديان مبيناً ما يراه فيها من إحالات ومناقضات . « فذكر ما تدّعيه المجوس عن زرهشت في باب أهرمن ؟ وما أدعاه مانى في أن السكلمة انفصلت من الأب ومزَّقت الشياطين وقتات ، وأن السماء من جلود الشياطين ، وأن الرعد َ جرجرة العفاريت ، وأن الزلزلة بحرِّك الشياطين تحت الأرض ؛ وأن مانى رفع سابور ، الذي عمل له الشارقان (١)، في الجو وأخفاه حينا هناك؟ وأن ماني كان يُخْتَطف من بين أيديهم بروحه يحاذي به عين الشمس فمهما (لعل الصواب: رعا ، راجع بعدُ في النص المنشور الفقرة رقم ٣٣ س ٤) مكث ساعة ً وربما مكث أياماً . فأورد مثل هـذه المُـحالات التي ابتدَعها المبتدعون في المجوسبة والمانيِّـة ، وخلطها بما في الكتب المنزَّلة وآثار الأنبياء ، وأضافها إلى رسل الله الطاهرين الذين هم أبرائه من كل ذلك ، وزعم أن هذا من رسومهم ، وأن هذا اختلاف وتناقض في كلامهم ، واحتج بذلك في دفع النبوَّة » (القطعة رقبم ٨ س ٢٠ — س ٢٩) .

وهذا النقد الهجوسية والمانوية بدلنا على المدى الذي تطور إليه الإلحاد في الإسلام. فقد كنا رأينا أن الزيدقة التي رمى بها الزيادقة المتقدمون في القرن الثاني هي المانوية والمجوسية. أما عند الرازي فإن هذين المذهبين لم يسلما أيضاً من الطعن علمهما شأنهما شأن بقية الأديان ، مما يدل على الدرجة العلما التي بلغها الإلحاد على يد الرازي . و يحن نشاهد فعلاً أن الرازي قد

⁽١) كتاب « الشابرقان » من كتب ماني .

رد على المانوية فى رسائل مفردة منها «كتاب فيما جرى بينه (أى الرازى) و بين سيسن المنانى » و « الرد على سيسن الثنوى » (« الفهرست » لابن النديم ، ص ٤١٦ السطر الأخير ، طبع مصر سنة ١٩٣٩) .

ووجه النقد صد المحوسية والمانوية واضح ، ويتحه إلى ما فيهما من أساطير ومخالفة المعقول في تفسير الأحداث الطبيعية .

بيد أن الرازى لم يكتف بنقد الأديان من ناحية ما يراه فيها من محالات ومتناقضات ، إنما يرد كذلك على اعتراض قد يوجهه الخصم إليه وهو: إذا كانت الأديان على ما يقول من إحالة وتناقض ، فكيف تفسّر تعلق هذا الجمهور الأعظم من الناس بها ، وكيف تفسر انتشار الأديان بحيث لا نكاد بحد إلا النادرين جداً هم الذين لم يعتنقوا ديناً ما ، وكيف تفسّر من ناحية أخرى قلة المتبعين للفلاسفة وأصحاب المقالات العقلية ، مع أنها هي الحق في نظرك ؟

فرد الرازى على هذا الاعتراض المتوقّع من الخصم بأن قال: « إن الهل الشرائع أخدوا الدين عن رؤسائهم بالتقليد، ودفعوا النظر والبحث عن الأصول، وشد دوا فيه و نهو اعنه، ورووا عن روسائهم أخباراً توجب عليهم ترك النظر ديانة ، وتوجب الكفر على من خالف الأخبار التي رووها. من ذلك ما رووه عن أسلافهم أن: الجدل في الدين والمراء فيه كُفر؛ ومن عرض دينه للقياس لم يزل الدهر في التباس؛ ولا تتفكروا في الله وتفكروا في الله فلا تخوضوا فيه؛ وإيا كم والتعمق وتفكروا في الله فلا تخوضوا أهل هذه الدعوى عن الدليل على صحة دعواهم، استطاروا غضباً، وهدروا دم من يطالبهم مذلك، ونهوا عن النظر، وحرضوا على قتل مخالفهم. فمن أجل ذلك اندفن مذلك، ونهوا عن النظر، وحرضوا على قتل مخالفهم. فمن أجل ذلك اندفن الحق أشد انكتام.

«قال الملحد (أى الرازى): وإنما أتوا فى هذا الباب من طول الإأسف لمذهبهم، ومم الأيام، والعادة، واغترارهم بلحى التيوس المتصدرين فى الجالس: يمز قون حلوقهم بالأكاذيب والحرافات، وحدثنا فلان عن فلان بالزور والبهتان؛ وبرواياتهم الأخبار المتناقضة: من ذلك آثار توجب خلق القرآن وأخرى تنفى ذلك، وأخبار فى تقديم على وأخرى فى تقديم غيره، وآثار تنفى القسدر وأخرى تنفى الإجبار، وآثار فى التشبيه، ذكرها الملحد وكرهنا تطويل الكتاب بها.

« قال الملحد : إنما غرّهم طول ُ لحِيى التيوس وبياض ُ ثياب المجتمعين حولهم من ضعفاء الرجال والنساء والصبيان ، وطول المدة حتى صار طبعاً وعادة » (قطعة رقم ٢ س ١ – س ٢٢) .

في هذه الفقرة الحادة اللهجة يفسر الرازى كيفية تعلق الناس بالأديان ويشرح تأثير رجال الدين ونصيبهم في هذا التعلق . فهو يفسسر ظاهرة استمرار التدين بفكرة التقليد : فرجال الدين يتوارثون الدين رجلا عن رجل ، وبحكم الوراثة والاستمرار يصبح الدين قوة ذات سلطان كبير على النفوس ؛ ومن ناحية أخرى يقوم رجال الدين بصرف إلناس عن امتحان هذه المعتقدات ، وذلك بتخويفهم الناس وإرهابهم ، مما يصوغونه على هيئة عبارات عامة تثنى عن التوغل في البحث في الأديان ، بل وتأمم بالكف عنه . وهم يحيطون هذه المسائل بالسر والتهاويل بحيث يضفى عليها من المغموض والاستسرار ما يجعلها مقدسة لا يفكر إنسان في التطاول إليها . فكائن الرازى يعزو التدين إلى عوامل عدة :

أولها التقليد . وهو بهذا قد وضع يده على مصدر من أخطر المصادر في نشر المعتقدات وتوكيدها واستمرارها مما سيعني به الاجتماعيون المحدثون

وعلى رأسهم جبريل تار °د G. Tarde وجوستاف لويون G. Tarde .

وثانيها السلطة . إذ يتعلق رجال الدين بالسلطان ويصبح لهم خطر وشأن في الدولة مما يسمح لهم بفرض معتقداتهم على الناس قسراً إن لم يتيسر الإقناع .

وثالثها المظاهر الخارجية التي يتبدى عليها القائمون بأمم الدين مما يثير الدهشة والروعة في نفوس البسطاء من الناس: من ضعفاء الرجال والنساء والصبيان؛ وعن طريق هؤلاء تنتشر العدوى إلى بقية طبقات المجتمع.

ورابعها طول الإلف والتعود والاستمرار مما يؤدى إلى تحويل المعتقدات من آراء اعتنقت في وقت ما إلى طبيعة وغريزة . ويلوح أن الرازى قد وجه عناية خاصة إلى هذه الظاهرة النفسية ، ظاهرة تحول العادة بفضل طول المدَّة إلى طبيعة ، إذ يذكر « الفهرست » (١) من بين رسائله « رسالة في العادة وأنها تَدَحُلُول طبيعة » .

ثم يعود إلى احتجاجه بالتناقص للدلالة على البطلان كما فعل فيما يتصل بالأبياء. فيتخد من تناقض روايات رجال الدين شاهدا على فساد أقوالهم ؛ فنراه هاهنا يلجأ إلى نفس ما لجأ إليه ابن الزاوندى من الطعن فى قيمة الرواية فيما يتصل بالأحاديث والأخبار الدينية ، وكأنه إذاً إنما يتابع عين تيار نقد «التواتر » الذى يقوم عليه الجزء الأكبر من الأخبار الدينية (٢٠) . ولوكان التواتر قائماً صحيحاً حقاً لما تناقضت الأحاديث فيما يبنها فى مسائل رئيسية كسألة خلق القرآن ومسألة القَدر. ويلوح مما أورده أبو حاتم أن الرازى قد استقصى هذه المسائل واحدة بعد واحدة وأخضعها لنقد شديد يقوم على

⁽١) « الفهرست » لابن النديم ص ٤٢٠ ، س ٩ ، طبع مصرسنة ١٩٢٩.

⁽٣) راحع قبل س ١١٩ وما بليها .

أساس المنهج التاريخي ؛ وقد كان بودنا أن نرى تفصيل أقواله في هذه الناحية حتى نتبين مدى دقته في استخدام منهج النقد التاريخي .

٣ - نقد الكتب المقدسة

وبوجه الرازى عنامة خاصة إلى الكتب المقدسة ، فيحاول بيان فسادها واسطة مافها من تناقض وإحالات . ونقده مهدف خصوصاً إلى ما فيها من تشبيه وتجسم، فيأخذ على التوراة والقرآن والحديث النبوي هذه الناحية . « فد كر ما في التورية من ظاهر ما رسمه موسى عليه السلام في ذكر البساط والخوان ووضع الشحم والشرب على النار لشمة اارب (في الأصل : لسنة) ، وأنه عتيق الأيام في صورة شيخ أبيض الرأس واللحية ؛ وما ذكر عن رواة الحديث وأعلام الأمة ، ونَــَسهم إلى الجهل ، و ذَكَرهم بالتشنيع (في الأصل : بالتسبيح) لرواياتهم الأخبار التي ادَّعي عليها التناقض والَّتي تدل على التشبيه ، مثل ما روى عنَّ النبي صلى الله عليه ـ وآله أنه قال : « رأيتُ ربى فى أحسن صورة ، ووضع يده بين كتفيّ حتى وجدتُ كَرْدَ أَنامِله بين تندوتي » ؛ وما في القرآن من الآيات التي ظاهر أَلْفَاظَهَا يَدُلُ عَلَى التَشْبِيهُ مَثْلُ قُولُهُ عَزْ وَجِلُ : « الرَّحَمْنُ عَلَى الْعَرْشُ استوى (۱) » ، وقوله : « ويحمل عرش َ ربِّك فوقهم يومئذ ِ ثمانية (۲) » ، وقوله : « الذين يَحْـُ ملون العرشَ وَ مَنْ حولَه (٣) » ؛ وقول رسول الله صلى الله عليه وآله : « جانب العــرش على مَــْنكــِب إسرافيل وإنه ليئِـطُّ أَطِيعِطُ الرَّحْـُلُ الجِديدُ ... » (قطعة رقم ٩ س ٩ – س ٢٠) .'

⁽١) سورة ٢٠ : ٤ .

⁽۲) سورة ۹۳ : ۱۷ .

⁽٣) سورة ١٠: ٧

ولا يمنى الرازى هنا أن يحسب حساباً لحركة التفسير العقلى لهذه الآيات والأحاديث ، وهى الحركة التي قام بهما المعتزلة خصوصاً في القرنين الثانى والثالث ؛ ولعله رأى أن هذا التفسير إنما هو نوع من التأويل إنقاذاً لهذه الآيات من ظاهر ما تدل عليه مما يتنافى مع كال الألوهية ؛ وهي كلاحد لا يعتد بالتأويل ، لأنه في نظره ونظر أمثاله تحايل لا أكثر ولا أقل ، وهم إنما يتجهون إلى الأديان كما هي في نصوصها وكما تبدو عليه .

ولسنا ندرى إلى أى مدى قام بنقد الكتب المقدسة الأخرى ؟ لكن يظهر أنه حاول أن يضرب هذه الكتب بعضها ببعض أولاً ، ثم يفصل القول الإيجابي في نقدها من جانبه هو . ثانياً . فهو ينقد اليهودية وآثارها عن طريق المانوية ، إذ يقول أبو حائم عنه : « واستظهر بدعوى المانية أن موسى عليه السلام كان من رسل الشياطين . وقال : من عُسِي بذلك فليقرأ سيفر الأسفار (۱) الذي للمانية ، فإنه يطلع على عجائب من قولهم في اليهودية من لدّن إبراهيم إلى زمان عيسى عليه السلام » (قطعة رقم ۱۰ ليهودية من لدّن إبراهيم إلى زمان عيسى عليه السلام » (قطعة رقم ۱۰ النصوص التي بأيدينا – بما ورد في القرآن من تحريف الإنجيل ؛ كما أنه ينقد المسيحية واليهودية ، فقال : ينقد القرآن على المسيحية واليهودية ، فقال : هان القرآن يخالف ما عليه اليهود والنصارى من قتل المسيح عليه السلام ، لأن اليهود والنصارى يقولون إن المسيح قُتِل وسُلِبَ ، والقرآن ينطق بأنه الم وله يُقتل ولم 'يصَلَب وأن الله رفعه إليه » (قطعة رقم ۱۲ س ۷ –

⁽۱) هكذا فى الأصل والصواب : « سقر الأسرار » وهوكتاب مانى الرئيسى وفى « الفهرست » لابن النديم بيان بأبوابه (« الفهرست » ص ٤٧٠ س ٩ وما يليه ، طبع مصر سنة ٢٩٣٩) .

س ٩) . فمن هذا التضارب بين الكتب المقدسة يزيد أن يصل إلى هذه النتيحة وهى أنها كاذبة ، لأن التناقض بين أمثالها يؤذن بكذبها جميعاً ما دامت تدّعى أنها تعود إلى مصدر إله في واحد .

ولعل أهم عناية وجهها الرازى إلى الكتب المقدسة كانت تلك المتصلة بالقرآن. فهو يقول: «قد والله تعجّبنا من قولكم إن القرآن هو مُعجبر، وهو هنا وهو مملوء من التناقض، وهو أساطير الأولين – وهي خرافات». وهو هنا بهاجم إعجاز القرآن على نحو مشابه لما فعله ابن الراوندى، فيهاجمه من ناحية المعنى (٥).

أما من ناحية نظم القرآن وتأليفه فإنه يقول: «إنكم تدّعون أن الممجزة قائمة موجودة - وهي القرآن - وتقولون: «من أنكر ذلاك فليأت عمله». ثم قال (أي الرازي): إن أردتم بمله في الوجوه التي يتفاضل بها المكلام فعلينا أن نأتيكم بألف مله من كلام البكناء والفصحاء والشعراء وما هو أطلق منه ألفاظاً، وأشد اختصاراً في المعانى، وأبلغ أداء وعبارة وأشكل سجعاً ؛ فإن لم ترضو الدلك فإنا ما ترضو الدلك فإنا الماليم بالميمل الذي تطالبونا به» (قطعة رقم ١٦ س ٣ - س ٨) والشبه واضح بين هذا القول وبين قول ابن الراوندي: إننا نجد في كلام أكثم بن صيفي أحسن من بعض سور القرآن، وإن كان الرازي لم يذكر بليغا بعينه. وهذا الطعن في إعجاز القرآن من حيث النظم ينقسم إلى أقسام: من حيث الألفاظ، ومن حيث التراكيب، ومن حيث القدرة على الأداء من حيث الألفاظ، ومن حيث الموسيقي اللفظية . فيرى أن في كتابات البلغاء أي الفظاء أكثر طلاقة ، ولعله يقصد بالطلاقة هنا السهولة وعدم التعقيد

⁽ ٥) انظر قبل س ٢٠٠ وما بليها .

اللفظي، وهو وإن لم يُشر إلى باغاء معينين ، فلعله يقصد الألفاظ السهلة التي يستعملها خصوصاً كاتب مثل ابن المقفع ؛ فلعله يعجب بأسلوب علمي كَهْدَا أَكُثْرُ مَمَا يُعْجِبُ بِالْأَسْالِيبِ الْإِنْشَائِيةِ ، نَظْراً إِلَى ذُوقَهِ العَلْمِي الذي عَمِلَ إِلَى التَدَقِيقَ والبِسَاطَةَ أَكُثَرَ مَمَا يَمِيلَ إِلَى التَفْخُمِ وَجَلَالُ اللَّفَظَ. وبمقد تأليف القرآن ثانياً من ناحية طريقة التركيب، أي الأسلوب بالمعنى المحدود ، فيأخذ عليه إسهامه وتطويله وتكراره ، وهو هنا أيضا يحكُّم ذَوقه العلمي في الأسلوب ، ولا يعجب بالأساليب المطوَّلة ذوات الفواصلُ المنكررة المعانى ، لذا لا ينتظر منه أن يعجب بأسلوب كأسلوب الجاحظ. تم بهاجمه من حيث البلاغة والفصاحة ، أي القدرة على أداء المعنى المقصود مَن أيسر طريق . ولقد كان هذا هو المثل الأعلى للبلاغة في ذلك العصر ، خصوصاً بتأثير كتاب « الخطابة » لأرسطو وما قام حوله وتأثر به من در اسات بلاغية كما يظهر من «نقد النثر» لقدامة بن جعفر . وأخيراً يتطرق الرازى إلى الناحية الموسيقية في نظم القرآن فيقول إن في كلام البلغاء ما هو أشكل منه سحماً ، و «أشكل » هنا عمني «أنضج » أي من شأنه أن يكون أكثر موسيقية ". وهذا إما بأن تكون الكامات السجوعة أقرب في تشابه حروفها الأخيرة ، ولمسله لاحظ هنا اعتماد القرآن على الحروف المتقاربة دون المتساوية في بعض الأسجاع ؟ وإما أن يكون السجع أقرب إلى العفو والطبيعة بحيث لا يشعر المرء بأنه مقصود إليه أو مُعتَـسف. أما من حيث المعنى فقد هاجم القرآن من عدة نواح ِ تختلف عن تلك التي هاجمه منها ابن الراوندي . ولا عجب فابن الراوندي كان يحول في محيط كلامي ديني ، لهذا تركّز نقده في هذه النواحي ؛ أما الرازي فقد كان يجول في جو ٌ علمي . وهذه النواحي التي هاجم منها الرازي هي أولا أن القرآن

مملوء بأساطير الأولين ؛ وثانيًا أن فيه تناقضاً بين بعض أجزائه وبعض ؛ وثالثاً أنه لا توجد فيه فائدة . قال الرازى : « قد والله تعجبنا من قولهم في حكاية أساطير الأولين ، مملوء مع ذلك تناقضاً ، من غير أن تكون فيه فائدة أو بَــيِّنة على شيء » (قطعة رقم ١٦ س ٨ – س ١٠) .

وفيما يتصل بالناحية الأولى لا نجد فى النصوص التى بين أيدينا ما يفصل القول فيها ؟ لكن يمكن افتراض أن نقده هنا إنما سحبه من التوراة على القرآن ؟ فبعد أن بيّن أن الأقوال الواردة فى التوراة أسطورية ، قال إنها هى التى رددها القرآن ، فهو الآخر مملوء بأساطير الأولين التى هى خرافات (قطعة رقم ١١ س ٢) . ونقده للتوراة كان فيها يتصل بنبؤات النبى دانيال خصوصاً ، كما يذكر أبو حاتم . وكم كان بودنا أن نعرف كيف قام الرازى بهذا النقد التاريخي ، كيا نطلع على هذه الناحية من نواحى نشاطه العقلي . ولقد بيّنا من من قبل الناحية الثانية من هذا النقد ، ونعنى ما أشار الرازى إليه من تناقض فى القرآن ، وذلك يتصل خصوصاً بمسألة التجسيم والتشبيه وما يخالف هذا من نعت القرآن لله بأنه « ليس كميشله شيء » ولعل الرازى قد استقى هذه المسائل من كتب الكلام نفسها .

والناحية الثالثة هي التي يوجه إليها الرازي كامل عنايته ، على الأقل فيما يبدو من النصوص التي لدينا . فهو يريد أولا أن يرد على الخصم حجته ، هذا الخصم يقول : « من أنكر ذلك (أي إعجاز القرآن) فليأت عثله » ؛ فيقول الرازي : ونحن نقول لكم كذلك ائتو نا عثل مافي كتاب أصول الهندسة والمجسسطي وغيرها . قال الرازي : « إنا نطالبكم بالمشل الذي تزعمون أنّا لا نقدر أن نأتي به » ؛ وهو بهذا التحدي يشير إلى أن الحجة نفسها ترتد

على الخصم ، فليس في وسع إنسان أن يأتي تماماً عا أتي به آخرٍ . وهو يريد ثانياً أن يبين أن هذه الكتب العامية وأمثالها أكبر فائدة ونفعاً من القرآن والكتب الدينية عامة، لأن في الأولى من العلم ما فيه فائد، للناس في معاشهم وأحوال دنياهم ، بينما القرآن (وكذلك الكتب الدينية الأخرى) لا تفيد شيئًا . فإن كان لا بد من التحدث عن الإعجاز والحجة ، غَالْاً وَلَى بِهِمَا أَنْ يُسْمِزُ يَا إِلَى مثل هذه الكتب النافعة . قال الرازي : « وأيم الله لو وجب أن يكون كتاب حجةً ، لكانت كتب أصول الهندســة ، والمُسَجِسُطي الذي يؤدي إلى معرفة حركات الأفلاك والكواكب، ونحو كتب المنطق ، وكتب الطب الذي فيه علوم مصلحة الأبدان – أولى بالحجة مما لا يفيد نفعـاً ولا ضراً ولا يكشف مستوراً ، يعني به القرآن العظيم . وقال أيضاً : ومن ذا يعجز عن تأويل الخرافات بلا بيان ولا برهان إلا دعاوى أن ذلك 'حجة ؟ وهــذا باب إذا دعا إليه الخصم سَلَّـمناه وتركناه وما قد حل له من سكر الهوى والغفلة مع ما إنَّا نأتيه بأفضل منه من الشعر الجيد والخطب البليغة وبالرسائل البديعة مماهو أفصح وأُطلقُ وأُسجِع منه . وهذه معانى تفاضُل الكلام في ذاته ، فأما تفاضل الكلام على الكتاب فلأمور كثيرة فيها منافع كثيرة ، وايس في القرآن شيء من ذلك الفضل، إنما هو في باب الكلام، والقرآن خلو من هــذ. التي ذكرناها » (قطعة رقم ١٧ س ١ – س ١١)

فنقد الرازى هنا يتجه إذاً إلى بيان ما فى الكتب العامية من نفع المسلاح معاش الناس فى دنياهم ، يبها لا يوجد فى الكتب الدينية شى ، ، فهى أكثر فائدة إذاً من الكتب الدينيسة . وهنا نشاهد في رد أبى حاتم على أبى بكر الرازى صاحبنا تلك الظاهرة التى تجدها فى العمالم الأوربى على أبى بكر الرازى صاحبنا تلك الظاهرة التى تجدها فى العمالم الأوربى

اليهودي والمسيحي ، خصوصاً عند فيلون اليهودي والقديس أوغسطين في « مدينة الله » وعند روچر بيكون ، ونعني بهذه الظاهرة نسبة العلوم التي اكتشفت إلى وحي الله على لسان الأنبياء ، وما العلماء والفلاسفة إلا آخذون متلقون عن هؤلاء الأنبياء الذين أوحى الله إليهم هذه العلوم . فبينما الرازي يقول: « إن الفلاسفة استدركوا هذه العلوم بآراتهم واستنبطوها بدقة نظرهم وألمموا ذلك بلطافة طبعهم — يعني ما في كـتب الطب من معرفة طبائع العقاقير والخصوصيات التي فيها ، وما في المَــَجسْطي وبطلميوس من معرفة حركات الفلك والكواكب وحساب النجوم وما فيه من اللطائف والأحكام ، وما في إقليدس من علم الهندسة والمساحات ، ومعرفة مقدار عرض الأرض وطولها ومسافة ما بين السموات وغير ذلك مما في هذه الكتب، فزعم الملحد (أي الرازي) أن ذلك كله اباستنباط وإلهام ، وأسهم استغنوا عن أعمتنا في ذلك ، يعنى الأنبياء عليهم السلام . ثم افتخر وقال : إن نفعها وضرها أكثر من نفع كتب الشرائع وضرها ؟ وتحجج بذلك . ثم قال : أخبرونا أين ما دلت عليه أعتكم من التفرقة بين السموم والأغذية ، وأفعال العقاقير ؟ أرونا منه ورقة واحدة كما منقيل عن بقراط وجالينوس الألف ُ لا الآحاد (أي من الأوراق) ، وقد نفع الناس؟ وأرونا شيئاً من علوم حركات الفلك وعِلمَـله ِ نقل عن رجـل من أُعْتَكُم أو شيئاً من الطبائع اللطيفة الطريفة نحو الهندســة وغير ذلك من أمر اللغات ، لم تَكُن مُعروفه ، اخترعها أ عُتكم ؟ ثم قال : إن قلتم إن هذا كاله أُخذ أصله من أُمَّتنا ، قلنا : هذه دعوىغير صحيحة ولا مسلَّمة لـكم ، وإنَّها لنمرف ما تدَّعون أنه من أعْتَكم ، وهو الضعف الوَرْيحُ (أي القليل التافه الحسيس) الذي شاع ذكره في عوام الناس وخواصهم . ثم قال : فإن قلتم:

غن أن عرف الناسُ أفعالَ العقاقير في الأبذان وحركة الفلك ، وبأي لغةٍ تدعى إلى اخــتراع اللغات ؟ فإن لنا في ذلك أقاويلَ تستغني عن أعتكم : هُنها ما تكون مستخرجة على رسومها المعروفة الشهورة عند أهلها كالأرصاد للنجوم ومعرفة أفعال العقاقير في الأمدان ومعرفة قوامها بالطعوم والأرابيح ؛ ومنها ما أُخذت أولاً عن أول إلى نهامة الزمان ؟ ومنها أن تكون معرفتها بالطبع كما أيحيْسن الإورز السباحة من غير تعليم من أعمتكم ويدحض الاحتجاج الذي احتججم به» (١) - بينما يقول الرازي هذا مفسِّراً كيفية نشأة العلوم نرى أبا حاتم يرد عليه قائلا : « وأما هذه الكتب التي ذكرها وذكر أنها (نقلت) عن أئمتهم (أي الفلاسفة والعلماء) فإنا نقول : إنها من رسوم الحكماء الصادقين المؤلَّ بدين من الله (عج)، وليس اسم أعميم فيها إلا عاربة . وهذه الأسماء التي تُنسبت هذه الكتب إليها مثل جالينوس وبقراط وإقليدس وبطلميوس وغير ذلك مما يشاكلها فهي أسماء كُـني مها عن أسماء الحكماء الذين وضعوا هذه الكتب، وهذه الكتب هي مبنية على الحكمة الصحيحة والأصول المنتظمة . وقد كنت ناظرت الملحد (أي الرازي) على أشياء هي في كتاب بليناس ، وقد 'ذ كر كنا أن صاحب هذا هذا الكتاب ُ محدَث وأنه كان في هذه الشريعة (أي الإسلام) وتسمى مهذا الاسم ووضع هــذا الـكتاب _ وقد ذكرنا شيئًا من كلامه والأمثال التي ضربها في كتابه . . فذا كرتُ الملحد بذلك فقال : هذا هو صحيح وقد عرفناه ، واسم هذا الرجل فلان ، وكان في أيام المأمون وكان حكيما متفلسفاً . وهـذاكنا سمعناه من غيره . فهذا الرجل سلك سبيل أولئك الحكماء والقدماء، وتسمى بهذا الاسم الذي يشاكل تلك الأسماء، وكلامه

⁽۱) قطعة رقم ۱۹ س غ — س ۲۷.

سن ذلك النوع ، ولكنه قد جوّد القول فى النوحيد وردَّ على أصحاب الاثنين وسائر الحكاء الذين تسموًا الاثنين وسائر الحكاء الذين تسموًا مهذه الأسماء » (قطعة رقم ٢٠ س ١ – س ١٧).

من هذا الاقتماس الطويل (١) متبين لنا أن الرازي بري أن العلوم إنما استُخرجها الفلاسفة والعلماء بعقولهم ، وهي كافية لتحصيلها كما روينا من قبل في وصفه للمقل؛ ولا حاجة إلى الأنبياء من أجل هذا التحصيل؛ كما أنه لم رد عن الأنبياء شيء في هذا الباب. ثم يوضح طرق تحصيــل العلم فيردها إلى ثلاثة : التحصيل العقلي وفقاً لقواعد البحث والبرهان الممروفة؛ والنقل من السلف إلى الخلف وهكذا إلى غير نهاية الإرواية الصحيحة كما هي فى علم التاريخ ؟ والفطرة والغريزة اللتان سهما يدرك الإنسان ما يحتاج إليه في معاشه وبقائه دون معلم ولا إعمال ذهن ولا تلقين من رواة . ولقد كان الرازى موفقاً حقاً في حصر طرق العلم هذه وإن كان لم يأت فيها بجديد غير ما هو معروف في مقدمات الكتب المنطقية ، فما عدا الطريق الثاني ، طريق الرواية التاريخية . وعلى العكس من هذا نرى أبا حاتم الرازي يعني رد هذه العلوم والمعارف كلها إلى الأنبياء والأُعَّة ؛ وقد كان واجباً عليه أن يقف هذا الموقف لأنه إسماعيلي ، وقد رأينا نظرية الإسماعيليــة في التعليم وكيف أنها ترد العلوم كلها إلى الأئمة المعصومين ؟ فسكان طبيعياً أن يناضل عن هذا الرأى . والطريف حقاً هو تفسيره لسبة هذه العلوم المعروفة إلى أمثال جالينوس وإقليدس وبقراط وبطلميوس؛ فهو يزعم أن هذه الأسماء ما هي إلا أسماء مستعارة «كُني مها عن أسهاء الحكماء الذين وضعوا هذه

⁽١) أطلنا في الاقتباس لأن النص المنشور في مجلة أورينتاليا من الصعب الحصول عليه.

الكتب، وهذه الكتب هي مبنية على الحكمة الصحيحة والأصول المنتظمة » ، أي على الوحى الذي تلقاه الأنبياء عن الله ، ويضرب لهذا ــ مثلا عا حرى اكتاب للنياس(١) من أن مؤلفه رحل محدث كان في عهد المأمون وأنه ألف الكتاب ونسبه إلى اسم بلنياس، مستميراً هذا الاسم ؟ وَ كَمَدَلَكَ فَإِنَ الْأَسَهَاءَ المُذَكُورَةَ عَلَى أَنَّهَا أَسَهَاءَ مَوَّلَفِي تَلَكَ السَّكَتَبِ العَلْمَيةُ هي أسماء مستعارة ، والواقع أن الكتب للأنبياء ومأخوذة عما تلقوه من وحى . وهذا التفسير بعينه هو الذي نجد نظيره عند فيلون (٢) وأوغسطين وروحِر بيكون ، وهو الموقف الديني الذي لا مد أن يقفه رجل الدين في. دفاعه عن حكمة الأديان ضد حكمة العلماء الدنيويين . لذا لم يكن غريباً أن تجد تشامهاً كاملا في الموقفين بين العالم البهودي والعالم المسيحي والعالم الإسلام ؟ وأكَّد هـذه الظاهرة في الإسلام مذهب الاسماعيلية بما تقتضيه نظرياته في الإمام المصوم والتعلم . وهذا هو الأصل فيما تجده في كتب تواريخ العلماء والحكماء في الإسلام من نسبة بعض العلوم إلى الأنبياء مثل إدريس الذي يقال إنه هرمس (٣) · ولعلنا نعود إلى تفصيل هذه الظاهرة في الإسلام ونتابع تطورها في فرصة أخرى ، مكتفين هنا بتسجيلها فيس.

والرازى يثير أيضًا على هامش تلك المسألة العامة في نقد القرآن والكتب

⁽۱) راجع فيما يتصل بهذه الفقرة ما قاله كروس فى : «جابر بن حيان» ج ٢ ص ٢٠٤ . (القاهرة سنة ٢٠٤ . (٣٠ جابر بن حيان » ج ٢ ص ٢٧٤ . القاهرة سنة ٢٠٤ . (انظر المقال السالف عن جابر ص ١٨٩ وما يلمها ٠

 ⁽۲) راجع كتابنا : « خريف الفيكر اليوناني » س ۱۲۷ ، القياهرة سنه ۱۹٤۳ .

 ⁽٣) انظر ابن القفطى: « لمخبار العلماء بأخبار الحكماء » س ٢ وما يليها ،
 طبع مصر سنة ١٣٢٦ هـ = سنة ١٩٠٨ .

المقدسة مسألة اللغات وكيف نشأت وقد رأيناها مفَـصَّلة بعض التفصيل في . مقال كرّو س عن ابن الراوندي (ص ١٣٢ – ص ١٣٦) وعرفنا قول الرازي وما يثيره من مسائل ، فلا داعي إلى العَـو د .

ومن هـذا كله يتبين لنا أن الرازى في نقده للقرآن من حيث المعنى قد عُني خصوصاً ببيان ما فيه من فوائد تتصل بأحوال الناس في حاجاتهم ومعاشهم ، وعارضها بما في كتب العلماء والحكماء من فوائد أجزل وأكبر . فكانُّه يقف نفس الموقف الذي نشاهده لدى الملحدين من العاماء في العصر الحديث وبخاصة في القرن الثامن عشر والنصف الأول من القرن التاسع عشر ؟ وفي وسع المرء أن بعقد مقارنات طريفة بين هذا الموقف وموقف مفكر حر آخر مثل ڤولتر: فكلاها مؤمن بالعقل ومؤمن بالألوهية ؛ وكلاها كافر بالأنبياء والأديان الوضعية على اختلافها ؛ وكلاهما كان متشأعًا برى الشر في الوجود أكثر من الخير : أما ڤولتير فقد عــّبر عن رأه هذا مراراً خصوصاً في قصيدته التي نظمها عن « زلزال لشبونة » ؛ أما الرازي فرأ به هذا مثبوت في كتبه خصوصاً في مواضع متفرقة من « الطب الروحاني » ومقالته في اللذة بعنوان «كتاب اللذة» ، وكذلك في كتاب «العلم الإلهي» إذ يذكر موسى بن ميمون في « دلالة الحائرين » (جس ف ١٢ ؛ جس ص ١٨ من طبعة منسك ، باريس سنة ١٨٣٦ . انظر : «رسائل فلسفية لأبي بكر الرازی » ، نشرة كروس ، ص ۱۷۹ – ص ۱۸۰) أن ِ « للرازی كتاباً مشهوراً وسَمَه بالإله الله عنات صَمَّنه من هذياناته وجهالاته عظائم ، ومن جِمْلُها غرض ارتكبه: وهو أنالشر في الوجود أكثر من الخير ، وأنك إذا قايست بين راحة الإنسان ولذَّاته في مدة راحته ، مع ما يصيبه من الآلام والأوجاع الصعبة والعاهات والزَّمانات والأنكاد والأحزان والنكبات —

فتجد أن وجوده – يعني الإنسان – نقمة وشر عظيم ُطلب به . وأُخَـَدْ أن يصحح هذا الرأى باستقراء هذه البلايا ليقاوم كلٌّ ما يزعم أهل الحق من إفضال الإله وتُجوده البِّين وكونه تعالى الخير المحض ، وكل ما يصور فيه خير محض مبلا شك » . وهو قول يشبه تماماً قول بيرن : « تُعدَّ ساعات سرورك، وأُعدَّ أيامك الحوالي من البلبال، فأيُّما ماكنتَ ، اعترف بأن ثمت ماهو أحسن منه — هو أن لاتوجد » (١). وقد بسط الرازي آراءه في شقاء الدنيا من هذه الناحية في فلسفته في اللذة والألم التي عرضها في كثير من مقالاته وكتبه . بيد أننا لا نستطيع الجزم بموقف الرازى من العناية الإلهية ؛ وذلك لأننا نراه يؤمن بوجود خالق حكيم ، إذ له كتاب بهذا العنوان هو «كتاب أن الإنسان خالقاً حكما » («الفهرست» لابن النديم ص ٤١٦ س ١٨ من الطبعة المصرية سنة ١٩٢٩) ، ثم نراه يقول هذا صراحة في مناظرته مع أبي حاتم (٣) ويشير إليه في مواضع متفرقة ، مما يدل على أنه كان فعلا يؤمن بوجود خالق حكيم ؛ ولكننا لا نستطيع أن نؤكد: أكان الرازى يدخل العنابة الإلهية ضمن حكمة الله أمكان يخرجها منها بحسبان الحكمة لا تقتضي بالضرورة العنامة ، أو على الأقل العنامة الجزئية الخاصة ببني الإنسان؟ ولو كان لنا أن نرجِّع لقلنا إن مجرى تفكيره العام يفضى له إلى إنكار العنالة الإلسهية .

ع – خاتمة

وبالجملة كان الزازي ممن ينكرون النبوات للأسباب التي فصلمناها في (١) راجع كتابنا: « شوبنهور » س ٢٠٨ ، الطبعة الثانية ، القاهرة ، سنة ١٩٤٠ .

⁽۲) « رسائل فلسفیة للرازی » : ص ۲۹۰ س ۱۶ --- س ۱۰ (۱۰)

أول هذا البحث ؛ ويرى أن العقل الإنساني كفيل وحده بهداية الإنسان إلى السبيل القويم في حياته ؟ وما دام كَـذلك فإن مبدأ الاقتصاد في الفكر والتقدير يدعو إلى إنكار النبوة ، لذا يقول : «أخبرونا هل يُكون مصيباً من وجد إلى أمن طريقين فسلك الأطولَ منهما والأوعر ؟ وهل يكون من داً للأفضل والأصلح من يجد إلى تعريف شي من وجهين سبيلاً ، فيعرُّفه من أعسرها وأبعدها وأكثرها رَبْباً وشكوكا وجَـلْـباً لسوء العواقب، ويدع ما خالف هذه الوجوه ؟ فإن قلتم : لا ، قلنا : فهلاَّ أَلهم الله عبادَه معرفة منافعهم ومضارُّهم في عاجلهم وآجلهم ، وتركُ احتياج بعضهم إلى بعض ؟ فإنا نرى ذلك قد أهلك كثيراً من الناس وأدخل عليهم أعظم البلاء في عاجلهم بالعيان، وفي آجلهم . أما في عاجلهم فلتصديق كُلِّ أَمَةً إِمَامَهَا وَضَرْبِ بِعَضْهُم وَجُوهَ بِعَضٍ بِالسَّيْفُ وَاجْتُهَادُهُمْ في ذلك » . (قطعة رقم ١٤ س ١ – س ٩) . فكأن الخير والحكمة كانا يقتضيان عدم إرسال الأنبياء حتى لا تقع الفُرقة بين الناس ، ولعله هنا ر بدأن يعارض الآية: «ولوشاء الله لجعلكم أمة واحدة » (سورة ٥: ٥٠)؛ إذ « لولا ما انعقد بين الناس من أسباب الديانات لسقطت المجـــاذنات والمحاربات والبلايا ، لأن المنازعات تقع إما لعاجل أو لآجل . وأورد كلاماً طويلاً في هذا الباب؛ ولكن هذه جملته » (قطعة رقم ١٤ س ٩ – س ١١) ؟ وكنا نود أن نرى هذا الكلام بالتفصيل ، لنرى إلى أي حد حاول أن رد على من يؤمدون النبوات لأسباب اجتماعية مصلحية ذاكرين ما يعود على الناس من فوائد في جماعتهم إن اعتنقوا الأديان وتمسكوا بأوامرها ونواهيها . وهو بهذا لم يدع وجهاً من أوجه الدفاع عن النبوة إلا هاجمه أو أخضعه لنقد صارم، خصوصاً هذه الناحية المسلحية البرجمتية التي تضاف

إلى النبوة حتى مع افتراض عدم صحتها من الناحية النظرية ، وكأن هذه الفوائد العملية التي تترتب عليها تغني عن البحث في صحبها من الناحية الفظرية . ويلوح أنه تناول طويلاً هذه الناحية إذ نراه بعد هذا ردعلي معترض ينسب هذا التنازع وتلك المحاربات إلى الناس المتنقين للديانات ، لا إلى الديانات نفسها ، فيقول : « إن قلتم إن المجاذبات والمحاربات من أجل إيثارهم أعراض الدنيا ، قلنا لكم : هل رأيتم أحداً آثر القليل على الكثير إلا لشك منه في نيل الكثير ؟ فإن قلتم : نعم ، كابرتم ؛ وإن قلتم : لا ، محكدلك إيشار المؤثر لأعراض الدنيا وشهواتها على الأمور الجليلة والثواب العظيم القدر الذي يعجز الواصفون عنه ، - ليس ذلك إلا لشكِّ منه في نيل ذلك الكثير العظيم الدائم الذي يعجز الواصفون عنه (لاحظ ما هنا من تَهِكُم !) ، كما نرى الرجل يؤثر المائة الدينار على الألف إذا خاف فوت المائة والألف ، وإذا كان مستيقناً أنه يصل إلى الألف مع ترك المائة فإنه لا سي أخذ المائة . قال : وكذلك لو أن الناس أخلصوا اليقين بقول أعْمَلَكُم فيما وعدوهم من الثواب الجزيل لما آثرُوا القليل منءاجلهم على الكثير من آجلهم » (القطعة نفسها ، س ١٢ — س ٢١) . وعلى هذا فإن الرازى يرى أنه حتى من الناحية العملية - البرجمتية - لاقائدة في النبوات والأديان ؟ فإن أضفت َ هذا إلى بطلان النبوة من الناحية النظرية ، ثبت - في رأمه - فساد النبوة إطلاقا .

الرازى إذاً يؤمن بالمخالق حكيم، ولكنه لا يؤمن بالنبوة والأديان، وينزع نرعة فكرية حُرة من كل آثار للتقليد أو العدوى؛ ويؤكد حقوق العقل وسلطانه الذي لا يحده شيء؛ وينحو منحى تنويرياً شبهاً كل الشبه بحركة التنوير عند السوفسطائيين اليونانيين، وخصوصاً بحركة

التنوير (١) في العصر الحديث في القرن الثامن عشر ؛ ويدعو إلى إيجاد نزعة إنسانية خالصة خالطتها روح وثنية حرة ؛ مما يجعل من الرازى شخصية فكرية من الطراز الأول ، وواحداً من أحرار العقول النادرين في التاريخ ، ومن أجرأ الفكرين الذين عرفتهم الإنسانية طوال تاريخها ؛ ولا يسع المرء إلا أن عتلى إمجاباً بهذا الجو الطليق الذي هيأه الإسلام للفكر في ذلك العصر ؛ مما يدل على ما كان عليه العقل الإسلام في ذلك العصر من خصب ونضوج .

أُ ترى يتحقق مثل هذا الجو من أخرى في حضارتنا العربية التي نأ مل في إيحادها ؟

⁽١) راجع وصفها وخصائصها في كتابنا : « نيتشه » س ١١١ وما يليها ، الطبعة الثانية ، القاهرة سنة ١٩٤٠ .

فهرس الأعلام*

أفلاطون Plato : ۲۰۶، ۲۰۲ (1)الأفلاطونية المحدثة: ١٧١ إقبال (عباس): ۲۲، ۲۲، ۲۳، ۲۰، آرون بن إيليا : ١٥٣ 141 608 أبان بن عبد الحيد: ٢٦ ، ٣٧ - ٣٨ ، إقليدس Euclides : Euclides 114611 أكثم بن صيني : ١١١، ١٢١، ١٢١ إبرهيم (النبي): ٢١٥ أندريه (تور) Tor Andrae (أندريه (أجاتياس Agathias . 148.121.114.114. أحمد بن محمد بن خالد: ٦٨ أهمان من أوس: ١٠٣ الأحوس: ٢٤ أو غسطين Augustinus : ۲۲۲ ، ۲۲۲ إخوان الصفا: ١٧٢ الإيجبي: ١١٩ أرسطو: ۲۱۷،۱۷۱،۱۱۱ ۲۱۷،۷۱۲ ایرانمهری: ۱۳۲، ۱۳۷ أرنوك Arnold . ۲۰۱ ، ۱۲۲ ، ۱۷۷ إيقانوف Ivanow : المقانوف الاستراباذي: ٣٥٢ إسرافيل: ٢١٤ 79: Ica Kil الأسواري (أبو على) : ١٨٤ (u) الأسواري (صالح) : ۱۸۷ ۱۱۹،۱۰۷ : Spitta اشيتا ابن بابویه (القمی) : ۱۰۲ ، ۱۰۱ ، ۱۰۳ اشتروتمان Strothmann الماقلاني: ٥٦، ١٣٩، ١٩٩ اشىر نجر Sprenger : ه ١٠٠ انت Baneth ه ۲۳۰ اشینجلر Spengler : ۳: ۱۱،۱۱،۱۱،۱۱ الستاني : ١٩٠ اشتىنشنىدر Steinschneider : ١٦٥ محيراء الراهب: ٧٨ الأشعري : ۱۱۹ ، ۱۲۲ ، ۱۲۳ ىدر الجمالي : ٩٩ اتن أبي أصيبعة : ١٦١ ، ١٦٤ ، ١٦٥ : Barbier de Meynard بربيه دي مينار

الأصمعي: ٥٣، ٥٥

^{*} يلاحظ أننا لم نعتبر « أبو » ولا «ابن» ؛ كما أن الأرقام الموضوع تحتها خط تشير إلى المواضع المهمة عن الشخص المذكور .

سرتلو Berthelot سرتلو 44:147:147:140:00 117 برحشتر يسر Bergsträsser برحشتر يسر ابن البطار: ١١٥ البردعي (أبو بكر): ١٦٥ یکون (روچر): ۲۲۳ ،۲۲۰ Bacon ېينس (سالومون) ۲۰۰،۱۹۱: Pines برزویه: ۱۰،۱۰، ۵۰ - ۲۶ سرسکیانوس Priscianus البيمة : ١١٩ يركاسوس Paracelsus ه ١٩ (ご) روكلان Brockelmann بروكلان 141 . 17 . 109 " تارد Tarde تارد ریسون Bryson الترمذي : ١١٧ ۱۸۱: Périer برييه التوحيدي : ١٩٩ بزرجه : ٥٦ التيفاشي : ١١٥ بشار بن برد: ۳۱ - ۳۸ ، ۱۹۸، ۱۹۸، ۱۹۸، ابن تيمية : ١٨١ بطليموس Ptolemaus ، ۲۲۱،۲۲۰۱۱ (0) البغدادي (عبد القادر) : ٦٩ البغدادي (عبد القاهر): ٣٦، ١١٧، الثغورى: ۱۰۲ ، ۱۰۸ ، ۹۷٦ 104 : 144 : 114 بقراط Hippocrates بقراط (τ) البقلي : ٤١ ، ٢٤ أبو بكر (الحليفة): ٩١،٨٧ جابر بن حیان: ۱۱۵ ، ۱۱۷ ، ۱۷۲ ، بلائيوس Asin Palacios بلاثيوس يلسنر Plessner يلسنر 14とは: サマ・アア・アア・アア 1 البلخي (الكعي): ١٦٢،١٣٧ ، ١٠٩١ Y 1 Y & 1 A A المبلعمي : ٣٤ ، ٣٤ جالينوس Galenus جالينوس بلنياس الطواني : Apollon de Tyane الجبائي (أبو على) : ١١٠ ، ١١٢ ، YYW: YY 1: 197 : 198:191 * 174 = 114 = 110 = 114 دی ور De Boer دی 6 1 AT . 1 A . . 179 - 170 بورم شترك Baumstark : ٣٥ 1476140 برن Byron : مرن الجبائی (أبو هاشم) : ۱۲۳ المبيروني: ٣٦، ٣٤، ٥، ١٥، ١٥، جبرييلي (فرنشسکو) ۲٦: F. Gabrieli

حنين ابن اسيحتى : ٣٥ حيويه: ١٦٩ خالد بن الوايد: ١٩ خديجة بنت خويلد : ١٧٤ ، ٩١ ، ١٧٤ این خلسکان: ۳۱، ۶۰ - ۲۶، ۵۲، 147 (179 (77 . 79 الخليل بن احمد : ١٠٩ الحوارزي (عجد بن يوسف) : ٦٩ 1.4.4.42.77.64.47: 6131 * 141 * 114 * 114 * 11. -177 (·c) داندسون Davidson داماد (محد من محد) : ۱۸۱ دانه Dante دانه داود (النبي) : ۱۲ داود بن على : ٣٠ داود بن على (ابن): ٣٠ درستویه: ۱۹۹ دلنش Delitzsch ۲۰۲۰ دوزی Dozy دوزی ابن ديميان : ١٩ ديو كليسيان Dioclétien ديو كليسيان (\dot{c})

النسي: ١٤٨ ، ١٣٩ ، ١٤٨

ذو سيبوس Sosime ١٩٣: Sosime

حر اف Graf عراف ۱۳۰ حمة الصادق: ٣٦، ٦٨، ١٠٦٠ جعفر بن حرب: ۱۸٤ جعفر بن مبشر : ۱۷۲ این حدین : ۱۲۳، ۱۲۵، الجهشياري : ۳۰ مر آغان Guttmann: ۱۵۰۱، ۱۵۰۱، حو حو ييه Goguyer حو حو ييه جورج الرابع (البابا) : ٢٩ ان الحوزي: ۷٦ ، ۹۹ ، ۱۱۰، ۱۱۰ 154 - 151 : 144 : 141 < 178 (108 (10 · 6 189 Y . Ł . \ A . . \ A . حويدى (ميكلنيجلو) Guidi - ٤٢ - 9 Y7 6 74 6 2 A جولد تسيهر Goldzieher جولد تسيهر 171617 - 6117 6117 627 144 (107 (100 (-) حاجبي خلفا: ١٨٠ أحمد من حائط: ١١٧ این حزم: ۱۳۹ الحسن البصرى : ٣٦ الحلاج: ١٠٢ حماد الراوية: 11 حاد عمر د: ۱۱ حدویه: ۲۹

۱۱۰: Raineri رينبري (ز) (أبو بكر) الزبيري: ١٦٣ زرادشت: ۲۱۰، ۲۰۷، ۲۱۰ زرتان: ۱۳۷ أبو زفر : ۱۸۳ (س) سابور: ۱۳ ، ۲۱۰ ابن سبعين : ١٠٢ السجستاني (أبو يعقوب): ١٧٢ سيخاو Sachau ، ۱۳٦، ۱۲۸، ۱۳۳۰ سراقة من حشعم : ١٠٥ ابن العليب السرخسي: ١٠٩ سعديا جاؤن: ١٥٣ -- ١٥٥، ١٦٩ این سعد : ۱۱۸ ، ۱۰۵ ، ۱۱۸ أبو على سعيد : ٣٣ — ٣٣ سلمان الفارسي: ١٧٤، ٩١، ٩١ سلمان من معاوية : ٤١ م : Smith م السمعاني : ١٨١ السندوبي: ٦٦ السوفسطائية :٢٢٧ سوموجي ۲۰٤: Somogyi سيسن (المانوي): ۲۱۱ سيف الدولة : ١٦٠ سيمون Simon : ١٣٤ السيوطي: ٢٥ ، ١٢٣ – ١٢٥

(ر) الراغب الأصفهاني: ١١٧ الرازی (أبو بكر محسد بن زكریا) : <p TYY -- 19A . 194 . 1V7 الرازى (أبو حاتم) : ١٠٤ ، ١٠٠ ، . 144 . 140 . 140 . 114 . Y \ X . Y \ O . Y \ Y . Y . Y . Y 770 : 777 : 771 الرازي (الفخر): ١٨١، ١٧٨، ١٨١ رانکنج Ranking ابن الراوندي: ۲۰ ، ۲۷ ، ۳۹ ، ۵۱ ، A3 : 4 - 7 P / 1 A P / 1 7 · Y . 775 (# 17 c 7 1 # c 7 · # ابن الراوندي (والده) : ١٦٩ ابن الراوندي (عمه وأخوه) : ۱۸۷ این الراوندی (القاضی): ۱۸۱ این رسین الطبری: ۱۰۳ - ۱۱۸۰۱ الربيع (الوزير) : ٣١٠ رتر H. Ritter ، ۷۷ ، ۲۱، . 121 . 144 . 144 . 110 117 6 149 6 144 6 180 أ يو على (رجاء) : ٣٢ — ٣٣ رشتر Richter : ٤٤ رسکا Ruska : رسکا أنو رشيد: ١٦٢ (أبوت) الرهاوي: ١٩٦ ه ت Wright ت ع

وینان Renan دینان

عبد الحميد (الكاتب): ٦٦ (ش) عبد الرحيم العباسي: ١٨٠ ، ١٧٧ ، ١٨٦ شاب Y: Chabot ، اه عبد العليم : ٧٨ ، ١٢١ ، ١٧٤ ابن شاکر (الکتبی) : ۱۷۸ عبد الله بن ابي عبيد الله الوزير: ٣١ الشمورسيتاني: ۳۲، ۱۱۷، ۱۳۸، عبد الله بن عمر : ١٩ chotchevenit - 18. ابن العبرى: ٣٠ ، ٧ ه أُبُو عبيد الله الوزير : ٣٠ ، ٣١ شيخو (لويس): ۸ ه عبيد الله بن حسان : ١٥ شيدر H. H. Schaeder شيدر أبو العتاهية : ٣٨ ، ٢٤ العتبي : ٣٢ . 177,188,177,77.77. ابن عربی (محمی الدین): ۷ Y \ \ \ (أبو محمد) العسكري الإمامي : ١٨١ الشيرازي (أبو إسحق) : ٧٠ أَبُو الوفا بن عقيل : ١١٠ ، ه١١ ، 4174 (104 (10 · -- 111 (ص) 140 (144 (174 (179 على بن أبي طالب: ٨٢، ٨٥، ٨٧ — سالح بن عبد الفدوس : ٢٦ ، ٣٥ ، ٢٤ < 47 6 40 6 47 6 41 6 A4 (محمد) صدر الدين : ١٦٠ الصغدى : ٤١ ، ٣٤ على بن الحليل: ١٤ عمارة بن حمزة: ١١ (d) (هبة الله) اين أبي عمران: ١٥٩ ، ١٦٠ أبو طالب (عم الرسول) : ۸۷ ابن أبي العسوجاء (عبد الكريم): ابن طالوت: ۳۳ 79 : 71 : 49 : 47 - 47 عيسي ن على: ٢٠ الطبرسي: ٢٥ الطبرى: ۳۰، ۳۱ (i) ابن طیبون : ۱۵۳ الطوسي: ١٦٢ ، ١٤٢ ، ١٦٢ الغزالي : ١٤٠ (ع) (**ف**) عبد البر (يوسف بن): ۲۷ الفارابي: ۱۲۴، ۱۷۱ عبد الجار (المحتسب): ٢٨ این فارس : ۱۲۳ ، ۱۲۴

قان فلوتن Van Vloten کازانوفا Casanova کازانوفا السكر ماني (حمد الدين): ۲۲۲ أنو الفداء : ١٨٠ كرد على: ٤٣ فرتش Fritsch فرتش (يونس بن أبي) فروة : ٤١ ڪروس P. Kraus : ه٧ ، ٧٧ ستنفل Wüstenfeld : ۲۲، ٤٠، ۴۱ 187 : 40 : 4 : 7 £ : 0 : *- 4... 191-197 فلسكن Wilcken : ۲۰۹ 778 6 77**4 6 7 - 7** افنكي ۲:۹: Finkel السكرمي (سعيد): ١٢٥ الفوطي (هشام) : ۱۸۳ ، ۱۸۶ کر عسکی Krimski کر عسکی قو لتار Voltaire : ۲۲٤ کسری أنوشروان : ۲۰، ۲۲، ۴ فيثاغورس Pythagoras السكسِّعاك (عثمان): ٦٩ قيدا Vajda ا ۲۲ ، ۲۷ تايدا السكلوري (عمر): ۲۹ 100 6 49 السكندي (عبد المسيح): ٧٥ ، ٢٠٢ ، فياون Philon فياون - NTT (171 (1 · V (1 · o (ق) الکندی (الفیلسوف) : ۱۶۱ القاسم بن ابرهيم : ٢٤ -- ٤٦ ، ٥٠ ، (أبو القاسم) الكوفى: ١٥٣ کولن Colin : ۲۵۲ (محمد بن أبي) القاسم: ٦٨ کیلانی (کامل): ۱۵۹، ۷۷، أَنْ قَتْلِيةً : ٢٤ قامامة (بن حمفر): ۲۱۷ کیورتن Cureton کیورتن القرفساني: ١٢١،١٠٦ القزويني : ١١٤ (J)قسطا بن له قا: ٣٥ قسطنطين Constantinus ابرت Lippert : ۱۹٤ این القفطی : ۲۲۳،۱۶۱،۱۶۱، ۲۲۳ *4 . * V c *7 : Land Ji ابن قبيئة الليئي: ١٣٢ لانداور Landauer لانداور ابن قيم الجوزية : ١٠٢ ١٧: Lassen السِّين لونون ۲۱۳: Le Bon (ك) لو كلير Leclerc . ٢٠٠٠ الكاغدى: ١٦٥ يه بدلا قيدا V. 11: Levi della Vida ليه بدلا قيدا

```
مردم (خلیل ) : ۲۱ ، ۲۱
                                                    ابن Lane ابن
   المستنصر بالله (الحليفة الفاطمي): ٧٧
                                              (م)
المسمودي: ١٤١ ، ٢٣٤ ، ١٣٧ ،
   144 . 144 . 144 . 160
                                                       ماجيلونه: ٦٨
            أبو مسلم الخراساني: ٣٩
                                            ابن ماسویه (بوحنا): ۱۱۵
المسيح (السيد): ۲۷، ۲۷، ۴۰
                                   ماسينيون Massignon : ۲۰ ، ۲۰
514.61.7697691
                                   . 145 . 15. . 144 . 144
                                   . 107 . 129 . 147 . 140
         712 . 7 · 4 . 7 · V
                                   171 -- 471 341 , 1413
           مسلمة (الكذاب): ٦:
               مطيع بن إياس: ١١
                                  المأموت: ۲۹، ۲۲، ۲۳، ۱۲۸،
          معابي (حدال بن): ٢٥٦
              المعتمد (الخليفة) : ٣٢
                                  مانی: ۱۳، ۲۸، ۲۹، ۳۳، ۲۹،
المعرى: ٤٦ ، ١٠٢ مُ ١٠٢ - ١٤٦٠ -
                                    71 · . 7 · 7 · 0 · . £ 4 · 4 A
   177 ( 17 . 104 . 124
                                          ماأتر Malter : ۱٦٩ ، ١٠٣
ابن المفقع : ٢٦ ، ٢٠ <u>٧١ - ٤٠</u> ،
                                                     الماوردي: ۱۱۹
               Y \ Y \ C \ 1 \ A
                                                 (زكى) مبارك: ١٨٥
ان المقفم ( محمد بن عبد الله ) : ۲۰، ۲۰،
                                                         المرد: ٢٦
     147.1.7: Mingana Visia
                                                  ۱۳: Mithras ابقه
             ۲۲٤: Munk المناه
                                                  المتنبي: ٦٤، ١٦٠
           أمر منصور المتطبب: ٦٨
                                              أنو مجالد: ۱۸۳ ، ۱۸۰
المهدى (الحليفة): ٢٦، ٢٨، ٢١،
                                                   المجريطي: ١١٥-
                                                     المجلسي: ٢٥١
مؤيد الدين الشيرازي : ۲۰ ، ۲۷ ،
                                  أبو المحاسن بن تغری بردی : ۱۸۳،۱۸۰
               104 6 154
                                          المحمصاني (أحمد بن عمر): ٦٧
موسى ( النبي ) : ۲۰۷، ۱۲۹، ۳۸،
                                               عب الدين الحطيب: ٦٦
       . T10 . Y11 . T.A
                                 المرتضى ( أحمد بن يحيى ) : ٧٧ ، ١٦٣ ،
           موسی بن میمون : ۲۲٤
                                  1 / + - 1 / Y / 1 / Y / 1 / 1 / 2
                    الميثمي : ٦٨
                                         المرتضى (السيد): ٦٩: ١٨١،
                                 مرجـوليوت Margolioth ،
           (i)
                                                  104 6 154
    النجاشي: ١٦٢، ١٥٦، ١٦٢
                                           المردار (أبو موسى) : ۱۸۶
```

4 10 1 177 177 198 > 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | 198 | ان الندم: ۳۴، ۲۰۱، ۱۲۱، ۱۲۱، YY1, PP1, 117, 017, 077 147 (109 مو تسما Houtsma (أبو إسحاق) النصيبي : ١٩٩ هورتن Max Horten : ۱۵۱،۱٤۰ ته النظام: ۱۱۹، ۱۲۹، ۲۲۱، ۲۵۱، 177 . 171 . 171 هور فنس Horovitz نعیان : ۳۳ (ابن الحسن بن) الهيثم : ١٦٥ ، ١٧٠ آیکلسون Nicholson نلينو Nallino : ۱۹۸، ٦٤ Nallino (و) أنو تواس: ۲۷ ، ۲۸ ، ۱۹۸ النوبخق (أبو سهل): ١٦١ والبة بن الحباب : ٤١ النوبختي (أنو محمد): ١٣٧ — ١٣٩، ابن وحشية : ١٩١ البراق (أنوعيسي): ١١٢،٣٦ هـ نير ج Nyberg : نير ج < \AY (\AT - \A. (\7) ورقة بن نوفل : ٩١ عتبة بن أبي وقاص : ١٣٢ 141 2 140 6 147 6 141 71: 01:07:01: Nöldeke Juli (ي) (a) اليازجي (ابراهيم): ٦٩، ١٧٧ الهادي (موسي — الحليفة) : ۲۸ ، اليافعي: ٥٥١ ، ١٦٩ ، ١٧٨ ، ١٧٩ T1 - T. یاقوت (الحموی): ۲۷، ۲۰۲، ۴۰۴ (عبد الرحمن بن أبي) هاشم : ٦٨ الهاشمي (عبد الله تن اسماعيل): ١٢٨ أبو يحيى :٣٢ اسرائيل هاليڤي : ١٥٣ یحی بن زیاد الحارثی : ٤١ ابن الهيارية : ١٥٩ یحی بن عدی: ۱۸۱ هر تا Hirtel ؛ ٤٥ یزدانیخت: ۳۲ هر شفلد Hirschfeld ، ۲۲ ، ۲۲ یستنیان Justinianus یستنیان هرمس Hermes ۲۲۴،۱۲: ۲۲۴ يمقوب بن داود : ۳۱ ان حشام (صاحب السيرة): ١٠٥ يعقوب من الفضل: ٣٠ ۱۵٦ : Heller ا بعقوب بن الفضل (ابنته): ٣٠ اليعقوبي : ١٨١ (حسين) الهمداني: ۷۸،۷۷، ۹۹،

جدول الأخطاء المطبعية

صواب	ĺk.	س	ص
وكة	شجرة ش	17	10
راء ا	تعتبر ته	4	17
وره	نطوره ته	14	74
4	عنهم	٨	77
، • ٤ وما يليما ، ص ه ٧ ما يليما		ه من أسفل	۲٧
âge	ge	السطر الأخير	44
.س بي	الدس ال	٣	٣١
:ل	يقل	1 1	ĺ
بو ن	بن عد	٤ من أسفل	44
غبة	رغية ر	٨	41
مبث	,	17	
ان	إبان	17	TV .
وحرين	جوهم ياين	1 17	44
L'opera	Le opere	ا ٣من أسفل	٤٠
د. د	يمد	14	77
د ما		•	٦٨
<i>بن</i> أبي	ابن ا	٧	74
مم عد ها	ا	١.	
	يعتبرها	. 14	
p. 1	p.	السطر الأخير	V V
لآحاد الأفراد	والآحاد والأفراد	۰	٧٩
ر صلی	مىلى	· 1	۸ ۰
نري ة		۲	
. بمر	1		11

ا صواب	it is	ا س	ا س
الملكتن	المسكمون	Υ	۸۱
) تضييق* (وفى الهامش يكتب:	_		
ا س ٦٦)	نضييق	١٠	
معوناً (وبحذف الترقيم الذي (بالهامش)	عوذاً	17	
ربيد مصل) يحذفان	<>	14	
(محمد الشافع فى أمته يوم الدين ؟ (وعلى صنوه ابن عمالرسول ،	ر منطق المنطقة	۱۳	٨٧
(وزوج البتول ، على دَرَن	دون	4	۸۳
^{به} انة	الله 🗱	١ ٥	
جو هر ه	جو هرة	۲	٨٤
نحمل	شحمل	١٣	
كسبها	laginar 1	١0	
منها الختام	منهما ختام	١٨	٨٥
بن أبي طااب كنر اب الهام	بن أبي طالب الميام		
الأجاويد	الأجاجيد	۸	٨٦
مجراها	مجراها	١٠	٨٧
اللاحدة	الملحدة	٦	۸٩
غير ما تضمنته	غير متضمنة	٤	٩.
	توضع النجمة بعد « إلى » الشرد.ة	\	
رد الشرذمة الارتكاض	الارتكاص	0	41
عن ع <i>ن</i>	على	17	98
الله	أنه	٠	9 £
س ۵ ص ۹ ۹ (أصليح في بعض : س ۸ ص ۷ و الذيت)		س ٢ من أسفل	97
س ۸ ص ۷ و (انسیزی	س س	س ۳ د	
س ٦ ص ٧ ٩ (النسخ)	س من	س ۽ «	
کانت	کان	1 1 1 1	14

		1	
مواب	خطأ	س	س
مختاف	ختلط	14	138
 درات 	شذرات	1	49
انظر مستهل الفصل التاسع	انظر الثامن من مبدئه	السطر الأخير	١٠٠
س ۱۱۶ تعلیق ۱	. 117 00	٦ مي آسفل	1.1
ر _{غس} شل ِ	فرغست ال	14	1.4
من ۱۲۱	س ۹	السطر الأخير	1.4
مفلولي	مغلولي	١ ,	1.7
يستعبدون	يستعبدودن	٣من أسفل	111
- :	— r	4	114
فی کتابنا	كيتا بنا	١:	114
الشائق، وكذلك أينما ورجد	الشيق	٨ من أسفل	111
ص ځ ۱۰	س ۱۱۶	السطر الأخير	177
القاهرة	القمرة	1.3	174
ذكر	ذکری	Α	147
شحذف	יָנֵיַי ְ	۲	12.
مالبوذيين — لعله	والما	4 5	
البيان	التصحيح	70	
ا الستَ	الست	17	1 8 8
و لیس	ر لیس	10	1 8 9
Franz	Frnnz	A	
für Gesch. d. Philos.	foïr .	ا دمن أسفل	171
— وقوم	وقوم	٧	144
لنقد الكتب	الأدبية	ا ٣من أسفل	177
ابن القارح		٤ من أسفل	144
أتحذف	ا في سنة	ا دمن أسفل	111





مؤلفات الدكتور عبد الرحمه بروى ا – مبنسكرات

الزماند الوجودى هموم الشباب

^ب – دراسات أوربيز

الموت والعبقرية

خلاصة الفكر الأوربى

ظهر منها :

١ — نيتشه (الطبعة الثانية) ٥ — أرسطو (الطبعة الثانية)

۲ -- اشینجلر (« «) ۲ - ربیعالفکرالیونانی (« «)

۳ - شوپنهور (« «) ۷ - خریف الفکر الیونانی (« «)

٤ — أفلاطون (« «)

ح - وراسات اسلامیز

١ – التراث اليوناني في الحضارة الإسلامية (في جزئين)

٢ — من تاريخ الإلحاد في الإسلام

ء – نرجمات

الروائع المائة – ظهر منها :

١ – أيشندورف: من حياة حائر بائر ٣ – جيته: الدنوان الشرق

٣ – فوكيه : أندين ٤ – بيرن : أسفار اتشيلد هارولد

حيته : الأنساب المختارة